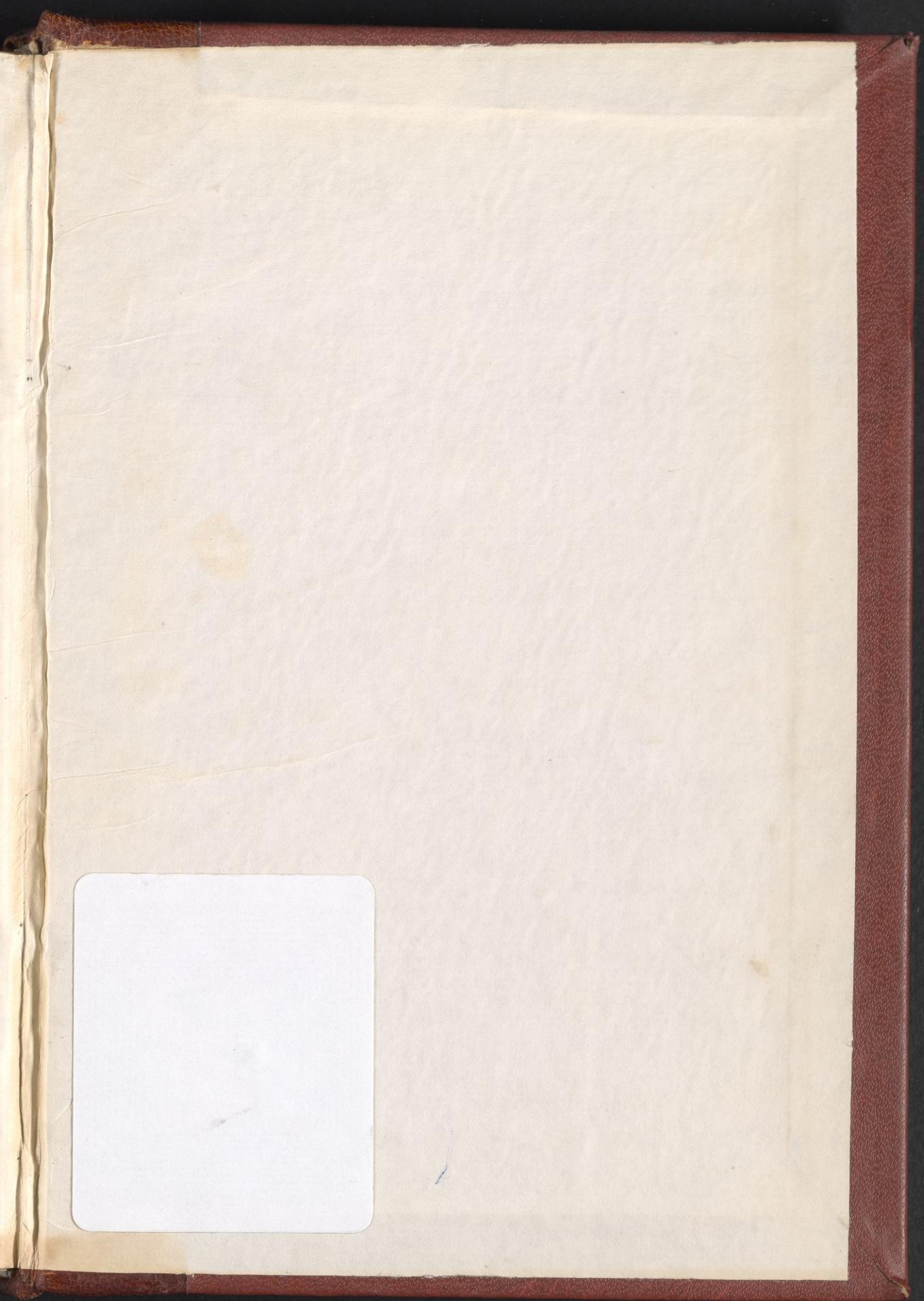
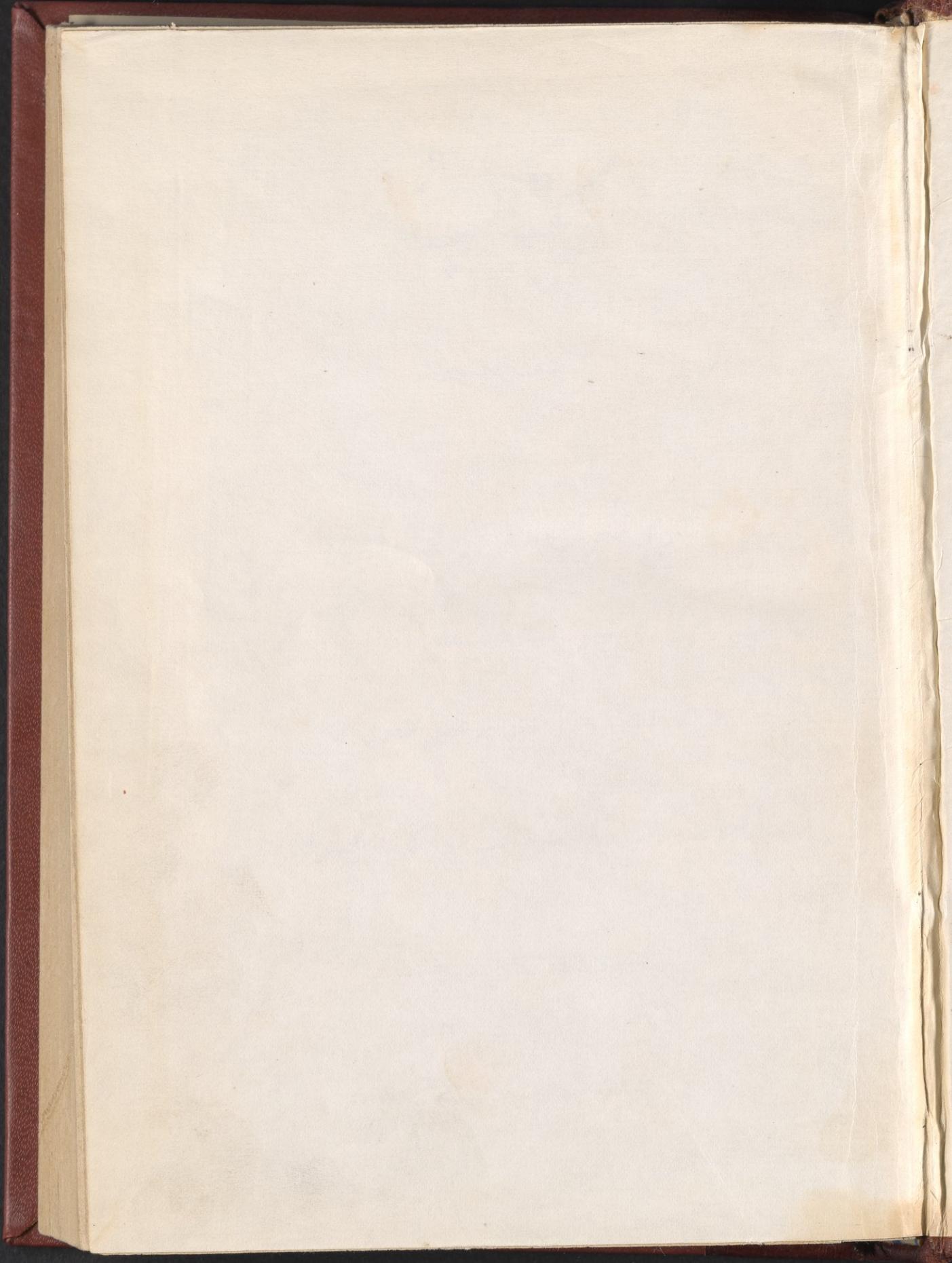


AMERICAN UNIV IN CAIRO LIBRARY



3 8534 01115 1572





ف

DF
553.5
C6X
1890

كتاب

كشف المكتوم

في

تأريخ آخرِ سلاطين الروم

بِقَلْمِ الْفَقِيرِ إِلَيْهِ تَعَالَى خَلِيلُ بْنُ مُحَايَلِ الْبَدْوِي

أَمْلَاهُ عَلَيْهِ بِالْفَرْنَسِيةِ حَضْرَةُ الْأَبْ دِي كُوبِيَهُ الْيَسُوعِي

في مطبعة الآباء اليسوعيين بيروت سنة ١٨٩٠

فر

937/
1358

927
J. J.

15900

تمهيد

القيصر مانويل الثاني

هو ابن القيصر يوحنا السابع من آل باليولوغ وابو القيصرين يوحنا الثامن وقسطنطين الثالث عشر اللذين خلفاه على تخت القسطنطينية وامتازا بالحكمة والدرية والشجاعة لما لقا من حسن التهذيب وصلاح التربية فانه رغمًا عن شواغل مهام الملكة قد تفرغ لهذيهما مع سائر اولاده على اجل مبادئ الفطنة حتى انه ألف كتاباً خصوصياً لتأديبهما فضلاً عن انه علمهم بعلمه ان يكونوا رابطي لجاش ثابتي للجناح بازاء ما يدهم من خطوب للحدثان ونواب الزمان

وكان مانويل اميك الى السلم منه الى الحرب ولذا ذهب بعض المؤرخين الى انه لم يشتهر بالشجاعة ولعلهم صدقوا بالنسبة الى ما جرى في عصره من الواقع المهولة واصحها حرب تيرننك مع السلطان بايزيد اشهر وقائع ذلك لحيل الا انه كان على جانب عظيم من المهارة في السياسة دمت الاخلاق لين العريكة . عقد الصلات الودية مع سلاطين آل عثمان بايزيد الثاني ومحمد الأول ومراد الاول الذين كانوا يجلون مقاماً وكان لديهم عزيزاً

وقد انتشرت علائقه السلمية في المغرب وكان محبياً الى ملوكه ولاسيما ملك فرنسا كل السادس الذي اكرم مثواه حين قدوته عليه في باريس . ولما كان سفر مانويل هذا دستوراً لولي عهده يوحنا وسليلاً للاعانات التي جاءت قسطنطين من المغرب كان لا بد من ذكر شيء منه كتمهيد لهذا التاريخ فنقول :

خرج مانويل من القسطنطينية صحبة القائد الفرنسي بوسيكو الذي ارسله له ملك فرنسا فعرج على البندقية وجروا وميلان فلقي فيها اجل اكرام ولاسيما لدى امير

ميلان الذي قدم له شيئاً كثيراً من الذهب والفضة والخيوط المطحمة مع عددها
النفيسة لاستخدامها في سفره ودخوله باهية إلى فرنسا

فلما بلغ كمل السادس قدوم مانويل لزيارة انفذ الامر الى جميع المدن التي يجتازها
ان تقوم باهية الاحتفال عند مرور القيسير بها . وارسل لتحيته على بعد ساعتين من
عاصمته الفي فارس من الاعيان والنبلاء وقبل وصوله اليها هنأهُ كبير وزراء فرنسا
واعضاء مجلس الدولة وثلاثة كرادلة يليهم الملك كمل يكتنفهُ جميع آل عترته الملكية
وقوم كثير من شرفاء الملكة والبلاط . فلما وقعت عين القيسير على الملك ترجلَ
كلامها وتقدما وتعانقا فتبادلا عبارات الوداد والاخاء ثم ركبا ودخلوا باربس حاضرة
الفرنسيين بوك جليل لم يسبق له مثيل وكانت الناس من على الجانبين الوفا ووقفا
صفوفاً فاقام القيسير في ضيافة ملك فرنسا اشهرًا تقلب فيها على وثر المسار والافراح
ما كاد ينسيه الاستجان وينهلها عمما جرّ وراءه من المهموم والاحزان
الآن الملك كمل اختلل شعوره بعد حين فسافر القيسير الى انكلترا حيث وجد
لدى ملكها هنري الرابع اعظماماً وترحيباً على انه لم يقض له ارباً . فعاد الى باريس وكان
كم قد نقه فدعاه لحضور صلاة الشكر للله على شفائه فلم يألف القيسير من مصاحبة
الي كنيسة الرهبان البنادكتيين

وكان مانويل كثيراً ما يتردد الى كنائس باريس ويتحدث مع الاكليروس الفرنسي
وخصوصاً الرهبان البنادكتيين سكان دير القديس ديونيسيوس . واحب ان يطلع
الفرنسيين على شيء من عظمة الطقوس اليونانية فقام كهنة الروم الذين كانوا في صحبته في
كنيسة قصر لقر الذي كان نازلاً قداساً غالياً في الاحتفال حضره الملك كمل وخلق
كثير من الشعب الباريسي فسرروا جداً من بهاء واهية تلك الطقوس الجليلة
ولما عاد القيسير الى القسطنطينية تذكر ما لاقى من حسن الترحيب في فرنسا
ولاسيما من موأنسة الرهبان البنادكتيين سكان دير القديس ديونيسيوس فارسل لهم هدية

ثانية وهي نسخة خطية من تأليف القديس دينيسيوس الارثيرو باجيتي اليونانية
 وفي هذه الاثناء عقد لوبي عهده يوحنا على صوفيا بنت امير منفراًت وتوجه
 حيثش قصراً شريكاً له في الملك وعينه خليفة له بعد وفاته
 ولما شعر مانويل بدنو اجله وزع اثن ما لديه من الخالي على اولاده واوصى بان يقسم
 باقي ماله اربعة اقسام قسم منه يوقف للكنيسة وقسم ينفق على احتفال مائته وقسم يوزع
 على القراء والقسم الرابع لاطبائه وسائر الذين اعنوا به في مرضه الاخير . ثم ترمل بشوب
 راهب وفاضت روحه في ٢١ تموز سنة ١٤٢٥ بالغاً من العمر ٧٧ سنة بعد ان ملك ٥٢
 سنة منها ٢٨ سنة مشتركاً مع ابيه يوحنا الأول و ٣٤ سنة وحده . وكان له ستة اولاد :
 يوحنا الثامن ولد عهده وثاؤدور امير سلفرة ولقدمونية واندونيك امير تسلونيكية
 وتوما وقسطنطين الثالث عشر خليفة اخيه يوحنا وديعتري الذي صحبا اباه في سفره
 الى فرنسا

القسم الأول

في تاريخ ملك القىصر يوحنا

الفصل الأول

في اوائل ملك يوحنا

١

١- مخابرته مع السلطان بايزيد وتروجه مجرم كمنين . - ٢- استيلاء أخيه قسطنطين على ولاية صغيرة وتوسيع نطاقها بفتح مدينة بتراس . - ٣- تسلط توما بن مانويل على ولاية اركاديا - ٤- يبع تسالونيكية للبنادقة وفقها عنوةً من العثمانيين . - ٥- حملة العثمانيين على القسطنطينية ورجوعهم عنها بلا جدوى وتخرّيهم عدّة بلاد . - ٦- تنازع أخوه يوحنا والتوفيق بينهم . - ٧- محاصرة الجنوبيين للقسطنطينية وفشلهم

لما استقل يوحنا بعرش السلطة انقضى إلى السلطان مراد الثاني وفداءً ينتبه لخلافته لابيه ويخابره في اقرار السلم فرحب السلطان برجال الوفد وأكرم مسواهم لانه كان يعرف سيدهم يوحنا شاباً وليحبه لما عهد فيه من لين الجانب وطيب الاخلاق أيام كان يوحنا في بلاطه حين نطق بين يديه بخطبة بديعة خلب القلوب بفصاحتها تأييناً لابيه السلطان بايزيد . على ان السلطان أبى ان يعقد معه عرى السلم ما لم يتنازل له يوحنا عن بعض مدن في ساحل البحر الاسود ويؤدّ له في كل سنة ضريبة معلومة من المال

فقضى يوحنا السنين الأولى براحة وسلم وعقد له في السنة الثانية بعد وفاة امرأته الأولى على الاميرة مريم كمنين بنت الكسيس احد مسلوك طرابزون وكانت بارعة

الجمال مزدادة باجل مزايا الكمال متضلعة من العلم ثاقبة الفهم وقد تم زفافها بما لا مزيد عليه من البهاء والاحتفاء وحيثند توجهها يوحنا امبراطورة

٢

وبعد مضي بضعة اشهر من زفاف عرسه طلب منه اخوه ثاودور صاحب لقدمونية ان يستقل مدنه شقيقة قسطنطين فيوليه ذلك الاقليم عوضاً عنه لانه كان راغباً في الزهد والتذهب في احد الاديرة فذهب الملك يوحنا واخوه قسطنطين الى مدينة سبرطة حاضرة الولاية فوجدا ثاودور قد عدل عن عزمه وآثر البقاء في كرسيه الا انه تنازل مع ذلك عن بعض مدن لأخيه قسطنطين

فلما تولى قسطنطين هذه المدن تاقت نفسه الى توسيع نطاق ولايته الصغيرة ففتحت ابصاره الى بتراس حاضرة اخائية التي كان يتنازعها اللاتين والانزالك. وكانت هذه المدينة في وسط جنات فيها تسقيها المياه من كل الاخاء تفوح من اشجارها البهية اذكى الروائح العطرية ويكثر فيها البرتقان والاس وكانت حينئذ سوق التجارة فيها رائحة . وفيها قلعة حصينة على تل مشرف على كل المدينة . فلما رأى قسطنطين انه لا يستطيع سبيلاً الى فتحها عنوةً عمد الى الحيلة . فسبر اولاً غور الاهالي الذين كان اكثراهم من الروم فوجدهم ميالين الى تعلیكه عليهم خالعاً لربقة اللاتين عن اعناقهم فابرم معهم الدسيسة وزحف بعساكرة القليلين حتى دنا من ضواحيها

فلما كان احد الشعاعين خرج قسطنطين برجاته الى تلك الضواحي وامرهم فقطعوا اغصاناً من الاس والليمون وجعلوها بآيديهم وظافوا حول اسوار المدينة كلهم مختلفون بطوفاف ذلك اليوم الشريف على عادة الروم وقد بد ذلك ان يهاجم المدينة بغتة ويدخلها خدعة

الآن سكان المدينة أبهوا للدسيسة فاغلقوا في وجهه ابواب ووصدوها توصدیداً فعسكر حول البلدة كانه محاصر لها

في سبت النور بعد ان حضر قسطنطين الاحتفالات البيعية اخذ يتجاذب اطراف الحديث بهدوء مع المؤرخ فرنسيس المشهور واذا بطائفة من فرسان حامية بتراس خرجوا منها وهجموا على قومه بسرعة غريبة لم يستطعوا معها الا ركب الخيل والاركان الى الفرار

وقد أصيب فرس قسطنطين بسهم فتكه وولى على رجليه مدبرًا فتعقبه الفرسان وكادوا يدركوه ويأسرون له لولا المؤرخ فرنسيس الذي كافح عن سيفه ورد هجمات الاعداء بامانة غريبة حتى مكنته من النجاة ببذل حياته في سبيله اذا اسر بعد ان اثخن بالجراح وكبل بالقيود وسبح في احد اهراء القمح حيث بقي اربعين يوماً معدّياً بلدغات الديدان والحشرات التي كانت ترعى ذلك المهرى كالجرذ والفار والنمل وما اشبه فضلاً عما كان يقايسه من مضض الالام من جراء جراحه وشق سلاسله وبعد مضي هذه المدة نجا من السجن والاسر باداء مال كثير فلما اتى معسكر الروم ورأاه قسطنطين على تلك الحال التعيسة أقبل عليه كل الاقبال واصدره اكراماً جزيلاً وهياً له مضربياً فاخراً علق له في صدره سيفاً مرصعاً بالحجارة الكريهة ونجابه خلعة سنية وصرة دنانير فيها ثلثون الف وزنة من الذهب وذلك جزاء عن شجاعته وامانته

وبعد رجوع فرنسيس من اسره انقضى السلطان مراد رسولاً الى قسطنطين يتشكى من انه نصب الحصار على مدينة تعد من بلاده لانها توادي له الجزية وتهدده يانه ان لم يرجع عنها زحف اليه بخيله ورجله . فاعتذر اليه قسطنطين بانه لم يعلم ان للاتراك عليها يداً لانه رأى فيها جنوداً من اعداء الاتراك ومع ذلك ارضاء خاطر السلطان ورغبة في عدم قطع علاقه السلام اجابه الى طلبه ورحل عن المدينة هو وجيشه

لكن هيات ان ينتهي قسطنطين عن عزمه فجعل يترقب الفرص لاحتلال هذه

البلدة البهية وشرع يدس الدسائس سرّاً مع الروم سكان المدينة حتى بلغ منها بعد سنة وذلك ان عظاء المدينة وكبراءها فتحوا له ابوابها فدخلها دخلة انتصار واستقبله الاهلون استقبلاً جليلًا حافلاً وقد فرشوا له اغصان الاشجار الخضراء في كل الطرق التي مرّ فيها وقد دخل على الناس يومئذ فرح عظيم فأخذوا ينشرون على ذلك الموكب البهي من نوافذ البيوت ازهاراً نضرة وما عطرًا
وفي اليوم الثاني نودي بقسطنطين ملكاً لتراس وأقسم له جميع السكّان يمين الطاعة والامانة

اما جنود حامية المدينة فلم يكونوا ليرضوا باستيلاء قسطنطين عليهما فتحصنا في القلعة واخذوا يرشقون الموكب بالنبيل بدل الازهار فلم تصب احداً على انهم بعد ان اقاموا في القلعة اياماً ولم يبلغهم المدد اضطروا الى التسلیم فاستقلَّ قسطنطين بتلك المدينة وضواحيها. ثم استولى ايضاً على امارة كلارنس بعد تزوجه بشاؤدوره بنت ليوزد اميرها

٣

وكان توما رابع اولاد مانويسل يتوق الى الاستيلاء على ولاية اركاديا فحمل عليها وشهر الحرب على كثيرون امير اخاية فلم يستطع هذا الى دفعه سيلياً فدعاه الى الصلح فلم يرض توما به الا بشرطه ان يزوجه بابنته ويعطيه بلاد مسينة وايثوم وكل سواحل اركاديا كصداق لها فملك توما هذه البلاد صلحاً

٤

اما اندرونيک ثالث اولاد القیصر المتوفی فلم يسعده الحظ في امارة تسالونیکية التي كان والده ولأه عليها في حياته لأن الاهلين خافوا من انه لا يقوى على دفاع حاضرتها ضد هجمات الاتراك فسلموها بالرغم عنهم للبنادقة عام ١٤٢٥ لما عهدوا فيهم

من طول البال في اساليب الحرب وفنون القتال وارضوا الامير بتاديتهم له خمسين
الف دينار تعويضاً له عن هذه الخسارة

فليا تسلط البنادقة على تسالونيكيه انشرح اهلها صدرأ لما ابداه اوئلک نحومهم
من لين الجانب ورقة الحواشى حتى اطلقوا لهم الحرية في ان يسوسوا انفسهم على
شأكلتهم الا ان هذه الحال لم تدم على هذه المنوال فان البنادقة قلبو لهم ظهر المحن
اما خوفهم من تقلبات التسالونيكيين الفطرية واما لاكتشافهم على مواءمة خفية
فاخذوا يختلقون حججاً متنوعة لاذلالهم فنفوا من المدينة خلقاً كثيراً وبددهم في
جزائر الارخبيل التي كانت يومئذ في حوزتهم ولو امهاتهم السلطان مراد كانوا بدلاًوا
جميع سكان تسالونيكيه بغيرهم

الا ان هذا السلطان لم ينظر بعين الرضى الى استيلاء البنادقة على هذه المدينة
العظيمة لانه كان يحس بهم الدّاعي ولم يخف ما طوى في صدره من قصد اغتصابها
منهم . فشمرَ البنادقة عن ساعد الجد والهمة في احباط مسعاه فاستغاثوا بالقيسير
يوحنا ليتوسط بينهم وبينه

فانفذ يوحنا الى السلطان مراد سفيرًا يذكره بن المدينة التي عزم على افتتاحها
لم تكن من مدن الاعداء فاجاب السلطان بن تسالونيكيه لو كانت باقية بيد أخيه
اندرونيك لما كان قصد لها شرًّا اغا يريد ان يتزعها من ايدي البنادقة اعدائه
فليا اخفق سعي القيسير ورأى البنادقة ان السلطان مصر على قصده اخذوا
يتجهزون للدفاع وحصنوا تسالونيكيه احسن تحصين

وفي تلك الاثناء ارسلوا ايضاً عمارتهم لاحراق السفن العثمانية الراسية في مينا
غاليبولي وعقدوا لواء هذه الحملة البحرية لاندراوس موكنيكو قبطان خليج البنادقة
فلم يدّخر كذاً ولم يائل جهداً في ما سعى اليه حتى تكون من مواجهة العثمانيين في
المرفأ بسفينة التي كانت مآخرة في مقدمة العماره بعد ان قطع السلسل الغليظة

المعروضة عبور السفن فيها لهم الامر جداً الا ان سائر رفقاء لم يتقدوا اثر بسالته بل تركوه وعادوا القهقرى ققام وحده بازاء سائر السفن العثمانية وناصبيها القتال زماناً طويلاً الا انه اضطر اخيراً ان يكُف عن القتال لان سفينته قد خرقها قنبلتا مدفع وتحطم صار بها الاكبر بقنبلة اخرى فانسحب من المرافِع ولم يستطع احد ان يتَّأثِرَه

وقد سهَّلت هذه الكسرة البحرية فتح تسالونيكية فان الجيوش العثمانية المحاصرة هذه المدينة لما بلغتهم تقهقر العمارنة البندقية شدَّدوا الحصار بنصب جزيل وقد ساعدتهم بعض السكان فكانوا يخرجون منها بالاسراب المفتوحة تحت الاسوار وينجذرون المهاجرين

اما حامية البندقين الذين كانوا يدافعون عن قلعة تسالونيكية فخرجوا من المدينة بحرًا ونجوا بذفونهم وتركوا الاهلين تحت رحمة الظافرين

فدخل العثمانيون الى تسالونيكية عنوة سنة ١٤٣١ وبقيت في ايديهم ولا تزال حتى يومنا هذا ويسمونها الان سلانيك وهي حاضرة ولاية كبيرة مهمة وعدد سكانها نحو من ستين الف نفس ونيف

ما سقطت تسالونيكية في ايدي العثمانيين ترعرعت اركان سلطنة الروم والخلعت لها قلوب اهل القدسية وباتوا يتوقعون ان يصيب حاضرتهم مثل ما اصاب تلك المدينة العظيمة . نعم لم تكن تسالونيكية للروم واغا عظم عليهم فتحها لان كل ما كان يأخذه العثمانيون من البلاد سواء كانت لهم او لللاتين كانوا يعتبرونه إضعافاً لشوكتهم وتنقية للفاتحين

اما اندرونيک باليولوغ الذي كان امير تسالونيكية واكرهه شعبه على تسليمها للبنادقة فقد ترهب وتوفي بالبرص في القدسية بعد زمان يسير

وبعد ان ملك العثمانيون تسالونيكية وسَعُوا نطاق فتوحاتهم في اقاليم اسكندرانية واخاهيَّة وابيرا وایتوليا وكانت الدائرة فيها تارة على الروم وطوراً على اللاتين على انهم

لم يفلحوا في غزوة شنوها على الالبانيين . ولا يخفى ان في البانيا جبالاً وعرة وغاباً كثيفة
كأنَّ لها منها حصناً حصيناً يدفع عنها هجومات الغزاة فضلاً عن ان اهلها اشداء ذوو باس

٥

وكان السلطان مراد لا يهدأ له بال ما لم يفتح عاصمة الروم فاحتلال لذلك بان
جهز عمارة قوية مؤلفة من اربعين سفينة فسارت حتى رست على مقربة من
القسطنطينية واستأجر التجار العثمانيون بعض صيادي الروم ليدلولهم على باب المرفأ
ويسهلوا لهم سبيل الدخول الى المينا فلم يسعدهم الوقت بل انكشف امرهم وبعض
الروم على الصيادين وقتلوهم فعدل العثمانيون عن أربهم الا انهم انتشروا في سواحل
البحر الاسود وخرّبوا حتى ابواب طرابزون

ففرح الروم بنجاة الحاضرة الا ان فرحةهم قد تنبعص بما اوهن عزائمهم من داهية
ترلت بهم وعدوها من اتعس المصائب : كان في القسطنطينية كنيسة لوالدة الله من
ابهى كنائسها واغنائها تعرف بكنيسة فلاشرناس وكان الروم يجلونها جداً لحفظهم فيها
ثوب العذراء ولما كان يجري فيها على يد ام الله من المعجزات الباهرة فاتفق ان بعض
الاغرار صعدوا الى وقوفات الحمام في جدران هاته الكنيسة حاملين باليديهم شهباً متقدة
فنشبت فيها النار والتهمتها كلها فارتاع الروم لهذا المصاب وتشاءموا به اي تشاوم
اما العثمانيون فلما اخافت سريتهم في البانيا تلهبوا غيطاً وعادوا فجهزوا جيشاً
قوياً وزحفوا به اليها فأتوها على الالبانيين النصر وأكرهوا ملوكهم يوحنا كستريوت ان
يدخل في ذمة السلطان ويؤدي له الجزية ويرسل الى دار السلطان اولاده الاربعة
رهائن

وكان السلطان مراد لا يبرح موجهاً ببصره الى القسطنطينية والى ما يجاورها
من الممالك الصغيرة متربقاً كل الفرس لاتهامها شيئاً فشيئاً خفت في تلك الغضون
ان استفان بن لعازر امير سريبيا مات دون عقب فخلفه ابن اخته جرجس بن نيكوفتش

واستقر في تحت المملكة بسلام بعض سنين بلا منازع وقد اقره القيصر يوحنا وبعث اليه بالتأج وسائل الشارات الملكية الا ان السلطان مراداً اخذ ينزعه الملك بحجة ان جده بايزيد الاول كان قد تزوج ملياف بنت لاعزر فاولادها احق بالملك من جرجم فادرك الامير ما وراء هذه المنازعه من وخيم العاقبة فائز ان يستميل اليه السلطان بتضحيه بعض مملكته في سبيله على ان يفقدها كلها خالفة على ان يزوجه بشقيقته الاميرة مريم ويصدقها جانباً كبيراً من مملكته وكانت مريم بارعة الجمال فنالت حظوظه في عيني السلطان فصالح اخاهما واحتفل بالزفاف احتفالاً عظيماً

وبعد الزفاف باليام تجهز السلطان للحملة على بلاد المجر وقد ورطه فيها دراكولا امير الفلاح بتزويجه له اخلاص خدمته ووعده اياه بامداده بالرجال لفتحها فافتتح السلطان بمقابلات هذا المدالس الذي دله على طرق وعرة قفرة توغلت فيها جيوشه فانهكها الغلاء والجوع خلوات تلك الفيافي من المآكل حتى اذا بلغوا الى ضواحي زبينيوم حاضرة ترسانة قانيها وقد خارت قواهم لاقوا في وجوههم جيشاً عظيماً من الصناديد الابطال متأهباً للترزال والقتال فانقضوا عليهم كالاسد الضواري فزقوا شمامهم فعاد السلطان بن بقي معه واسرع في عبور الدانوب وقد نعم على محارة دراكولا وانقياده لمشورته ولذا لما مثل هذا الامير بين يديه مسلماً عليه امر به فقبض عليه الا انه عرف بما طبع عليه من الحيل والاتفاق ان يسترضي السلطان فاطلقه واذن له بالعود الى تحت امارته

٦

وكان الروم ينظرون بعين الرضى الى انشغال السلطان مراد بغير واته وفتواهاته القاصية ويودون لو يبقى بعيداً عنهم ولا سيا في حين كان القيصر يوحنا لا بد له من الراحة والهدوء في الخارج حتى يتسكن من اعادة السلام والاتفاق بين آله

كان يوحنا يؤثر قسطنطين على سائر اخوه لما كان يعهد فيه من علو الهمة ورجاحة العقل والشهامة وعقد العزم على تعينه خليفة له فاستدعاه الى بلاطه ليكون بجانبه اذا

طرأت بعض النوايب خرُّك ذلك شقيقة ثاودور فترك أقليم بليبيونيز الذي كان عليه أميرًا واقام في القسطنطينية رغم انف القيصر معرِّبًا عن انه لم يكن ليتنزل عن حق الخلافة وهو احسن من أخيه قسطنطين

اما قسطنطين فاجبر اخاه ثاودور ان يترك العاصمة عاجلاً وذلك باخراج منها سرًا وتحالف مع شقيقة توما فاغارا كلاهما على اقليم بليبيونيز فتَيَّز ثاودور غيظًا وجهز عمارة قوية وعاد الى امارته لطرد أخيه منها وكانت نار القتال تضطرم اضطراماً ولم يتلاَّفها القيصر يوحنا باتفاقه الى الفريقين رجالاً ألي سطوة وفطنة فاخدوا ما كان يستعر في القلوب من اجحيف الضغائن الاخوية فتصالح الفريقان وتركا السلاح على ان ثاودور وتوما يعيمان إما في بليبيونيز او المورة وان يعود قسطنطين الى البلاط

القيصري

٧

وانهزم الجنويون فرصة اضطرابات الروم الداخلية ليصطادوهم غنيمة باردة وذلك لأن التتر كانوا قد شنوا الغارة على مستعمرة الجنويين على سواحل البحر الاسود فخربوها ونهبوا اغنى مدنهم واوسعها تجارة مدينة ثاودوسية في اقليم القرىم وكانوا قد احتكروا فيها تجارة كل البحر الاسود وحشدوا من ذلك ارباحاً عظيمة فلماً غلبهم التتر فكرروا في ان يعواضوا خساراتهم من الروم الذين كانوا (اي الجنويون) قد قطعوا عنهم (اي عن الروم) موارد الثروة بسدهم في وجوههم ابواب التجارة ولذا كثيراً ما كانت تقع بينهم المخاصمات بشأن التجارة ثم تحتمد بعقد مواثيق وعهود قلماً روعيت حرمتها فوقعت في تلك الغضون منازعة تجارية طفيفة اخذها الجنويون ذريعة الى اضرام نار الوعي على جيرانهم فالتتسوا المدد من جمهوريَّة جنوا فجهزت لهم على الفور عمارة قوية عليها ثمانية آلاف مقاتل وارسلتها الى مياه القسطنطينية فسار الجنويون وفي قلوبهم من العجب بقوتهم والازدراء بالروم ما زَيَّن لهم

الفوز الأكيد والنصر القريب الا ان يوحنا لاونتار كبير قوّاد الروم لاقاهم بقلب دولة
قلب الضراغم وصدتهم صدمة شديدة مزقّتهم كل ممزق فولوا الادبار على اعقابهم
وعادوا بالخيبة والعار الى جنوا تاركين مواطنיהם الذين دعوهם لنجدتهم هدفاً لهجمات
الروم

فرحف لاونتار على غلطة وحاصرها وضيق عليها جداً حتى كاد الاهلون
يهلكون جوحاً وناصبت حينئذ سفنـه سفنـ الاعداء فخطمتها واخذـت منها عدداً كبيراً .
فضاق الجنويون ذرعاً ورأوا انـهم اذا لم يتلاـفو امرـهم تسـكن الروم من تخـيرـهم
وتـجـارـتهم تخـيرـياً يتـعـذر اصلاحـه فـطـأـطـوا الرؤـس بعد انـ كانت تـنـاجـي عنـان السماء
كـبـراً والـتسـوا بـتـذـالـ عـقد الصـلح فـاجـبـهم القـيـصـرـ يـوحـناـ اليـهـ بـبعـض شـرـائـطـ منها تـغـيرـهم
بدفعـ الفـ دـيـنـارـ تـرمـيـماً لـلـقلـعةـ السـلـطـانـيـةـ التيـ هـدـمـتـهاـ قـنـابـلـ مـدـافـعـ السـفـنـ الجـنوـيـةـ
وـاجـبارـهمـ علىـ تـأـديـةـ مـبـلـغـ منـ المـالـ تعـويـضاًـ عـماـ لـقـ منـ اـخـسـائـ اـصـحـابـ الحـوانـيـتـ وـالـخـازـنـ
الـيـ كـانـ فيـ جـوارـ تـلـكـ القـلـعةـ وـذـلـكـ لـانـ القـيـصـرـ لـمـ كـانـ مـفـطـورـاًـ عـلـىـ الشـفـقـةـ وـالـحـبـةـ
لـرـعـيـتـهـ دـوـنـ تـميـزـ الـاغـنـيـاءـ عـنـ السـفـلـةـ كـانـ يـأـفـ انـ يـحـمـلـ شـعـبـهـ خـسـارـةـ سـبـبـهاـ لـهـمـ
بـالـحـربـ وـكـانـواـ عـنـهاـ فـيـ غـنـيـ وـهـذـاـ كـانـ يـحـبـ القـيـصـرـ يـوحـناـ إـلـىـ رـعـيـتـهـ كـلـهـ جـمـاعـهـ

الفصل الثاني

سعى القيصر يوحنا بعقد مجمع مسكوني لاتحاد الروم مع الالاتين

١ الاتفاق بين يوحنا والبابا اوغانيوس الرابع لعقد المجمع - ٢ - خروج القيصر مع البطريرك القسطنطيني وسائر آباء الروم وحسن استقبالهم في البندقية وفراره - ٣ - الاهتمام بعدد الجلسة الافتتاحية

١

لما استتب الامر في السلطنة وضرب السالم اطنا به حيناً اخذ يوحنا يفك في اتيان امرٍ عظيم ينجم عنه الخير العميم له ولامته ولملكته معاً الا وهو السعي في التوفيق بين الكنيستين الشرقية والغربية وكان قد سبقه الى ذلك احد اجداده النبلاء الملك ميخائيل باليولوغ وتمَّ بجمع اساقفة الروم واللاتين في مدينة ليون (من فرنسا) في كنيسة القديس يوحنا العمدان الكبرى التي لم تزل حتى يومنا من أشهر كنائس المغرب وقد اسعدها الحظ بمشاهدتها اعضاء الكنيستين مجتمعين فيها بالقلب والروح مرغرين قانون الاعان الكاثوليكي الارثذكسي باليونانية واللاتينية لكن لم يلبث ذلك الاتفاق ان انفصمت عراه بخلع البطريرك الكاثوليكي فكسوس بدسائس الامبراطورة افلاوجية في ايام القيصر اندرونيک فلم يأت بشمرة

وكان القيصر مانويل ابو يوحنا قد فكر بهذا الامر الخطير وخبر بشأنه البابا عزتيس الخامس الذي كان كلفاً بالروم ويحب رجوعهم الى الوحدة لكن هذه الاخبارات قد انقطعت عوت البابا والقيصر وحفظ تحقيق ذلك السعي الجليل الى خلفيهما البابا اوغانيوس الرابع والقيصر يوحنا الثامن

وكان حينئذٍ كثيرون من اساقفة الغرب عاقدين معمراً في مدينة بال من

اعمال سويسرا للاشاة هرطقة البوهيميين فانفذ البابا اليهم نائبة يسألهم ان يوجهوا همهم الى اتحاد الروم فاعتذرروا عن ذلك بحجج لا طائل تحتها اما اوجانيوس فلم يكن ليرجع عن عزمِه الصالح حبّاً بخیر المؤمنین فبعث برسول خصوصیٰ الى القيسر صحبة بعض اللاهوتین المتضلعین من العلوم تمهیداً للاتحاد فاجلَّ القيسر والبطريرک القدسنظیري وقادتهم وكان لنبأ عقد المجمع احسن وقع لديهم

فليبلغ آباء مجمع بالافتتاح باب الخبرة بين البابا والقيصر رأساً رغبوا ان يعقد المجمع في بال وانفذوا في الحال وفداً الى القيسر يوحنا يستميلونه الى رأيهم فآخررأي الخبر الاعظم الراغب في عقده في احدى مدن ايطاليا وانتهز هذه الفرصة للجري على سن سلفائه القياصرة الذين كانوا يختصون انفسهم بامتياز الدعوة الى المجمع المسكوني واختيار المكان الذي يشاونه لعقده فرضي البابا بان تكون الدعوة الى المجمع العام الجديد باسم ملك القدسنظیري وُعيت لذلك مدينة فراره من اعمال ايطاليا واشترط القيسر لضيق ذات اليد حينئذٍ ان جميع نفقات المجمع يتحملها الاتين بحيث ان جميع الروم الذين يحضرون المجمع ويبلغ عددهم سبعمائة نفوس من ساعة خروجهم من مواطنهم الى حين عودهم اليها لا ينفقون شيئاً الا من مال الاتين فرضي البابا اوجانيوس ابتقاء الخير العام بهذه الشريطة مع غيرها من الشرائط الموافقة للروم لثلا تبقى ادنى عشرة في سبيل هذا المشروع الخطير وارسل الى القدسنظیري اربع سفن بهية فاقت القيسر يوحنا والبطريرک القدسنظیري يوسف ونواب بطاركة المشرق ومطارنته ومطران كياف جثليق جميع الكنيسة الروسية وعدداً كبيراً من الاساقفة ورؤساء الاديرة والعلماء والاعيان وعقد لواء هذه السفن الاربع لاحذ ذوي قربى البابا الادين

سنة ١٤٣٧ ولم يعبأ القيصر بما تهدده به السلطان مراد باستئناف الحرب اذا لم يثن عن السفر الى ايطاليا بل سار واثقاً بالله مقتحماً الاخطار متحشماً اهواه البخار. وكان سفرهم شاقاً وهبت عليهم عواصف شديدة ولم يبلغوا الى ثغر البندقية الا في الثامن من شباط سنة ١٤٣٨

وكان البندقية قد اعدوا لاستقبال القيصر اعدادات اكرام يقصر القلم عن وصفها وقد فصلها المؤرخون المعاصرون تفصيلاً يكاد لا يصدق فركب الدوق رئيس جمهورية البندقية مع رجال مجلس الاعيان سفينتين في منتهى البهاء والزينة مفروشة بدبياج قرمزي وزرديه باجمل النقوش والصور الممثلة اشهر حوادث التاريخ يكتنفها اثنتا عشرة سفينة تحاكيها بجمال الزينة وكانت تقلُّ كبار اعيان البندقية وموسريهم واسرف نبلائهم وقد نصب فوق كل سفينة لواءً ان في الواحد مثال نسر ذي رأسين رعنًا عن سلطنة الروم التي كانت متسلطةً على المشرق والمغرب وفي اللواء الآخر رسم اسد رعنًا عن مملكة البندقية وكان على النوتية افسفهم اثواب جميلة من الختم القاني

فلما بلغ دوق البندقية الى القيصر استقبله بما فطر عليه من اللطف والمحاماة وقبل دعوته فانتقل الى سفينته وجلس على العرش المعد له فيها واجلس الدوق من عن يمينه وآخاه ديميري الذي جاء معه من القسطنطينية عن يساره وجرت بهم تحدق بها سفن كبار الامراء ووجهاء الشعب ومن حولها زوارق كثيرة مزينة ركبتها تجارة واعيان البلد فدخل القيصر الى البندقية محفوفاً بهذا الموكب العظيم الذي لم يسبق له مثال بالاحتفاء والاجلال فكانت اجراس الكناس تقرع والموسيقى العسكرية تضرب بالحانها الشجية والشعب كلُّه يتهلل طر Isa ويترنم جذلاً وييدي اعظم عواطف الواقار وقصاري ما يقال ان ذلك الاحتفال كان نادر المثال يضمن الزمان ان يأتي بما يباريه من الابهة والاجلال

فأقام القيسري وحنا في البندقية طلباً للراحة عشرين يوماً ولما كان الثامن والعشرون من شباط ركب قارباً وسار في نهر بادو فوصل فرصة فرنكولين البعيدة عن فراره نصف فرسخ فلما علم مركيس فراره نقولادي إست تحفz لاستقباله على الشاطئ مع جميع اعيان وجهاه المدينة وكل الكرادلة والأساقفة الذين كانوا مجتمعين في فراره لعقد المجمع

دخل قيسري الروم بآبهة إلى فراره في رابع آذار ممتظياً جواداً ادهم مسرجاً بالمن العدد يتقدمه فرس ابيض كريم عليه كساء فاخر من الختم القرمزي الموسى بعدة صور على شكل النسور ذات الرؤسين عرصعة بالحجارة الكريمة. وكان فوق القيسري مظلة سندسية يحملها اولاد المركيس نقولا واجل ذوي قرباه الادنين

فلما دنا هذا الموكب الملكي العظيم من بلاط البابا اوجان الرابع ترجل جميع الركاب الا القيسري الذي تقدم على جواده صاعداً الدرج المؤدية إلى مدخل الحجرة البابوية قرجل حيثئد عبر المدخل إلى الحجرة فتقدم البابا لاستقباله في وسطها وكان القيسري قد تهيأ لاحتء ركبته لكن البابا امسكه وعانته كولد حبيب وسمح له بيده فلما الملك بوقار عظيم ثم أخذه الخبر الاعظم بيده إلى غرفته الداخلية واجلسه عن يمينه وأخذ يتجاذب معه اطراف الحديث برهة ثم ذهب به إلى الحجرة الباردة التي أعدت له وقد توثق بتزيينها جهد الطاقة حتى أصبحت تضارع احسن الردهات الملكية في القسطنطينية

اما البطريرك فلم يصل إلى فراره الا بعد ثلاثة ايام وكان راكباً سفينه غاية في الزخارف اشبه بقصر ملكي كان قد ارسلها المركيس نقولادي إست اكاماً لغبطته على انه بقي في السفينه في مرفأ المدينة يوماً كاملاً لم يخرج إلى البر انتظاراً لترتيب هيئة استقباله على ما يروم لأنّه كان يقول بما ان اولية البابا قضية سليجحت فيها في المجمع فلا يجب ان يُجري الان بحسبها قبل اثباتها . ومن ثم ان هذا البطريرك المعظم الذي

صار أول من اقر واثبت بخط يده قبل آخر المجمع سلطة البابا المسكونية كان محافظاً كل المحافظة على ما به شرف الشرق بالرتبة والسلطة حتى انه قال حين خروجه من السفينة : اذا كان البابا اكبر مني سنًا اعتبرته كأبي واذا كان ترني حسبته كأخي واذا كان اصغر مني عددهه كان لي

اما البابا الذي كان يشتهر من اقصى قلبه ان تتوثق علاقه الاتحاد بين الكنيستين فبذل غاية جده في ارضاء البطريرك واستقبله استقبالاً عظيمًا يكاد يشبه استقبال الباباوات وبعا ان البطريرك طلب ان يرسل الكرادلة لللاقاته بعث البابا باربعه كرادلة وخمسة وعشرين مطراناً وعدداً كبيراً من اخبار وعظماء البلاط البابوي والمركيس نيقولا وجماً غيراً من اعيان البلد واغنيائه هؤلاء كلهم وقفوا على الشاطئ متظرين قدوم البطريرك فلما خرج من السفينة رحبوا به وحيوه مهنيين . فركب وحاشيته جياداً كانت معدة لهم وساروا الى قصر البابا وكان على جاني البطريرك كودينالان احدهما بروسبر كولونا ابن اخي البابا مرتينس الخامس ولا يبلغ الموكب الى باب البلاط البابوي ترجل البطريرك وصعد المراقة مترقاً عدة غرف وردتاه حتى حجرة الخبر الاعظم الخصوصية فدخل البطريرك مع ستة من كبار مطارنته وهم مطارنة طرابزون وافسس وكيزيك وسردوس ونيقية ونيقوميدية ققام البابا من عرشه ولا اقترب اليه البطريرك تعانقاً بمحبة واستقام البابا على عرشه وجلس البطريرك من عن يمينه على كسيّ ككراسي الكرادلة ثم تقدم المطارنة الستة وقبلوا البابا ايضاً ثم اصطفوا بجانب البطريرك ولبשו واقفين كسائر رجال البطريرك الذين دخلوا يحيون البابا ستة ستة وكان الاساقفة منهم يقلدون يد البابا ووجنته اما الخوارنة وسائر خدمة الدين فكانوا يحنون انحناً بليناً واما العالميون فكانوا يحيون لامين قدعي الخبر الاعظم

ثم اخذ البابا والملك والبطريرك يهتمون بعقد حفلة افتتاح المجمع بحضور الكنيستين

معاً لان البابا كان قد عقد قبلًا جلستين استعداديتين لافتتاح المجمع رأس الاولى الکردینال نیقولا البرغایي في ٨ كانون الثاني اما الثانية المعقودة في ١٥ شباط فقد رأسها البابا نفسه الذي بذل في هذا السبيل غاية الجهد والعناء بما لا مزيد عليه من الغيرة والمحبة كما يحصل ذلك من البراءة التي اصدرها ليدعوا الاساقفة المجتمعين في بال الى ايطاليا وهاك بعض فقرات منها :

« من اوچانيوس الاسقف عبد عبید الله

لذكر مؤبد

ان مخلصنا والهنا الذي سبّحت المشكّة حين ميلاده الحميد قائلة الحمد لله في العلا وعلى الارض السلام وفي الناس المسرة لما اراد ان يiarح هذا العالم ترك تلاميذه الذين احبهم حتى الغاية السلام والاتحاد ميراثاً . ونحن الذين رغمًا عن عدم اهليتنا نقوم مقامه على الارض نتوق بشوق عظيم حسب واجبات رسالتنا ان يكون الاتحاد بين الشعوب المسيحية موئلاً وان يحافظ عليه ايها وجد وان تشدّ عراه ايها انفصمت

فقبل ان نختطي متن الخبرة العظمى كما نرى ما حرمته الكنيسة من الخيرات العظيمة وما لحقها من الاضرار الجمة من جراء الانشقاق بين كنيسة الشرق وكنيسة الغرب فنكمان ان لا شيء اكثراً اهمية في العالم من اعادة الاتحاد فبذلنا قصارى الجهد في توثيق هذا الاتحاد المرغوب بين كنائس الله في مجمع قسطنطنسيا او لا ثم لدى سالفنا السعيد الذكر مرتبين الخامس

فلا ارتقينا ذروة البابوية رأينا ان ما كانا نرغبه قبلًا صار من واجباتنا فأخذنا نهتم بهذا المشروع الكبير بحرارة متقدة وفي تلك الاثناء وصل اليانا السفراء من جانب ولدنا الكلي الاعزاز بالرب يوحنا بالبولوغ قيسر الروم معظم ومن اخينا المحترم

يوسف بطريرك القسطنطينية وارسلنا نحن ايضاً سفراً الى قسطنطينية مع بعض آساقة
وعلماء ليذروا هذا الامر بدرايتم

ثم اخذ البابا في براءته هذه يعدد كل ما صنعته لتهيئة هذا الجموع وتهييد ما
دونه من العقبات كما ذكرنا آنفاً ثم ذكر الخطاب النفيسي الذي نطق به احد سفراء
الروم بتمامه وفيه حثّ بلیغ من شأنه ان يحمل اساقة مجمع بال على الاتيان الى الجموع
وهذا لمعة منه :

«ان احبارنا الشیوخ خرجوا مسافرين من قبرص واورشليم والاسکندریة وانطاکیة
وسائر المدن الشرقیة البعیدة ومن اقصاها بلاد الروس قاطعين الوفا من الامیال في
مسالک صعبۃ حتى بلغوا القسطنطینیة واخذوا تهیؤون مع القیصر وبطریرک القسطنطینیة
المهرم ليقطعوا البحر الى ایطالیا لعقد المجمع فانتم کيف لا تقدرون على اجتیاز مسافة
یسیرۃ لتأتوا ساعین في هذا السبیل الاقل الى اتحاد الکنیستین»

ثم قال البابا «وبما نشتھی ان هذا المشروع لا یوَجِّل قد حکمنا انه یصیر في
ایطالیا . . . ولا ناذن لاحد ان یتجرأ على مخالفۃ امرنا هذا الخ»

وهذه الرغبة الحارۃ التي شهدناها في قلب البابا لاتحاد الکنیستین قد اعرب
عنها مرات كثیرة في بعض اعمال قبل المجمع ثم كررت تبیانها عند افتتاحه الذي كان
يوم الاربعاء الكبیرة الموافقة ٩ نیسان سنة ١٤٣٧ في کنیسة القديس جرجس الكبیر
في فراره

الفصل الثالث

في جلسة المجمع الافتتاحية العمومية

١ ترتيب جلوس الشرقيين والغربيين - ٢ تعذر البطريرك القدسني عن الحضور وارساله بطاقة تدل على عند الافتتاح - ٣ تلاوة براءة البابا

١

قرأ الرأي على ان يجتمع الشرقيون والغربيون في صحن الكنيسة فيجلس هؤلاء في الجهة اليمنى والروم في اليسرى لكنهم اختلفوا على مقام القيصر فذهب بعضهم الى نصب عرشه في الوسط كما كان قسطنطين الكبير في الجمع النيقوي الاول وذهب فريق الى نصب عرش الاحبر الاعظم في الوسط لكن البابا حسماً للخلاف وافق بين الطرفين فأقيم في وسط الكنيسة عرش كبير وُضع فوقه كتاب الاناجيل المقدسة بين هامتي الرسل بطرس وبولس اما عرش البابا فُنصب في صحن الكنيسة الاين ومن حواليه كواسي سائر آباء الكنيسة اللاتينية وُنصب عرش ملك الروم في الجهة اليسرى واقيم اخوه ديمتري على كسي فاخر بقربه وأقيم للبطريرك القدسني عرش اوطاً قليلاً من منصة القيصر وجانبه سائر آباء الكنيسة الشرقية في مقدمتهم نواب البطاركة الثلاثة وهم انطونيوس مطران هيرقلية وغريغوريوس مرشد القيصر بنيابة عن فيليوثاوس بطريرك الاسكندرية ومرقص الافسي وايسيدور مطران كياف حاضرة الروسية (ولم يكن هذا قد حضر بعد) نيابة عن دوسيتاوس بطريرك انطاكية ومطران صرده ومطران موغباسي ثابا عن يواكيم بطريرك اورشليم . وجلس بعدهم مطرانة طرابزون وكيرزيك ونيقية ونيقوميدية ومتلين ثم مطران الكرج مع واحد من اساقفته ثم سائر الاساقفة الشرقيين ثم جميع منصي الكنيسة القدسنية ورهبان جبل آثوس وجلس في اسفل العرش القيصري سفراء ملك طرابزون وارشيدوق المسكون

وامير الکرج وامیر السرب والفلاخ ثم کبار منصّي السلطنة وجمهور کبير من اعيان امة الروم وبعض مشاهير علمائها نذكر منهم جستیوس اللقدموي وارجیروبل وجرس سکورلاریوس الشهید الذي صار اول بطريرک بعد سقوط القسطنطینية بيد محمد الفاتح وسنائي على ذكر ذلك في حينه . وجلس على جانبی کسي البطريرک خمسة من شمامسته المسمىين بحاملي الصليب لأن قلائصهم كانت مطبوعة في مقدمها علامه الصليب المقدس تيزياً لهم عن غيرهم

وجلس من جانب اللاتين بعد البابا الکرادلة و ١٦٠ من المطارنة والاساقفة ثم رؤساء الرهبانيات العامون ثم علماء الغربيين وكثيرون من آل الکهنوت وكان ايضاً في ذلك الجانب سفراً اکثر ملوك وامراء المغرب

٢

ففي اليوم المعین بعد ان قدّم الروم الذیجحة الالهیة في احدى کاسیں البلدة حسب طقسهم واحتفل اللاتین بقداس الروح القدس في الکنیسة الکبری دخل الروم الى المجمع فاتتصب جميع اللاتین على اقدامهم اکاماً للموکب الشرقي وحضر هؤلاء المذکورون جميعهم هاته الجلسة الافتتاحیة ما عدا البطريرک القسطنطیني الذي حال دونه ضعف صحته فكتب بطاقة دفعها بيد احد خوارنته ليقرأها في المجمع جهاراً فاتتصب هذا الخوري عند افتتاح الجلسة في برة المجمع وقرأ بطاقة البطريرک باليونانية واللاتینية وهذه ترجمتها
« يوسف برحة الله »

رئيس اساقفة رومية الجديدة القسطنطینیة بنعمة ومشیئة

الله الذي يسوس كل شيء عائدًا لمجده

قد تحركت في قلوبنا الرغبة النازلة من السماء لتناول امام اخبار الکنیسة الغربيين والشرقين في المسائل التي يدور عليها الكلام وذلك باستنادنا على الكتاب

المقدس بدون محاكمة ولا مرأة حتى اذا اتفقنا فيما بيننا اخذنا تحت راية الحقيقة الظافرة
وبما اننا نحن احبار الشرق قد آثرنا تجلی الحقيقة على جميع الاهوال والاخطر التي
تجشّناها ووصلنا الى هنا بمعونة الله ينبعي ان نأخذ بالعمل وذلك باعلان افتتاح المجمع.
ولما كان من المواقف ان احضر بذاتي الى هذه الحفلة ولا يحسن ان تجتمع الاحبار
ويعقد المجمع ولا احضر وكان ضعف صحي ينبع عن حضور هذه الجلسة
الاولى انا بنفسي أذنت بكتابي هذا للاباء المختermen الذين ينوبون عن اخوتي البطاركة
القديسين الثلاثة ولسائر المطارنة واساقفة الكنيسة بان يجتمعوا ويعلنوا افتتاح المجمع
وبياناً لذلك سُطرَت لكم حقارتنا هذه الرسالة في شهر نيسان»

٣

وبعد ان قرئَت رساله البطريرك اوَزَ البابا الى احد الاساقفة ان يتلو البراءة الآتية:

«اوْجانيوس الاسقف

عبد عبید الله لذکر مؤبد

محمد الله القادر على كل شيء حمدًا جزيلاً على ما اولى كنيسته التي يتركها مراراً
تتقلب بين الامواج التي تلاطمتها نكبة لا يدعها تغرق فيها بل يتبع لها ان تخرج من
بهرة تلك المحن والضيقات اكثر قوّة واعظم مجدًا. فها ان شعوب المشرق والمغرب التي
افترقت امداً مديدةً عن بعضها قد شمرت الان عن ساعد الجد لعقد صلات الوحدة
وعلاقت الاتفاق. وبعد ان لبست سنين طوية في هذا الانفصال الذي كانت عواقبه عليها
وخيمة نراها اليوم متتفقة اتفاقاً جسمياً في هذا المكان رغبة في توطيد الوحدة
توطيداً مبيناً

ونحن نعلم ان من الواجب علينا وعلى كل الكنيسة ان نبذل قصارى جهدنا في
ان يدرك هذا الابداء غاية حميد ونجاحاً اكيداً لنستحق ان ندعى شركاء الله بالعمل
فبما ان ولدنا الكلي الاعزاز بيسوع المسيح يوحنا باليولوغ امبراطور الروم واخانا المختار

يوسف البطريرك القدسوني ونواب سائر الكراسي البطريركية الثلاثة وعددًا كبيراً من المطارنة وأل الكهنوت وارباب المناصب الرفيعة وصلوا إلى البندقية في الثامن من شباط فاعلنوا عدم استطاعتهم على السفر إلى بال لعقد الجمع المسكوني وطلبوا أن يأتي الاساقفة إلى فراره لعمل هذا الجمع والتضافر في اصر هذا الاتحاد المقدس فاتأنا نحن الراغبين من صميم قلوبنا في عقد عراه ثبت الآن كما اثبتنا سابقاً الأمر الداعي لاساقفة بال أن ينقلوا الجمع إلى أحدى مدن ايطاليا. والآن برضى الامبراطور والبطريرك وسائر المطارنة الحاضرين هنا نعلن أن الجمع المسكوني قد افتتح في مدينة فراره هذه حتى ان عمل الاتحاد هذا المقدس يباشر بدون ادنى مماحكة او عناد بعون الله ويحصل على ادراك الغاية المقصودة من ذلك كما من الاعمال الأخرى المقدسة التي لاجلها صار عقد الجمع

أعطي في فراره في جلسة الجمع العام العقدة في كنيسة القديس جرجس لـ ١٤٣٨ خلون من نيسان من السنة ١٤٣٨ || التجسد الرب وهي السنة الثامنة لـ «جبريلتنا» وبعد قراءة هذه البراءة البابوية قام جمهور الآباء الشرقيين والغربيين ممثلين فرحاً وتعزيةً وأملأ وطيداً بعقد عرى الاتفاق بين الكنسيتين. وهكذا انتهت الجلسة الأولى من هذا الجمع المسكوني

الفصل الرابع

في الجلسة الثانية العمومية

- ١ - سبب تأخر هذه الجلسة - ٢ - لعنة في اصل الخلاف بين الكنيسين في القضايا الخمس
- ٣ انعقاد الجلسة الثانية في مصلى البلاط البابوي - ٤ - خطاب يساريون مطران نيقية -
- ٥ - خطاب مطران رودس - ٦ - محاورة مرفض مطران افسس معه

١

لقد بدا ما أَخَر انعقاد الجلسة الثانية العمومية الى ثامن تشرين الاول لكن لم تصرف هذه الاشهر سدّي فقد عقدت في اثنائها اجتماعات خصوصية دارت فيها المناقشة على اهم القضايا المختلف عليها بين الطرفين وكان ستة عشر من علماء ولاهوتي اللاطين مع ستة عشر آخرين من كبار الروم يجتمعون في ايام معينة للمجادلة في كنيسة الرهبان الفرنسيسيين لكن هذه الاجتماعات لم تتحسب من اعمال المجمع لانها كانت خصوصية على انا سئلني ان شاء الله على شيء منها في محله

اما القيسير يوحنا فقضى هذه الايام الطويلة في دير يبعد عن فراره ميلين ترويجاً للنفس وتنزيهاً للعقل عن مهام الملك وكثيراً ما كان يخرج للقنصل في جبال ايطاليا الغنية بالاشجار والاطيارات على انه لم يليث ابداً في هذه العزلة حتى طرأ ما كدر صفاء كأسها ونفعص عليه فرغ في العود الى القدسية اذ قدم منها ساعاً ينذرها بان السلطان مراد حشد الجيوش وجهز العدد ابتعاه ان يحمل على الحاضرة فيجتازها فاضطرب يوحنا من هذا النباء الفجائي المشوم لانه كان قبل خروجه قد اعلم السلطان بسفره الى بلاد المغرب وجدد معه عهود الولاء لكن ما عتم ان انقضعت عن قلبه هذه الغيمة السوداء بوفود مبشر بعدول السلطان عن الحرب لان علي باشا كبير وزراء السلطان وزعيم مستشاريه الذي كان على جانب من الحذق والفراسة اشار على مولاه

ان انتظر عاقبة المجمع المنعقد لعله يحيط فتنى الکنيستان مفترقين وحينئذ يتلى لك
ان تعمل ما تشاء والا اذا اقدمت الان على هاجمة المدينة واحتلالها فانك تشير عليك
غيط جميع ممالك المغرب فيلترمون اقله من باب الشرف ان يأخذوا بناصر ضيفهم
قيصر الروم ف تكون العقبى علينا وبالاً فاصاح السلطان سعماً لهذه النصيحة ولزم السكون
واهم القضايا المبحث فيها في هذه الاجتماعات الخصوصية خمس : رئاسة البابا
وانشاق الروح القدس وتقديس الخبز الفطير والمطهر ونفوس المديسين

٢

يجدر هنا ان نذكر طرفاً من اصل الخلاف بين الکنيستين بشأن هذه
القضايا الخمس فنقول : لم ينشأ هذا الخلاف الا في اعصر مقاوته وقادها الجدال
في رئاسة البابا وتقدمه في السلطان وقد ابتدأ المناقشة في هذه المسألة بعد نقل تخت
المملكة الرومانية من رومية الى القسطنطينية وأعلنت جهاراً حين تأليف القانون
الثامن والعشرين من اعمال المجمع الخلقيدوني سنة ٤٥٧ ، واليك ترجمته :

«نحكم ان لکنيسة القسطنطينية المقدسة الحق في التمنع بالامتيازات التي
لکنيسة رومية فان الآباء القديسين قد منحوا باستحقاق هذه الامتيازات مدينة رومية
لانها كانت عاصمة المملكة ولهذا السبب نفسه حكم المائة والخمسون اسقفًا با ان
الواجب ان رومية الجديدة تمنع الامتيازات نفسها في النظام البيعي وتكون الثانية
بعد رومية»

اما البابا القديس لاون الكبير فابى الا رفض هذا القانون وانكره ليس فقط
لانه كان أضيف الى اعمال المجمع عند غياب البابا والملك مركيانس نفسه بل
خصوصاً لأن البابا كان يقول ان سلطة البابوات ليست بنوطة بعظمة مدينة رومية لكن
بسوع المسيح الذي اعطتها لبطرس وسائر خلفائه
لكن لم يحدث وقتئذ من جراء ذلك انشقاق لأن البطريرك القسطنطيني

اناطوليوس كتب للبابا يقول «اما بشأن القانون المضاف الى اعمال الجميع بخصوص الكنيسة القسطنطينية فالامر اليكم واثباته مناط بقداستكم فهو لا يعتمد به بدون سلطتكم»

ولم ينشأ بعد ذلك خلاف الا في سنة ٤٨٣ في ا أيام البطريرك القسطنطيني اكاكيوس الذي حا من الذبيحة اسم البابا فلكس الثالث بسبب مناقشة حصلت بينهما في مسألة بطريرك انتاكية على ان هذا الخلاف كان شخصياً لا علاقة له بمسألة دينية وما لبث ان حسم وتوثقت اسباب الاتفاق في ا أيام البابا غريغوريوس الكبير والبطريرك يوحنا الصوام رغم ا عمما وقع بينهما من الخلاف بشأن التخاذ البطريرك لنفسه لقب بطريرك مسكنى وعدم استصواب البابا هذا اللقب ولبثت عورة الوفاق ملتحمة بين الكنسيتين ولم تنفص في كل هذه المدة الطويلة ولا في مجمع القصر الذي عقده الملك يسنتينيانس الثاني في القسطنطينية ولم تقبله البابوات وبقي البطاركة حافظين الاتحاد متيناً حتى ا أيام فويتوس

ومن طالع رسائل فويتوس التي كتبها للبابا القديس نيكولاوس الكبير التاس التثبيت منه في كرسيه البطريركي خليل له ان فويتوس هذا من اكبر نصراء الوحدة والسلام لانه انشأها بمحنة بلية تحمل قارئها على الظن انها مرسلة من ابن لايته وهكذا لمعة مما كتبه للبابا في الرسالة الاولى :

«اني لدى نظري الى الحمل الباهظ الذي اثقل حاذبي والى ضعف نفسي ووهن قولي لا استطيع ألا اعرب لكم عن مزيد الحزن الذي توّلاني وانا تحت نير الاسقافية هذا الثقيل . على ان القيسار المفطور على ملاطفة ومحاجمة الجميع قد عاملني بالعنف والقساوة بتعليق هذا النير في عنقي . فلما تنازل سالني عن الدرجة البطريركية رأيت جميع المطارنة والكهنة والشعب قد نادوا بي كمن في واحد بطريرك بدلاً منه » وبعد ان اجابة البابا نيكولاوس انه لا يقدر ان يثبت انتخابه قبل ان يتآكد صحة

تنازل سالفة القديس أغناطيوس كتب للبابا رسالة أخرى تحاكى الأولى براعةً وحذافةً وهاك طرقاً منها :

«ان الحبة التي تشد عقدة الصدقة وتخل خيوط الشقاق يلزم ان تقلع كل علة اقسام من بين الاب والبنين فكتبت اليكم الان لأبرئ نفسي لامخالفتكم فقد بعثت الي قداستكم بتوجيهات كان لها في قلبي وقع شديد على اني اعتبرها كأنها ناشئة عن محبتكم لي وغيرتكم على نظام الكنيسة ومع ذلك اني أحق بالشفقة من التوبين فقد انتخبواني رغم اعني وكانت ابكي وأقيم عليهم العجلة حتى صاقت بيدي الحياة»

فيحصل بذلك من هذه العبارات الرقيقة الموجهة الى البابا ان فوتويوس كان اكبر نصير لاتحاد الكنيستين لانه يقر صريحًا ان للبابا عليه سلطة اذ يسميه اباً لكن كتاباته هذه كانت خداعاً لانه هو اول من شق ثوب الاتحاد وذلك بعد ان اجابة البابا بعدم قبول تبنيه بطريركًا في حياة القديس أغناطيوس البطريرك الشرعي وهو الذي وسع خرق هذا الشقاق بتقريفيه الكنيسة بانها افسدت الاعان باضافتها على قانون الاعان ان الروح القدس منبع من الابن

ولا بد لنا هنا ان نصلح شططاً ركبة كثيرون من المؤرخين بحسبتهم شقاق الكنيستين الى فوتويوس وال الصحيح ان هذا الشقاق لم يكن الا شخصياً وانحصار قبل موت فوتويوس بخمس سنين حين تولى تحت الملك لاون الحكم الذي خلع فوتويوس عن البطريركية وولي مكانه البطريرك استفانس الذي جدد صلات الاتحاد كما كانت اولاً على اتنا لسنا ننكر ان القضية الثانية التي جرت المناقشة عليها في المجمع الفلوريني اي انشاق الروح القدس من الابن كان مصدرها فوتويوس

واما القضية الثالثة « وهي تقديس الخبز الفطير » فلم تتدنى الا من عهد البطريرك ميخائيل كيرولاريوس الذي اعلن سنة ١٠٥٤ ان التقديس بالخبز الفطير مضاد للاعان

واما القضايا الاخيرتان اي المطهر وسعادة القديسين فلا يكمن ان يعرف بالتدقيق
زمن نشأتهم لان اول بحث فيها كان في المجمع الفلورنتي

وهذه القضايا الخمس لم يقع عليها الجدال في مجمع ليون المسكوني حيث انعقدت
عري الاتفاق دون البحث عن شيء من قواعد اليمان بل اجتمع الآباء الشرقيون والغربيون
ليعترفوا بسلطان البابا رئيس الكنيسة ورغوا قانون اليمان باليونانية واللاتينية بدون ادنى
خصام او مجادلة ولذا ارتأى اكثرا العلامة والمدققين ان قضايا اليمان لم تكن في شفاقة
الكنيسة الا اسباباً ثانوية او بالحرى اعذاراً كان يستند اليها الرؤساء ومحبو الاقاب
وقد قال الملك ميخائيل «ان الكلام ليس على امور دينية بل على مسألة تقدم البابا»
ولكن سرى كيف هذه القضايا قد بحث عنها البحث المدقق في المجمع الفلورنتي
وكانت المناقشة شديدة من الطرفين حتى تتوطد دعائم السلام وتتمكن اarkan
الاتفاق والوئام

٣

ولم تعقد الجلسة الثانية في الكنيسة الكبرى بل في مصلى البلاط البابوي لان
البابا كان قد توعكت صحته وقد رغب رغمًا عنده ان يحضر هو بنفسه اما البطريرك
يوسف الذي لم يتمكن في الجلسة الاولى من اتيانهما فقد حضر هذه المرأة مع
الامبراطور وجميع المطارنة وكان ترتيب الجلوس فيها كما كان في الاولى على انهم وضعوا
ايضًا في الوسط مقعدتين متحاذدين جلس على كل منها ستة من فطاحل اللاهوتيين
من الروم واللاتين اما لاهوتيو الروم فكانوا مرقص اسقف افسس وايسيدور مطران
كيف وكل الروسية وبساريون مطران نيقية ورجلُ فرد عالي واثنان من خدمة
كنيسة اجيَا صوفيا وجلس بازائهم على مقعد اللاتين الكرديناł دي سنت سابين
ومطران رودس من رهبانية القديس دومينيك واسقف فرلي من رهبانية القديس
فرنسيس وثلاثة آخرون من افضل الرهبان وكان على جانب المقعدين منصة جلس عليها

احد حذاق الروم نيكولا سينكدين ترجمانًا بين الفريقين فاجاد في الترجمة وقد اذهل
ببراعته كل من حضر حتى ان المؤرخين اللاتين انفسهم فتحوا للثناء عليه في تواريختهم
مجالاً طويلاً وليك ما كتب عنه المؤرخ اللاتيني الشهير هوراس يستنياني الذي
كان معاصرًا له وقد حضر المجمع قال :

ان نيكولا هذا كان اعجوبة ذلك العصر لانه كان منتصباً بين التجادلين يتناول
الخطاب اليوناني من ثم الآباء الروم ويترجمه على الفور الى اللاتينية بافتح لسان
واحسن تبيان وكذا كان يطوي في اذنه خطاب الآباء اللاتين وينشره باليونانية
بطلاوة النطق وإحكام العبارة حتى ان آباء الروم واللاتين الذين يعرفون كلتا اللغتين
اخذ منهم العجب كل مأخذ من ذكاء المترجم وتوقد عقله واقرّوا بعجزهم عن ايضاح تلك
القضايا العشر بافتح منه بياناً على نحو ما نطق بها لاقطها

وقد تقدم اليه اكرديانلان دي سان مرك وسنت سابين مطريين حذاقة
فاجابهما بتواضع وتفوى «لا تنبغي نسبة هذه المهارة اليَّ كأنها من عندي بل إنْ
هي الا من لدن الروح القدس الذي نبحث عنه في هذا المجمع»

٤

فلما استوى كل من آباء المجمع في مجلسه انتصب بيساريون مطران نيقية
الذي كان قويًا في القول والعمل مكرماً عند الجميع بقداسته وعلمه رغمًا عن حداثة
سنِّه وافتتح هذه الجلسة الثانية بخطبة نفيضة باليونانية ترجمها الترجمان نيكولا المذكور الى
اللاتينية وهالك ملخصها :

«اذا كان المرء يسرّ بالمشروعات الكبيرة عند كما لها فلا بد اذا سُرّ عند
ابتها لان الحكماء يقولون «من ابتدأ حسناً فقد اتم نصف العمل» فعلينا ان نسدي
الشکر لله ونفتح قلوبنا لرجاء النجاح لأنّا نرى عمل الاتحاد هذا العظيم قد كان حسن
البداية فيها اعضاء الكنيسة المنفصلون عن بعضهم قد اجتمعوا الان في هذا المكان

جسمياً بعد قطع جميع المصاعب والعقبات ليشتغلوا في تأليف العقول والقلوب
 «فن لا يرى في هذا العمل يد الله القادر على كل شيء ومن لا يرجو انه
 تعالى يتم هو بنفسه هذا المشروع الخطير. أجل هذا هو اليوم الذي صنعة الرب فلنفرح
 ونتهلل به فان سهام العدو التي دفعها اليانا لخواص بها بعضاً نحن الاخوة
 والاصدقاء اعضاء رأس واحد ورعين راع واحد لقد اخطأت الغرض لأن القلوب تحذل
 فرحاً وتتشهي البلوغ سريعاً الى نقطة الوفاق والسلام»

«وانا لستعدون كثنا لا تكون منتصرين بأدائنا بل لنرى الحقيقة ساطعة جلية
 ولا احد منا يأنف من الاعتاب في هذا المضمار اذا لا يُعد ذلك افتقاراً بل غنى فان
 واحد الحقيقة لا يكون مغلوباً بل منتصراً ابداً ولا يقهر في هذا الميدان الا ابو الكذب
 ابليس الرجم

«فن يستطيع ان يقدر عمنا هذا حقاً قدره من الاهمية العظمى بل من يمكنه
 ان يوضع ثقل ما تنوء به كواهلنا من واجبات هذا الامر الخطير فعلينا اذا ايتها
 الآباء المحترمون ان نقدم قبل كل شيء صلواتنا وضحايانا لله عز وجل ليتم بيده
 القوية هذا المشروع الشريف لاننا لا نشق بقوانا الشخصية بل تتکل عليه تعالى فهو يتقبل
 اتساكانا وينجح آمالنا لكن اعلموا انه لا تكفي لذلك الصلاة بل يجب ان نشر عن
 ساعد الجد فنستمطر رضي الله ومعونته»

«فنسألك ايها الآباء ان تؤهلانا الى ذلك اليوم البهيج الذي فيه نرث معانا ترانيم
 الفرح والحبور ونتفق كلنا بروح واحدة تحت كف رأس واحد
 «وانتم ايها المسيح الملك ايها نطلب ملكاً لنا فاصنع ان هذين القطبيين لا
 يكونان الا واحداً ولا تسمح بان ينفصل احدهما عن الآخر لانك سلمت نفسك
 لاجل كلهم وبذلت دمك لرحمهم معانا فلا تأذن ان يفترقا ابداً لئلا يحيى احدهما
 عن جادة الخلاص القوية»

«وانت ايه الروح القدس ينبع النعم روح الحكمة روح الفهم روح مخافة الله
انت الذي لاجله اجتمعنا هنا بعد عنا كل فكر كبراء بث في قلوبنا مخافة الله وكن
معنا نصيرا في اقام اي عمل يخصك واطلع الجميع على الحقيقة لانك لست فقط روح
الحق بل تعلم كل حق كما قال المسيح

«فيما ايه الثالوث القدس الذي خلق العالم بنوع عجيب وحفظه ودرجه وجعل
الانسان مملوكا على جميع المالك المنظورة ليتبع في سلوكه السراط المستقيم الى
المملكت السماوي اذكر ان اعظم النعم التي زينت بها الانسان اما هي الحقيقة فتعطف
اذن وهبنا هذا النور لنسير كلنا في سوء السبيل ونصل الى سعادتنا الاخيرة
يا من هو مثلث بالاقانيم واحد بالجوهر اعطانا ان تكون واحدا في ايان واحد وان
الرأي الذي يفصلنا عن بعضنا ينسخ من بيننا لنصير واحدا ولو كنا من قبائل متباينة
مشربا ووطناً

«فانت يا آباء المجتمع ما اكثروا ما استغلتم وصليلم تتبعوا الى هذا اليوم السعيد اظرعوا
الآن ان اتعابكم قد ازهرت ازهارا جميلة تبشركم بعقدها اثارا جليلة. وانت ايه
الاب المغبوط انك الان سعيد وستكون اسعد جدا حين نصل الى بعثتنا حيث تقدونا
العناية الربانية. فان الله تعالى سيثبتك ثوابا عظيما اذا قدرت ان تجعل الوحدة في
كنيسة المقدسة. انك لقد استفرغت كفارة الجهد وبذلت غاية الاهتمام رغبة في ان
ابناء المسيح يجتمعون من جميع الاطراف ليجتمعوا مع كل الحاضرين كاخوة احباء بالروح
والقوى حتى تدرك الحقيقة اكليلا الاتصاف. فلا احد يقوى على انكار ما اقول لاني
انطق بالحق وانا والجميع شهود على ما اصطنعته اليانا من الفضل العظيم فتيم اذن ما
ابتدأت به وداوم على ادارة هذا العمل المهم حتى ان فرحك الحاضر ينمو ويبلغ
الغاية. فطوبى ثم طوبى لذاك الذي بدأ العمل وداوم على ادارته وبلغ به الى منتهى
غاية انه ولا شك حقيق بكل ثناء وشكر عند الله والناس

«ولك في هذا المشروع الشريف مساعد منيف ألا وهو ابنك الامبراطور الكلي المخلال والبهي» الديانة الحب المسيح الذي ازدانت نفسه بجمع المناقب الجميلة ولا سيما التقوى الصادقة والغيرة على مجد الله فهو الذي لما كان لا يفتأ راغباً في الاتحاد لم يبح باحثاً بتعطش وتشوق إلى بلوغ هذه المنية فلما تسبّت له الفرصة انتهزها باهتمامٍ وفرحٍ لادراك ذلك الوطن الجليل. وادراكاً لرغبتة هذه الشديدة قد اقتحم اهوال السفر وزدرى الراحة والملاذ في بلاطه واستهدف لعواصف البحر واحاطاته فاخترق جميع المهالك التي تهدّده هو ووطنه وملكته ليصير معاوناً ليسوع المسيح في إعادة السلام للكنيسة التي لا يكتفي بان يكون فقط لها ابنًا بل يشاء ان يكون ايضاً عنها محاميًّا كما هو الان وكما سيكون

«وسيعاونك ايضاً في ذا العمل الجليل هذا البطريرك القديس الموقر الذي رغم عن بلوغه اقصى درجات الشيخوخة لم ينفك مزداناً بنفس شابة حملاً بجميع الفضائل والمحامد فان جل ممتناً ان يرى مشروع الاتحاد تاماً واني اعلم انه لو لا هذا الامر الحميد لكان قد سُئِمَ الحياة وطلب من الله ان يجعله من قيد العمر الثقلة

«ونحن كلنا لك معاونون في هذه الحرب الحاضرة لأن كلاماً منا لا يرغب الا في ادراك هذه غاية الاتحاد فالىها نسدّد سهام حاظنا والىها تتوك قلوبنا المضطربة فلا جلها وحدها اجتمعنا من الاقطار الشاسعة البعض من الاصقاع اليونانية والبعض من الجهات الشمالية والبعض من سائر البلاد الشرقية البعيدة وامتنينا كلنا اهوال السفر لنلقى العصا في ايطاليا

«فتسألك ايها الرب مخلصنا ان لا تؤذن بان الشيطان يعدمنا غرة اتعابنا ولا يبلل راحة اجتماعنا هذا واتحادنا الذي ايّاه قصدنا وتجشمنا دونه اخطاراً جمة فليبعد عننا العدو وليجارب آخرين غيرنا ولا يعسّنا ابداً

«فلنأخذنَّ اسلحة الروح لظفر بالعدو ولتتدرع درع العدل ولنلبس خوذة الحلاص

ولنقتلون سيف الكلمة الله ولنجاهد الجماد الحسن ولا نذوقن راحه قبل ان نكون قد ادركتنا الغاية التي نحن قاصدون

«فلنطروح عن كل عجرفة تردد على الله ولنستاصلن عروق كل كبير وعتو ومجده باطل ولنشبع كسام التواضع ومحفقة الله ولنحدد الى الله وحده الابصار

«فلنرضين اذن ان نغلب حينا لاجل الحق ذلك اولى من ان نغلب دائمًا لاجل الباطل لأن الغلوب للحق ليس بخاسربل اقول ان ذلك الانقلاب انتصار بل هو خير عظيم لأن الناس عموماً يؤثرون ان ينالوا الحيرات على ان ينحوها هم انفسهم للغير ومن المقرر ان المرأة يسرّ بان يخالصه الغير من الشر أكثر من ان يخلص هو الآخرين

«فكملنا ايها الملك الكلى الجلال وانت ايها البطريرك الجزيل القدسية مسيير كما

في هذا السبيل الحميد لتبلغوا بسرعة الى الغاية التي جتنا اليها فقد قيل ان الاعمال القسرية تتقدّر متأخرة يوماً ففيوماً اما الاعمال البديهية التي تحركها الطبيعة فهي بالعكس تتقدم ناجحة دائمًا فهكذا نحن بما ان غايتنا قلبية لا زرحب الا في التقدم الى نوال الاتحاد فلنسرع كلنا الى هذه النقطة وانتما فتحتموا بادرارك هذا الارب باسرع ما يمكن

بان تحثّنا على النشاط والاسراع والتقدم

«ليرض الله ان يزدلف منا ذلك اليوم السعيد يوم الاتحاد والفرح والحبور ليتني اقمع به فاستطيع ان اخطب فيكم كما انا الان خاطب لاشكر المراحم الاهية التي منت علينا بهذه الموهبة السنوية وفيه نسبح للمسبح هنا الذي له الجد والاكرام الى دهر الادهرين امين »

٥

فلما فرغ بساريون من الخطاب انبى مطران رودس اللاتيني واجاب عليه بعبارة لاتينية انيقة واياك محصل مقالته :

«اني اتأسف ايها الحبر الاعظم على اني لا اتكلم في هذا المخلف بما جاء به مطران

نيقة الفائق الاحترام في خطبته الافتتاحية المليئة الجليلة لا لائمه اهل امرأ لم يذكر او
قصر في ايراد شيء بل اود لو استطعت ان اثبت الان قوله باستقامة وبلاعنة لأن
الاتحاد والسلام مكانة سامية ولا سيما في ما يناظر بالدين حتى لا يتسرى لاي لسان
مهما كان فصيحاً ان يوحي كيل الكلام عنهم لكن لماً كانت قد جئت الى هذا الاجتماع
لتنتقيب عن بعض قضايا ومباحث مما لا يتحمل فصاحة كلام فلا أخوض في ذلك
باب البحث كما ان الفرصة لا تسمح لي بأن اتكلّم في الشيئين معاً

«اماً ما لا افالك ان اجر عليه ذيل الصمت فهو انك ايها الاب القدس بعد ان
اتيت اعملاً عظيمة في ايام حبريتك أقدمت على هذا العمل الخطير ففقط نفسك
والعمل فلا احد من سلفائك يشاهده بهذا نعم انهم قدروا ان ينشروا الدين في بلاد
شتى بتعاليهم ورسائلهم اما انت فقد جمعت هنا بغيرتك وعلى نفقتك بل على سفنك
نفسها افضل الامم الشرقية ونخبتها من اليونان والرومان والكرج والفالاخ وغيرهم من
الامم القاطنة في جوار البحر الاسود

«فبحكمتك عقدت في ايطاليا هذا المجمع المسكوني الذي شاء الحضور فيه عن
طيبة قلب عظمة ملك الروم الكلي الجلال وغبطة بطريرك القدس طينية الجوزيل
الوقار اللذين لما اضطرب قلبهما بالشوق لقداستك ارادا ان يصررا باعينهما ما حمل الى
آذانهما ذائع صيته وازديان اقوتك باجل الشهان والقضاء

«ولكن باي قلب متلهف قد سعوا لبلوغ وطراهم هذا لقد تحشما اشق الاهوال
واصعب الاحوال اذ من لا يرى ان هذا الملك الكلي الجلال قد ترك مملكته تتحقق
بها سيف اعدائها المرهفة وجاء الى ايطاليا راكباً اخشى المراكب في اوعر المسالك
هاجرًا ملاذ البلاط القيصري باذلاً في هذا السفر الطويل راحتة وحياته في سبيل
امر واحد عظيم ألا وهو عقد عرى الاتحاد

«ومن لا يرى ما تكلف من العناء هذا البطريرك الجليل فحسبنا شيخوخته وما

في جسمه من الامراض دليلاً على حرارة شوقي للاتحاد فلم يذخر تعباً ولا مشقة ولا كبر سنٍ رغبةً في ادراك هذه الغاية الحميدة

«ومن لا يرى هذا الحشد العظيم آباء هذا المجتمع الملائم من الاقطان الشرقية من الرتبتين الكهنوتية والعالمية قد اعرضوا عن مهامهم واعمالهم وتركوا كل ملاذهم واصدقائهم مقتومين اخطار البحر والبر ليصلوا الى هذه الارض ملبين لدعوتك ايها الاب القدس واثقين بان ما ابديت من دلائل الغيرة والحساء في النقوص لشاهد كبير على انك راغب في خير الامم واصحهما الى نقطة الاتحاد المحبوبة

«ان قررتنا هذا يشهد اليوم امراً غريباً عجيناً يرى الذين كانوا مفترقين بالقلب والروح مجتمعين الان ليوطدوا دعائماً اللفة والاتحاد. فكيف يشاهد العالم انك انت اول مسبب بعد الله لهذا الاتحاد ولا يرى انك انت الراعي الصالح وانت خليفة بطرس الحقيقي

«فكم اذن ايها الاب القدس عملك هذا لجمع قطع المسيح الى حظيرة واحدة حتى تستطيع في يوم الرب العظيم ان تقدم للمسيح تلك النفوس التي قدّتها في طريق الخلاص ووصلتها الى الابدية متقدماً بذلك واجبات كونك نائب المسيح «فهذا ايها الاب القدس ما استطعت ان اقول بديهاً والآن بعد اقتباس يوكتك اتجه نحو هذا الاب الجليل الاحتراز مطران افسس لاسأله ماذا يفهم بكلمة «اضافة» الى قانون الاعان؟»

٦

فنهض مرقض اسقف افسس قال: لما كانت غايتها الاولى هي اتحاد الكنيستين وكان اول محرك لها المحبة وجب ان نسير دائماً على سن المحبة حتى اذا اتفق ساع كلمة ما فظة في سياق الكلام فلا ينبغي ان تعزى الى خبائث قائلها بل الى خشونة

موضوع الخطاب

«فلنبدئ باسم الله: نسألكم ايها الآباء الحترمون لم اضافت الكنيسة الرومانية شيئاً على قانون الاعيان ضدّا لمنع الآباء؟ ولا اريد بذلك معنى ما أضيف بل نفس اللفاظ التي زيدت على قانون الاعيان المكمل بسلطة الآباء لفظاً ومعنى . هذه اذن غاية بحثنا الان . ونطلب ان يُتبع دائماً منهاج واحد في الجدال اي في ابتداء كل جلسة تصدر المسألة التي تدور عليها رحى الجدال . فان سُنّت لنا الفرصة الان فلنفتح باب البحث والآرجأناه الى الجلسة الآتية»

قال اسقف رودس: ونحن كذلك نرجو ان اية خشونة وقعت في اللفاظ تعزى الى وعارة مسلك الجدال لا الى سوء النية على اننا نسأل ايضاً ان تكون الاجوبة جلية عارية عن كل تشويش والتباس واخال ان من الموفق ان يعطي الاجوبة خطأ

قال مرقص : اذا استصوتم بسط الكلام الان فاسمعوا اشياء اكيدة بشأن القضية الجاري عليها البحث: إن سيدنا ومحاتنا يسوع المسيح قبل ان يتحمل الآلام او صى تلاميذه هذه الوصيّة : سلامي اعطيكم سلامي استودعكم . وطلب منهم شيئاً واحداً ان يحرضوا على محبة بعضهم بعضًا فمن ثم يبين ان محاتنا اوضع لنا بهذا ان السلام ليس الا وصيّة شرطية لا يعطى الا للذين يحرضون على المحبة فمن خالف الواحدة خالف الأخرى لاماًلة اي من نقض المحبة فقدَ السلام . هذا وانا لنعجب كيف الكنيسة الرومانية نقضت المحبة باضافتها شيئاً الى قانون الاعيان العام دون علم الشرقيين ذلك ما لم يستطعه الآباء ولا المعلمون القديسون ولا المجامع المسكونية . فمن هنا نتج ضرورة نقض السلام وذلك الشقاق المشهود الذي جلب اضراراً عظيمة على كنائس الله . اما الان فلما طلبت الكنيسة الرومانية نفسها المحبة ارادت ان تبحث عن الاسباب التي يقطعها يُعطي للداء الدواء . فقد دعونا نحن آباء الكنيسة الشرقية لنبحث عن علل الشقاق فهربنا بطيبة قلب حتى اذا صادفنا المحبة حظينا بالسلام بيننا . فاسأل اولاً ان نتحقق بالرأي بحفظ صورة الاعيان الاكيدة الشائعة المثبتة من

المجتمع وللتقرؤ تحديدات المجامع القدية لنضارع الآباء القدماء كما جرى في المجمع السابع الذي لم يثبت مسكنيناً ألا بعد قراءة القوانين السابقة . فهكذا باقتضائنا آثار آبائنا القدسين نستطيع بشفاعتهم أن نبلغ إلى غايتنا المرغوبة . وبعد قراءة هذه القوانين ننتقل إلى شيء آخر

فاجاب مطران رودس : لا يسمح لنا الوقت الآن للبحث في القضايا الخمس التي عرضها علينا آباء الروم لكنني أقول شيئاً جواباً على ما نطق به مطران افسس فاللاحظ أولاً أن نص الانجيل عن المحبة التي عاقبتها السلام إنما يفهم به اللاهوتيون عادةً المحبة لله لكن انطلق مجازياً على محبة القريب فلا افهم كيف يقال ان الكنيسة الرومانية نقضت ذمام المحبة مع انها بالعكس قد استفرغت دائماً غاية الجهد في اغاثة الشرق أيام كانت المهرطقات العديدة تتلاعب بكنايسه اي تلاعب . ولنا على ذلك أقوى دليل بالبابا سلفسترس في عهد الآريوسين وسلستينوس في زمان نسطور بإرサهم قصادها ليرئيسوا المجتمعين المسكونيَّين . ولم تجرِ الكنيسة الرومانية على هذه الجادة قبل وقوع الاختلاف في قانون اليمان فقط بل بعد ذلك ايضاً لم تفتأً ترسل السفراء والنواب لحفظ الاتحاد والسلام . ولا نطيل الكلام في ما عمله البابا غريغوريوس حين عقد مجمع ليون سوا كان ببذل النفقات الجمة او الاتعاب الشاقة بل نرجوكم ان تلاحظوا الان ما عمله هذا البابا العظيم الذي يسوس اليوم الكنيسة وقد اعد بعد عنيف الجهد والعنااء هذا المجتمع الذي نحن فيه ملائمون فمن ثم يظهر اكل ذي عينين ان الكنيسة الرومانية لم تقطع قط عن حفظ الوداد والاتحاد لا كما قلتم انها الان ارادت ان تعذرى المحبة والوفاق . وقد طلبتم ان تقرأوا قوانين المجامع السابقة فلا اظن ان ذلك الان داعياً لأن غاية بحثنا لا تتناول الصور الخارجية بل اليمان بالثالثون القدس الذي يجب ان يثبت استناداً الى نصوص الكتاب المقدس ومع ذلك اذ اراد البابا تلاوة هذه القوانين كرغبتكم فلا بأس

مرقص : هب الكنيسة الرومانية حافظت على وثائق الحبة فذلك لا يحسم المسألة
المشكلة وارى ان قراءة القوانين لا من ضروري وهم

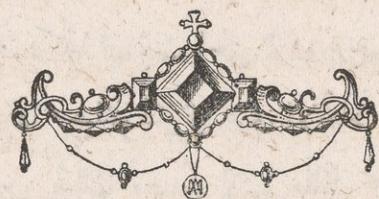
مطران رودس : سنأتي على بيان هذا الامر الذي يفسره قانون اليمان
ونوضح انه حق وحينئذ لا يجب ان تكون مقتدين ببيننا بشيء

مرقص : ان بيان هذه الحقيقة لا يجدي نفعا لحسن ما بيننا من التزاع لاننا لا
نستطيع ان نقبل هذه الزيادة ولو حقيقة لما في ذلك من خالفة او اصر ورسوم الآباء

مطران رودس : ان كانت هذه الزيادة حقيقة فلم لا تقبلونها

مرقص : لان ذلك من نوع من الآباء

مطران رودس : اقول اولا : انه قد سمح باضافة هذا التفسير الى قانون اليمان
لانه لا يزيد شيئا ثانيا : اذا دعي هذا التفسير زيادة فهي قد وضعت شرعا



الفصل الخامس

الجلسة الثالثة الى الرابعة عشرة وانتقال المجمع من فراره الى فلورنسة

١ مدار الجلسة الثالثة على التداول في منهج الجدال - ٢ - قراءة قانون اليمان - ٣ - تجادل بساريون مع مطران رودس في الجلسات الخامسة وال السادسة والسابعة والثامنة ومع مطران فريفي في التاسعة والعشرة وانقضاء الجلسات الحادية عشرة والثانية عشرة والثالثة عشرة والرابعة عشرة بلا جدوى - ٤ - اهانة سفراء دوق بر كونيا للقيصر وتقديمهم الترضية - ٥ - امر البابا بانتقال المجمع الى فلورنسة بسبب الطاعون وسفر الآباء جميعاً اليها

١

تحصل من الجلسة الماضية ان مطران افسس ورودس كانوا على خلاف مزدوج لا في المسائل المبحوث عنها فقط بل ايضاً في المنهج الواجب اتباعه في المجمع فان مرقص كان يطلب ان لا يبحث عن حقيقة العقيدة الدينية بل عن ظاهر صورتها وما زيد فيها .اما مطران رودس فكان يرثي بوجوب البحث او لا في حقيقة العقيدة التي عليها الخلاف ثم يتطرق منها بعد اثباتها الى مباحث اخرى اذ قال ان ذا المنهج لا يقرب الى ادراك الغاية فاذا ثبت الحق لللاتين بزيادة الابن على قانون اليمان فلا اشكال بقبولها من الطرفين وكذا ان ثبت الحق للروم بوجوب حذفها فلا يبطئ اللاتين ان يتفقوا مجمعين على حذفها وحينئذ تتوقف عرى الاتحاد

وكان مطران رودس بذلك مصيباً لأنهم طالما كانوا يبتعدون عن منهجه هذا كان يبتعد عنهم الاتحاد وقد عقدت اربع عشرة جلسة كانت كلها عقيمة لم يتقدم فيها احد خطوة واحدة نحو نقطة الاتفاق المرغوبة على أنّا سنرى ان الخبر الاعظم امر بان يتبع المنهج الذي يريدء آباء الروم خلافاً لما كان الآباء الغربيون يطلبون عليه لما عقدت الجلسة الثالثة ابى مطران رودس يلقي خطبته التي وعد بها في الماضية

وافتتحها بهذه اللفاظ « بعد استمداد بركة قداستكم ورضي خاطر الملك والبطريرك اشرح الان بایحاز تلك المسألة التي عرضها آباء الروم امس » فعارضه مطران افسس قاطعاً كلامه بقوله « أنا لم ثأرت امس ألا على عرض المسألة ابتدائياً فلا يوافق شرحها الان قبل ان نشرح ما ثريد من القضايا »

قال اسقف رودس لقد سألكم امس لم طرأ تزيدة على قانون اليمان فاسمع الان السبب . فاجاب مطران افسس : لم استطع امس لضيق الوقت ان اقول كل ما اريد . فقال اسقف رودس انكم سألكم سؤالاً تاماً وطلبتكم عن الجواب فاسمعوه . ثم قال كردينا سنت سابين لقد افترقنا امس متفقين جميعنا ان يحيي مطران رودس على المسألة فاسمعوه وسيكون لكم يوم كامل تعرضون فيه ما تريدون . فلا يافق الان ان نقرأ قوانين المجامع لاننا نسلم مؤمنين بقانون ایان الرسل والمجمع التيوسي وتحديثات سائر المجامع

قال مطران رودس كان البحث امس عن ثلاثة امور فقط وهاءنذا ابین اليوم ان الكنيسة الرومانية لم تفتح اقل سبيل للانشقاق الا ان مطران افسس تصدى له ثانية وقال : لقد اعطينا ان نختار ما نشاء من بسط المسائل الخلافية او تقديرها اما نحن فآثرنا بسطها او لا لأنكم كيف تقدرون ان تجاوبوا على اعتراضاتنا قبل ان تسمعوا ما ندعها به من البراهين مطران رودس : ألم تسألوني الجواب على الاعتراض الذي قدمتموه فكفي بذلك بياناً للفروع من اعتراضكم

مطران افسس : عفواً من ابوتكم ان ذلك عبث مطران رودس : اقتريدون الان ان تسمعوا الجواب فاجابة مطران نيقية : لا إلم تسمع براهيمنا اولاً . أفيؤذن لنا ان نقدم حججنا ألم لا أو تريدون ان تحكموا علينا ونحن صامتون

مطران رودس : استمعوا اولاً جواب السؤال الذي بسطتموه ولكنكم فيما بعد ان
تكلحموا ما تشاوون

مطران نيقية : هب اننا طلبنا اولاً على اعتراضنا الجواب فليس في ذلك علة
لحرماننا من حق بسط اعتراضنا وتأييده

قام الاب يوحنا من مونته نيكرو احد رؤساء الدومينيكين وقال : لقد سبق
لكم الكلام طويلاً ايهما الآباء الاجلاء عن المحبة . فالقديس اوغسطينوس يقول في
كتابه العاشر من مدينة الله ان المحبة تقوم في ان كلاماً يحفظ الترتيب المتوجب عليه فان
لم يحفظ هذا الترتيب فلا تحفظ المحبة فالجدال ضرban اما بالاحتياج ويلزم المجتمع ان
يؤيد مقالاته بالبراهين واما بالسؤال فعلى السائل والخالة هذه الا يأتي ببراهين او بحجج
اما انتم فقد عمدتم الى الجري على المنوال الاخير فيجب حفظه بترتيب والا لم يبق
للمحبة اثر

مطران نيقية : اني امدح حفظ المحبة على اننا نختار الضرب الاول اي الاحتياج
فاذن ليسمع لنا

ولما طالت المناقشة ذهب كريدينال سنت سابين الى الحبر الاعظم وسألة كيف
يحسم هذا النزاع . ثم عاد الى مكانه والتفت الى القيسير والبطريرك قال : ان سيدنا البابا
امرني بن اقول للملك الكلبي الجلال والبطريرك الجزيل الاحترام : قد كان في
استحسان الاب القدس ان يسمع لطران رودس لانه طلب منه الجواب وينحي
اذا تسوهل الان في مثل هذه التغيرات من تكرارها مراراً . وبما انا نزئي
بوجوب الاصناف لطران رودس واتم تقولون الخلاف وقد طال المدى فمن الموفق ان
نتخلي ستة من كل من الطرفين ويقرروا منهاج الجدال ثلاثة يطراً مثل هذا الخلاف
في الجلسات التابعة

فقال القيسير : هي بنا الان فقد مضى الوقت وليتخلي ستة من كل فريق

للاتفاق على منهاج الجدال . فانقضت الجلسة على هذا المثال

واما اسهبنا الكلام في اعمال هذه الجلسة ولو لم يكن فيها ما يجدر بالاسهاب ليبين
كيف طال الجدال على غير جدوى لأن البابا مرضاة للشرقيين امر بان يتبع المنهج
الذى يرومه مرقض الافسي باسم الروم . ولكن كل الجلسات التي جرى فيها على هذا
النهاج لم تأتِ بادنى فائدة وليس من الاممية بشيء . لأن المتحادلين فيها لم يعوا البحث
في المبادئ الدينية ولأن القىصر لم يكن له فيها دخل كما في سائر الجلسات التي تليها
فهذا عزمنا على اختصارها ما استطعنا

٢

عقدت الجلسة الرابعة وقضيت كلها كما شاء مرقض الافسي اي قرئاً اولاً
قانون ايمان المجمع النيقوي باليونانية مع ترك الزيادات الكثيرة التي اضافها اليه المجمع
القسطنطيني الاول وبعد قراءته تلا مرقض قول المجمع الافسي المسكوني الثالث
الذى يحرم فيه اية لفظة كانت على هذا القانون ثم بين ان منع المجمع هذا كان عادلاً
ولو كان المجمع المسكوني الثاني قد زاد الفاظاً كثيرة على القانون النيقوي

وهالك قانون الاعيان النيقوي برمته مع الالفاظ التي زادها المجمع الثاني وقد
ميزناها بوضعها بين العلامتين « : نؤمن بالله واحد اب ضابط الكل خالق « السماء
والارض » كل ما يرى وما لا يرى . ورب واحد يسوع المسيح ابن الله الوحد المولود
من الآب « قبل كل الدهور » الله من الله نور من نور الله حق من الله حق مولود غير
مخلوق مساوا للآب في الجوهر الذي به كان كل شيء الذي من اجلنا نحن البشر ومن
اجل خلاصنا تل « من السماء » وتجسد « من الروح القدس ومن مويم العذراء »
وتأنس « وصلب عنا على عهد بيلاطس البنطي » تألم وقبر وقام في اليوم الثالث « كما
في الكتاب » وصعد الى السماء وجلس عن يمين الله الآب وايضاً يأتي « مجدي عظيم »
ليدين الاحياء والاموات « الذي لا فداء لملكته » وبالروح القدس « الرب الحبي المنشق من

الآب الذي هو مع الآب والابن يسجد له ويجد الناطق بالأنبياء» وبكنيسة واحدة جامعة مقدسة رسولية . نعترف بعمودية واحدة لمغيرة الخطايا . ويترجى قيامة الموتى والحياة في الدهر الآتي آمين

ثم اجتهد مرقص في ان يبين السبب الذي حمل المجمع الثالث على منع اضافة اية زيادة على قانون الایمان النيقوي دون انكاره على المجمع القسطنطيني اضافة بعض شروح بشأن الروح القدس والتجسد الاهي لأن هذه الالفاظ كانت مقدرة في القانون النيقوي

ثم قررت الرسالة التي كتبها البابا شلسستينس تشبيتاً للمجمع الثالث مجددًا فيها المنع الذي وضعه آباء ذلك المجمع بشأن عدم زيادة شيء على القانون النيقوي وقرى أيضًا بطلب مرقص بعض تحديدات من المجمع الرابع (الخلقيديوني) ومن المجمع السابع (النيقوي الثاني) ولما تaitت قوانين المجمع السابع قرأ الكردينال نسخة لاتينية كلية القدامة عن اعمال هذا المجمع مذكورة فيها انبثاق الروح القدس من الآب والابن في قانون الایمان وعقب ذلك بقوله «استناداً الى شهادة كثيرين من المؤرخين المشهورين اخصهم مرتينس البولوني عند كتابته تاريخ البابا ادريانس يثبت ان هذا المجمع شرح قانون الایمان وزاد عليه لفظة «والابن» وقد تابع هذا الرأي بعض المؤرخين الروم منهم عمانوئيل كانكا»

فلم يلتفت مرقص الا فسي الى المسألة الاخيرة بل الحَ في اثبات ما قاله الآباء في تحريم كل زيادة على قانون الایمان

ورأى الكردينال ان الملك يريد فض هذه الجلسة لتأخر الوقت فقال للبابا «ايها الآب القدس ان الملك يرغب في حلّ الجلسة لاضي الزمان لكن بما ان اعمال المجمع السابع قد قررت بدون زيادة «والابن» ولدينا بعض نسخ تشبت زيادة هذه اللفظة فالتمس ان تاذن في قراءة قانون الایمان الذي تلاه المجمع السابع كما هو مدون في

كتبنا فاذن البابا فقرىء القانون ثم قام الملك وقال سنجتمع غداً في الساعة العادمة
وكذا انقضت الجلسة الرابعة

٣

ولم تعقد الجلسة الخامسة الا في ٢٠ تشرين الاول وقد جرى فيها وفي السادسة
المعقدة في ٢٥ منه على سن المنهج الذي ارتآه مرضق الاسسي وقد تولى فيها بساريون
الخاماوة عن الروم ولكن جاء بادلة ابين وبراهين اقوى وحجج اعدل مما جاء به مرضق
وكان مناقشته مع مطران رودس وقد استغرقت كل هاتين الجلستين مع الاربع التالية
وكذا نود لولا ضيق المقام ان ننشر الخطيبين النفسيتين اللتين تلاهما بساريون
في الجلستين السابعة والثامنة ردًا على الخطيبين البلغتين اللتين القاهما مطران رودس
في الجلستين الخامسة والسادسة . ثم ختمت الجلسة الثامنة بمحاجرة دارت بين
الخطيبين آلت الى نقطة واحدة فيها اتفقا على وجوب الجدال في نفس القضية الواقع
عليها الخلاف لا على عرضاً والا فلا سبيل الى الاتحاد

على ان بساريون قد شغل ايضاً منصة الجدال في الجلسرين التاسعة والعشرة
مع مطران فريلي وفي كل هذا لم يتدخل مرضق الاسسي لكنه اخذ في الجلسة التالية
وما يليها يجادل عن حرفة القضية المبحوث فيها بدون مس جوهرها وكذا انقضت
الجلسات الثانية عشرة والثالثة عشرة والرابعة عشرة دون اقل فائدة للاتحاد بل ذهب
فيها الزمان سدى لتضييعه بالمناقشة عن عرض المسألة دون جوهرها
اً ان الآباء اخيراً قد قرر رأيهم جميعاً على ترك هذا المنهج الذي لا طائل
تحتة مستتصوبين المشورة التي قدمها للمجمع الكردنسال يوليانس بقوله : « لا يمكن
الاتحاد من غير بحث في جوهر المسألة فإذا ثبت الحق مع الروم وجب على الالatin ان
يمحوا على الاثر من قانون اليمان لفظة « والابن » واذا ثبت الحق للالatin وجب بقاها
فلا مانع من اثباتها لأنها تضحي امراً حقيقياً »

٤

ولما اوشك الفريقان ان يسلكا في الجدال منهجاً واحداً ينتهي بهما الى النقطة المأثورة حالت دونهم عدة موانع اجلت عقد جلسات الجمع اخصها الطاعون الذي فشا في فراره فانخلعت له القلوب وخيف ان يتبدّد شمل الآباء هرباً من المدينة فتفوت الفائدة. ومن تلك الموانع ايضاً حدث كان ظاهراً طفيفاً الا انه كان يخشى منه حلّ عري الجمع وذلك ان سفراً فيليبي لوبون دوق برگونيا المؤذن الى الجمع دخلوا في الجلسة المنعقدة في ٢٧ تشرين الثاني واستووا في منصاتهم المعدّة لهم بعد ان حيوا الخبر الاعظم ولم يلتقطوا الى الملك يوحنا ولم يبدوا له ادنى اشارة احترام فتميّز الملك يوحنا غيظاً من هذه الاهانة الجهارّية وتهدد بحمل الجمع ما لم يقدم له السفراء ترضية كافية كفارة عن تصرّفهم الغير اللائق فامتنع السفراء او لا لكن البابا تلافي الامر وتولّ اليهم بدسموع غزيرة فقبلوا بتقدمة الترضية. فتقدموا الى الملك في الجلسة الثانية وكلّموه بالترجمان بصوت منخفض الا ان هذه الترضية الباردة كانت بنوع ما شرّاً من الاهانة

٥

اما الطاعون قسرى في كل المدينة وفتث بها فتكاً ذريعاً وقاد الجمع ينحلّ لتشتت شمل آبائه فاصدر البابا براءة بنقل الجمع الى مدينة فلورنسة قال فيها : بما ان الطاعون فشا في فراره قبل الشتاء ولم يقف سريانه في ايم البرد بل اشتتد وزاد ويخشى ان يتفاقم شره في الصيف ولاسباب اخرى غيرها قد حتمنا بعد الاتفاق مع ولدنا العزيز يوحنا باليولوغ واخينا الحترم يوسف البطريرك القدسنظيني ورضي الجمع كلّه وامروا بنقل الجمع من فراره الى فلورنسة القرية السليمة الجيدة الهواء قتابية لهذه البراءة الصادرة في ٩ لـ ٢ عام ١٤٣٨ اخذ الاساقفة ينتقلون الى فلورنسة شيئاً فشيئاً وبعد ان امر البابا باتخاذ كل وسائل التحجة والاكرام في نقل الملك

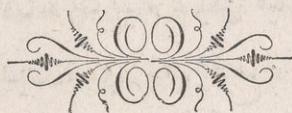
والبطريرك وسائر آباء الروم خرج من فراره في ١٦ كانون الثاني باحتفال فائق كما يكون في حفلة طواف القربان الطاهر يوم عيد الجسد الالهي وذلك لأن من عادة البابوات اذا خرجوا من رومية ان يحملوا معهم القربان المقدس محفوفاً بما يليق به من معدات الابهة والاجلال فخرج البابا متسلحاً بحملته الحبرية الحزيلة الشمن وعلى رأسه التاج المثلث راكباً فرساً كريماً اشهب يتقدمه فرس آخر اشهب مقلداً قلاند الفضة والذهب عليه اناه فضي فيه القربان الطاهر ومن حوله خمسون رجالاً يرشون موقدين الشموع والمصابيح تحملة لجسد الرب وكان وراء البابا عشرة افراس شهب مسرجة بعدد ثانية جميلة وراءها كان الكرادلة وسائر الاخبار ممتظين متون الخيل وكان المركيز دي است وابنه ممكين برسن الفرس الذي كان البابا راكبه حتى ظاهر المدينة. وكان هذا الموكب المقدس الحافل محفوفاً بفصيلتين من العساكر البابوية . وقد عرج البابا في مسيرة هذا على مدن كثيرة ولم يصل الى فلورنسه الا في ١٣ شباط

اما ملك الروم والبطريرك القسطنطيني فذهبها بعد وصول البابا ودخل البطريرك المدينة قبل الملك فلقي من الاحتفال والتكرمة ما لاقى في فراره وقد استقبله على باب المدينة اثنان من الكرادلة وعدد كبير من احبار البلاط البابوي وما بلغ الى قصر اعيان فلورنسه الذين يسمونهم بالسادة كانوا جالسين في منصاتهم انتصبوا على اقدامهم وقوفاً اجلالاً للبطريرك وحيوه تحيات مشربة تجيشلاً وتشريفاً وقدموه رقم تهنئة بوصوله باللغة اليونانية عن يد ليونار اروتين احد كبار الاعيان وعظاماء الخطباء والمؤلفين وهكذا دخل البطريرك الى النادي المعد له ولم يكن للشعب يد في هذا الاحتفال لأن ذلك اليوم لم يكن عيداً

اما الملك يوحنا فيبلغ المدينة في احد المربع فازدحمت الجموع الكثيرة في الاسواق والطرق وعلى السطوح ليشهدوا ما أعد للملك من الاستقبال النادر المثال وزينت اكبر الشوارع التي ير بها الموكب الملكي بالخرزيات وايهاماً ولكن اتفق ان

الملك لما دخل باب المدينة دمعت أعين السحب وتغيرت مجازيف السماء سيلولاً فتفرق الجموع ايادي سبا وهرع الملك الى القصر من اقرب الطرق . وكان نبلاء فلورنسة وسادتها قد جاؤوا لاستقباله الى باب المدينة فجئوه بالاجلال وقورووا له تقاريظ يونانية نفيسة تهنئة بقدومه وذلك بلسان ليوناروتين المذكور آنفاً . ومن غريب الاتفاق ان الملك لما دخل القصر انقطع المطر وتبدلت الغيوم وصحا الجو صحوا كاملاً وكان جل اهتمام الملك حينئذ التداول مع الخبر الاعظم بشأن استئناف جلسات المجمع فقررا ان اربعين من آباء الروم واربعين من آباء الالatin يجتمعون في قاعة الخبر الاعظم ويتداولون في ترتيب البحث في الجلسات الاتية ويتفقون على السير في منهجه واحد

فلما اجتمع المئون بحضور الخبر الاعظم والملك ابى كريدىال سنت سابين خطيباً واسهب . وما قال : لما كانت المناقشة على صورة قانون اليمان قد طالت كان لا بد من الشروع الان بالبحث عن جوهر الاعتقاد بشأن الروح القدس . فاجاب الملك بل الاولى ان تختار الطريق الوسطى اي ان يبحث عن المسألة الثانية ولا ترك الاولى . فاستصوب الكريدىال اشارة الملك وقال لا بأس من بسط الكلام عن المسألة في خلال الجدال فيحباب عنها في الحال . ثم قرر الرأي ان تعقد الجلسة الاولى في فلورنسة في ثاني شهر آذار



الفصل السادس

استئناف جلسات المجمع في فلورنسة حتى موت البطريرك القسطنطيني

١- الجلسة الخامسة عشرة وهي الاولى في فلورنسة - ٢- السادسة عشرة - ٣- الجلسات السابعة عشرة والثامنة عشرة والعاشرة والعشرون وتغيير مرقص الاسفسي منهاج الجدال - ٤- مؤتمر الشرقيين عند البطريرك وخطاب الملك فيه - ٥- الجلسة الحادية والعشرون والثانية والعشرون - ٦- اجتماع الشرقيين عند البطريرك ثلث مرات وتجادلهم في وجوب الاتحاد - ٧- تقدم البابا للشرقين اربع وسائل للاتحاد وجواجم عليها - ٨- استئناف اجتماع الروم عند البطريرك وخطاب بساريون وجرجس سكولاريوس - ٩- اجتماع عشرة من علماء كل كنيسة للتوفيق بين اقوال القديسين - ١٠- دعوة البابا جميع اكليروس الروم لترويج الاتحاد - ١١- اجتماع الروم عند البطريرك وخطاب الملك وبساريون وايسيدوروس - ١٢- توالي جلسات الشرقيين الخصوصية وابداء كل رأيه واتفاقهم على الاتحاد ما عدا مرقص - ١٣- مصادقة الآباء على هذا الاتفاق خطأً بشأن انشاق الروح القدس - ١٤- فصل سائر المشاكل - ١٥- موت البطريرك يوسف البطريرك القسطنطيني وموته

١

عقدت جلسة ثاني آذار ولم يحضرها الملك ولا البطريرك وكان مدار البحث فيها بين رئيس الدومينikan ومطران افسس على انشاق الروح القدس فافتتح الجدال بخطاب تمهيدي لطيف القاه الدومينيكي ثم سأله آباء الروم ماذا يفهمون بلفظة الانشقاق وهل هي عندهم بمعنى واحد في الآيتين الانجليتين المذكور فيما انشاق المسيح من الآب وانشقاق الروح القدس من الآب

فتداول آباء الروم السؤال هنئية ثم قام مرقص الاسفسي واجاب: لا يمكن تحديد الاختلاف بينهما لأن انشاق الروح القدس للأسر على الفهم البشري من انشاق الابن اذ ليس الاول مثال حسي اما الثاني ففهم مما يعاثله في الطبيعة من الابوة والبنوة . فسأل الدومينيكي هل يفهم بلفظة الانشقاق هنا ان الانقوم الاهي المنشق من الانقوم

الآخر يقبل منه كل جوهره . فاجاب مرقص انه يفهم بانشاق الروح القدس من الآب انه ينال منه كل جوهره

فقال الدومنيكي حسناً قلت ومن ثم ابرهن : كل اقوم يقبل من الآخر كل جوهره يكون منبثقاً منه وحال ان الروح القدس يقبل من الابن جوهره فهو اذن منبثق من الابن

مرقص - آنا نسلم بالمدمة الاولى لكتاب نكر الثانية فأتنا بالبيانات المثبتة ان الروح القدس يقبل جوهره من الابن

الدومنيكي - لقد احسنت جواباً وهاء نذا آتيك بكثير من العجاج من اقوال قدسي الروم تأييداً لهذه المسألة . أثبتت ذلك من القديس ايفانيوس الذي يقول في كتابه « الانحر » في الفصل ٧١ : « ان الآب يدعو من هو منه ابنًا ومن هو من كليهما روح قدس ». ومن ثم ابرهن : اذا كان الروح القدس هو من الاثنين فلا شك انه يقبل جوهر الاثنين

ويقول القديس نفسه في كتابه عينه الفصل ٧٣ : « كا انه لا احد يعرف الآب الا ابن ولا ابن الا الآب كذلك لا احد يعرف الروح القدس الا الآب والاب الذي منهما يأخذ وينبت ولا احد يعرف الآب والابن الا الروح القدس . الذي هو من الآب والابن ». فهاتان الشهادتان من القديس ايفانيوس تثبتان ان الروح القدس ينبع من الآب والابن ويأخذ جوهره من كليهما

فضاق مرقص حينئذ ذرعاً فانكر المدمة الكبرى التي كان قد سلم بها اولاً قال : لا يجدي كلامك هذا شيئاً لانه يمكن ان يكون الواحد من الآخر بتنوع كثيرة فلا يترب على ذلك من ثم انه يكون منه بطريقة الانشقاق . ومع ذلك تتحققان لصدق الشهادة التي اوردتتها من القديس ايفانيوس لا بد من قراءتها في كتابه المذكور

الدومنيكي - اني قد ذكرتها بحروفها
 مرقص - تكرم بقراءتها لأننا نشك في صدق نسختكم
 الدومنيكي - قد ذهب من يأتينا بالنسخة ولكن اذا فرضنا انها صحيحة فهات
 ما عندك من المسائل

فتولى الجدال بين مرقص والدومنيكي قبل وبعد وصول النسخة اليونانية التي
 قرئت باليونانية ثم باللاتينية وانقضت الجلسة على غير طائل

٢

فلما انعقدت الجلسة السادسة عشرة في خامس اذار استؤنفت المناقشة بين
 مرقص والدومنيكي على قدم وساق وكان مدارها اولاً على نصوص منسوبة للقديس
 باسيليوس الكبير وقد اشتدى في هذه الجلسة وما يليها الخصم وكان من الامامية بمكان
 سواء كان من حيث المسألة المبحوث فيها او من حيث تناقض النصوص واختلاف
 النسخ اليونانية فيما بينها او بينها وبين الترجمات اللاتينية القديمة
 وقد ضاع في هذه المناقشات زمان طويل سدى في فحص النسخ ومقابلتها حتى
 ان الملك نفسه تدخل في التتفيق والتدقيق باحثاً في نسختين يونانيتين من كتاب
 واحد للقديس باسيليوس احد اهما كانت بيد مطران ميتيلين الرومي وكانت مطابقة
 للنسخ التي عند الالاتين والآخر بيد مرقص وكانت مخالفة لها وعا انه لم يوجد في فلورنسة
 الا هاتان النسختان التزم الفريقيان ان يعرضا عن شهادة القديس باسيليوس هذه الى
 البحث في غيرها لان هذه الشهادة لم تكن تثبت بخط مستقيم ابناق الروح القدس
 من الابن بل الوهيتها . وكان الفرق بين الطرفين ان نسخة مرقص كان يفهم منها ان
 الروح القدس ادنى من الابن اما نسخة مطران ميتيلين وسائر النسخ اللاتينية فيقرأ فيها
 ان الروح القدس يأتي بعد الابن ولكن ليس في ذلك ما يعس جوهر الانقونمين الآخرين
 الآب والابن

ثم قضيت الجلسات السابعة عشرة والثامنة عشرة والتاسعة عشرة في البحث في شهادة القديس باسيليوس المذكورة آنفًا وفي شهادة أخرى من الكتاب نفسه المؤلف ضدّ افنيوس لكن لم تأت هذه الجلسات بنتيجة تذكر لأن النسخ كانت متغيرة فلم يقتضي أحدُها كان يأتيه الآخر من البراهين لكن هذا الجدال لم يكن عقيماً لأن آباء الروم كلهم حتى الملك نفسه كانوا يصيرون للإيضاحات والبيانات التي كان يأتي بها الدومينيكي وأفضى الأمر بطران الروسية وأكثر مطارنة الروم إلى أن اسرعوا في إذن الملك انهم اقتضوا برجاحة ادلة الدومينيكي . ولم يصرّ على رأيه إلا مرقص الذي لما توسّم في سائر الآباء الروم نفوراً من عناده ومحاولته في اختلاق اعترافات جديدة رأى أن ينقل الجدال من شهادات الآباء القديسين إلى نصوص الانجيل فأنشأ خطبة مزخرفة افتتح بها الجلسة العشرين قال :

ان ايامنا لم يأتي من بشر بل من يسوع المسيح الذي خاطب تلاميذه فما إلى فمِ فلنندعنَّ أذا الشهادات المتبعة ذات الشك التي ان احسناً فهمها كانت لنا أكثر تأييداً ولنهرع الى ينبعها واساس ايامنا اي كلام رب . لأن من الحال ان يكون باسيليوس الكبير قد قال شيئاً ضد المسيح او خلافاً لاقوال الرسل . هذا ما اتحرى ايضاحه ملتمساً منه تعالى ان يلقي في في الكلام

فلنكر من التلميذ بعلمهِ والخدم بسيدهِ مبينين انهم على اتفاق تام . فإن الكلمة الذي هو الله معلم كل لاهوت قد قال لـ تلاميذه في خطابه الاخير لهم «متى جاءَ المغري الذي ارسله اليكم من عند الآب روح الحق الذي من الآب يتبشّر فهو يشهد لي» في هذا النطق الاهي ذكر الاقانيم الثلاثة والسيد المسيح نفسه وصف كلاماً بما يختص به فقال عن الروح القدس وحده «ومتى جاءَ المعزي» وقال عن نفسه

وعن الآب «ارسله اليكم من عند الآب» وقال عن الآب وحده «الذي من الآب ينبع»

ثم استفاض مرقض في شرح كلامه هذا طويلاً فقام الدومينيكي وأخذ مرقض على تغييره منهج الجدال المبدوه به منتقلًا من التشكيت بشهادات القديس باسيليوس إلى الاستمساك بأيات الانجيل الظاهر ومع ذلك شرح بالمجاز معنى هذا النص الانجيلي بقوله ان المسيح قد فسر لفظة «من الآب» في الفصل السادس عشر من يوحنا اذ قال : «كل ما للآب فهو لي ولهذا قلت يأخذ مني» ثم أبان ان المواقف متابعة المنهج الأول حتى آخره من دون انتقال إلى غيره . وفي عضون هذه الجلسة ترافق بعض آباء الروم إلى الملك وفاوضوه سرًا فأعرب عن ميله إلى المنهج الأول ولكن لم يقنع مرقض من متابعة المنهاج الجديد الذي فتحه رغبة في استطلاع الأفكار والأراء

فأخذ مرقض ينقد تعليم اللاتين متذرًا بهم زاعماً انهم ضلوا بجمل مبدأين في الثالوث الأقدس الا ان الدومينيكي درأً عن الكنيسة الرومانية شبّهات هذه التهم الفظيعة قال : «ان كل الآباء اللاتين وجميع اللاهوتيين لا يعرفون في الثالوث الأقدس الا مبدأً واحداً» .

فلما سمع آباء الروم هذا الجواب انسرحوا صدرًا واظهروا مزيد رضاهم عنه لأن اكبر سبب للانشقاق قد زال بهذا التفسير فانهم كانوا موقنين بأن الكنيسة اللاتينية راكرة متن الخطاء من هذا الوجه . اما مرقض فلم يتبس بنت شفة

٤

وفي اليوم التالي (١٩ اذار) عقد الملك مؤتمراً خصوصياً حضره جميع آباء الروم عند البطريرك يوسف خطيب الملك فيهم خطبة انيةة اشار فيها إلى ما كان في فكر ابيه مانويل من صالح النوايا لعقد الوفاق بين الكنيستين ايماراً لرأي البطريرك اقتييوس الذي كان فريداً بين علماء ولاهوتي عصره وقد بعث كلامها وقصتها إلى

ايطاليا بيوحنا افروم الذي شرع في امر جليل جزيل النفع خلير الكنسيتين لكن ابته الايام ان تسعده فلم يبلغ منه وطرا . ثم قال الملك عن نفسه : انه اغا لاعام هذا الامر فقط قد عانى هو وجميع الاساقفة مشقة السفر الى ايطاليا تاركاً مدينة القدس طويلاً وانه لما كان الغربيون قد اقرُوا بانهم لا يؤمنون بعدَّاين او علتين للابناثاق كما كان الروم تهمونهم حتى يومنا هذا بل اعلنوا انهم يعتقدون كالشرقين اتم الاعتقاد بعدم وجود غير مبدِّ واحدٍ وعلة واحدة للابناثاق صار يُؤمل ان الاتحاد اوشك ان تتعقد عراه . وقال الملك ايضاً انه طلب من البابا ان يدفع له صورة ايام الغربيين خطأً وقد استلمها منه واراهموها ل تعرض على الآباء الروم جميعاً وتخص باجتهاد بليغ ليرى هل يمكن ان يتم عقد الاتفاق بين الكنسيتين

فلما فرغ الملك من الخطاب شرع آباء الروم يخوضون تلك الصورة ويتقابلونها مع كتابات الآباء القديسين الاقدمين فرأوا ان صورة ايام التي كتبها الآباء والعلماء الغربيون مطابقة كل المطابقة لما كتبه آباء الروم القديسون بل وجدوها مختوية برمتهما في رسالة كتبها القديس مكسيم المترف وقر رأيهما جميعاً ان الغربيين اذا قبلوا هذه الرسالة بما فيها فلا مانع من الاتحاد وقدموا هذا الرأي للبطريرك والملك فصدقَا عليهما الغربيون فقبلوا بحكم الروم بفرحٍ جزيل على انهم لوجود عدَّة قضايا لم يبحث بعد فيها جهاراً ولم تثبت استصوبوا عقد جلسات أخرى للتفاير عنها

٥

وضرب الملك لعقد الجلسة التالية اليوم الحادي والعشرين من اذار فشغل الدومنيكي كل الجلسة باقصاصه عن ايام الالاتين بشأن ابنة الروح القدس مستشهداً بالآباء القديسين الغربيين ثم استأنف الموضوع في جلسة أخرى اتيًّا بعدَّ كبير من نصوص الآباء الروم وقر رأي حاضري هذه الجلسة على عقد مجتمع فوق العادة في كنيسة القديس فرنسيس في ٢٦ من الشهور نفسه للتحميم بين كتب الآباء القديسين

باللغتين اليونانية واللاتينية . فلما كان اليوم الموعود قُوبلت تلك الكتب فوجد ان اكثـر النسخ متطابقة ومن ثم رأوا ان لا شيء يحول دون ابرام الوفاق التام فطلب البطريرك حينئذ من البابا ان يؤجل عقد سائر الجلسات العمومية ليتمكن الآباء الشرقيون من الاجتماع والاتفاق على إعداد ما يجب للاتحاد

٦

فرضي البابا فأمر البطريرك جميع آباء الروم من مطارنة واساقفة وخوارنة وشمامسة ورهبان وعلماء ولاهوتيين ان يجتمعوا كلهم عنده في ٣٠ آذار للمداولـة والمشاركة فلم يختلف احد عن الحضور في هذا المؤتمر الخصوصي حتى مرقص نفسه الذي لم يحضر الجلسـتين الماضيتـين إما لوعـة أصابـته على زعمـه واما لـانه رأـى ان مساعـيـه قد حـبطـتـ

فإنـرى ايسـيدورـس مطرـانـ الروسـية وخطـبـ فـيـهم خطـبةـ بلـيـغـةـ شـدـدـ فـيـها الدـفاعـ عنـ الـاتـحادـ وـعـقـبـهـ بـسـارـيـونـ مـطـرانـ نـيـقـيـةـ موـيـداـ المـقـالـ نـفـسـهـ فـتـصـدـىـ لـهـماـ دـوـرـوـثـاـوسـ مـطـرانـ موـغـبـازـيـةـ وـهـتـفـ صـارـخـاـ لـنـقـبـلـ اـنـ نـصـيرـ لـاـتـيـنـيـيـنـ . فـاجـابـهـ مـطـرانـ الروـسـيـةـ وـقـالـ «ـ وـنـحنـ لـنـ نـرـيدـ اـنـ نـصـيرـ لـاـتـيـنـيـيـنـ لـكـنـ نـقـولـ بـاـ انـ عـمـومـ الـآـبـاءـ الـقـدـيـسـيـنـ مـنـ الغـرـبيـيـنـ وـالـشـرـقـيـيـنـ قـدـ اـجـمـعـواـ عـلـىـ اـنـ يـنـسـبـواـ لـلـابـنـ بـشـقـ الروـحـ الـقـدـسـ فـنـ الصـوابـ اـنـ نـعـتـرـفـ بـهـذـهـ الحـقـيقـةـ مـعـ كـنـيـسـةـ روـمـيـةـ وـنـتـحـدـ مـعـهـاـ

فـقـالـ انـطـوـنـيـوسـ مـطـرانـ هـرـقـلـيـةـ بـاـ انـ الـآـبـاءـ الشـرـقـيـيـنـ كـتـبـواـ عـنـ اـنـ الروـحـ الـقـدـسـ مـنـبـقـ منـ الـآـبـ وـالـابـنـ هـمـ اـقـلـ عـدـدـاـ مـنـ اوـلـئـكـ الـذـيـنـ كـتـبـواـ اـنـ هـمـ مـنـبـقـ منـ الـآـبـ بـدـونـ ذـكـرـ الـابـنـ فـنـ المـوـافـقـ اـنـ نـتـبـعـ رـأـيـ اـغـلـيـةـ الـآـبـاءـ

فـدـعـمـ مـرـقـصـ الـافـسـيـ قـوـلـ مـطـرانـ هـرـقـلـيـةـ وـزـادـ عـلـيـهـ بـاـنـ قـالـ اـنـ الغـرـبيـيـنـ هـمـ هـراـطـقـةـ فـلاـ يـحـبـ الـاتـحادـ مـعـهـمـ اـذـاـ لـمـ يـحـذـفـواـ مـنـ قـانـونـ الـايـانـ لـفـظـةـ «ـ وـالـابـنـ »ـ فـعـارـضـهـ بـسـارـيـونـ سـائـلـاـ «ـ هـلـ تـحـتـسـبـ اـيـضاـ الـذـيـنـ يـعـقـدـونـ بـاـنـ الروـحـ الـقـدـسـ

منشق من الابن كلهم هراطقة» فاجابة مرقض بالايحاب فتميز بساريون من الغيظ وصرخ بصوت عال استغفر الله عن هذا التجديف . فيا للعجب هل الآباء القديسون الذين كتبوا عن انشاق الروح القدس من الابن نعدهم هراطقة ؟ فلتحرس الشفاه الكاذبة التي تناقض اقوال القديسين . فاسمعوا يا اخوي وتأمّلوا أهـن الممكن ان يكون القديسون الشرقيون والغربيون متناقضين فيما بينهم والناطق بافواههم واحد فقط وهو الروح القدس كـلـا ان هذا لاشك من المستحيل وان كـنـتـمـ على رـيـبـ من ذـلـكـ فـاخـفـصـواـ كـتـبـهـمـ تـرـوـاـ انـ جـمـيعـ القـدـيـسـيـنـ مـعـتـقـدـاـ وـاحـدـاـ بـعـيـنـهـ» . فـعـارـضـهـ مـرـقـضـ قـائـلاـ : «ـوـمـاـ يـدـرـيـنـاـ انـ كـانـتـ كـتـبـهـمـ قـدـ حـرـفـتـ» . فـاجـابـ بـسـارـيـوـنـ «ـوـهـلـ مـنـ اـحـدـ يـجـاسـرـ انـ يـقـولـ انـ خـطـبـاـ وـمـوـاعـظـ بـرـمـتهاـ قـدـ أـفـسـدـتـ اوـ انـ كـتـبـاـ كـثـيرـةـ خـاوـيـةـ تـفـاسـيرـ مـسـهـبـةـ عـنـ الـأـنـجـيـلـ وـالـكـتـابـ الـقـدـسـ وـصـحـفـاـ لـاـهـوـتـيـةـ عـظـيمـةـ قـدـ تـلـاعـبـتـ بـهـ اـيـدـيـ التـحـرـيفـ وـالتـصـحـيفـ فـاـذـاـ اـطـرـحـنـاـ هـذـهـ مـوـاعـظـ عـظـيـمـةـ وـاـكـتـبـ وـتـفـاسـيرـ الـجـلـيلـ فـهـاـ يـبـقـىـ لـنـاـ الـأـ صـحـفـ خـاوـيـةـ لـيـسـ فـيـهـ الـأـ وـرـقـ اـيـضـ»

وطـالـ الجـدـالـ وـالـنـاقـشـةـ عـلـىـ هـذـاـ المـنـوـالـ اـمـدـاـ مـدـيـداـ عـلـىـ غـيـرـ طـائـلـ ثـمـ فـضـتـ هـذـهـ الجـلـسـةـ الـخـصـوصـيـةـ وـلـمـ تـأـتـ بـشـمـرـةـ تـذـكـرـ وـكـانـ اـكـبـرـ سـبـبـ لـتـعـوـيقـ الـاتـحادـ انـحـرـافـ اـمـيـالـ الـبـعـضـ مـنـ رـجـالـ الـبـلـاطـ الـذـيـنـ لـمـ يـكـوـنـواـ يـوـدـونـ الـاـتـفـاقـ مـعـ الـكـنـيـسـ الـرـوـمـانـيـةـ لـاـغـرـاضـ فـيـ النـفـسـ وـكـانـواـ يـحـرـكـونـ بـعـضـ الـاـسـاقـفـةـ عـلـىـ وـضـعـ الـعـقـبـاتـ دـوـنـ نـجـاحـ هـذـاـ المـشـرـوـعـ الـجـلـيلـ

ثـمـ اـجـتـمـعـ آـبـاءـ الرـوـمـ اـيـضـاـ عـنـدـ الـبـطـرـيرـكـ يـوـمـ الـاـرـبـاعـ الـكـبـيرـ فـاـفـتـحـ الـكـلامـ مـطـرـانـ مـيـتـلـيـنـ قـائـلاـ : عـلـيـنـاـ انـ نـخـتـارـ اـحـدـ اـمـرـيـنـ اـمـاـ انـ تـخـدـمـ عـلـىـ الغـرـبـيـيـنـ اـذـاـ كـانـ اـيـانـهـمـ قـوـيـاـ وـاـمـاـ انـ نـجـهـرـ بـاـنـهـمـ مـشـاـقـونـ وـنـزـجـعـ عـلـىـ الـقـسـطـنـطـيـنـيـةـ . وـمـعـ ذـلـكـ قـولـواـ لـيـ اـلـاـ تـقـبـلـونـ كـلـكـمـ كـتـابـ الـقـدـيـسـ مـكـسـيـمـسـ . فـاجـابـواـ كـلـهـمـ بـقـبـولـهـ . قـقـالـ : اـنـ الـقـدـيـسـ مـكـسـيـمـوسـ يـشـهـدـ صـرـيـحـاـ اـنـ الـرـوـحـ الـقـدـسـ يـنـشـقـ مـنـ الـاـبـنـ وـاـسـتـشـهـدـ عـلـىـ الـفـورـ بـكـلامـ

القديس وهو «ان الآب مصدر الابن بالبساطة وهو المصدر الاول للروح القدس لأن
الاب يصدر الروح القدس »

ثم قام مطران نيقية بساريون وذكر نصوصاً كثيرة من الآباء الشرقيين في شأن
ابشاق الروح القدس فاشار البطريرك حينئذ بكتابه هذه النصوص ليتمكن انتقادها
وخصوصها فيقرر الرأي العام على ما فيه ي لهمون . واصر بوجوب الاجتماع في اليوم التالي
للبحث في هذه النصوص والشهادات واقرار الرأي الاخير فيها

لكن توعك صحة البطريرك تأجل هذا الاجتماع الى يوم الجمعة من اسبوع
الفصح فاجتمع عند البطريرك آباء الروم مع الملك يوحنا وبعد مباحثة طويلة قرر
رائهم ان يرسلوا الى البابا وفداً مؤلفاً من المطرانين ايسيدوروس وبساريون واثنين من
الشمامسة حملة الصليب وزعيم حفظة الصحف وكبير خدمة الكنيسة . وقد وكل الى هذا
الوفد ان يبلغ الى البابا من قبل الملك والبطريرك وسائر آباء الروم ان الشرقيين يرون
ان مسألة الخلاف قد فضحت وانتقدت لكنهم لا يتزكون من عوائدهم شيئاً فاذا
رأيت قداسته وسيلة للاتحاد فليوضحها لهم

٧

ف لما عرض هذا الوفد على البابا ما عهد اليه فيه اجاب البابا «قولوا جلالة الملك
ولاخينا البطريرك وكل الكنيسة الشرقية ان لحس المسألة اربع وسائل فقط او لا :
ان كنتم لم تقتنعوا اتم الاقتناع بالبراهين الكثيرة التي اوردناها لكم من شهادات
الانجيل والآباء القديسين عن انشاق الروح القدس من الآب والابن فابينوا ان كنتم
بعد على ريب من امر فنكفيكموه
ثانياً : ان كانت بيدكم بعض شهادات من الكتاب المقدس والآباء مضادة لنا
فقدموها

ثالثاً: ان كانت عندكم براهين من الكتاب والآباء تثبت ان رأيكم اقرب الى الصواب وادنى الى التقوى فاشهروها

رابعاً: ان لم ترغبو في اتخاذ هذه الوسائل المذكورة فنجتمع كلنا في مكان واحد ويقوم احد الكهنة فيختلف بالذريعة الالهية ثم يخالف كلنا الشرقيين والغربيين ان كلاماً مننا يقر بالحقيقة حسب ما يلهمه اليه ضميره ثم نقتصر ونحكم اخيراً وفقاً لاغلبية الاصوات» فرجع الوفد وقد جواب البابا لجمعية آباء الروم فحضرت الوسائل الثالث الاولى باتم القبول لدى الاغلبية واتفقوا على القول الآتي: «ان جواب البابا صوالي في كل فروعه الاولى الثلاثة لانه لا يمكن ان نشك ان آباء كثيرين من الكنيسة قالوا بابناثاق الروح القدس من الابن ولم يُرَ منهم احد ينكر هذا الانبثاق. ولا قبل لنا ان نقول ان تعليمينا اقرب الى الصواب والتقوى من تعليم الغربيين لأن كلا التعليمين في كتب الآباء القديسين الشرقيين والغربيين واحد ولا يمكن ان يكون احدهما احسن من الآخر فيجب اذن ان نتخد معهم في ايان واحد

اما ما قيل في الواسطة الرابعة من الحلف والاقتراع في الكنيسة فيظهر الان غير موافق لأنّا لم نرَ مجمعاً مسكونياً اتخذ هذه الوسيلة لفض المشاكل منهجاً «فقال مطران ميتيلين اذا لم لا تزال الخوض في مضمار الجدال والخصام ولا نهم في بت المسألة وانهائها فقد رأينا بعد الفحص الدقيق ان تعليمينا مستقيم وان الزيادة التي اضافها الغربيون الى قانون اليمان لمزيد الايضاح افاده هي مستقيمة ايضاً لأنهم اخذوها ايضاً مثلنا عن كتب الآباء فضلاً عن ان قانون اليمان مبني على الكتاب المقدس واضافة «والابن» عليه مأخذة من اقواله فاذن قانون اياننا مستقيم وقانونهم كذلك فليس لنا الا ايان واحد ومعتقد قوي واحد والله واحد بشارة اقانيم في كل القانونين. فلا ندعنَّ الوقت يضي سدى فلننضم معًا الى وحدة كنيسة الله ولنقطع كل مناقشة. هذا جوابنا نعرضه على قداسة بابانا

فكان لهذا الكلام في القلوب احسن وقع ولم يعارضه احد من الآباء . اما الملك فاشار الى وجوب انشاء جواب للبابا على الوسائل الاربع فقام حينئذٍ غريغوريوس البروتوسنجلوس في كنيسة القسطنطينية ومعتمد البطريرك الاسكندرى في المجمع وقال للملك «بأي جواب نجيب البابا عن هذه المسائل فان قلنا ان شهادات الآباء القديسين باطلة او مزيفة فقولنا كذب وان قلنا انا لم نطلع على كل الشهادات المثبتة لانبثاق الروح القدس من الابن وان بعضها لا نسلم بها فقولنا هذا يكون ساقطاً بل يضحي صحة وكلا الامرین غير خليق بعاقبتنا »

ثم تداولوا الكلام في هذا الشأن مليئاً فاجمع راي الآباء على ان يلتمسوا من الملك ان يرسل ايضاً الى البابا الوفد المقدم ذكره ليقول له «ان الشرقيين يرون في هذه الوسائل الاربع ما يجر الى اعادة المناقشة مع انهم تحقق لديهم ان المسألة قد بحث فيها طويلاً ووضحت وضوحاً مبيناً فجزموا بان يقطعوا فيها كل جدال . والآن بما ان الغربيين قد اوضحوا بجلاءً ان الزيادة المضافة على قانون الاعيان مطابقة لنصوص الآباء القديسيين فهم لا يلومونهم اذا ارادوا اثباتها اما الشرقيون فلا يقبلون مطلقاً ان يضيفوها على قانونهم بل يحفظونه تماماً كما تسلموه عن آبائهم . وقصارى الكلام ان المناقشات والمجتمعات والشهادات والاقسام لا تجدي نفعاً فلذا يتقدم الشرقيون الى البابا راجين منه ان يسعى الى الاتحاد من طريق آخر وان لم يتيسر لهم الاتحاد فليس بمحل المجمع فيرجعوا الى بلادهم »

فارسل الملك هذا الجواب للبابا مع الوفد عينه فاجاب البابا بانه سيعث ببعض الکرادلة الى مجمع الروم لتأدية الجواب بحضور الملك

٨

اما الروم فعقدوا اجتماعاً عند البطريرك في كل من اليومين التابعين وقد خطب فيهم مطران نيقية فابعد واجاد في خطبة تعد من اجل ما ينطق به لسان الحكماء

والفصحاء وقد اثبتت فيها بعشرة فصول اتفاق كلتا الكنيستين والحادها في الاعان
القويم اما الاختلاف الحاضر فليس الا ظاهراً في الكلام ولكن من طبيه الاتحاد التعليم
والاعان في الجوهر

ثم القى العلامة جرجس سكولاريوس على الجمعية ثلاثة خطب برهن فيها
بفصاحة بلغة عن ضرورة الاتحاد الكنيسة واتفاق العقائد في الجوهر بين الشرقيين
والغربيين

ولا يخفى ما خطب هذين العظيمين من آباء الروم من الاهمية والتأثير وذلك
ليس فقط من حيث تبيانهما بصرامة وفصاحة وجوب الاتحاد الذي هو الغاية
الوحيدة لعقد هذا المجمع بل ايضاً نظراً لما كان لهذين العالمين من كبر المكانة وعلو
المنزلة بين الآباء ولما رشحتما العناية الالهية في المستقبل ليرتقيا في مناصب الكنيسة
السامية فان بساريون قد ذاع فضله بين الشرقيين والغربيين فرقاً البابا الى المنصب
الكردينالي في الكنيسة الرومانية . أمّا سكولاريوس الذي لم يكن في المجمع الا عالياً فقد
انتخب بطريركاً على القدسية باسم جناديوس بعد سقوط عاصمتهم بيد محمد
الفاتح ويؤكّد كثيرون من ثقة المؤرخين الروم ان هذا البطريريك قد عاش ومات
بالاتحاد مع الكنيسة الرومانية التي كثيراً ما نفعها في هذا المجمع لتوطيد الوفاق بين
الكنسيتين

واشتدت وعكة البطريريك يوسف في ١٥ نيسان لكن لم يكن ذلك علةً لتأجيل
الاجتماعات بل كانت تعقد عنده بجاري العادة وكان الملك يحضرها بشخصهِ
وبينما كان آباء الروم مجتمعين عند البطريريك وفد عليهم جواب البابا مع ثلاثة
كزادلة وبعض اساقفة ورؤساء اديرة من الغربيين فقال الكردينال يليانس « ان مراد
البابا ان تتولى الجلسات العمومية لتجلي المسائل التي تحتاج ايضاً الى التبيان » فاجابهُ
الملك ان المسألة قد بحث فيها بحثاً كافياً وصارت واضحة . فالمخَالعُ الكردينال بوجوب عقد

الاجتئاعات العمومية فانقسم آباء الروم الى شطرين بعضهم ذهب الى ضرورة عقدها وبعضهم الى الخلاف وطال الجدال حتى فضّت هذه الجلسة الخصوصية على غير طائل

لكن بعد يومين عقدت جمعية اخرى فاتفق جمهور آباء الروم على ان ينتخب من كل من الكنيستين عشرة آباء علماء ليجتمعوا معًا في التوفيق بين اقوال الآباء القديسين من كلتا الكنيستين

٩

فرضي الجميع بهذا الرأي فعقدت في اليوم التالي جلسة اولى من عشرة آباء من كل من الكنيستين وحدثت فيها بعض مناقشات في امور مختلفة واشتد الجدال لكن الجمهور اجمع على وجوب المطابقة بين نصوص واقوال الآباء القديسين الشرقيين والغربيين وقد توالى جلسات هؤلاء الآباء فخصصت فيها كتب الآباء الشرقيين والغربيين وقوبلت مع بعضها فوجدت بينها المطابقة في كل الاحوال وفي الجلسة الاخيرة التي اجتمع فيها هؤلاء العلماء طلب العشرة الشرقيون من الغربيين ان يعطوهم شرح ايمانهم بشأن الروح القدس مسطوراً على قرطاس فدفعوه اليهم . وهالك ما كتب فيه « أنا بقولنا ان الروح القدس منبثق من الآب والابن لا نزيد وجود مبدئين وعلتين لبشق الروح القدس بل بالعكس نؤمن ونعرف بانه لا يوجد الا علة واحدة ومبدأ واحد للانبعاث ونحن نحوم كل من يقول او يؤمن بما يضاد هذا التعلم »

فلما قرأ آباء الروم عقدوا ثلاث جلسات بحضور الملك والبطريرك ليتداولوا في الجواب عليها فاتفقوا على ان يبعثوا الى الغربيين بهذه الكتابة الآتية « بما ان الغربيين يقرُون ان الآب هو المبدأ الواحد للابن والروح القدس ويطلبون منا ان نعرض عليهم صورة ايماننا نقول إننا نعترف ايضاً ان الآب هو المبدأ الواحد للابن والروح القدس الذي ينشق من الآب والابن وفقاً لما كتبه آباء الكنيسة القديسون »

١٠

وبعد تبادل هاتين الكتابتين عُقدت جمعيات كثيرة فوق العادة لشرح هذا التعليم وبها
ان مسألة الخلاف لم تتحسم حتى نهائياً دعا البابا اليه يوم عيد العنصرة جميع اكليروس
الروم لترويج الاتحاد والقى عليهم خطاباً جاء فيه بذكر ما عاناه حتى ذلك اليوم
من المشاق لاعادة الوحدة بين الكنيستين وذكرهم بعقد الجمعيات الكثيرة وتشكى
محب ابوي من انهم لم يكونوا يحرون في هذه الجمعيات حسب الواجب من المداومة
والمتابرة ثم حرضهم على ان يبذلوا قصارى اجتهادهم في ايجاد الاتحاد الذي يكون
ينبوعاً مفيناً خيرات عظيمة روحية وزمنية في كل العالم المسيحي

فاجاب ايسيدورس مطران الروسية على البابا قائلاً : ان قول قداستكم هو
عين الحق لكن لا يخفى انه لا بد لجميع المشروعات الكبيرة من ان يحول في سبيلها بعض
العقبات والعائق . ومع ذلك في بحر هذه المدة الطويلة التي قضيناها هنا لم نذر جهداً
في ترويج عمل الاتحاد العظيم بل كنا دائماً مشتغلين في هذا المشروع المهم تارةً في
الجلسات العادية او الحارقة العادة وطوراً في اجتماعاتنا الخصوصية الشرقية وحينما في
اجماعات ومناقشات إما بیننا وإما مع بطريركنا وإما مع سلطاناً . لكن اذا لم يكمل
العمل حالاً فلا عجب لأن كل المشروعات العظيمة تتضمن زماناً مديداً وقعنما طويلاً
وها نحن الآن ذاهبون للتداول مع بطريركنا في هذا الشأن

وبعد القاء بعض خطب وجيزه كهذه قام الاساقفة الشرقيون وذهبوا الى
البطريرك ليسيطوا له ما جرى في اجتماعهم عند البابا

فانتخب البطريرك اربعة من المطارنة مطران الروسية ومطران نيقية ومطران
لقدمونية ومطران ميتيلين وامرهم باخبار الملك بكل ما حدث عند البابا والجاس رأيه
فذهبوا وبعد ان قصوا عليه الخبر التمسوا منه ان يتنازل لقبول عقد الاتحاد بين
الكنيسةين فظهرت على الملك امارات التردد في الامر لكن بعد مداولات طويلة قال

له المطارنة المشار إليهم هذه العبارة الجليلة وهي : « اذا لم ترد جلالتكم عقد الاتحاد فاننا نحن اكليرس الكنيسة الشرقية نتحد مع اكليرس الكنيسة الرومانية » فوقع هذا الجواب ذو الشهامة احسن وقع في قلب الملك وامر ان جميع الشرقيين يجتمعون في اليوم التالي عند البطريرك وانه يحضر هو نفسه هذا الاجتماع

١١

فالتآمت اليوم الثاني هذه الجمعية وافتتح الملك الكلام قائلاً : تعرفون ايها الاخبار الموقرون أنا لم نهجر او طارنا وببلادنا القاصية الا ابتغاء ان نكمل العمل العظيم الذي هو اتحاد الكنيستين ولا يخفى احداً كم الاقتراق شوئ مضرٌ لكن في ذلك امرین مهمین وشیئین خطیرین جداً احدهما عقد الاتحاد بنوع غير موافق والثاني بقاوئنا مفترقین بغير سبب . فتاًملوا اذن تأملاً حسناً في هذین الامرین ولېید كلٌ منکم رأيه فيما كلٌ حسب ذمته وحدارِ حذارِ من ان تبدوا رأياً يكون مضاداً لخلاص نفوسنا

« فلا ريب ان الانشقاق مرتعه وخيم لكته شيء يسير في جنب خلاص النفس فاعلموا حسناً وتدبروا الامر جيداً حتى اذا رأيتم الاتحاد غير مضاد للخلاص فلا تهملوه لان شرّ الخطايا وافظعها اقتراق الكائنات ومن يمنع الاتحاد يكن حظه اتعس من حظ يهودا الدافع الذي خان سيدنا يسوع المسيح »

فهتف الاساقفة بصوت واحد : « كل من لا يرضى بالاتحاد في الإيمان المستقيم

« الرأي فليكن مبساً »

ثم اعز جمهور الحاضرين الى مطران الروسية فانبرى خطيباً قال : « تعرفون يا اخويتى ان هذه الارتباطات والترددات لا تأتى الا عن الفتنة التي بذرها العدو بين اكنيستين لانه لا يخفى انا فحصنا كتب واقوال الآباء الغربيين فوجدناها مطابقة كل المطابقة لاقوال ونصوص آبائنا الشرقيين ومن المستحيل ان تكون مخالفة لها لان القديسين هم دائمًا في اتفاق ولا يمكن ان يختلفوا لان الروح القدس الذي يوحى اليهم لا

يستطيع ان يوحى اشياء متناقضه وبما ان اولئك وهؤلاء هم قديسون مكرمون في كنيستنا فيترتب علينا بل يجب ان نصدقهم ونؤمن انهم متفقون كما علمنا ذلك بالامتحان حديثاً . فما هو رأيكم الان اذن ايه الاباء المخترمون » فاجاب جميع الاباء « هكذا نحن نؤمن »

فقام حينئذ مطران نيقية وقال « اذا كنتم تؤمنون ان القديسين متفقون مع بعضهم فلم لا تؤمنون مثلهم بان الروح القدس منبثق ايضاً من الابن » . ثم جاء بايراد عدّة شهادات من القديس ايقانيوس والقديس كيرلس وغيرهما من آباء الشرق المعظمين بعضها يثبت ان الروح القدس منبثق من الآب والابن وبعضها من الآب بالابن . وبعد قراءة هذه الشهادات المنقولة من الآباء الشرقيين اتصب مطران ميتاين وقرأ نصوص الآباء الغربيين الخمسة الذين يقولون بخلافه ووضوح ان الآب والابن هما مصدر واحد للروح القدس الذي ينبع من الآب المصدر الاول وفي الوقت نفسه من الابن الذي هو مساوٍ للآب في الجوهر وهكذا يكون الروح القدس منبثقاً من الآب والابن معاً

فلما سمع الآباء الشرقيون هذه الشهادات والنصوص الغربية اقتنعوا بصحتها وهتفوا قائلاً « يا آباً لم نكن نعرف كتب الآباء الغربيين كثيراً في ريب اماماً الآن وقد نظرناها وقرأناها فنحن بها قابلون »

فقال لهم الملك يا انكم تقبلون هذه النصوص فليزيد كل منكم رأيه فيها بوجب ذمته حينئذ اجمع البطريخ والاساقفة على الاعلان انهم يقبلون كتب الآباء الغربيين ويعرفون بانها مستقيمة الرأي اعتقاداً انهم كلهم كانوا مستشارين بنور الروح القدس الذي هو واحد فمن الضرورة ان كتاباتهم تكون حقيقة ككتب الآباء الشرقيين

وبعد ان اعتمد الشرقيون على هذا العزم وبوه بتا انقضت الجلسة

وفي اليوم التالي صباحاً عقد الآباء الشرقيون جلسة خصوصية قرؤوا فيها شهادات القديسين باسيليوس واثناسيوس وكيرلس وأيفانيوس وانسطاسيوس (الذي من جبل سينا) وغريغوريوس النيعى ويوحنا الدمشقي وكثيرين آخرين من الآباء القديسين وكلها تثبت انتشاق الروح القدس من الآب والابن حتى ان جميع الحاضرين اقتنعوا بحقيقة القضية . ثم اجتمعوا ثانية بعد الظهر وتابروا على التصديق والبحث كما صار صباحاً

ولما كان السبت الذي قبل العنصرة التأم الشرقيون اجتمعون عند البطريرك بحضور الملك خطيب العلامة سكولاديوس خطبة بلغة اظهر فيها ان الآباء الغربيين والشرقيين متتفقون كل الاتفاق فيما بينهم في مسألة انتشاق الروح القدس لأنهم كانوا جميعاً يؤمنون معتبرين انه منبثق من الآب والابن ومن الآب بالابن كمن مبدأ واحد ومن ثم يتبع ان لا داعي للشقاق بين الكنيستين فعليها ان ترجعا الى الاتفاق كما كانتا قبلـاً . ثم قدم كتابين قد الفهما من زمان طويل احدهما كان موضوعه ضرورة التحاد الكنيسة التي هي واحدة وغير منقسمة والوسائل التي يمكن بها البلغ الى هذه الغاية . والكتاب الثاني يثبت ان الروح القدس منبثق من الآب والابن واوضح ذلك بشهادات من الكتاب المقدس والآباء الشرقيين والغربيين مبيناً الاتفاق التام فيما فلما انتهى هذا العلامة من شرحه هذا اخذ الآباء يبحثون في الكتاب التي الفها الآباء الشرقيون ثم اعلنوا اخيراً ان لا حاجة لمداومة البحث والتقصي في هذه المسألة فقد وضحت ووضحاً جلياً

ثم اتفق ان ييدي كل من الحاضرين رأيه فابتداً البطريرك وقال : « بما ان جميع كتب الآباء القديسين شرقيين كانوا او غربيين تقول ان الروح القدس منبثق من الآب والابن او من الآب بالابن وبما ان العبارة الاخيرة يفهم بها ان الروح

القدس منبثق من الآب والابن فاني ارتئي بوجوب تصديق كتب الآباء الغربيين والاتحاد مع كنيسة رومية . لكننا نحافظ على كل عوائذنا ولا نضيف الزيادة التفسيرية « والابن » على قانون اياننا ولو كنا مع ذلك نؤمن ان هذه الزيادة صوابية حقيقية وذات ايان قوي

فقام الملك وقال : « ان من واجبائي بحسب كوني سلطاناً ان ادفع عن اعتقادات الكنيسة واتبع رأي الأغلبية الجمهورية وفقاً للقاعدة القديمة لانه من الممكن ان يسقط اثنان او ثلاثة في الخطأ ولكن من المستحيل ان الكنيسة باسرها تقع في الضلال . ثم بما انني اعتبر هذا المجمع مساوياً لسائر المجامع المسكونية وانا مقتنع بحقيقة ما يعتقد بالروح القدس فثبتت واقبل الاتحاد مع الغربيين واجعل ذلك بشرط ان لا نخبر على إضافة شيء على قانون الاعان ولا نغير شيئاً من عوائد كنيستنا »

فقام مطران الروسية ايسيدروس الذي كان ايضاً نائباً عن البطريرك الانطاكي وقال : « ان كتابات الآباء القديسين الغربيين هي مستقيمة اليمان ومقبولة . والروح القدس منبثق ايضاً من الابن . والآب والابن هما مصدر واحد ومبداً واحد لانشقاق الروح القدس عليه فاني اخده معكم وهذا هو اقرار ايانى امام الله واماكم » وعقبة مطران نيقية بساريون واعترف مثله بالاعان القوي وخطب خطاباً تقوياً جليلاً اثبت فيه ان لا خلاص للمسيحي الذي لا يؤمن بانشقاق الروح القدس من الآب والابن

ثم ابدي كل من الاساقفة رأيه بحسب مقامه فتابعوا كلامهم الرأي القوي الا اربعة منهم وهم مطرانة هرقلية وافسس وموغباية والخميس فانهم اعلنوا عدم اقتناعهم بانشقاق الروح القدس من الابن فلما طلب من مطران ميتلين اباء رأيه قال : « اني منذ حداثتي كنت مضاداً للغربيين بقوالي وكتاباتي اعتقاد انهم يقولون بمبدأين لانشقاق الروح القدس لكن بعد

الشخص والتنقيب رأيت اني مخطىء (بنسبتي لهم هذا القول) وعرفت ان الغربيين لا يقرؤن الاً بعدي واحد للانبات كما نؤمن نحن». ثم اخذ يشرح مبادىء ايان كل من الطائفتين وبين انها واحدة في الجوهر وان الروح القدس ينتشق من الآب والابن كمن مبدى واحد

فوافقهُ جميع الاساقفة ومعهم مطارنة هرقيلية والخيدالس ومونبازية واجعوا مع الجمهور على قبول الاتحاد ولم يبقَ مصراً على رفضهِ الاً مرقص الاسسي

١٣

ولما كان ثالث حزيران التّأم عند البطريرك الذي كان يومئذ طريح الفراش المطارنة والعلماء ورؤساء الاديارات الشهامة حاملاً الصليب ثم انضم اليهم الملك وخطب فيهم قال «لقد اطلعت على آرائكم التي ابديتموها في الجمعيات المنعقدة فيما مضى حيث ابديت انا نفسي رأيي الشخصي وكذا البطريرك ايضاً فرأيت ان اكثركم عدداً واغزركم علمًا قد صادقوا على رأي الغربيين. وقد اعلنتم جميعاً ان لفظة «بالابن» هي مشاكلة للفظة «والابن». فالآن بما ان اغلب الاساقفة على اتفاقٍ ويقبلون جميعاً كتب الآباء الغربيين المقول فيها ان الروح القدس منتشق من الآب والابن وبما ان كثريين منكم قد ابدوا رأيهم خطأً منذ يومين في الامل ان البقاء يحذرون حذوهم وبعد ذلك نبت المسألة بحسب رأي الاغلبية»

فاجاب الاساقفة ان على البطريرك ان ييدي رأيه اولاً ققام البطريرك وقال : «اما انا فلا اغير ولن اغير ايان آبائنا وبما ان الغربيين يبيتون ان التعليم بانبات الروح القدس لم يستنبطوه من عندهم بل اخذوه من الكتاب المقدس فاني اعرفهم مستقيني الایان نظيرنا واعلن ان عبارتنا «بالابن» يفهم بها ان الابن مع الآب مصدر انبات الروح القدس وهذا السبب انا اتحد واستترن مع الغربيين» فلما انتهى البطريرك اعلن الاساقفة انهم جميعاً على الرأي والمعتقد نفسه اي

انهم اقروا بان الروح القدس ينبع من الآب والابن كمن مصدر واحد ومبدأ واحد
كما اثبت ذلك جميع معلمي الكنيسة
فكتب الآباء هذه الايات خطأ كل منهم بيده لا مطران افسس الذي
امتنع هذه المرة ايضاً عن ابداء رأيه

وفي رابع حزيران اجتمع الاساقفة الروم مرة أخرى بحضور الملك والبطريرك
ليوقوا هذا صك الاقرار العام الذي ابدوه فكتبوا منه ثلاثة نسخ واحدة للبابا
وواحدة بقيت بيد الملك والثالثة اخذها البطريرك

وكان هذا الصك مشتملاً على ثلاثة امور اولها: انهم يتحدون مع الغربيين .
وثانية انهم يستصوبون الزيادة التفسيرية على قانون اليمان وثالثها انهم يعترفون ان
الروح القدس ينبع من الآب والابن كمن مبدأ واحد

فلما اخذ البابا هذا الصك قرأه امام الكرادة واستحسنـه وتعاقـق الغربيون
والشرقيون متبادلـين التهـنة بالاتفاق على اهم المسائل الخلافـية وبـعـث الـبابـا بـثـلـاثـةـ كـرـادـةـ
إـلـىـ الـمـلـكـ لـيـلـغـوـهـ انـهـمـ عـقـدـواـ الـاتـحـادـ التـامـ بـيـنـ الـكـنـيـسـتـيـنـ فـيـ الـقـضـيـةـ الـاـولـيـةـ الـتـيـ طـالـ
عـلـيـهـ الـجـدـالـ

١٤

وفي ثامن حزيران اختار الشرقيون اربعة مطارنة وهم مطران الروسية ومطران
نيقية ومطران طرابزون ومطران ميتيلين ووكل اليهم من قبل البطريرك والملك والمجمع
الشرقي العام ان يذهبوا الى البابا ليحصلوا لديه سائر المسائل الخلافية لاقام الاتحاد
فلما قدم المطارنة الاربعة الى البابا عقدت جمعية حافلة حضرها بعض الاساقفة
الغربيين فأخذوا في البحث اولاً عن مسألة تقدس جسد الرب بالخبز الفطير فاتفقوا
بسهولة ان لصحة تقدس جسد الرب يجب ان يكون الخبز خبز قمح لكن لا فرق فيه

سواء كان فطيراً أو خيراً جرياً على عادة كل كنيسة بشرط أن يكون الكاهن مرسوماً رسامة شرعية وإن تقام الذبيحة في مكان مقدس

ثم بحثوا في القضية الثانية وهي مثول نفوس القديسين بازاء الله قبل الديونونة العامة. والقضية الثالثة التي هي المطهر فلهموا باتفاق جمهورهم على أن انفس الصديقين تتسم في السماء ب تمام السعادة وترى الله وجهها إلى وجه كما ان انفس الخطايا تختدر حالاً بعد انفصالها من الجسد إلى العذابات الجهنمية. أما الانفس التي لم تف عن خطاياها ثان الوفاء فتبقى في المطهر متحملاً العذابات لكنها تستطيع ان تنجو منها بصلوات الكنيسة

وفي اليوم التالي جاء المطارنة الاربعة ليتداولوا في شأن حقوق كنيسة رومية فاتفق المطارنة الشرقيون والغربيون في كل القضايا الا القضية التي تثبت ان لكنيسة رومية وحدتها الحق بان تحكم حكماً لا معقب له في المسائل الكبرى دون مساعدة ورضي سائر المطارنة . فرجع المطارنة الاربعة إلى البطريرك دون ان يبرهوا في ذلك امراً وبعد التفاوض والمناقشة حدد الشرقيون رئاسة البابا بهذه الكلمات: «يعترف الشرقيون ان للبابا نفس ما كان له من الحقوق قبل الافتراق وانه نائب يسوع المسيح وخليفة القديس بطرس زعيم الرسل ورئيس كل الكنيسة الاعظم»

ثم طلب الغربيون من الشرقيين شرحاً عن الكلمات التي يقولها الروم بعد كلام التقديس وهي «واصنه اما هذا الخبر فجسده مسيحيك المكرم وما في الكأس فدم مسيحيك المكرم اذ انك نقلتها بروحك القدس». فاجاب الشرقيون انا نؤمن انه بكلام يسوع المسيح «هذا هو جسدي .. هذا هو دمي» يتم تقديس الخبز والخمر وتحولها الى جسد ودم المسيح لكنها تلتمس من الروح القدس ان جسد ودم يسوع المسيح يأتيان اليها لتطهير خطايانا كما انكم في الطقس الغربي بعد تقديس الخبز والخمر تقولون «يا رب تمثل هذه التقادم بحضرتك بيد ملكك القديس». فرضي الغربيون بهذا

الجواب وهكذا انحلت هذه الجلسة وعاد المطارنة الاربعة الى البطريرك والملك
ليعرضوا عليهما النتيجة

١٥

في اليوم نفسه الذي عقدت هذه الجلسة (اي تاسع حزيران) فاجأَ الموت
البطريرك يوسف فقبض الى رحمته تعالى الا انه قبل موته ببعض ساعات شعر بدنو
اجله فطلب قلمًا وقسطنطينياً وكتب بيده نفسها الى الملك ما يلي :

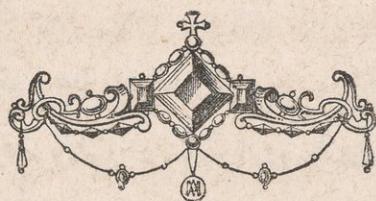
يوسف

برحمة الله تعالى رئيس أساقفة القسطنطينية رومية الجديدة والبطريرك المسكوني
لما حضرتني ساعة الوفاة وشعرت بدنو اجي لوفاء الدين العمومي المضروب على
كل البشر كتبت وختمت بيدي صورة ايماني التي أطلع عليها جميع اولادي فانا أؤمن
واعترف بما تؤمن به وتعلمه كنيسة يسوع المسيح الكاثوليكية الرسولية التي هي كنيسة
رومية القدعة واعتقد بكل قضايا هذا الاعيان واعترف ان بابا رومية القدعة الطوباوي هو
ابو الآباء والاحبر الاعظم ونائب يسوع المسيح تحقيقاً لايام المسيحيين واقر اياضًا بظهور
النفوس وبياناً لايامي بما اعلاه كتبت هذا ووقعته

في تاسع حزيران سنة ١٤٣٩

فلما كان اليوم التالي أقيم له مأتم بعي غاية في الاجلال والاكرام كما يليق
بدرجته السامية ولما سُيّعت جثته الى القبر مشى وراءها جميع الكرادلة والأساقفة
الشريقيين والغربيين وكل الامراء والتبلاء وجمهور الشعب ودفن في فلورنسة داخل
كنيسة القديسة مریم الجديدة الى جنوبها قرب الحزينة

وبعد موت البطريرك عقدت عدة جلسات لتحديد وتعيين امتيازات البابا لأن الملك كان متربّداً في التسليم ببعض الامتيازات فحسمت المسألة بالنوع الذي حسمها الشرقيون تقريرياً في الجلسة المنعقدة تاسع حزيران اي ان البابا هو رأس الكنسية الاسمي وراعي جميع المسيحيين ورئيسهم ونائب يسوع المسيح ولو الحق بسياسة وادارة كنيسة الله وان تبقى حقوق وامتيازات بطاركة الشرق على ما هي . ويكون بعد البابا في التقدم والجلسة البطريرك القسطنطيني ثم البطريرك الاسكندرى ثم البطريرك الانطاكي ثم البطريرك الاورشليمي



الفصل السابع

تقرير الاتحاد بين الروم واللاتين

١ - تأليف صك الاتحاد النهائي وتوقيعه وقراءته - ٢ - نص الصك - ٣ - توافق آباء الروم التي بذيله

١

بعد ان انتخب الشرقيون والغربيون عشرة علماء من كل فريق ليولفوا صك اتحاد الكنيسين النهائي ثم يعرضوه على جمهور الآباء ليوقعوه اجتماعا هؤلاء العلماء العشرون في رابع تموز في كنيسة القديس فرنسيس وكتبوا الصك باليونانية واللاتينية وعرضوه للتنقية على البابا والملك والاساقفة الشرقيين فغيروا من عباراته بعض التغيير ثم اثبتته الجميع بالاتفاق العام

وفي اليوم الخامس قدم هذا الصك ليوقع رسميا فوقه البابا وكل الاكليرس الشرقي والغربي وجميع الامراء والنبلاء الروم الذين حضروا المجمع وفي سادس تموز اجتمع البابا والاكليرس الشرقي والغربي مع الملك وسائر بطانته في كنيسة مريم العذراء المسماة «ليراتا» فاتسح البابا باثوابه الحبرية وكذا جميع الاكليرس واحتفلوا بقداس حبري بهي وقبل ان يبتعدى البابا بتقدمة الذبيحة حسب الطقس الروماني رسم مغنو الملك صلاة للروح القدس موقعة على الحان الموسيقى اليونانية ورئم اللاتين تسبيحة شكر لاتحاد الكنيسة الغير المقسمة وبعد القداس صعد البابا الى عرشه الذي على عين المذبح وجلس الملك على منصته فقرأ مطران ينقيبة صورة صك الاتحاد النهائي باليونانية وتلاها كردينا سنت سabin باللاتينية وهذه ترجمتها:

اوجانيوس الاسقف عبد عبید الله

لذکر مؤبد

برضي ولدنا العزيز بالمسیح یوحننا باليولوغ ملك الروم وقبول نواب اخوتنا
 البطاركة الشرقيين المختermen وسائر الاساقفة ممثلي الكنيسة الشرقية جميعها
 لتتباهى السماوات وتلتفوح الارض لأن الحافظ الذي كان يفصل الكنيسة الشرقية
 من الغربية هدم وعاد السلام ورسخت قواعد الاتحاد بواسطة حجر الزاوية المسمی الذي
 ضم الشعوب الى واحد وجمع بين الحافظين واوتهما برباط المحبة والسلام الغیر
 المنقصم وقد انقضت غیوم الحزن المدید وتبدد ظلام الخصومة المستطیل وضاء لنا
 کوكب السلام الالامع المرغوب جداً

فلتفرح الكنيسة امنا التي كان بنوها في خصم مستمر وتراهم الان قد عادوا
 الى الاتحاد والسلام تلك التي كانت في حال انفصالهم تزدف العبرات السخينة
 فلتشكر الله الان باتهماج لا يوصف لاجل اتفاقهم العجيب . وليسر المؤمنون كافة
 وليهنسوا امهم الكنيسة الكاثوليكية لأن الآباء الغربيين والشرقيين بعد شقاق وخصام
 طويلين تجشموا مخاطر البر والبحر ووافوا باتهماج الى هذا الجمجم العمومي قاصدين
 الاتحاد المقدس والمحبة القديمة ولم تخيب آمالهم لأنهم بعد البحث المدقق العنيف حصلوا
 برأفة الروح القدس على الاتحاد الكلي القدسية . فن يستطيع ان يوofi شكر الله على
 هذه الاحسانات ومن لا يتعجب من غنى رحمة الالهية واي قلب صلد لا يلينه تعاظم
 صلاح الله وتودده الغير المتناهي . إنها لاعمال الالهية بمحنة وليس باختراعات الضعف
 البشري . ولهذا يجب علينا ان نقبلها باحترام عظيم ونشكر الباري . تعالى لاجلها
 فالشكر لك ايها المسیح المerna ولک الجلد والتسليح يا ينبوع المراحم الذي انعم على
 عروسه الكنيسة الكاثوليكية بهذا الاحسان العظيم . واظهر عجائب جودته في عصرنا

ليخبر الجميع بعظائمه . لأن اللاتينيين والروم بالتهم في هذا المجمع العام المقدس قد بحثوا بكل اجتهاد بحثاً دقيقاً عن انشقاق الروح القدس . وقد جاؤوا بشهادات الكتب المقدسة وآقوال الآباء القديسين الشرقيين والغربيين الذين منهم من يقول «ان الروح القدس منبثق من الاب والابن» ومنهم من يقول «انه ينبع من الاب بالابن» غير انهم كلهم يريدون معنىً واحداً ويعبرون عنه بالفاظ مختلفة . اما الروم فـَكـُـدـَـوـاـ انـهـمـ لاـ يـرـيـدـوـنـ بـقـوـلـهـمـ عـنـ الرـوـحـ الـقـدـسـ اـنـهـ مـنـبـثـقـ مـنـ الـاـبـ نـيـ الـاـبـ (من مشاركة الاب في البث) لكن لما خـَيـلـ لهمـ انـ اللـاتـيـنـيـنـ بـقـوـلـهـمـ عـنـ الرـوـحـ الـقـدـسـ اـنـهـ يـنـبـثـقـ مـنـ الـاـبـ وـالـاـبـ يـؤـمـنـونـ بـمـبـدـأـيـنـ وـنـفـخـتـيـنـ اـمـتـنـعـوـاـ عـنـ القـوـلـ انـ الرـوـحـ الـقـدـسـ يـنـبـثـقـ مـنـ الـاـبـ وـالـاـبـ

واما اللاتينيون فـَكـُـدـَـوـاـ بـالـخـلـافـ ايـ انـهـ بـقـوـلـهـمـ عـنـ الرـوـحـ الـقـدـسـ اـنـهـ مـنـبـثـقـ مـنـ الـاـبـ وـالـاـبـ لـاـ يـنـفـوـنـ كـوـنـ الـا~بـ يـنـبـوـعـ كـلـ الـلاـهـوـتـ وـمـبـدـأـهـ لـلـاـبـ وـالـرـوـحـ الـقـدـسـ وـلـاـ يـجـعـلـوـنـ مـبـدـأـيـنـ اوـ نـفـخـتـيـنـ بلـ يـعـقـدـوـنـ بـمـبـدـإـيـ وـاحـدـ قـطـ وـلـنـخـةـ وـاحـدـةـ باـيـقـيـ الروـحـ كـمـ اـعـقـدـوـاـ دـائـمـاـ . وـلـاـ كـانـ مـرـجـعـ هـذـهـ العـبـارـاتـ الـىـ مـعـنـىـ وـاحـدـ حـقـيقـيـ اـتـفـقـوـاـ اـخـيـرـاـ بـنـيـةـ وـاحـدـةـ وـرـوـحـ وـاحـدـ عـلـىـ الـاتـخـادـ الـاـتـيـ ذـكـرـهـ اـتـخـادـاـ مـقـدـساـ مـحـبـوـاـ

من الله

فـَبـاسـمـ الثـالـوـثـ الـاـقـدـسـ الـا~بـ وـالـا~بـ وـالـrـوـحـ الـقـدـسـ وـبـتـشـيـتـ هـذـاـ المـجـمـعـ الـعـامـ الفـلـورـنـيـ الـمـقـدـسـ نـحـكـمـ بـاـنـ يـجـبـ عـلـىـ كـلـ مـسـيـحـيـنـ اـنـ يـعـقـدـوـنـ بـحـقـيـقـيـةـ هـذـاـ الـايـانـ وـيـقـبـلـوـهـ فـيـعـتـرـفـوـ جـمـيـعاـ بـاـنـ الرـوـحـ الـقـدـسـ هـوـ مـنـ الـا~bـ وـالـa~bـ مـنـذـ الـا~z~lـ وـلـيـخـذـ جـوـهـرـهـ وـرـوـجـوـدـهـ مـنـ الـa~bـ وـالـa~bـ وـيـنـبـثـقـ مـنـ اـنـثـيـمـاـ اـنـثـاـقـاـ اـزـلـاـ كـمـ مـبـدـإـيـ وـاحـدـ وـلـنـخـةـ وـاحـدـةـ مـعـنـىـ آخـرـ بـلـ يـعـلـمـوـنـ اـنـ الـa~bـ هـوـ كـاـلـa~bـ عـلـةـ اـقـنـوـمـ الرـوـحـ الـقـدـسـ كـمـ يـقـولـ الرـوـمـ وـمـبـدـأـ وـجـوـدـهـ كـمـ يـقـولـ الـلاتـيـنـيـوـنـ وـبـاـ اـنـ الـa~bـ مـنـحـ لـاـبـهـ الـوـحـيدـ عـنـ اـيـلـادـهـ كـلـ ماـ لـلـa~bـ

ما عدا كونه أباً هكذا الاب اتخذ من الاب ازلياً ان يبشر الروح القدس
وما عدا هذا نحكم ايضاً بان زيادة لفظة والابن في قانون الامان كانت زيادة
حسنة وقد وُضعت سابقاً بغية الصواب من حيث انها تفسير حقيقة من حقائق الامان
ولاجل ان الضرورة كانت حينئذٍ تقتضي زيادتها

ثم نحكم ايضاً بان الخبر المصنوع من الحنطة سواءً كان فطيراً او خميرًا يقدس
بهما جسد المسيح حقاً . وبانه ينبغي للكهنة ان يقدسوه باحد هذين الشكالين كلٌّ
حسب كنيسته الغربية او الشرقية

ونحكم ايضاً بان الذين بعد ان تابوا حقاً قد توثقوا في حال محبة الله قبل ان يفوا
باقمار تلقي بالتوبة عن خطاياهم العملية او الاهمية يتظهرون بعد الموت بعذابات المطهر
ويستفيدون لنجاتهم من هذا العذاب باعمال المؤمنين الصالحة اي تقدمة القدس
اللهي والصلوات والصدقات وغير هذه من افعال الحبة التي يفعلها المسيحيون لاجل
اخوتهم المؤمنين حسب قوانين الكنيسة وان نفوس الذين بعد ارتکابهم الخطيئة قد تظهروا
لم تت遁س بادناس الخطيئة او نفوس المؤمنين الذين بعد ارتکابهم الخطيئة قد تظهروا
منها سواء كانوا احياء او امواتاً تدخل نفوسهم هذه بعد الموت حالاً الى السماوات
وتري الله على ما هو واحداً وبثلثة اقاميم . غير ان الذين يكونون اكثر استحقاقاً يشاهدونه
تعالى بنوع اكميل . اما نفوس الذين يوتون في حال الخطيئة المميتة مفعولة
كانت او اصلية فقط فنحكم بانها تخدر حالاً الى الجحيم حيث تتعدب بعذابات
متفاوتة

ونحكم ايضاً بان الكرسي الرسولي المقدس والخبر الروماني خليفـة الطوباوي
القديس بطرس هامة الرسل ونائب المسيح الحقيقي ورأس الكنيسة كلها وابو ومعلم
جميع المسيحيين . وبان سيدنا يسوع المسيح اعطاه في شخص الطوباوي بطرس سلطاناً
مطلقاً عاماً لرعاية الكنيسة العامة وتديرها وسياستها جميعها كما هو مذكور في اعمال

المجتمع المسكونية وفي القوانين المقدسة . ثم نجدد النظام الذي رسمناه القوانين للبطاركة فالبطريرك القدسوني يكون الثاني بعد الحبر الروماني الكلي القدسية والبطريرك الاسكندري يكون الثالث والبطريرك الانطاكي يكون الرابع والبطريرك الادريلسي يكون الخامس وليحافظ على كل حقوقهم وختصاتهم
أعطي في مدينة فلورنسا في الجلسة العمومية المنعقدة احتفالياً في الكنيسة الكبرى في اليوم ٦ من شهر توز سنة ١٤٣٩ لتجسد الرب وهي السنة ٦٩٤٧ حلقة العام والتاسعة من حبريتنا

٣

وكتب صك الاتحاد على صفيحة كبيرة باللغة اليونانية من الجانب اليمين واللاتينية من الجانب اليسير وتحت النص اللاتيني تواقيع الآباء اللاتينيين من كرادلة ومطارنة واساقفة ورؤساء اديرة وعددهم ١١٦ في مقدمتها توقيع الحبر الاعظم هكذا : « او جانوس اسقف الكنيسة الكاثوليكية قد حددت ذلك ووقعته » وبحانبه هاته الآية الداودية شعار البابا « اللهم أنت معيني وملجئي لا تهمني يا الهي » وتحت النص اليوناني تواقيع آباء الروم بخط ايديهم في اولها توقيع ملكهم يوحنا هكذا « يوحنا باليولوغوس الملك الامين امبراطور الروم بالرب يسوع المسيح » وهذا الصك نفسه قد حفظ ككتابتين في كنيسة فلورنسا ولا يزال فيها حتى يومنا هذا (١)

(١) ان مطران فلورنسة نقل رسم هذا الصك المحفوظ عنده بالغوتغرافية وبعث بصورةه الى البابا لاثن عشر كهادية نفيسة في عيد يوسف الكهنوتي وقد اسعد الحظ كاتب هذه السطور في اثناء مروره بايطاليا في ايلول عام ١٨٨٩ بالحصول على صورة من هذا الصك عينه وفيه قرأ تواقيع كل من آباء المجمع كما خطتها ايديهم منذ ٤٥٠ سنة

وكان في ودنا ان نذكر اسماء جميع آباء هذا الجمجم لا يترتب على ذلك من الاممية ولا سببا في ذكر الرهيبانيات التي كانت وقتئذ مزهرة لكن لما كان كتابنا هذا للشرقيين خصوصاً عدلنا عن تسمية الآباء اللاتينيين مكتفين ان نذكر بالتفصيل اسماء الآباء الشرقيين واحداً واحداً وهي:

- ١° انطونيوس الحقير رئيس اساقفة هيرقلية ورئيس كنيسة مكدونية كلها والنائب عن الكرسي الرسولي كرسي الكلي القدسية فيلوثاوس البطريرك الاسكندرى وَقَعَتْ
- ٢° غريغوريوس الراهب المنقطع لله البروتسلجوس الكبير معلم اعتراف التائبين (وكان ايضاً معلم اعتراف الملك) النائب عن الكرسي الرسولي كرسي سيدنا فيلوثاوس البطريرك الاسكندرى وَقَعَتْ
- ٣° ايسيدورس رئيس اساقفة كياف وكل الروسية نائب الكرسي الرسولي كرسي دوروثاوس بطريرك انطاكيه القديس قد وَقَعَتْ مثبتاً ومادحاً
- ٤° دوسيتاوس رئيس اساقفة مونبازية نائب الكرسي الرسولي كرسي يواكيم بطريرك اورشليم القديس وانا وَقَعَتْ ايضاً
- ٥° دوروثاوس رئيس اساقفة طرابزون وَقَعَتْ ايضاً
- ٦° مطروفانس رئيس اساقفة كيزيك وَقَعَتْ
- ٧° بساريون برحمته الله رئيس اساقفة نيقية وَقَعَتْ
- ٨° مكاريوس رئيس اساقفة نيقوميدية وَقَعَتْ
- ٩° متوديوس الحقير رئيس اساقفة لقدمونة وَقَعَتْ
- ١٠° اغناطيوس رئيس اساقفة طربو وَقَعَتْ ايضاً
- ١١° دوروثاوس رئيس اساقفة ميتلين ونائب رئيس اساقفة صيدا وَقَعَتْ ايضاً
- ١٢° داميانوس رئيس اساقفة الفلاح والبغداد ونائب رئيس اساقفة سبسطية وَقَعَتْ

- ١٣ يواصف الحقير رئيس اساقفة اماصية وقعت
- ١٤ ناثانائيل رئيس اساقفة رودس وجزائر سكلاط (اليونانية) وَقَعَتْ
- ١٥ كالستس رئيس اساقفة درستاس وقعت ايضاً
- ١٦ متى رئيس اساقفة ملبينيك وقعت
- ١٧ جناديوس رئيس اساقفة ساوي وقعت
- ١٨ دوسيتابوس رئيس اساقفة دراما وقعت ايضاً
- ١٩ بساريون رئيس اساقفة نيقية بوجب وثيقة في يدي مذكرة بخت الشهاس
مانويل كبير قسيسي الكنيسة (كريسو كوكوس) أوقع هنا رأيه واعلن انه مطابق لنا وتابع
كل الذين هنا
- ٢٠ تاودوريكس الشهاس كبير الاحتفالات (سكيفوفيلكس سكتينوبولوس)
وَقَعَتْ
- ٢١ ميخائيل بلسمون رئيس الشمامسة كبير حافظي الاوراق (خرطوفيلىكس)
وَقَعَتْ
- ٢٢ سيلفستر اسيبولوس (ديخيفيلكس) وَقَعَتْ
- ٢٣ جرجس الكبادوي الشهاس (بروتوزيكوس) وَقَعَتْ
- ٢٤ قسطنطين كبير الكهنة والنائب في الفلاح والبغدان وقعت
- ٢٥ موسى الراهب المكرّس وقيم الكنيسة المكرم من الجبل المقدس من الدير
الكبير وَقَعَتْ
- ٢٦ دوروثاوس الراهب المكرّس والنائب المكرّم من الجبل المقدس الكبير من
قابتاد وَقَعَتْ
- ٢٧ جيرونتيوس راهب مكرس ورئيس سابقاً على دير المسيح القادر على كل شيءٌ
وَقَعَتْ

٢٨ أثاسيوس رئيس دير وقعت

٢٩ جومانوس رئيس دير القديس باسيليوس سابقاً وقعت

٣٠ بخوميوس الراهب المكرس والرئيس الدير القديس بولس وقعت
 هؤلاء هم آباء الجموع الشرقيون كلهم وقعوا صورة الآيان والاتحاد النهاية
 ولم يبقَ منهم إلا مرقص مطران افسس فطلب البابا حينئذٍ ان يبسّلُ الجموع كأنه
 متجرد لا يخضع لامر الكنيسة فالتأم مطارنة الروم واستدعوا مرقص ليوضع أمامهم
 سبب رفضه للجمع المسكوني خاف مرقص من عاقبة هذه الدعوة وانظرح على اقدام
 الامبراطور يستجير به ملائكةً ان يتوسط بينه وبين الاساقفة فلا تفصح شفاعة امام الالاتينيين
 الذين يهزّون به اذا غير رأيه ففست الملك الشفقة عليه فامله حتى يرجع الى
 القدس طيبة وهناك يُفحص امام الاساقفة

الفصل الثامن

سفر الملك يوحنا مع الآباء الشرقيين من ايطاليا وانتشار الاتحاد بين الروم

١ توديع الملك يوحنا للبابا - ٢ عمله صفيحتين قلزيتين تخليداً لذكر المجمع - ٣ وصوله الى القسطنطينية وحزنه على وفاة الامبراطورة امرأته وعناد أخيه ديجانيوس - ٤ امتداد الاتحاد الى كل كنائس الروم - ٥ الرسالة العامة التي بعث بها مطروفانس البطريرك القسطنطيني الى جميع الابرشيات تأييداً للاتحاد - ٦ الرسالة التي كتبها فيلوثاوس البطريرك الاسكندري للبابا اوجانيوس الرابع سروراً بالاتحاد

١

بعد ان تم الاتحاد على هذا المنوال بغية الحب والاتفاق اشتاق الملك ان يسافر الى العاصمة لتدمير شؤونها بعد ان تركها نحواً من عشرين شهراً اي منذ ٢٤ تشرين الثاني من سنة ١٤٣٧ فوَّدَ البابا الذي اعرب له عن عواطفه الابوية وارتياحه الشديد الى عضده ولم يدعه ينفق درهماً من ماله في ايابه الى تحت سلطنته وعلاوة على ذلك ارسل معه ٣٠٠ جندي لخدمته الى حيث شاء دون ان يكلفه باداء شيء لهم واهدى اليه مركبين حربيين كبارين للدفاع عن القسطنطينية ووعده انه يبعث اليه بعشرين حركاً من اقوى السفن الحربية منها عشرة يقيها عنده ستة أشهر وعشرة أخرى سنة كاملة ووعده ايضاً بان يبذل ما في وسعه من الوسائل لدى ملوك المغرب لينجدهم على محاربه

فخرج يوحنا من عند البابا قرير العين طيب الخاطر شاكرًا مما سمع ورأى وسافر من فلورنسة صحبة جميع الشرقيين في ٢٦ آب سنة ١٤٣٩ فشيئه الى باب المدينة جميع الکرادلة ورافقه ثلاثة منهم الى آخر تحوم فلورنسة فسار برًا الى البندقية ومنها ركب البحر في ١١ تشرين الاول

فعلى هذا النحو تم هذا المجمع العظيم الذي جدد عرى الاتفاق بين كنيستي الشرق والغرب وكان الفرح شاملاً الجميع لاتحاد الامتين بالایمان والسلام فانشرح صدر الخبر العظيم الى المؤمنين كلهم ولم يكن سرور الملك يوحنا باقل منه حتى اضى به الى ان امر تخليداً الذكر هذا المشروع الجليل بعمل صفيحتين من الفلن نقشت على احداهما صورة جلسة المجمع الاخيرة التي أبرم فيها الاتحاد تتمثل البابا جالساً من الجهة الواحدة على عرشه لابساً تاجه الثلاثي والملك من الانزى مستوياً على منصته بازاء البابا وعلى رأسه خوذة الملكية مرصعة بالالماس والمجاراة الكريمة وفي مقدمها حد طويل كالسنان . وفي وسط الصفيحة منبر عليه وقف الكرديتال دي سنت ساين والمطران بساريون يقرآن صك المجمع النهائي (براءة البابا) . وفي الصفيحة الثانية صورتان احداهما تثل الملك ممتطياً جواده محفوفاً بجميع الاساقفة الشرقيين والكبارء خارجاً من فلورنسة والاخري تثل الملك نازلاً الى البحر من البندقية ليسير على مركب عظيم يقله وحاشيته الى القدسية

وهاتان الصفيحتان الشميتان لا تزالان حتى اليوم في رومية في كنيسة القديس بطرس على بابها الكبير وقد اهداهما اليها البابا اوجانيوس الرابع تخليداً لهذا الاتحاد

اقلعوا المراكب بالشرقين من البندقية في ١١ تشرين الاول ولم يصادفوا في رجوعهم اخطاراً جسيمة لكن طالت اقامتهم بالبحر ولم يصلوا الى القدسية الا في غرة شباط من سنة ١٤٤٠ فدخلها جميع الآباء الذين خرجوا منها الا البطريرك يوسف ديوينيسيوس مطران صرده اللذين توفيا في المجمع وما عدا بساريون مطران

نيقية وايسيدورس مطران الروسية اللذين ابقوها البابا في رومية ليرقى بهما إلى مصاف
الكرادلة

اما سرور الملك يوحنا بهذا الاتحاد السعيد فقد تنغض بالحزن على قرينتهِ الملكة
مريم كمنين التي توفيت في العاصمة قبل وصوله بشهرين وزاد في الطين بلة ما اثار عليه
من الدسائس والقلائل اخوه الصغير ديمتريوس الذي كان قد صحّب الى الجموع وتال من
التحلة والاكرام اوفر نصيب لكنه كان يظهر من نفسه العناد وعدم الرضي بالاتحاد مع
الكنيسة الرومانية وبُعد وصوله الى وطنه طرق يلقي بذار الفتنة بين الشعب مغرياً
الرعية على الهيجان ضد أخيه . وما حمله خصوصاً على هذا العدو ان رغب في
الاقتران بابنة امير لسبوس فمنعه اخوه يوحنا وقسطنطين وامه الملكة وسائر الآل
الملكي فجنَّ غيظاً وقللاً غضباً . ناهيك عن انه كان حاقداً جداً على قسطنطين أخيه
لأنه كان يراه محبوّاً لدى الملك يوحنا مقرباً اليه مرشحاً لخلافته على العرش القبصري
شديد الغيرة على الایان الكاثوليكي وقد بذل قصارى جهده في اجراء تحديد المجمع
المسكوني وتوطيد الاتحاد بين كنيسة الشرق ورومية حتى استحق ان يبعث اليه البابا
برسالة لطيفة يهنئه بها ويعده بمساعدة الكرسي الرسولي له دائمًا ولا سيما حينما يدعوه
الله الى تولي تخت السلطة

ج

وليس بسهل إدراك ماذا كانت وقشت قوة هذا الحزب المضاد للاتحاد لأن
بين آراء المؤرخين الروم واللاتين بونا بعيداً لكن جلَّ ما نعلم علم اليقين ان الكنيسة
اليونانية كانت يومئذ متحدة كل الاتحاد بعروة الایان الكاثوليكي في مقدمتها الملك
يوحنا واخوه قسطنطين مع أشهر الاساقفة واعظمهم علمًا وتقوى ولقد وَدَ كثيرون
لو كان جاء بساريون وايسيدورس من رومية لتوطيد اخوانهم بالایان على انه وُجد
بين الآباء العائدين الى القسطنطينية علماء فطاحل قاوموا مضادي الاتحاد بشهامةٍ

وبساطة منهم يوسف مطران موتون الذي سنأتي على ذكر تأليفه ودوره تأوس مطران ميتلين الذي سرّى عما قليل ما كتبه دفاعاً عن الاعيان القويم والعالم العلامة سكولاريوس الذي انتخب بعد سقوط العاصمة بطريركاً على القدسية طينية باسم جناديوس ومنهم أخيراً البطريرك القدسية مطروفانس الذي خلف السعيد الذكر البطريرك يوسف وأعرب عما طواه قلبُه السليم من الشهامة والأمانة محافظاً على رسوم المجمع مؤيداً لها ولما جلس على الكرسي القدسية انفذ رسالة عمومية إلى كل أساقفته هاك ترجمتها نقلأً عن نص النسخة التي بعث بها إلى ابرشية ميشوني وهي لم تزل محفوظة خطأً باليونانية في مكتبة القديس مرقص في البندقية :

٥

مطروفانس

برحمة الله رئيس أساقفة القدسية رومية الجديدة والبطريرك المسكوني
إلى جميع القاطنين ميشوني الآباء الروحيين من الكهنة والرهبان الجزيئي
الاحترام وأولادنا الأعزاء الاعيان (الارخدوس) وكل شعب رب المدعويين مسيحيين
فلتكن لكم جميعكم النعمـة والسلام من الله
أنا بحكم الله الممتنع التعبير عنه وانتخاب المجمع (السينودس) المقدس قد ارتقينا
من درجة مطرانية كاريزيك الجزئية القدسية إلى منصة البطريركية القدسية الكلية
السمو وتقدلنا زمام الرئاسة على نفوسكـم كلها فشكـنا لكم ذلك كـي تصـلوا لاجـنا
وتذـكروا استـنا في ذبيحة القدس الاهـي حسب العادة المـأولة
وـعا أنا ذهـبنا إلى إيطـاليا للاتحاد المقدس بين كـائـسـ المسيح وجـبـ عليناـ انـ
نـفـيدـكمـ بالـإـيجـازـ عنـ هـذـاـ الـاتـحادـ لـانـكـمـ سـتـعـرـفـونـهـ قـاماـ باـطـلـاعـكـمـ عـلـىـ الصـكـ النـهـائيـ
الـذـيـ تـليـ فـيـ نـهـاـيـةـ الـمـجـمـعـ

فـاعـلـمـواـ اـذـنـ انهـ بـنـعـمـةـ اللهـ قـدـ تـمـ اـتحـادـ مـسـيـحـيـيـنـ وـلـمـ يـقـ بـيـنـاـ وـبـيـنـ الـلـاتـيـنـ

ادنى عثرة شك بل نحن كلنا الان خلآن وإخراز لانه بعد مناقشات عنيفة وابحاث طويلة صارت في مجمع فلورنسة المقدس بشأن القضايا المتبعة التي اوقعت الخلاف بيننا ظهر من تصفح نصوص كثيرة من تأليف عظماء القديسين الغربيين الذين نكرهم نحن ونقبلهم معلمين للكنيسة ان ما يقوله اللاتينيون الان عن الروح القدس هو عين التعليم القديم الذي لهؤلاء الرجال الطوباويين القديسين . فلهذا السبب قد اخذنا معهم وصرنا الان بنعمة الله رعيَّة واحدة لراعٍ واحد هو مخلصنا يسوع المسيح ونذكر من الان فضاعداً اسم السيد اوغسطينوس الكلبي الطوبي في الذبيحة جرياً على العوائد

الكنيسة

فيجب عليكم انتم ايضاً أن تقبلوا هذا الاتحاد المقدس وتشكروا الله على السلام والاتفاق بين المسيحيين ونذكروا اسم البابا الكلبي الطوبي كما نذكره نحن انفسنا واحيئاً ان تحفظوا وتقبلوا كل ما هو مكتوب في صك المجمع التهاني المحدد بقداسة واعلموا انَّا مع ذلك لا تزال تحفظ كما حفظنا سابقاً كل طقوسنا الكنيسة في تقديس جسد المسيح وفي كل فروضنا وفي تلاوة قانون الايمان بدون ان يلحق بها ادنى تغيير . هذا ورحمة الله وبركاتنا لتكونوا معكم دائماً

في شهر حزيران من سنة الخلاص ١٤٤١

فيين من هذه الرسالة العامة التي ارسلها البطريرك القسطنطيني الى جميع الابرشيات الخاضعة له ان الاتحاد قد توطدت دعائمه وثبتت اركانه وأذيع في كل البلاد المطيعة لبطريرك القسطنطينية الامر بوجوب اتباع تحديد المجمع كما اذيع بعدت في جميع الابرشيات الخاضعة لسائر البطاركة الشرقيين الثلاثة وهاك تأييداً لذلك ترجمة الرسالة التي بعث بها البطريرك الاسكندرى الى البابا اوغسطينوس الرابع :

في واؤس

« برحة الله ببابا (١) وبطريق الاسكندرية المدينة العظيمة وسائر البلاد المصرية ايها الاب الكلب القدس والطوبى والجزيل التقوى والبر الملك الارضي والانسان المعاوى يا من هو مزين بنعمة الله ومتسع بالحلل المقدسة ايها الراعي الصالح لوعية صالحة يا من بتعلمه يطرد الذئب الحاطفة بعيداً عن اغنم الرعية العمومية بحماية يسوع المسيح المحسن اليها وبطرس الرسول يا من هو صخرة الایمان ورأس كل الكائنات المسيحية يا من بتوليه السلطان المقدس من يسوع المسيح مخلصنا وصيورته ببابا مدينة الرومانيين العظيمة ومحامي سائر البطاركة يا من هو معنا خادم الكنيسة واخونا بالروح القدس يا ايها السيد القديس البابا او جانيوس لتكن معك النعمة والعظمة والمجد من قبل الله القادر على كل شيء وسیدنا يسوع المسيح الذي خوّل تلاميذه السلام في غرفة صهيون حين قال لهم «سلامي اعطيكم سلامي استودعكم» وارسل لهم روح القدس لابنوا عادي بل بشكل السنة نارية وفتح قلوبهم وملاها من النعمة كل على نحو وسعي وبعد ان اثارهم ارسلهم الى المسكونة كلها وبقدر ما كانوا يجهلون الفلسفة الطبيعية والعلمية بقدر ذلك نالوا مواهب العلم الحقيقى والبر . فاسأل هذا الروح القدس نفسه ان يتنازل فيفيض هذه النعمة والبركة مضاعفة اولاً على غبطتك السامية ثانياً على جميع اخوتي الاخبار والكهنة وجميع النصارى الذين في ابرشيتى وذلك

(١) يثبت المؤرخ نيكفorus المشهور ان البابا شلسستينس قد منح القديس كيرلس لقب بابا وجعله في المجمع الثالث ثائباً عنده فحفظ خلافه من بعده هذا المقرب

بواسطة الملة الكلية الكمال مريم أم الله والطوباوي مرقص الرسول الانجيلي وجميع قدسي الله آمين

« لقد علمت حقارتنا بالاعمال الشهيرة التي صنعتها قداستك المجلة وبلغت اليانا مع ولدنا بالروح الاخ البرتيس احد رهبان القديس فرنسيس الذي دفع اليانا كتاب قداستك فلدى ترجمته عرفنا منه ما كان في المجمع المسكوني المقدس وكيف جميع الآباء ونواب البطاركة القديسين مع مكانا الكلي الجلال يوحنا باليولوغ وكل احبار وعلماء الشرق والغرب قد احتفلوا بالاتحاد والسلام في الكنيسة الكاثوليكية كلها بالمحبة الكاملة بنفس واحدة واعيان واحد ونبذوا الشفاق والعداوة . وهكذا محبة الله والسلام قد سطعا في عبادة الله المشتركة بنعمة ورحمة ورأفة ربنا يسوع المسيح الذي له المجد الى ابد الابدين . آمين

« فلماً تصفحنا ايها الاب الكلي الكمال رسالتكم المقدسة حمدنا وشكراً يسوع المسيح على هاته الموهبة العظيمة التي منحها كنيسته الكاثوليكية وما اعظم ما كان فرحتنا ايضاً اذ عند قدوم الاخ البرتيس الى الاسكندرية اتتهت اليانا الرسائل من مدينة القدسية العظيمة من قبل الملك الكلي الجلاة ومن الآباء نوابنا ومن كثيرين من النبلاء الاعيان فقرأنا كتابكم وكتاب الملك باللاتينية واليونانية وقابلناهم عبارة فعبارة وكلمة فكلمة فوجدناها متفقين كل الاتفاق مذيلين بتواقيع الآباء والاخوة القديسين المطرانية الشرقيين والغربيين وبختم قداستك الجليلة وختم الملك الكلي العظيمة فعقدنا العزم نحن وسائر اساقفة القطر المصري ان نذكر اسم غبطتك في كل كنائس المسيح قبل كل البطاركة كما هو مسطر في القوانين المقدسة . اما ايها الاب الكلي الغبطة فأقبل بزيـد الاحترام والاكـرام مواسيم المجمع المقدس وارسمها على صفحات قلبي باحرف لا تتحـى قاصدا اقتداء آثار قداستك والجامع والقوانين الرسولية . وفضلاً عن ذلك نؤدي الشكر مع كل الشعوب المسيحية لله الكـلي الصـلاح على افتقادنا بهذه الهبة

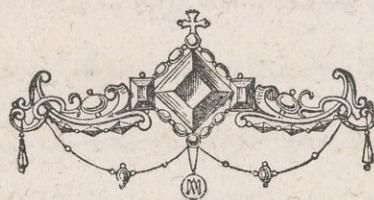
العظيمة وانعامه علينا بان نكون مسوسين تحت سلطنة وقوة قداستك وان نكون
معلمين تحت افياء غيره تقواك . اما انت ايها الاب الكلي الغبطة فان جميع الام
يقولون طوبى لك لان ينبع الحياة يقول طوبى لفاعلي السلامة فانهم اولاد الله يدعون .
فبلا شك طوبى لك ايها الاب الكلي الغبطة لان كثيرين من الاخبار القديسين والملوك
رغبووا ان يروا ما رأيت من نعمة الاتحاد هذا فلم ينالوا على ائك لا تحرز هذا فقط
زيادة عن الاخرين بل ستناول الثواب العظيم وستتوح باكليل الحق مع جميع الابرار
آمين

« ان حقارتنا كتبت الى القسطنطينية للملك الكلي العظمة والى بعض المطارنة
معلنة انه ان وجد احد يرفض قبول ما رسمه المجمع المقدس يعتبر عاتياً وهرطقاً
ويسقط من شركة الكنيسة الاكاثوليكية المقدسة . وها انا الان انخني على موطنِ
قديمي قداستك وآمل ان تتحبب النعمة والغبطنة والسلام انت وجميع من تحت
سلطانك من الطغمتين ولتكن بركة غبطتك معنا دائماً آمين

فيلوتاوس برحة الله تعالى

بابا وبطريق مدينة الاسكندرية العظيمة

وسائل القطر المصري



الفصل التاسع

فائدة المجمع الفلورنسي لسائر الطوائف الشرقية

١- اصلاح سهو بعض المؤرخين - ٢- رسالة يوحنا بطريرك القبط للبابا او جايوس الرابع
 - ٣- خطاب نائب بطريرك القبط للبابا وقدوم وفد الحبشة من القدس - ٩- براءة البابا
 لجميع القبط - ٥- دوام اتحاد القبط - ٦- وصول وفد الارمن الى المجمع لطلب الاتحاد - ٧-
 براءة البابا للارمن - ٨- ختام المجمع باتحاد سائر الطوائف الشرقية

١

يظهر مما سبق ما افطع الخطاء الذي ركبته عدة مؤرخين بذهابهم الى ان
 تحديات هذا المجمع لم تحيظ بالقبول في المشرق وان الاتحاد لم يتأيد الا ان زعمهم
 هذا بحث اخلاق ومحض بهتان وكفى بما سبق بيانه الى الان تقنيداً له وترىده
 دحضاً بما سنأتي من البيانات المسفرة عن ان الاتحاد لم يتتوطد فقط في مملكة
 الشرق وكل كنيسة الروم بل قد امتد الى الارمن والقبط والكلدان واهل الحبشة
 حتى يكن ان يقال ان الكنيسة في ذاك الحين صارت يوماً كلها كاثوليكية وعم الرأي
 القويم الشرقي باسره

ويجدر هنا ان نبين ان مجمع فلورنسة العظيم قد جاء بفائدة كبرى لا تکل هذه
 الطوائف الشرقية الخاضعة لصوغان ملك الروم فقط بل امتدت ايضاً الى سائر اطراف
 الشرق المجاورة للمملكة الرومانية وذلك

ومن الغريب انّا وجدنا اکثر مؤرخي هذا المجمع قد ذهلاً عن ذكر رجوع القبط
 حينئذ الى حضن الكنيسة الا انّا بعد البحث والتفتيش رأينا انهم ذُكروا ولكنهم جمعوا
 بينهم وبين العياقبة الاسيويين رغم انهم امة واحدة لأن المجمع الذي كتب اعماله
 بلاتينية فصحى قد سمى الاقباط باسم العياقبة جمع يعقوبي نسبة لرجل اسمه يعقوب
 قد احياء رفات المهرطقة الاوطيقية وجاب بلاد سورية ومصر وقويت كلمته بين اتباعه

حتى صاروا يسمون باسمه يعاقبة فبقي لهم هذا الاسم في سوريا أما في مصر فحرف وامتنج مع اسمهم اليونيقي «اغبتون» نسبة إلى «اغبتو» اي مصر. فاطلق عليهم العرب اسم القبط حتى يومنا هذا. ومن حيث ان المجمع يذكرهم باسمهم الديني «يعاقبة» وقد نقل سائر المؤرخين هذا الاسم حرفيًا غير منتبهين الى تغييره الذي طرأ عليه با茅زاجه مع الاسم المدحى وقع التباس واشكال لم يأبه اليها الا كثرون فلما كتبوا عن المجمع الفلورنسي اسهبو الكلام عن اتحاد العيادة وفتذر في المجمع الشهير ولكن لم يدرروا عن اي امة يكتبون ولم يذكروا الاقباط في تأليفهم. فيحسن هنا وقد اطلعنا على الحقيقة التاريخية الصحيحة ان نذكر ما كان حينئذ من العلاقة بين هؤلاء الاقباط والمجمع لما يترب عن ذلك من حسن الذكرى للاقباط سكان القطر المصري الذين ابدوا عصرئذ دلائل ارتياحهم الى الرجوع الى الكنيسة الكاثوليكية

٢

بعد ان ذهب رسول البابا عند بطريرك الروم انطلق لزيارة بطريرك الاقباط في القاهرة ودفع اليه رسالة الخبر الاعظم تدعوه الى قبول الاتحاد كما اتحدت كنيسة الروم في المجمع المقدس فاجاب برسالة نأخذ منها اهمها وهي :

يوحنا

الحقير عبد عبيد المسيح خادم كرسي القديس مرقص في الاسكندرية العظيمة وكل القطر المصري وليلية والحبشة والمدن الخمس الغربية وافريقيا وكل البلاد التي يشرها مرقض الرسول . قلت الحقير بسبب خطأي . وبعد التائس العفو والمغفرة من لدن رب نفسه انحني الى الارض امامك ايهما الاب الكلي القدسية والبرارة كمال الکهنوت الراعي الاسمي اول الشرفاء والقديسين القائد الكلي الرأفة للذين يسلكون طريق سفر هذه الحياة الزائلة يا من بغيرته وقداسته ينصح للغير طرق الخلاص ايهما

السيد او جانيوس ببابا مدينة رومية الکبرى الراعي الرسولي اکل الکاهن المسیحیة
رئيس الکراصی المسیحیة الوحید والموقر ورئيس الآباء والکهنة وطبيب النفوس السقیمة
« . . . ان کتاب قداستك اکلی الشرف وصل اليانا بواسطة ابنك المبارك
الکاهن الجزيل الاحترام البرتسب فقبلناه بغایة ما يمكن من الفرح والاجلال وكان لنا
کعطر زکی ابناً ان يدك كانت مباركة حتى خطت اصابعها حروف الرسالة المشرفة
التي بعد ان ترجمناها الى لغة السوريين (١) عن يد بعض البنادقة الحذاق امرنا فقرئت في
کنیسة الکلیّة القداسة هریم البتوول ام الله التي في مجله الزویله بحضور اخوتنا الاساقفة
المحترمين واولادنا المباركين الکهنة والشمامسة المؤمنين وجميع الشعب وقوف

فلا قبل لنا ان نوضح لقداستك يا مجد الکهنة وباباهم وان نصف الفرح العظيم
الذی شمل الجميع وتلاؤ على وجوههم ساطعاً مشفوعاً باصوات التهليل التي كان الشعب
يیجاھر بها فهذا اليوم لدينا عظيم جداً وهو لا شك اليوم الذي ذكره النبي قائلًا « هذا
اليوم الذي صنعته رب فلنفرح ونتهلل به » ولكن قد امتنجت مع هذا الفرح الوسيم
الدموع والعبارات وطلبنا من الله ان يطهر عقولنا وبصائرنا وينحرجنا من الظلمات الى
هذا النور الکلی الباء الذي لا ينطفئ ابداً . وبعد ان اسدی کهنة الله وجميع الشعب
الشكر لله القادر على كل شيء قد شکروا جميعهم لقداستك وتضرعوا الى الله ليحفظوك
ایها الاب ال المقدس لسياسة كل المسيحيين ليعلمهم الله بشخصك حتى اذا دانوا للإيان

(١) يزيد بها اللغة العربية التي كانت منتشرة وقتئذ في بلاد مصر وهي التي
كان يعرفها كثيرون من سكان البنادقة كثرة معاطفهم وحربهم مع العرب الذين
كانوا قد ملكوا سوريا منذ قرون طويلة واجبروا اهلها على تعلم لغتهم العربية والتکلم
بها ودرها

العصوم من الغلط بلغوا الى نقطة الاتحاد والسلام . ليكتبنا ابن العذراء كلنا بين
محتراريه ويجعلنا في عدد غمٍ

وقد وكلنا الى الاب نفسه بعض مهات لم نستطع ذكرها هنا خطأ فهو يعوض
كل ما نقص في هذه الرسالة فنستطيع غبطتك تصدق كل ما يديه لك
اخيراً بما اني انا الحقير والمسكين لا استطيع ان اذهب اليك بمنفي ارسلت
لك الاخ المحترم اندراؤس رئيس دير القديس انطونيوس المشهور بعلمه ودماثة خلقه
وعهدت اليه في ان يبلغ اليك من قبلي اشياء كثيرة فلتتنازل اذن قداستك ولتستمع
باذن صاغية وثمة تامة لكل ما يقوله فليحفظ رب الاه قداستك لستين طويلاً خير
المسيحيين ولا تجادهم

اعطي في القاهرة في ١٢ ايلول عام ٦٩٤٠ حسب الروم وهي بحسب القبط
عام ١١٥٧ من تاريخ الشهداء وسنة ١٤٤١ للتجسد الالهي

٣

فلما وصل نائب البطريرك القبطي الاب اندراؤس رئيس دير القديس انطونيوس
الي فلورنسة قبلة البابا (وقد كان باقياً في المجمع) بالسرور والاكرام فدفع اليه كتاب
بطريركه في غاية آب وتلا بين يديه خطاباً عربياً فترجم الى الايطالية ثم الى اللاتينية
والايك لمعة منه :

اني لدى مقابلتي بين عظمتك السامية وذنائتي ايها الاب الكلي الغبطه
يأخذني الرهب والاندهاش فان قصرت بهذا الكلام الذي انطق به التس ان
تشحملني بذيل العفو . كيف لا اجزع وما انا الاتراب ورماد اتكلم امامك
انت وكيل الله على الارض وزائب المسيح وخليفة بطرس وابو ورأس ومعلم
الكنيسة العامة الذي اعطي مفاتيح الفردوس لتفتح وتغلق السماء لمن تشاء انت
رئيس الملوك واعظم المعلمين . فعند افتخاري بهذه الامور ارتاحف مذعوراً في المثلول

بحضرة قداستك وامام اكابر الكنيسة الرومانية التي أشربت منذ اوائل التصرينية حكمة الالهيات وتعليم يسوع المسع الحقيقى الذي حفظته حتى اليوم ولا تزال تحفظه كما سلّمه لها الطوباويان هامتا الرسل بطرس وبولس . لكن ايكائس الخصوصية التي نسيت مدة من الزمان هذه الحكمة وهذا التعليم ولم تبق على الاساس الاول بل افتراقت عن الكنيسة الرومانية ام سائر ايكائس وعلمتها قد سمع الله ان تكون رذالة للام وغنىمة للغير المسيحيين كما نرى ذلك باعيننا في فريق من الروم والارمن وفيينا نحن الجبشيين والقبط وقد انفصلنا عنكم من نحو تسعه قرون . على ان لنا في احزاننا تعزية عظيمة واملأ كثيراً لان الله الذي من عليك بضم الروم والارمن الى وحدة الاعان الكاثوليكي هو نفسه الذي اهمل ان تدعونا الى الاتحاد بواسطة ابنك العزيز البرتيس الراهب الفرنسيسي . فنتأمل انه يفيض بركته ان تكون واياكم على رأي واحد في كنيسة الله الكاثوليكية . فانا الذي يكلمك وتراء طاعناً في السن قد هجرت وطني مقتحماً الاحوال والاخطرار لآتي وانظر على قدسي قداستك رسولًا ونائباً غير مستحق عن بطريركي المحترم كما تتأكد ذلك من الاوراق التي اقدمها لك من قبل البطريرك عينه وكما يؤيد ذلك ايضاً الان البرتيس الذي عانى معي مشاق جمة ابعاء هذا الاتحاد الكلى الشرف في الاعان المسيحي

فوق هذا الخطاب موقع القبول في قلب الاب القدس وجميع آباء اعضاء المجمع وتعجبوا كل التعجب من ارتياح الامة القبطية الى الاتحاد مع رأس الكنيسة وهي ساكنة في بلاد بعيدة فامر البابا بانشاء براءة باسمه الى بطريرك القبط وفيما كان المؤجلون يهتمون باعداد هذه البراءة وصل الى فلورنسة وفقد جبشي باسم ملك الجبشتة قادم من اورشليم رأساً باذن الاب يقوديم الراهب رئيس جميع الجبشتين ساكنى القدس قد دفع للجمع بعض رسائل لا يتبع لها المقام ذكرها . بل جل ما نقوله عنها انها مع ارسالها دون علم بطريرك القبط المصري تشف عن

اخلاص في الانضمام الى كنيسة رومية وثبتت ان ملك الحبشة يرغب من كل قلبه
في الاتحاد مع ام الكنائس ورئيس المؤمنين

٤

وعهد البابا والجمع الى لجنة خصوصية في فحص المسائل الخلافية بين الكنيسة
اللاتينية وكنيسة القبط بحضور معتمدي البطريرك وملك الحبشة ووفد الراهب نيقوديم
ثم اصدر البابا براءة لجميع الاقباط وارسلها الى بطريركهم في مصر ويقال انه كتب
رسالة اخرى الى ملك الحبشة قسطنطين زرع (اي ابن) يعقوب لكن اضاعتها يد
الحدثان فلم يوقف لها في التاريخ على اثر اما البراءة فهو اكستهلاها:

« سجعوا الرب فانه عمل العظام . . . لأن سيدنا يسوع المسيح برأسه التي لا
تعييش قد جمع بين الشرقيين المسيحيين كلهم تقريباً بعد انفصال طويل وضمّهم الى
الكنيسة الرومانية المقدسة لأن الروم الخاضعين للبطريركيات الاربع المختلفة السكان
المترفة اللغات ثم أمة الارمن العديدة وانهياراً الشعب القبطي الكبير القاطن مصر قد
اتحدوا مع الكرسي الرسولي المقدس . . . »

ثم تذكر البراءة قضايا اليمان التابعة بما انها ضرورية لليعاقبة : الاولى بشأن
الثالث الاقدس مشفوعة بنقض اضاليل الاقدمين فيها . الثانية من حيث خلق العالم .
الثالثة بشأن عدد اسفار الكتاب المقدس العهد العتيق والجديد واثبات ان الله وحده
هو الملقن هذه الكتب دحضاً لاضاليل المانين . الرابعة بشأن الوهية وانسانية يسوع
المسيح والآلهة وافتداه . الجنس البشري مع دحض المهرطقات التي تناقضها . الخامسة
ب شأن فرائض شريعة موسى والزمان الذي نقضت فيه كالتمييز بين اللحوم المأكولة
وما اشبهه . السادسة بشأن قبول المجامع المسكونية الاربعة الاولى خصوصاً النيقوسي
والقسطنطيني والافسي والخليكيدوني مع رذل المهرطقات التي حرمته فيها عموماً
سائر المجامع المسكونية المجتمعة شرعاً برضى وتأييده ساطان الحبر الروماني ولاسيما

مجمع فلورنسة المقدس . السابعة بشأن كلمات التقديس ونوع الخبر الذي يجب استعماله في الذبيحة الالهية . الثامنة بشأن الزواج وسوانحه اعادته بعد موت احد الزوجين بشرط الا يكون ثمة موافع قانونية

وبعد ان قرئت هاته البراءة علانية باللاتينية والعربيه قال نائب بطريرك القبط :

ايها الاب الكلي القدس او جانوس الرابع الحبر الاعظم في الكنيسة المقدسة الرومانية والجامعة نائب المسيح الحقيقي وخليفة الطباوي بطرس واتم يا آباء مجمع فلورنسة المسكوني الكلي القدس اني انا اندراؤس رئيس دير القديس انطونيوس المرسل من الاب المؤقر السيد يوحنا بطريرك القبط بعد اطلاعي على هذه القضايا التي قرئت على مسمع منكم وعلى قضايا اتحاد الروم والارمن وبعد ان تمعنت فيها طويلاً اقر واعترف ان كل ما في هذه القضايا مطابق للحقيقة الالهية والكاثوليكية . فاذن باسم البطريرك المشار اليه وباسم جميع القبط وبامي اقبل وارضى بالتفوى والاحترام الفائقين ببراءة المجمع المقدس الكلية الافادة وبكل ما فيها وايضاً بكل ما يؤمن ويعلم الكرسي الرسولي المقدس والكنيسة الرومانية واستشهد على ذلك قداستكم واقبل باحترام الآباء والعلماء القديسين الذين تقبّلهم الكنيسة الرومانية وابنذ وارفض الناس والأشياء الذين تنبذهم وترفضهم واعد ان البطريرك وكل القبط وانا ايضاً نطيع كابنه خاصعين دائمًا بامانة لقوانين واوامر قداستك والكرسي الرسولي

وكانت البراءة مذيلة بتواقيع البابا واثنى عشر كرديناً كان عاشرهم الكردينال

بساريون

وكان بودنا ان نذكر شيئاً من الرسالة التي بعث بها البابا الى ملك الحبشة لكن لما كانت قد كتبت بعد رجوع البابا الى رومية لتكون لها اهمية اكبر لم نقف عليها بين اعمال المجمع الفلورنسي وقد بحث العلماء عنها طويلاً فلم يروا لها اثراً حتى يومنا هذا

فهكذا قد انضمت كنيسة القبط الى وحدة الكنيسة الكاثوليكية الا انّا لا نعلم بالتدقيق كم دام هذا الاتّحاد في تلك البلاد بل نستدل من بعض الآثار انه بقي محفوظاً امداً مديداً لأن أحد ملوك الحبشة واسمه داود كتب بعد نحو مائة سنة للبابا اكليمينس السابع رسالة يقول فيها : انه يعرف بابا رومية راعياً عمومياً للكنيسة كلها ويطلب اليه ان يرسل الى الحبشة آباء وكهنة ليعلموا شعبه قواعد الإيمان والحقائق النصرانية . لكن لم يتثنّ ارسال احد الى الحبشة الا في ايام البابا يوليوس الثالث الذي اوعز الى القديس أغناطيوس مؤسس الرهبانية اليسوعية بارسال ثلاثة من رفقائه للقيام باعباء هذه المهمة العظيمة فرضي أغناطيوس ولو ضدّاً للقانون الذي رسّمه في منع اليسوعيين عن تولي المناصب الكنسية وعنّ الاب يوحنا نونياس ليكون بطريركاً على الحبشة واصحبه بالابوين اندراؤس اوقيادو ومليكور كريبيوس كاسقفين مساعدين له ليختلفاه في كرسيه بعد موته ولكن طرأ حينئذٍ ثورة شديدة في بلاد الحبشة خالت دون مساعي هؤلاء الآباء ولم تأت رسالتهم بشمرة

وأفاد تحرينا الاسهاب عن القبط لأن أكثر المؤرخين اغفلوا الاشارة الى اتحادهم في مجمع فلورنسة . أما الآن فنلتمع باليجاز الى مفعول هذا المجمع المقدس عند سائر الطوائف الشرقية ولا سيما الارمنية التي اتحدت مع الكرسي الروسي قبل القبط

في شهر ايلول سنة ١٤٣٩ وصل الى فلورنسة رسول موفدون من قسطنطين بطريرك الارمن فاتفق وصولهم قبل خروج الروم من فلورنسة وكانوا اربعة وهم المطران يواكيم والعلماء سركيس ومرقص وتوما وبعد ان ادوا فرائض التحية والاحترام لامام الاخبار تقدمو الى الملك يوحنا باليولوغ وباحوا له برغبتهم في الاتّحاد مع الكنيسة الكاثوليكية والتمسوا منه ان يساعدهم ويدّهم بشورته فاجابهم الملك بان هذه الرغبة

تفرحةً كثيراً وانه يشتهي بعل السرور وعظم الشوق ان يدخلوا في حضن الكنيسة الكاثوليكية ويعتصموا بالاعيان القويم ثم دعا لهم ان تكون العاقبة صاحلة ووعدهم إن اتحدوا أن يسعى بمساعدتهم وامدادهم اينما احتاجوا اليه

وكانت الرسائل التي بعث بها بطريرك الارمن مؤرخة في الخامس والعشرين من توز عام ١٥٣٨ وما يقول فيها انه ارسل هذا الوفد لارجاع السلام والمحبة والاتحاد كما كانت موطدة بين البابا القديس سلفسترس وبين القديس غريغوريوس المنور وبين قسطنطين الكبير وطرطش (تيريداتس) ملك ارمينيا . فلما قرئت هذه الرسائل في الجمع عين البابا ثلاثة كرادلة وهم اسقف اوستية والبركاني وجوليان دي سنت ساين مع كثير من العلماء للادارة في مسألة الارمن فكانت الجلسات تعقد يومياً ومدار البحث فيها إماماً على اغلاط الارمن وإما على المشاكل التي كانوا متباينين بها

٧

ولما انجلى صبح الحق بعد شهرين واتفق الفريقان اصدر البابا براءة هذا استهلاها : « افروا بالرب الله يعقوب يا جميع المدعون بالسيحيين » ثم جاءت على حل المسائل التي جرى فيها البحث . اولاً : امرت بان يرثم في كتاب ارمينيا كلها قانون الاعيان النيقوي الذي كمله الجمع القسطنطيني الاول مع اضافة انشاق الروح القدس من ابن . ثانياً : اقتضت منهم قبول الجمع الالكيدوني المسكوني والتسليم بتحديداته بشأن طبيعتي يسوع المسيح في اق奉وم واحد وذكرت هنا تحديد الوهية الروح القدس وعقيدة الكنيسة بتجسد الكلمة كما شرحها شرعاً وافياً سامياً القديس سيرلس الاسكندرى ولاون الكبير . ثالثاً : شرحت عقيدة المشيئتين كما حدّدت في الجمع المسكوني السادس . رابعاً : حدّدت بأنه لا يجب فقط قبول المجامع الاولى الاربعة فقط بل ايضاً سائر الماجامع المسكونية وان يكرّم البابا لاون الكبير كقديس عظيم عمود الاعيان

ال الحقيقي . خامساً : علمتهم التعلم الكاثوليكي بشأن الاسرار السبعة . سادساً : نشرت لهم قانون القديس اثناسيوس . سابعاً : طلبت منهم ان يسلّموا بالبراءة التي كانت خاتمة لاتحاد الروم كما أذيعت في مجمع فلورنسة المقدس . ثامناً : نظمت ايام اعياد الارمن ومواقيتها كما تعدها الكنيسة اي بشاره العذراء وميلاد القديس يوحنا المعمدان وميلاد الخلص وختاته والظهور الاهي ودخول السيد الى الميكل

قبل الوفد البطريركي باسمهم باسم البطريرك والاساقفة والخوارنة وجميع الشعب الخاضعين للبطريركية الارمنية هذه التقارير الجمعية واعترفوا ايضاً بالعلميين والقديسين الذين تعرف بهم الكنيسة الرومانية ورذلوا كل الذين ترفضهم واعلنوا باسم جميع الامة انهم يخضعون لكل اوامر الكرسي الرسولي كابناء اخاء

٨

وبعد اتحاد الروم والارمن والقبط واهل الجبالة صار اتحاد اليعاقبة السريان القاطنين سوريا وما بين النهرين وذلك ان بطريرك السريان اغناطيوس اوقد مطران رها عبد الله الى رومية حيث اتم البابا اعمال المجمع الفلورنسي ليقدم خضوعه للكرسي الرسولي قبل البابا هذا بفرح جزيل وبعد عقد الاجتماعات الازمة اصدر براءة نفيضة للسريان فسر فيها اخص قواعد اليمان في ما يتعلق بانشقاق الروح القدس وسر التجسد والاعتقاد بن في المسيح طبيعتين ومشيئتين فقبلت هذه البراءة بسرور وافر وهكذا تم اتحاد السريان

وتسمى هذه الحوادث المتفرعة عن المجمع الفلورنسي العظيم الذي غمر شعوب الشرق بنفعه العميم لا بد من ذكر شيء عن ارسال مطران رودس موFDA من قبل الكرسي الرسولي الى الشرق ليجلب الى طهارة اليمان بعض الشعوب التي كانت لحد ذلك الحين متمسكة بالهرطقات القديمة فلما بلغ رسول البابا اليهم قبلوا دعوة الخبر الاعظم الى الاتحاد فقدموا الخضوع التام للكرسي الرسولي كما يفهم ذلك من البراءة التي ارسلها

الخبر الاعظم البابا اوجانيوس الى بعض رؤسائهم وهي محفوظة في اعمال مجمع فلورنسة الذي عقدت جلساته الاخيرة في غرة آب سنة ١٤٤٤ في الكنيسة اللترانية امام آباء المجمع بحضور الخبر الاعظم وختمت بالاتحاد سائر من بقي خارج حضن الكنيسة المقدسة من الطوائف الشرقية

تذليل للفصل التاسع

بعد نشر ما سبق في رسالة الكنيسة الكاثوليكية وفي اثناء المباشرة بطبعه هنا على حدةٍ بعث اليها احد المطرانة الاجلاء يستفتنا الى مطالعة ما كتبه بطريرك الروم الانطاكي مكاريوس الكاثوليكي الروح في كتابه الحطي المعروف بالانقرافوس في تاريخ سلاطين الروم بشأن ثورة المجمع الفلورنسي في سوريا وفواه انه في سنة ١٤٤١ حضر ثلاثة مطران رودس الى مدينة دمشق لدى البطريرك دوروتوس الانطاكي ومعه كتابات الاتحاد التي كان قد تسلّمها قبلًا من البابا اوجانيوس الرابع ومن الملك يوحنا الباليولوجوس واشتهر الاتحاد ومن دمشق توجّه هذا المطران لدى البطريرك الاورشليمي ولدى البطريرك الاسكندري واخيراً يشير المؤرخ الى «ان الشيطان باغض الخيرات وحاشد المؤمنين اجتهد وهدم هذا الاتفاق» لكنّا بمحنة على نسخة لهذا الكتاب في بيروت فلم نعثر عليه فاكتفينا بنشر استفتات سيادته ثم ارسل لنا حضرة الفاضل القس كيرلس رزق احد اكليروس الروم الكاثوليك البطريركي الخاص يقول انه عثر في احدى المكاتب الشهيرة للروم الغير المتحدين في اورشليم على مخطوطتين عربيتين قدّمهما كتب في اواخر القرن الخامس عشر بيد نعمة الله ابن يوسف خوكاز وعزون بن جيزائيل عزون بعنوان اعمال المجمع الفلورنسي وفي اوله وصف المؤلّف المصاعد والخطوار التي قاساها الشرقيون مع

الامبراطور يوحنا الباليولوغوس في الجار ثم وصف الاحتفالات التي جرت في استقباله .. ثم المباحثات الطويلة التي جرت بين الطرفين . . . اخيراً ذكر الصورة النهاية التي قروا عليها وحدّوها باتفاق ورضي فقال ما يأتي « تم الاتفاق بين الروم واللاتين بامضاء الصورة النهاية بعد جدال طويل استرخوا سنتين وذلك في مدينة فلورنسا في ٦ نووز سنة ١٤٣٩ من التجسد الاهلي وختمه البابا وكان محرراً هكذا البابا اوجانيوس عبد عبید الله وتحته صورة الرسولين بطرس وبولس

ثم ختم الامبراطور ثم مطران ايراكليا نائب بطريرك اسكندرية ثم اسييدوروس مطران كياف نائب بطريرك الانطاكي ثم دوسيتاوس نائب بطريرك اورشليم ثم باقي الروساء بالتدريج وتحت كل امضاء امضيت برضاي . اخيراً تليت الامضاءات وحينئذ قبلوا ريبة البابا ويعيشه ثم رتلوا لتفريح السماوات ذوكصا كائين الخ . وانصرف كل الى مكانه بفرح ». انتهى

اما الخطوط الثاني فورد فيه اولاً ان كاتبه هو العبد الحقير بين الارثذكسين داود بن المرحوم موسى عزق بكرى من معمورة قارا سنة ١٥٠٠ لتجسد الكلمة ثانياً هاك كلام اكاثب المذكور بتصرف وايجاز قال : « هذه نسخة الكتاب المرسل من المجمع المقدس عن يد السيد كير نثنائيل مطران رودوس وفسره مطران بيروت كير مخائيل في دمشق الشام المحسنة : لما كان سنة ١٤٤٠ التجسد الاهلي حضر من يدي الملك يوحنا الباليولوغوس العظيم الحسن الديانة . . . ومن يدي السيد اوجانيوس بابا رومية خليفة بطرس نائب السيد المسيح على البيعة الارثذكسيية المقدسة ورئيس كهنة الله وراعي خرافه المنتخب لهذا المجمع القدس بسبب الفرقه التي خرجت من صيرة المسيح واعادتها الى راعيها ومعلمها خارك الروح القدس هذا السيد اوجانيوس للجتماع مع السيد الملك محب المسح وسيادة البطريرك والاساقفة الروم ومعلمي المسكونة شرقاً وغرباً . . . اقاموا نحو سنتين يتناضلون الى حين انتهوا وكتبوا في ذلك نسخة

بما اتفق بينهم وارسلوها الى الجميع والى الكرسي الانطاكي عن يد السيد كير نسائل وفسرها بالهام الله السيد مخائيل مطران بيروت في تاريخه اعلاه وهكذا اولها: اوجانيوس عبد عبيد السيد المسيح المهم بسائر الامور المختصة ببيعة الله تذكر ا موبداً لبني العمودية . . . وكان هذا باشارة الملك المنتخب بين زمرة الملوك القديسين السلف فخر وجلال بيعة الله . . . ايها الشعب الطاهر المستقيم بني العمودية المقدسة الى الاخوة الاباء المعلمين الموجودين بلاد سوريا المحترمين . . . لتفرح السماوات وتتهلل الارض . . . تمَّ الاتفاق بين جهور الاباء الملتزمين . . . وبعد المباحثة بين الروم واللاتين فكان الروم يقولون المنشق من الاب بالابن على قول القديسين . . . وانهم اقرروا اخيراً انه يتخد من الاب ايضاً معتقدين كاعتقاد اللاتين اذ فهموا انهم بذلك يريدون لفحة واحدة ومبدأ واحداً لكنه سمع لهم ان يقولوا قانون الاعيان بدون هذه الزيادة والابن بشرط ان يعتقدوا بها ويضعوها في كتبهم وقد رسمنا ان هذا الاعتقاد هو الواجب الاعتقاد به من الجميع . . . (ثم ذكر سائر القضايا) وختوا الجموع باجماعهم . . . وانصرف كلٌ الى موضعه (انتهى). فهذا ما سبب في سوريا فرحاً عاماً عند الجميع لما نشر» (انتهى كلام الكاتب)

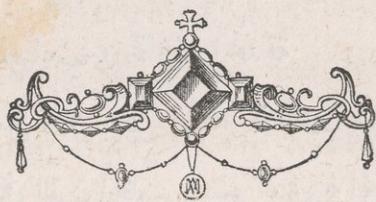
فهل من شهادة اقوى من شهادة ارشذكسي سوري معاصر المجمع عالم بالمال اهل سوريا من الفرح وهو احدهم من مكان قريب لدمشق حيث اذيع المجمع لان قارا على بعد بضعة عشر فرسخاً شمالي شرقى الشام ثم قال الاب المشار اليه : ان هذا السينودوس المقدس لم يكن ليذهب بلا ثرة ادراج الرياح لانه فضلاً عن الحقائق التي اثبتها وجعلها جاملاً من كل مضادة ظفر بالمرغوب بان اتم الاتحاد بين الكهائن ولو نجزة يسيرة على وجه الاطلاق اما الكرسي الانطاكي المقدس فنانه منه اوفر نصيب اذ قبل فيه بـ كرام وفرح كما سبق ثم حفظ له اثراً جليلاً في كل قرن من حين انعقاده حتى اوائل القرن الثامن عشر في عهد الطيب الذكى البطريرك كيرلس

السادس الانطاكي الذي قبله باكرام وعقد له في ابرشيته عرَى غير منفصة فكان تاريخ هذا المجمع نفس تاريخ الروم الكاثوليك بسوريا وقبل القرن الثامن عشر قبل من بطاركة انطاكيه الكاثوليكين وُحفظ في ابرشيات ليست بقليلة كما يظهر من اوائل القرن المذكور فكان كجمرة تحت الرماد او كحبة خردل حتى صار شجرة كبيرة امتدت في سائر الانحاء فان السيد كيرلس المشار اليه جدّ اعلاه بقبوله ومهد طرق زيادة الكثافة لانه بالغيره الرسولية التي ورثها من اسلافه بطاركة المستقيسي الرأي الذين ورث ايضاً حقوقهم وامتيازاتهم شرعاً قد حافظ على التحديات الكاثوليكية الجمعية وساق الرعية الى الملايي الخصيبة بايثاره كل ما هو جدير بالايثار بالرغم عن المصاعب والخواوف المحدقة

هذا ولا ارى بدأ من ذكر بعض بطاركة الذين قبلوا ونادوا بالجمع المقدس قبل السيد كيرلس . اولاً في القرن الخامس عشر الذي به انعقد : البطريرك دوسيتاوس الاول ولو انه نكس فيما بعد لمسايرة أولى الاغراض ثم البطريرك مخائيل الثالث مع اساقفة الكرسي الانطاكي ثم البطريرك ثاودوروس الخامس . ثانياً في القرن السادس عشر : البطريرك يواكيم الخامس . ثالثاً في القرن السابع عشر : البطريرك اثناسيوس الثالث ثم كيرلس الرابع ثم افتيسيوس الثاني ثم افتيسيوس الاول ثم مكاريوس الثالث رابعاً في القرن الثامن عشر : البطريرك كيرلس الخامس . ثم اثناسيوس الرابع ثم البطريرك كيرلس السادس ومن بعده خلفاؤه بطاركة الشرعيون الى اليوم الذي فيه جالس على الكرسي الانطاكي المقدس السيد غريغوريوس الاول الشديد الغيرة على التعاليم الكاثوليكية الراعي الساهر على نجاح وتقدم البطريركية حفظه الله آمين

ومن ثم يرى كم من الأمارات والفوائد الجليلة اصدر هذا السينودوس المقدس الذي لم يزل في قوته الى الان ولم ترفضه رسمياً وعمومياً كنيسة اخوتنا الروم الارثوذكس فتسأل السيد المخلص عروس البيعة وراعيها الغير المنظور ان يوجد على

كنيسته ب تمام الاتحاد العام المؤثر ليصير فرحتها كاملاً و يتتجدد الله بالوحدة الإيمانية
والروحية آمين



الفصل العاشر

في اواخر ايام القيصر يوحنا

١ - فتنة مرفض الافسي ضد المجمع الفلورنسي . - ٢ - هيجان ديمتريوس على أخيه القيصر يوحنا وارتداده خائباً . - ٣ - تغلب المسيحيين في بعض الواقع . - ٤ - انتصار العثمانيين في موقعة وارنة وقتل لادسلاس . - ٥ - سعي مرفض في نقض عرى الاتحاد وانفلابه في مباحثة علنية . - ٦ - بعض انتصارات قسطنطين وانكشاراته . - ٧ - تأثر القيصر يوحنا من الرذايا التي حلّت بحلفائه ولاسيما اخزام المجريين . - ٨ - موت القيصر يوحنا

١

بينما كان الشرق من ارمينيا حتى اقصى الحبشة يرتع على بساط الاتحاد الذي عقد لواوه في المجمع الفلورنسي بين كنيستي الغرب والشرق بهمة قيسار الروم يوحنا باليولوغ العظيم وكانت الشعوب قاطبة تدعو بتائیده ونصره وتبتغي دوام الكنيسة المقدسة مرتبطة بعروة الاتحاد الوثقى نشأت في القسطنطينية حركة دينية مضادة للمجمع الفلورنسي المقدس ولم يكن لها بدأة ذي بدء اهمية تذكر كما يزعم بعض المؤرخين لأنها لم تظفر بالحظوظة في عيني الملك يوحنا وكان أللّ عدو لها قسطنطين شقيق القيصر الذي سنأتي على ترجمته وتفصيل ميتته الحميدّة ألا ان هذه الفتنة وجدت في ديمتريوس اصغر اخوة الملك اكبر نصير وكان النافذ في ضرائمها مرفض الافسي الذي خضع يوماً لحكم المجمع ولكن لما طلب منه آباء الروم تسليم اقراره خطأ او يبسلاوه التمس من الملك ان يمهله حتى يصل الى القسطنطينية حيث يقدم خضوعه التام لثلاّيُهزاً به امام اللاتينيين وهو شيخ طاعن في السن فقبل الملك متسلمة رحمة به وشفقة على شيخوخته على ان مرفض فرصة السفر لتأليف حزب مضاد للمجمع واستالة بعض الاساقفة الى رأيه فجذب اليه اسطونيوس مطران هرقلية الذي انضم اليه كل الانضام واحد يرمي المجمع بالاعتصاب زاعماً انه لم يوقع صك الاتحاد ألا مكرهاً

ولما كان يُسأَل عما اتَّل بِهِ الالاتين من آثار الاكراه على التوقيع: «أَجلدوك بالاسواط او طرحوك في السجون او اتَّلوا بك النكال بتبارييع العذاب» كان يصمت خجلاً ثم يجيب معتذراً بأنه لسوء حظه سقط في احتجة المواجهة التي كانوا يزورونها له فأخذه الطمع بنوال المدايا والاموال الغزيرة . وكان يصرخ بعد هذا القول: «لتقطع هاته اليدي وقَعَتْ هذا التجديف وليستأصل من شافتة هذا اللسان الذي نطق به» وكان هذا الحزب يتقوى شيئاً فشيئاً بدسائس مرقص الاسفسي واعوانه حتى مات فضعف حزبه كثيراً كما سرى أَلَا انه عاد فنا وقويت شوكته بعد موت الملك قسطنطين باليولوغ وفتح القسطنطينية

٢

وقد سبق الذكر ان ناصر هذا الحزب كان ديمتريوس اصغر اخوة الملك يوحنا وقد جاشت في صدره عوامل الحسد من أخيه قسطنطين الموعود بخلافة أخيه يوحنا فأخذ يعلم الدسائس والفتنة ويلقى التزاع والشغب في المدينة فلم تنجع مساعيه لضعف حزبه وسقوط كلمته بين الروم فخرج يستغيث باعداء وطنه مستجداً ايام المعاشرة القسطنطينية وكان قد جمع تحت امرته جيشاً صغيراً مؤلفاً من اخماء اعوانه وبعض المفسدين فزحف بهم على العاصمة لفتحها عنوة وخلع أخيه يوحنا وخلافته في كرسى الملكة أَلَا انه لم يفع اياضاً في حياته هذه لأن سكان المدينة ادركوا مآربه فوصدوا ابوابها ورمموا الاسوار ودافعوا اشد الدفاع فارتدى المهاجمون خائبين ولم يستطعوا ان يأتوا المدينة بضرر بل دمروا ضواحيها وخربوها تخربياً . فلما عاد ديمتريوس بخفى حتى اراد التقرب من السلطان مراد فطرده واذرarah

اما اخفاق حملة الاتراك هذه المرة مع ديمتريوس فلان الجيش الذي سيَرَه السلطان لم يكن كبيراً وذلك لسبعين او همما ان السلطان مراد لم يكن يريد ان يفتح القسطنطينية احد غيره اغا كان يجب ان يقع الانقسام بين رؤساء الروم فيتسلّى له

اخذهم بلا عناء وتأييدهما ان السلطان كان يريد ان يجمع كل قوته لمصادمة حملات اعدائه المضرمين عليه نار الوعي وكان الدّهم يوحنا كوفين امير ترسانقانية الملقب بالهوني الذي زحف عليه بمقيدة جيش كبير لملك المجر وملك الصرب فامسى مشهور الاسم

٣

ومن اشد اعداء العثمانيين يومئذٍ كان جرجس كستريوت المشهور باسكندر بك وكان نصراانياً أخذ فتى بين الاسرى ورني في بلاط السلطان مراد وصار يحارب اعداءه لكن كان يجذب في قلبه غل الانتقام من هذا السلطان اخذًا بثار اخوه الثلثة الذين قتلتهم وترع من يدهم امارة البانيا فاتفق ان اسكندر بك كان يحارب المجريين مع سائر الجيوش العثمانية فانحاز الى الاعداء ضد العثمانيين حتى هزمهم ويحيئنذٍ قبض على كاتب سرّ السلطان واجبره ان يعطيه كتابة مذيلة بطرغاء السلطان مراد الى والي مدينة كروية عاصمة البانيا التي غصبتها السلطان من ابيه واخوه ليسلمه المدينة والا قتله قتلاً فلبي الكتاب طلبة فترك اسكندر بك المعسكر وهرع الى المدينة المذكورة ودخلها صلحًا وتحصن فيها حتى تمكن من دفع كل هجمات السلطان

فانتعشت في تلك الاثناء قوة المسيحيين بعض الغلبات التي حازوها فتحصنتوا في بلادهم واخذوا بالدافعة عنها ببسالة وشجاعة فتيسر للجبر الاعظم وحاله هذه ان ينادي بالمحاماة عن القسطنطينية واستحدث همة لادسلاس ملك بولونيا والمجر وجعله مقداماً وزعيماً لهذه الحرب ووعده بمال كثير سداً لنفقات الحرب فهال السلطان مراد هذا التحالف ولا سيما لأن كثيرين من امراء المسلمين في اسيا الصغرى اخلاضعين له كانوا قد هاجروا رافعين لواء العصيان عليه وخالعين نير طاعته عن رقابهم وكان في مقدمة هذه الثورة ابراهيم بك امير قرمانية الذي اودى نارها وحرك سائر الامراء

على اقتداء اثره فزحف السلطان مراد بجيش جرار على الثنرين لاخماد هيجانهم وقهر المتمردين فاغتنم الامراء المسيحيون فرصة غيابه وتفرق شمل عساكره فتحالقو على استرداد المدن التي كان قد فتحها

وكان البابا او جانيوس قد جهز حينئذ عمارة قوية من سبعين سفينة وعقد لواءها لابن أخيه كرديناز فلورنسة فرنسيس كندلييري نجاء بها الى بحر اليونان وارسى في مضيق الدردنيل ليسد في وجه السلطان باب الرجوع الى اوربا وكان لادسلاس ملك المجر مسالماً وقتئذ للسلطان مراد فخل عرى السلم وعقد النية على الحرب لسبعين اولها رسالة انتهت اليه من القىصر يوحنا تحضه على انتهاز هذه الفرصة الملائمة لانقاذ البلاد ثائهما خطبة حماية القاها الكرديناز جيليان سفير البابا على مسمع من جميع عظاماء الامة المجرية . فزحف لادسلاس بجيشه على مدينة وارنه واحتلها عنوة ثم عزم على افتتاح ادرنة ثم المسير الى القدسية للمدافعة عنها لكن حال دون قضاء مأربه عدة مواقع اخضها ان اسكندر بك لم يستطع ان يصل اليه ليتحد معه لان امير الصرب حجر عليه الاجتياز في ارضه ومنها ان السلطان مراد قد تغفل عمارة البابا فعبر مضيق الدردنيل وعاد الى اوربا بكل جيوشه

فلما بلغ ذلك لادسلاس اخذ منه الغم كل مأخذ حتى تل به داء اليم الزمة السرير واوقفه في وارنه انتجاعاً للشفاء اما السلطان مراد فزحف بجيشه ورجله من ادرنة حاضرة مملكته على وارنه خفي وطيس القتال فقرقت عساكره ايادي سبا وقاد يركن الى الفرار لولان اثنين من حرس رأسه منعاً

ح

غير ان لادسلاس اسكنره سورة الظفر فدفعته الحمية الى ان يهجم على السلطان مراد فيقتله بيده فركب جواداً بقدمة نخبة من ابطال رجاله واحترق الصوف مشرعاً السنان حتى وصل الى محطة السلطان وقاد يطعنـه فكباً جواده فاسرع احد حرس

السلطان وصرم عنقه ورفع رأسه على حربة على مرأى من الجيش فانخلعت قلوب المجريين والبولنديين والخلت عزائمهم ولو لا الادبار فتأثّرهم العثمانيون وقتلوها منهم خلقاً كثيراً منهم الكرديان جليان الذي تبع لادسلاس في هذه المعمدة مع اسقفين آخرين وقتل كثير من العثمانيين حتى ان السلطان قال انه لا يشاء ان يثير فيما بعد حرباً كهذه تكون عاقبتها ظفر جيشه ولكن بعد سقوط الوف عديدة منها فنجم عن هذه الضربة الجسيمة تفرق شمل الاهراء المخالفين فلبت يوحنا باليولوغ مهملاً من الجميع لا حليف له ولا نصير فدان لمشيئة السلطان مراد

٥

فلياً اخفق سعي هذا التحالف الذي اشتراك به البابا نفسه مادياً وادياً لخير الروم اغتنم مرقص الاسفسي الفرصة لنقض عرى الاتحاد الذي عقد بين الشرق والغرب واخذ يقرّف الذين قبلوا هذا الاتحاد طاعناً تارةً على الاساقفة الذين حضروا الجمع وطوراً على الملك نفسه

اما غريغوريوس البروتونسخابوس معرف الملك فلم يمتلك ان يصمت عن افتراء موصى على الغربيين والمحدين معهم فقال له «ما الذي حملك على قذف هذه الشتائم ألا أنَّ البابا لم يجزك بصلةٍ وافية كما كنت تعلل آمالك لما صورت سميته القديس اوغانيوس على لوحٍ كبير وقد منه اتهمه له مشفوعاً بخطاب مفعوم تقريرياً وقلقاً: «أنسيت ما كلمته به في هذا الخطاب اذ قلت له ايهما ابا ابراهيم ارفع يدك لتبارك اولادك الآتين من اقصى الشرق»

فتغاضى الملك يوحنا باليولوغ عن حسم هذه الخصامات واذن باقامة مناقشة علنية بين مرقص الاسفسي ومطران كورونه فلم يفلح مرقص هذه المرة ايضاً اذ غالب امام الجمهور بقوة ادلة خصمها القاطعة حتى ان تأثيره البليغ من هذا الانغلاق كان على رأي المؤرخ لويوب سبب موته حزيناً بعيد المناقشة اي قبل وفاة الملك يوحنا الا ان

كثيرين من المؤرخين المحدثين يرتوون تأجيل موت مرقص الى مبادئَ مملُك قسطنطين
باليولوغ . هذا ولما كان يوسف مطران موتون قد اذاع دحضاً افتقراً ات مرقص في
ايم قسطنطين اثنا ان نتكلم عن وفاة مرقص في ترجمة هذا الملك العظيم

٦

ولم يكن قسطنطين حين تغيب السلطان مراد عن اوربا الا والياً لبلاد بلوبونيس
على انه لم يدع هذه الفرصة تضيع سدى جمع رجال حزبه وان قليلاً عدداً وشرع
يوسع نطاق ولايته بسجومه على اراضي السلطان والاستيلاء عليها فاسعده الحظ بان
دخل ولاية بيوتية وفتح حاضرتها مدينة تيب ثم مملُك جبل بندوس واثار جميع سكان
نملُك الصواحي لينقضوا على تسالية واهتم في الوقت نفسه بتنمية بلاده وتحصينها ولاسيما
ترعيم السور العظيم المقام لاغلاق باب الدخول في بلوبونيس فقد جدد بناءه بحجارة
ضخمة متينة متشبكة بعضها بعض بكلاليب حديدية وكان سمه خمسة اذرع وكان
محصناً بخمس قلع منفصلة عن بعضها بمسافات متساوية وحفر في سفح جانبه الخارجى
خندقاً عميقاً واسعاً يالاً من ماء البحر وكان هذا الخندق يصل ببحر ايجي بالبحر اليونى
ففضحى به ولاية بلوبونيس جزيرة منفصلة عن اليابسة

فليما بلغ السلطان مراد هذه الامور غضب غضباً شديداً لما عرف من شجاعة
قسطنطين وشدة باسه فسار بجيشه الجراره تتبعها عجلات كثيرة عليها صفائح نحاسية
لعمل المدفع كما يخبر بذلك المؤرخ التركي خوجه افendi فليما اتم جميع المعدات الحربية
امر الجنود فسدوا الخندق ثم حمل بهم على السور المحسن وجعل يرشقة بقنابل المدفع
فخرقتها بخروق جمة وتهدم جانب كبير من القلاع المتينة ثم هجموا هجمة واحدة فاحتلوا
القلاع ودوّخوا البلاد . وذهب بعض المؤرخين الى ان العثمانيين قد استعملوا المدفع
للمرة الاولى في هذه الموقعة الا ان ذلك مردود بما جاء عنهم انهم قبل ست وعشرين
سنة اي عام ١٤٣٢ قد استخدمو المدفع لضرب القسطنطينية وبغراد

ولما فتح السلطان ولاية بلوتونيس رجع بكثير من جيشه الى ادرنه واقام في تلك الولاية مقامة رئيس جنوده طرخان الذي اباح للعساكر بان يهدموا ويحرقوا وينسوا كل شيء حتى اعيا كل جندي من حمل الاممتعة التي غنمها اما السكان فاتخذوهم اسرى ولكلتهم سقطت اثاثهم حتى يبع احسن العبيد بدريمات يسيرة فلما رأى قسطنطين الحالة المؤوسى التي احاقت بشعبه مسته الشفقة وانفطر قلبه حزناً وتأسياً وعمد الى عقد الصلح فاوفد الى السلطان مراد ابا المؤرخ خلكونديوس فطرحه السلطان في السجن فانفذ قسطنطين رسولًا ثانيةً يتعهد للسلطان بقبول كل ما يقترح عليه من شرائط الصلح . فطلب السلطان ان يهدم سور عن آخره وان يدفع له في كل سنة ضريبة معلومة فاخذ قسطنطين يهتم في شؤون ولايته مصلحة الاضرار الناجمة عن الحرب وكانت ثلاثة اقسام كورنتس وبتراس وسباطه فولى على الاولى يوحنا كنتا كوزين وعلى الثانية الکسليس لسكاليس وعلى الثالثة المؤرخ فرنتریس الذي كتب تاريخ الروم ولدينا النصائح التي القاها عليه قسطنطين حين ولاده فائزنا تعريتها :

« قبل كل شيء لا تسبب لأحد ضرراً ولا تدع سلطنةً غريبةً عن سلطتك تفعل في اقليمك فان سلطتك سلطتي . احترم الشرائع ولا تخدع عنها البتة فيشييك الله عن ذلك وانا اكون عنك راضياً . ارفض الرشوة (او المدايا) وابذنْ عنك الذين يقدمونها لانها تعمي العقل وتفسد القلب وتسبب مظالم شتى وكثيراً ما تجرّ آخذها الى الحكم على البار وتبئنة الجرم . فاملوّلي على اجزاء العدل يجب عليه ان يكون اميناً نحو الله ونحو مولاه ويلزمه ان يكون صادقاً في كلامه حكيمًا عاشماً بالاعتدال والقناعة ولما كنت مقتضاً بانك مزدان بهذه الصفات وكتت اليك التولي على هذا الاقليم »

وحسن تدبيره للمملكة واصلح كثيراً من شوابه لانَّ الايام عركته والتجارب والبلايا حنكه فاتخذ الاستقامة منهجاً والعدل سبيلاً لكن حلت بقومه وخلفائه رزايا جديدة أضرمت منه الفؤاد حتى علق عليها بعض المؤرخين قصف حياته بعد مدة يسيرة واعظم هذه الخطوب ما حل بالبطل يوحنا المهوبي امير ترسانة الذي انتخبه الحجر بعد موت الملك لادسلاس كفيلاً لملكهم في غضون قصور ملتهم الطفل فان السلطان مراد وولي عهده محمد وكان عمره حينئذٍ تسع عشرة سنة فقط زحفاً على الحجر بائمة وخمسين الف مقاتل ولم يكن المجريون وقتئذٍ الا خمسين الفاً فتصافَ الجيشان في سهل قوصوه

(في بلاد الصرب) في ١٨ تشرين الاول سنة ١٤٤٨

وحارب المجريون يومئذٍ ببسالةٍ غريبة فلم يسعدهم الحظ بالغلبة بل سقطوا جميعاً مخصوصدين بنجل المنون في ذلك السهل الواسع ولم يفلت منهم الا ترٌ يسير اركن الى القرار مع يوحنا المهوبي
فعدَّ السلطان مراد هذه الغلبة اكبر الانتصارات التي حازها فاذاعها بايضة عظيمة في جميع الافق ولاسيما في القدسية

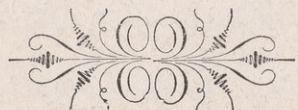
٨

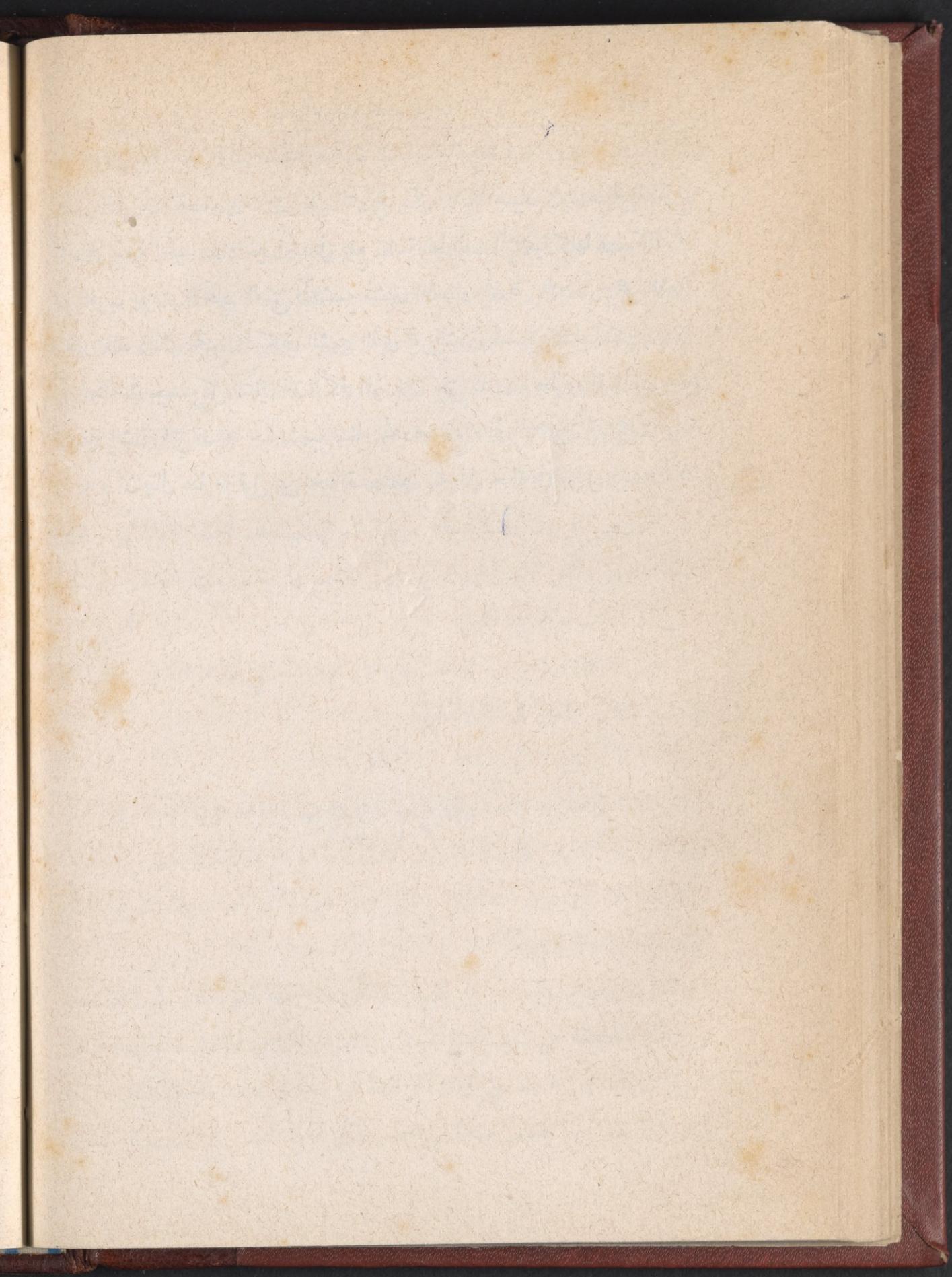
وعاش الملك يوحنا بعد هذه الموقعة المهولة سنة واحدة قضاهما حزيناً كثيراً وفي آخرها توفاه الله بدأ النقرس في ٣١ تشرين الاول عام ١٤٤٩ فكانت مدة ملكه بعد موت ابيه ثلثاً وعشرين سنة وثلاثة أشهر ومن حين توجه ابوه وجعله شريكاً له في الملك في حياته ثلاثين عاماً

مات يوحنا باليولوغ عن غير عقب ذكر عن ٥٨ عاماً قضى اغليها في المحاجمة عن وطنه والمحافظة على شرف امته. أَجَلْ لم يشتهر في الحروب اشتئار شقيقة قسطنطين الذي بذل نفسه عن شعبه حتى اراق آخر نقطة من دمه في حصار القدسية اما يوحنا فلم يفقد بهذا القصور شيئاً من مجده الذي حازه بحسن ادارته ودراءة تصرفه

وَمَا ابْدَاهَ مِنْ سَدَادِ الرأيِ وَعَقْدِ الصَّلَاتِ السِّيَاسِيَّةِ المُفِيدَةِ

وَقَدْ خَلَدَ الْقِيَصَرَ يَوْحَنَةَ فِي بَطْنِ التَّارِيخِ ذَكْرًا جَمِيلًا لَا يَنْازِعُهُ فِيهِ مَنَازِعُ
 أَلَا وَهُوَ سَعِيَّهُ الْمُجِيدِ وَرَاءَ خَيْرِ امْتَهِ فِي جَمْعِ كَلْمَةِ الطَّوَافِ الْمُسِيَّحِيَّةِ كُلَّهَا وَضِمَّ الشَّرْقِ
 إِلَى الْغَربِ بِعُرْوَةِ الْإِتْخَادِ الْوَثِيقِ وَتَجْشِيمِهِ مَشَاقِ الْإِسْفَارِ بِخُوضِ الْبَحَارِ وَهُجُورِ الْأَهْلِ
 وَالْدَّارِ لِعَقْدِ ذَلِكَ الْمَجْمُوعِ الْمُسْكُونِيِّ الشَّهِيرِ الَّذِي غَمَرَ الشَّرْقَ بِاسْرِهِ بِفَضْلِهِ الْكَبِيرِ . وَقَدْ
 أَثْرَ الْعَنَاءَ فِي جَسْمِهِ كُلِّ التَّأْثِيرِ فَانْ أَكْثَرُ الْمُؤْرِخِينَ حَتَّى الَّذِينَ لَمْ يَطْرُئُوهُ أَقْرَّوا إِنْ هَاتِهِ
 الْإِسْفَارِ الشَّافِعَةِ الَّتِي قَضَاهَا حَبًّا بِشَعْبِهِ ابْتِغَاءَ إِتْخَادِهِمْ مَعَ سَائِرِ الْمُسِيَّحِيِّينَ قَدْ عَجلَتْ مُوْتَهُ
 فَلَا بَدْعَ إِنْ يَقَالُ عَنْهُ مَا قِيلَ عَنْ أَخِيهِ قَسْطَنْطِينَ إِنْ بَذَلَ حَيَاتَهُ فِي سَبِيلِ دِينِهِ وَوَطْنِهِ
 وَأَمْتَهِ





القسم الثاني

في القىصر قسطنطين الثالث عشر آخر سلاطين الروم

الفصل الأول

اوائل ملوك قسطنطين

١ إجماع الآراء على انتخاب قسطنطين خليفة لأخيه يوحنا . ٢ ثقنة البابا له . ٣ موت السلطان مراد و البيعة ابنه محمد الثاني خليفة له . ٤ عزم قسطنطين على الزواج و خطبته لابنة ملك Арمنия الا ان شوب الحرب حالت دون عقد القران

١

لما توفي الملك يوحنا ولم يترك له عقباً كان الحق في خلافته على عرش سلطنة الروم لأخوه الثالثة قسطنطين اكبرهم ديمتريوس وتوما وكان الجميع يتآملون ان قسطنطين يخلفه ليس فقط من حيث تقدمه سنًا بل ايضاً لأن أخيه يوحنا كان يرشحه خلافته قبل وفاته اما توما اصغرهم فكان محباً لقسطنطين فلم ينافسه واما ديمتريوس فاستفرغ قصارى الجهد ليمتقطي صهوة الملك وقد سبقت الاشارة في القسم الاول الى انه حاصر القسطنطينية عبئاً بمساعدة العثمانيين في ايام أخيه يوحنا . فلما توفي شرع يوسف احزاباً في القسطنطينية عينها ضد قسطنطين لكن حبطت مساعيه كلها وذهبت اتعابه سدىً لان قسطنطين كان محبوباً من الجميع عند الاغنياء والفقرا و كانت توئره الامبراطورة الام واتفق اخوه الصغير توما وجميع ارباب الكهنوت من مطارنة وكهنة وكل اعضاء مجلس الملائكة وكل الجيش وبصوت واحد نادوا جميعهم بقسطنطين ملكاً لما يعهدون في ديمتريوس من شراسة الاخلاق وشذوذ الآداب بخلاف قسطنطين الذي كان وديعاً بشوشًا قد خلب قلبه حب الكل فضلاً عن انه كان بطلاً شجاعاً

لکثرة النواب التي عركته والخوب والشدائد التي حنكته فطردوا اصحاب ديمتريوس وأجمعت آزاؤهم قبل مجيء قسطنطين الى الحاضرة ان يوفدوا الى السلطان مراد رسولًا يخبره بالانتخاب الشعب قسطنطين ملكاً للروم خشية ان يلتجئ ديمتريوس الى السلطان ويستجيره على أخيه كما صنع في ایام الملك يوحنا فارسلوا فرنديس المؤرخ الشهير فلما وفد على السلطان اكرم مشواه واستصوب هذا الانتخاب وحمله هدايا

ثمينة

فلما تمت جميع المعدات الالزمة بعث ارباب مجلس الاعيان بوفد كبير الى لقدمونية مقام قسطنطين حاملين اليه شعار السلطنة مقابلهم في مدينة لقدمونية في السادس كانون الثاني عام ١٥٥٠ لكنه لم يذهب الى القسطنطينية الا في شهر آذار من السنة نفسها وروى المؤرخون ان استقباله كان باهبة نادرة واحتفل بتتويجه قيصرًا احتفالاً لم يشهد له مثال

٢

وفي هذه الغضون وردت الى الملك قسطنطين رسالة تهنئة من البابا نقولاوس الخامس فيها يحرضه ان يواضب على حفظ الغيرة عنها التي ابداها حتى ذلك الحين باجتهاد وامانة استحق بهما امتداح سلفه البابا اوGANIOS الرابع الذي كان قد بعث اليه برسالة طافية ثنا وحباً ابوياً وهاك لمعة منها:

« اوGANIOS الاسقف عبد عبید الله الى العزيز قسطنطين باليولوغ امير سبرقة

السلام والبركة الرسولية

« قد بلغنا شوقك العظيم وحرارة تقواك اكراماً الله وغيرتك الشهيرة على الاعيان الكاثوليكي تلك الاوصاف الحميدة التي تحملك على تعميم الاتحاد المقدس بين الكنيسة الشرقية والغربية في القسطنطينية وسائر بلاد الروم وقد انتشر هذا الاتحاد رسميًا بفرح عظيم وباتفاق متبادل . وهذا قد علمناه من أخيتنا كريستوف مطران

كورونه سفيرنا ومن كثيرون من الرجال الاتقياء ألي الولي المستقيم . . . لا نأ عرفنا انك وضعت يدك على صدرك وحلفت بين يدي سفيرنا المطران المذكور الذي تقبل قسمك باسمنا وباسم كرسينا الرسولي بانك تبذل قصارى جهدك في تقرير هذا الاتحاد وكل ما هو عائد لكماله وان يثبت راسخا بكل قوله . فنحن والكرسي الرسولي قد شكرنا الجودة الالهية لتحميمتك بهذه الشعائر المرضية وقد شكرناك انت ايضا لأنك حفظت وتحفظ هذه النعمة السماوية ونحن نرغب ان نعمل ونكميل كل ما يسر تقواك البهية ونزيد الان بالخصوص ان نصنع ما نستطيع دليلا على معرفة جميلاك

«ولهذا بعونه الله الذي لاجله تواصل اقام هذا العمل المقدس وترید اكماله في المستقبل نعدك اذا رقيت تحت سلطنة الروم او توليت زمامها باي نوع كان ان نبذل في اسعافك وسعنا واذا اتمت تقرير الاتحاد بقراءة او باعلان صك الاتحاد المجمع الاخير فانا نعد تقواك برسالتنا هذه باسمنا باسم كرسينا الرسولي انا نغدوك بجميع المساعدات والاغاثات التي وعدنا بمحبها ولدنا العزيز بال المسيح الملك يوحنا حراسة مدينة القسطنطينية والمدافعة عنها ونقول لك ايضا كن على يقين ان الكنيسة الرومانية والكرسي الرسولي لن يتخليا عنك البتة آن الحاجة ما دمت تؤدي لهما الاركان الواجب وتشي في سبيل العدل وتشغل لاقام هذا الاتحاد الجزيل القداسة بكل امانة ونشاط

«اعطي في فلورنسة في ١٩ نيسان عام ١٥٤١ وهي السنة الحادية عشرة

او جانيوس اسقف

خبرينا

الكنيسة الكاثوليكية

٣

وبعد ارتقاء قسطنطين الى تحت السلطنة بزمان يسير فجعت الدولة العثمانية بموت السلطان مراد فارتجت لصايه البلاد وكانت وفاته في شهر شباط عام ١٤٥١ اي بعد موت الملك يوحنا بسنة واربعه اشهر . وذهب المؤرخون الى انه كان في

السنة الخامسة والسبعين من عمره لكن الارجح انه قُبض عن ٤٩ عاماً فقط
 كان السلطان مراد محبوباً من عموم رعيته حتى النصارى انفسهم لانه كان
 مزداناً بفضائل طبيعية جميلة كالشهامة والعدل والحلم وقد احرز مجدًا عظيمًا وحاصل
 على انتصارات جمة الا أنه حاصر القدسية فارتدى عنها وحمل على المدينة الحقيرة كروي
 التي كانت في يد اسكندر بك فلم يفتحها وحينئذ قال «ان كان الله مضاداً فماذا
 تفعل الخليقة»

توفي السلطان مراد وترك عرش السلطنة لابنه محمد الذي خلفه ولم يكن عمره
 سوى ٢٢ سنة وكان حين وفاته والده في مغنيسيا فلم يعلم احداً بشيء بل هب
 الى جواد عربى كريم فامتطاه وقال «من كان لي صاحباً فليلحق بي راكباً»
 ثم جرى يهب الارض بسرعة فوصل الى الدردنيل (غاليبولي) بعد يومين والمسافة
 بين مغنيسيا وغاليبولي تبلغ مائة وعشرين فرسخاً فاعلن حينئذ موته ايديه وسافر
 حالاً الى ادرنة فلما بلغها اصر فأقيم لوالده مؤتمراً غایة في الابهه ونقلت جثته الى
 بروسه (في اقليم بتنية) حيث مدفن سلاطين آل عثمان ثم وفد عليه سفراء
 كثيرون من الامم المجاورة ليعزوه بوفاة والده ويهنئوه بخلافته له فاحسن وفادة الجميع
 وقبلهم برقة وبشاشة وانطط خصوصاً الى سفراء الروم الآتين من قبل قسطنطين
 فبالغ في اكرامهم وقال لهم «انه مستعد ليجدد مع قسطنطين عهود الولاء التي عقدها
 والده السلطان مراد مع الملك يوحنا . وخلف بالله والرسول والملائكة والقرآن انه
 لن ينكث البتة بهذه الموعيد التي تعهد بها للروم» ولم يتعدد اجاباته لطلب وفد الروم
 في تعيين راتب واخر لاحد الامراء العثمانيين اورخان شلبي الذي كان تريل القدسية
 وهو احد اعقاب السلطان بايزيد الاول

وبعد انصراف سفراء الملك قسطنطين استقبل محمد وفود سائر ولايات الروم
 المبعوثين من قبل ولاة الجزائر الصغرى والاقاليم التي بامرة توما دعفتريوس اخوي

الملك ثم واجه وفد الفلاح والبلغار وخاطبهم جميعاً بسان الحب والسلام وضرب لهم مواثيق وعهوداً سلمية من شأنها أن تقنع سامعها بأن الراحة توطدت وال الحرب الخسنت فلا يرافق على الأرض نقطة دم واحدة

٤

واخذ قسطنطين من حين قبض على صولجان سلطنة الروم يفكر في ان يعقد له على امرأة تقرّبه من احدى الدول القوية فيشتد بها ازره وتتقوّى بمحافتها اarkan مملكته فاشار عليه صديقة الامين فرنزيس المؤرخ بن يتزوج أرملة السلطان مراد السلطانة مريم بنت ملك الصرب ابتغاء ان يحصل من هذه الزبيحة على فائدة مزدوجة اي ان يضم ملك الصرب كل قواه مجموعة الى قوى صهره فتتوحد بها بلادهما كليهما وان يستحيلب السلطان محمد الى المحالفه او أقْلَهُ الى الاعراض عن الحرب فلا يحمل على حصار القسطنطينية وسلطانتها تكون امرأة ابيه لكن هذه الافكار السياسية لم تتحقق عملياً وهذه الامنية قد جبطة لأن السلطانة مريم عقدتالية على ان ترفض الزواج وتنقطع الى عبادة ربها زاهدة في احد الاديرة

فلما انقطع امل قسطنطين من السلطانة مريم اشار عليه اصدقاؤه بأن يخطب ابنته دوق البندقية فرنسيس فسكار الا ان اماء ال بلاط رأوا ان ليس في هذه الزبيحة مناسبة لمقامه القيصري لأن الفتاة لم تكن ابنة ملك فتأثر البنادقة من هذا التعليل فكظموا غيظهم طي القلب ومن ثم فترت غيرتهم في المدافعة عن القسطنطينية كما سترى

ثم ارسل قسطنطين نديمه فرنسيس الى جورج متييس ملك ارمينيا وببلاد الکرج ليخطب له ابنته فسافر فرنسيس في هذه المهمة ومعه موكب عظيم مؤلف من بعض اعيان الروم وكهنةهم يصحبهم قلة من رجال الحرب وبعض الاطباء والضاربين بالآلات الطرب

فلما بلغ وفد الروم الى ارمينيا احسن ملکها وفادتهم واجزل اکرامهم وفرح
 جدًا بتقربه من سلطانهم قسطنطين وقال فرنزيس « ان عادة الارمن ان يؤدي
 الرجال مهر العروس » ملحوظاً الى انه لا يؤدي مهر ابنته كما يفعل الروم . على انه لما كان
 راغباً في عقد هذا الزواج وعد باعطائه ايها عند رحيمها على سبيل المدية ستة وخمسين
 الف ذهب . وتعهد ايضاً بان يبعث لها في كل سنة ثلاثة آلاف ذهب تصرفها كيما
 شاءت وسخ لها بان تأخذ معها جميع الخل والجوهر والمجارة الكريمة التي كانت
 تتخلل بها في بيته مع اثوابها الفاخرة . ووعد فرنزيس انه عند رجوعه من القسطنطينية
 الى ارمينيا لزفاف ابنته يجتمع عليه ثلث حلال من الحريم الشمرين تقدر كل منها بخمسمائة
 ذهب . ولا يخفى ان حير بلاد الکرج في تلك الايام كان يفضل حير الدنيا
 بسرها

فلما عاد فرنزيس الى القسطنطينية ارسل الملك جرج معه سفيرًا الى الملك
 قسطنطين حاملاً اليه صك عقد الزواج ليصادق عليه ويختتمه بختمه فلما قرأ قسطنطين
 الصك رضي بكل ما فيه وذيله برسم ثلاثة صلبان دلالة على قبوله
 الا ان هذا العقد الذي قبل من الطرفين لم يتيسر اقامته فعلاً ولم يؤت بالفتاة
 الى خطيبها بل لم تخرج من محلتها في قصر ايها لان الحرب انتشت بعد قليل بين
 العثمانيين والروم وجلبت بعد ستين موت قسطنطين وانقراض سلطنة الروم



الفصل الثاني

في احوال الكنيسة القسطنطينية قبل الحصار

١ موت مرقص الاسفسي وذكر بعض احواله كما رواها مطران الروم في موتون . - ٢ سعي فسطنطين وكباره امة الروم على توطيد الاتحاد ونشره على رؤوس الملائكة في كنيسة اجيأ صوفيا . - ٣ هيجان السفلة واصحاب الثورة

١

على ان الحملة الاردنية لم توجه ضد المسيحيين رأساً بل سيرت الى ابراهيم بك امير قرمانية (المعروفة قدماً بقليقية) الذي كان وان مسلماً يؤيد المسيحيين ويحميهم في ایام السلطان مراد الا انه اخلع قلبة هذه المرأة خوفاً فاجاب السلطان محمد الى الصلح مسلماً بكل ما فرض عليه من الشرائط . ولما كان السلطان محمد في دار هذا الامير صادف بعض المسيحيين اعداء قسطنطين فأخذوا يطعنون على ملكهم ويقتلون عليهم امام محمد ويقنعونه بانه له عدوٌ الدّ وانه محتلس الملك ادعاء ان اخاه دیتریوس احق منه بالخلافة ثم التساوا من السلطان ان يأمر فتسير فرقه من جنوده لاعانة دیتریوس في مناورات طفيفة نشأت في شبه جزيرة المؤنة

وبینما كان دیتریوس رئيس حزب المشاقين يستعين بالعثمانيين لخاتمة امته كان قسطنطين يستفرغ جهده في توطيد الاتحاد بين الكنيستين وتعزيزه في كل أنحاء السلطنة فارسل الى البابا بنيقولاوس الخامس خليفة او جانیوس الرابع يجدد ويشدد معه وثائقات الاتحاد المقدس ويلتئس منه ان يرسل له بعض العلماء اللاهوتيين ليساعدوه على قطع دابر الشقاقي واماكل عمل الاتحاد وطلب منه ايضاً ما وعده به من الاعانة المادية للدفاع عن بلاده التي امسكت هدفاً للغارات ومطحناً للفاتحين

وفي هذه الغضون مات عرقص مطران افسس الذي كان إمام المضادين للاتحاد وقد سبقت الاشارة الى تضارب آراء المؤرخين في حقيقة سنة وفاته اذ لم يوقف لها على نصٍ صريح في كتبهم اما كيفية موته فمعروفة مشهورة وقد كتبها معاصره المطران يوسف اسقف موتون الذي قال لها بضدتها اي ميتة البطريزك القسطنطيني يوسف الصالحة وهاك ترجمة نص هذا المؤرخ عن اليونانية :

« ان البطريزك يوسف كان يشتهرى اتحاد الكنيسة القدس لا خوفاً من التهديدات ولا حرصاً على المجد والكرامة ولا رغبة في الرجوع سريعاً إلى القسطنطينية لكن انتظار عيناه ما اشتهرى كثيرون من البطاركة ان يروه ولم يروا فقررت عينه بمشاهدة سلام الكنيسة والاتحاد اعضاء جسم الرب معاً فابتسمت بذلك نفسه ووقع بتقوى الله اتحاد الكنيسة معترفاً بانشقاق الروح القدس من الآب والابن وبطهور النقوس وبأن اسقف رومية هو رأس الكنيسة وبعد اذ فعل هذا جثا على قدميه وتلا صلواته ورفع يديه نحو السماء وشكر الله وهكذا اسلم نفسه البارزة »

« اما انت (يا عرقص) الذي يشتم البطريزك يوسف وكل اكليروس الروم الذين كانوا معه (في فلورنسة) فلم تnel آخرة مثله بل بالعكس قد تقيأت من فنك برازك حين فاضت روحك والحاضرة باسرها على ذلك شاهدة . فهكذا يعرف العدل الالهي كيف يعامل كلاً بحسب عمله واعيائه . فكما عقب اريوس سابقاً بان دفع احساءه من الاسفل هكذا انت قذفت برازك من فيك »

ويحسن هنا ان نورد شيئاً مما كتبه هذا المؤرخ اي المطران يوسف اسقف موتون الرومي عن احوال الدين والكنيسة في تلك الايام الاخيرة قال :

« ان عرقص الاسسي بعد ان رجع من الجموع عوضاً عن ان يهتم بالبحث والتقطيب ومطالعة كتب الآباء القديسين كما ادعى لبناء السرج والبسطاء لم يتشغل الا بنسخ اوهام باطة وابرام دسائس مخربة ليصد المؤمنين عن الكنيسة ويجعلهم الى

شققاً لكن المؤمنين رغم عن هذه الحيل والدسائس قد حفظوا الاتحاد وسيحفظونه دائمًا ويهررون مرقض متصلبًا في شقائه «

وقال أيضًا هذا المؤرخ الفاضل : « لما كان الآباء في الجمع يأتون بشهادات الآباء القديسين الشرقيين الاعظمين اشتهرًا ويوئدون جانب الحق والاتحاد كان مطران افسس يدعى بـ« باخوس » بـ« باخوس » هذه النصوص مزيفة ولا طلب منه ان يأتي بالكتب الصحيحة الخالية من التزييف وقتـش كتبـه ورأـها مطـابـقة للنصـوص المـذـكـورـة أعلـنـ باـنـ كـتـبـهـ نفسهاـ كانتـ مـزـيفـةـ مـفـسـدـةـ وـلـاـ تـوـجـدـ نـسـخـ حـقـيقـيـةـ لـمـ يـعـتـورـهـاـ الفـسـادـ وـالـزـيفـ الـأـفـيـ القـسـطـنـطـيـنـيـةـ حـتـىـ صـارـ ضـحـكـةـ عـنـدـ كـلـ أـهـلـ الـجـمـعـ »

وروى اسقف موتون نفسه انه « في الجاسة العشرين المعقودة في مجمع فلورنسة أتي بنسخ من القديس باسيليوس مثبتاً انبات الروح القدس من الاب والابن . فاحتاج مرقض بـ« باخوس » له اصل في الكتب اليونانية القديمة وهو قادر على الاتيان بكتاب عنده قديم فيه هذا النص فطلب منه إحضاره على الفور فدعا شمامسا وامرـهـ بالـاتـيـانـ بـهـ بـعـدـ انـ اـسـرـ فيـ اـذـنـهـ انـ يـقـطـعـ الـوـرـقـةـ الـتـيـ فـيـهـ هـذـاـ النـصـ فـهـرـعـ الشـمـاسـ وقتـشـ سـرـيـعاـ عـنـ النـصـ وـلـاـ عـثـرـ عـلـيـهـ وضعـ الـكـتـابـ عـلـىـ النـافـذـةـ وـالـتـفـتـ لـيـأـخـذـ مـدـيـةـ وـيـقـطـعـ تـلـكـ الـوـرـقـةـ لـكـنـ بـتـدـبـيرـ رـبـانـيـ هـبـتـ الـرـيحـ قـلـبـتـ الـأـوـرـاقـ فـلـمـ يـأـبـهـ الشـمـاسـ بـلـ قـطـعـ وـرـقـةـ أـخـرىـ وـعـادـ حـالـأـحـامـلـاـ الـكـتـابـ بـفـرـحـ إـلـىـ سـيـدـهـ مـرقـضـ الـذـيـ قـدـمـهـ عـلـىـ الـأـثـلـاـرـ بـابـ الـجـمـعـ فـاخـذـوـهـ وـقـتـشـوـاـ عـنـ النـصـ المـذـكـورـ فـوـجـدـوـهـ مـطـابـقـاـ كـلـ الـمـطـابـقـةـ للـذـيـ جـاؤـوـاـ بـهـ فـالـتـفـتـ مـرقـضـ إـلـىـ الشـمـاسـ شـرـرـاـ وـقـدـ تـيـزـ غـضـبـاـ قـقـالـ لـهـ الشـمـاسـ بـسـذـاجـةـ وـبـصـوتـ مـسـمـوعـ مـنـ جـمـيعـ آـبـاءـ الرـوـمـ اـنـيـ قـسـمـاـ يـبـرـكـتـ اـيـهـ الـأـبـ الـجـزـيلـ الـاحـترـامـ قـدـ قـطـعـتـ مـنـ الـكـتـابـ هـذـهـ الـوـرـقـةـ الـمـعـوـنـةـ لـكـنـ يـظـهـرـ اـنـ الشـيـطـانـ اـرـجـعـهـاـ وـالـصـفـقـهـ ثـانـيـةـ »

وـكـانـ غـيـرـةـ الـمـلـكـ قـسـطـنـطـيـنـ عـلـىـ توـطـيـدـ الـاـتـحـادـ بـيـنـ الـمـؤـمـنـيـنـ تـتـقـوـيـ وـتـاشـدـدـ

بما نشره اسقف موتون هذا وبما كتبه ايضاً بطريرك القدسية غريغوريوس
البروتوسنجلس الذي خلف البطريرك مطروفانس

٢

فيظهر من ثم ان لا صحة لما عزاه بعض المؤرخين الالاتين والروم من الاهمية
الزائدة لمرقص مطران افسس بقولهم انه من بعد رجوعه من الجمجمة الفلورنسى قد نقض
عهد الاتحاد وجذب الروم الى الشقاق . ويرد ذلك بما رأينا من ان مرقص بعد ان طعن
على الجمجمة وكتب ضده لم يلبث ان مات بعيداً عن الملك يوحنا بل ذهب البعض
كما اشرنا انفأا الى انه مات قبله فغاية ما امكن ان تصل اليه فتنته ازعاج الاشكار
وببلة الضيائـر مؤقتاً ليس الا . دون ان يحصل على نتيجة رغبته في رد الناس الى
الشقاق فان الرواة الثقات ينبئونا بأن اشرف رجال الروم واغزرهـم علمـاً وافضلهم سيرة
قد استندوا الوسع في توثيق عرى الاتحاد واجراء ادوار الجمجمة المقدس ودافعوا بشهادة
ضد خصومـهم باللسان والقلم كالبطريرك مطروفانس بسلوكـه وتعلـيمـه والمطران يوسف
اسقف موتون والبطريرك القدسية غريغوريوس البروتوسنجلس (الذي حضر الجمجمـة)
باتـأيفـها المشهورة وهو لـاء الفضلاء نـشـطـوا الملك قسطـنـطـينـ لـيسـأـلـ الـبابـاـ نـقـولاـوسـ
الـخامـسـ ان يـرسـلـ الىـ القـسـطـنـطـينـيـةـ رـجـالـ عـلـمـاءـ وـاتـقـيـاءـ يـشـتـغلـونـ فيـ قـطـعـ دـابـرـ الشـقـاقـ
وـتوـطـيدـ الـاـتـحـادـ وـالـوـفـاقـ فـاوـفـدـ الـبـابـاـ الـكـرـدـيـنـالـ الـيـونـانـيـ اـيـسـدـورـسـ مـطـرانـ كـيـافـ الـقـسـطـنـطـينـيـةـ وـطـنـهـ حـيـثـ اـشـتـهـرـ مـنـذـ صـبـوـتـهـ باـعـمـالـهـ التـقـويـةـ الـجـلـيلـةـ اـيـامـ خـدـمـتـهـ الـكـهـنـوتـيـةـ
وـبـحـمـيدـ هـزاـيـاهـ وـسـعـةـ مـعـارـفـهـ وـلـاـ سـيـماـ تـضـلـعـهـ مـنـ الـعـلـومـ الـلاـهـوـتـيـةـ

فلـبلغـ الـكـرـدـيـنـالـ اـيـسـدـورـسـ الـقـسـطـنـطـينـيـةـ فـيـ شـهـرـ تـشـرـيـنـ الـاـولـ سـنـةـ ١٥٥٢ـ

فـرـحـ بـهـ الـمـلـكـ وـاـكـرـ مـشـواـهـ وـبـعـدـ عـقـدـ عـدـةـ مـخـافـلـ لـاهـوـتـيـةـ حـضـرـهـاـ كـثـيـرـونـ مـنـ مـشـاهـيرـ
الـعـلـمـاءـ ضـرـبـ الـمـلـكـ موـعـداـ لـاـشـهـارـ الـاـتـحـادـ الـعـامـ اـحتـفالـيـاـ فـلـيـاـ كـانـ
الـيـوـمـ المـعـهـودـ ذـهـبـ الـقـسـطـنـطـينـيـةـ مـحـفوـفاـ بـرـجـالـ الدـوـلـةـ وـاعـيـانـ الـمـدـيـنـةـ وـكـبـاءـ آلـ

الكهنوت الى كنيسة آجيا صوفيا واحتفل با بهمة عظيمة بالقدس الالهي حيث دُعي او لا للبابا بالنظر الى انه رئيس الكنيسة العامة ثم للبطريرك القسطنطيني جرجس ميليسين خليفة غريغوريوس وكان اكبر الحامين عن الاتحاد المقدس فهذا هو العمل العظيم الذي اتاه قسطنطين قبل ان أسر العثمانيون الحرب التي جرت عليه وعلى المملكة بعد سنة الويل والثبور

٣

ومن الحجب العجاب ان عامة المؤرخين الغربيين يشرون الى ان الروم في هذه السنة نفسها قد انشقوا عن الكنيسة واضرموا ثورة عظيمة ضد الاتحاد على انانى نرى هؤلاء المؤرخين في غلط مبين لأنهم عوضاً عن ان يتخذوا الملك قسطنطين واكابر الملة ومتقدميها منهاجاً يقيسون عليه حال سائر الامة قد نسبوا للامة كلها فعل بعض السفلة الطغام الذين اثاروا في المدينة ببلالا كعوائدهم في سائر البلاد واليك الخبر مفصلاً :

كان في احد اديرة القسطنطينية راهب مسموع الكلمة عند الشعب اسمه جناديوس فذهب اليه قوم وسألوه عن رأيه في العمل العظيم الذي جاءه قسطنطين لتوطيد الاتحاد ونشر اعمال مجمع فلورنسة المقدس فلم ينبع جناديوس بینت شفقة بهذا الشأن بل اسفر عن انقباض وتفريط وجه ولم يدِ رأيه لاحدي ولا المرهبان الذين في ديره بل كتب رقعة حсоб فيها سهام الطعن واللوم على هذا الاتحاد وعلقها على باب الدير ورجع فاختلى في قلاليته

وكتب هذه الرقعة على خط النبوة ونسق الكتاب المقدس مقرعاً ابناء وطنه الروم لأنهم علقوا آمالهم على اسعافات البشر اي اللاتين ولم يلتسوها من الرب القادر على كل شيء . وانهم تركوا تقليدات آباءهم لينجذروا الى اوهام تعلم مشؤوم تركوا

ينبع الماء الحي واحتقروا لنفسهم آباراً مشققة وما شاكل ذلك من العبارات المزخرفة
المتحللة من أقوال الانبياء

فلدن قراءة هذه الرقة جاشت في قلوب الجهلة والسدج شعائر الشقاق واضرمت فيهم
نار الفتنة وخرجوا من الديار يطوفون في الشوارع ويقدرون المطاعن على المجتمع والاتحاد
وبعد تجوّلهم في أكثر أحياء الحاضرة دخلوا نوادي المسكرات وشربوا على ذكر البطل وكان
بعضهم يستغثث بها لتنجي المدينة من محمد والبابا وفي هذه الأذنة قيلت تلك العبارة
المشهورة التي تناقلها المؤرخون وهي إنهم يؤثرون صورة الملال على صورة تاج البابا
فلا ريب في أن هذه العبارة قد قيلت حقيقة ولكن قد غلط المؤرخون في نسبتها إلى
شعب الروم عموماً فهي ليست على الصحيح إلا قول أهل الثورة الذين من رعاه الشعب
وسفلتهم وبرهان ذلك واضح جلياً من أن هذه الثورة إنما طرأت ضدّاً لراغب الملك
وأكابر الشعب وعظماء المدينة في حين كانوا عاقدين ذلك الاحتفال الباهر في الكنيسة
الكبرى لتأسيس الاتحاد بين كنسيتي الغرب والشرق فيكون عمل غوغاء الشعب واهل
الثورة حقيراً لا عبرة فيه



الفصل الثالث

استعداد السلطان محمد الثاني لفتح القسطنطينية

- ١ بناه قلعة ليوكوبيا في اناطولي حصار.
- ٢ اعتراض قسطنطين على بناها وتجديد السلطان لسفراء الروم.
- ٣ وصف القلعة وضرب السلطان رسمًا على جميع المراكب المارة بازائها.
- ٤ اتيا الحجري اربين الشهير عند السلطان لصب المدافع وصبه له عدة مدافع كبيرة وصغيرة.
- ٥ قطع السلطان كل امداد عن القسطنطينية برًا وبحرًا

١

فليعاد السلطان محمد من قرمانية شرع يستعد لفتح القسطنطينية وتحقيق قول اهل الثورة الذين كانوا يؤثرون الخضوع له على الاتحاد مع بابا رومية فطفق يجهز المعدات الالزمة ويصنع العدد الوفرة واول عمل اتاه انه بنى حصنًا حصيناً على مضيق البسفور من جانب اوربا واسمه بالتركية روملي حصار بازاء القلعة العظيمة التي كان جده قد بناها واسمه اناطولي حصار وقد رغب في ذلك ان يكون مسلطاً على البوغاز من جانبيه فيسدّه مانعاً عن القسطنطينية كل أغاثة او نجدةٍ تأتيا من البحر الاسود او من بحر الروم

فامر السلطان كل رعائاه بان يرسلوا له فعلاً ويعثوا بالعدد الالزمة لبناء هذه القلعة وتحصينها وجاء هو بنفسه الى المكان المعهود تنشيطاً للفعلة على الإقدام والتعجيل في العمل وكان اسم ذلك الموضع ليوكوبيا ويعد عن غلطة بعض كيلومترات وكان فيه كنيسة قديمة على اسم رئيس الملائكة ميخائيل فخدمت واتخذت حجارتها لبناء القلعة . فلما وصل السلطان ابدي العملا نشاطاً غريباً وقد اخذت منهم الحمية اي مأخذ حتى حدا حذوهم بعض الباشوات انفسهم فجعواوا يخلعون ثيابهم المنشأة بالذهب ويخفون التراب وينقلون الحجارة وما اشبه

لَكُنْ مَا عَتَّمَ أَنْ وَفَدَ عَلَى السُّلْطَانِ رَسُلَ قَسْطَنْطِينِيَّ يُنْكَرُونَ عَلَيْهِ هَذَا الْعَمَلِ وَقَالُوا لَهُ
أَنْ بَنَاءُهُ قَلْعَةٌ قَرِيبَةٌ جَدًّا إِلَى الْقَسْطَنْطِينِيَّةِ مَا يَخْلُلُ بِالْعَهُودِ السُّلْطَانِيَّةِ وَيَخْشَى مِنْهُ إِثْرَةٌ
حَرْبٌ جَدِيدَةٌ فَرَحَّبَ السُّلْطَانُ أَوْلًا بِالرَّسُلِ وَكَلَّمَهُمْ بِبَشَاشَةٍ وَقَالَ : مَنْ الْعَجَبُ أَنْ
لَيْسَ لِي حَتَّى الْآنَ مَوْقِعٌ حَصِينٌ يَصْلُ اُورَبَا بِآسِيَا وَأَنْ بَنَاءُهُ هَذِهِ الْقَلْعَةِ لَيْسَ مِنْ شَأْنِهِ
أَنْ يَكْدِرَ قَسْطَنْطِينِيَّ بِلَ بِالْعَكْسِ يَجِبُ أَنْ يَفْرَحَ لَانِي بِاقْتَرَابِيِّ مِنَ الْقَسْطَنْطِينِيَّةِ أَسْتَطِعُ
أَنْ أَغْيِيَهُ وَاعِيَّنِهُ عَلَى قَرْصَانِ الْبَحْرِ مِنْ أَهْلِ رُودُسِ وَاسْبَانِيَا وَالْبِنْدُوقِيَّةِ الَّذِينَ يَغْيِرُونَ عَلَى
مَتَاجِرِ الرُّومِ وَمَتَاجِرِنَا . فَلَمْ تَنْلِ هَذِهِ الْاعْتَذَارَاتِ قَبْلًا فِي عَيْنِ سُفَراَءِ قَسْطَنْطِينِيَّ
فَطَلَبُوا مِنْهُ أَنْ يَكْفَأَ عَنِ الْبَنَاءِ بِلَ أَنْ يَهْدِمَ مَا بُنِيَ مِنْ الْقَلْعَةِ فَيَتَّيَّزَ السُّلْطَانُ مِنَ الْعَيْظِ
وَنَظَرَ إِلَيْهِمْ شَرَّاً وَقَالَ « أَلَيْسَ لَكُلَّ أَنْ يَبْنِي فِي أَرْضِهِ مَا شَاءَ وَهُلْ فِي الْأَرْضِ أَحَدٌ
أَقْوَى وَأَعْظَمُ مِنِي يَعْنِي عَنِ هَذَا الْحَقِّ » ثُمَّ أَمْرَهُمْ أَنْ يَخْرُجُوا مِنْ وَجْهِهِ وَيَنْذِرُوا
الْمَلِكَ قَسْطَنْطِينَ بِأَنَّهُ أَرْسَلَ سُفَراَءَ آخَرَيْنَ ذِبْحَهُمْ لِأَمْحَاةٍ

فَلَمَّا بَلَغَ قَسْطَنْطِينَ هَذَا الْجَوابَ اغْتَاظَ غَيْظًا شَدِيدًا وَعَزَمَ أَنْ يَجْمِعَ عَسَارَكَهُ وَيَهْجُمَ بِهِمْ
عَلَى السُّلْطَانِ وَرَجَالِهِ . إِلَّا أَنْ كَبِرَاءِ الدُّولَةِ اسْتَهْلَكُوا عَلَيْهِ بَنَانِ لَا يَغْضَبُ السُّلْطَانَ وَيَقْتَلُمُ
هَذَا الْخَطَرَ فَرَضَخَ قَسْطَنْطِينَ لِهَذَا الرَّأْيِ وَاسْتَسْكَ بِالْلَّاطِفِ وَالْجَامِلَةِ وَتَرَاهُ أَنَّهُ صَدَقَ
أَقْوَالَ السُّلْطَانِ وَغَيْاثَتِهِ السُّلْطَانِيَّةِ الظَّاهِرَةِ خَوْفًا مِنْ أَنْ يَنْقُضَ وَعْدَهُ عَلَى الْحَقْوَلِ فَيَنْهَا
وَيَنْهَا وَيَقْتَلُوا أَهْلَهَا وَلَذِكَ أَرْسَلَ لِجُنُودِهِ وَعَمَلَهُ اسْعَافَاتٍ مَادِيَّةً وَلِلْسُّلْطَانِ نَفْسِهِ
مِشْرُوبَاتٍ مَرْطَبَةٍ ثُمَّ بَعْثَ إِلَيْهِ يَطْلُبُ مِنْهُ أَنْ يَحْسِيَ زَرْوَعَ وَغَلَالَ الزَّرَاعِ الرُّومِ الَّذِينَ
فِي الْحَقْوَلِ الْجَارِيَّةِ

فَتَظَاهَرُ السُّلْطَانُ بِالْخَلَافِ لَانَّهُ أَرْسَلَ عَسَارَكَهُ إِلَى الْحَقْوَلِ وَأَمْرَهُمْ أَنْ يَرْعِيَا خَيْلَهُمْ
وَبِغَالَهُمْ فِي الزَّرْوَعِ وَانْ يَقْتَلُوا مِنْ يَنْعَهُمْ عَنْهَا مِنَ الرُّومِ وَبِهِمَا كَانَ قَسْطَنْطِينَ فِي قَصْرِهِ
رَأَى سَكَانَ الْحَقْوَلِ تَاهِيَنَ خَارِجَ بَيْوَتِهِمْ وَقَدْ تَأْثَرُهُمُ الْعَمَانِيُّونَ لِيَقْتَلُوهُمْ وَتَكْنُوا مِنْ ذَبْحِ

عديدين منهم فلم يمتلك صبراً بل امر بغل جميع ابواب القدسية وجاس من كان
فيها من رجال العثمانيين لقضاء بعض مآرب خصوصية وكان بينهم بعض الشبان
الاعزاء الى السلطان والقائمين في بلاطه فطلبو اطلاق سبليهم **وإلا قتلوا نفوسهم**
شرّ قتلة فرقاً لهم قسطنطين وافرج عنهم ثم اطلق الباقيين بعد ثلاثة ايام
ولم يكف السلطان عن ابناء القلعة بل شدد في ترويج الاعمال باسرع ما يستطيع
وروى محمد حسن خوجه افتدي المؤرخ التركي ان البنائين كانوا حينئذ خمسة آلاف
وتحت يد كلِّ منهم رجلان يعاونانه وقد فرض عليه ان يبني في اليوم مع صاحبيه
ذراعين كاملين

٣

وكانت هذه القلعة الشاهقة مثلاً الزوايا وعن كل زاوية برج حصين فكان من
جانب البر برجان ومن جانب البحر برج واحد وكانت جدرانها متينة سميك كل منها
٣٢ قدماً اما جدران سائر القلعة فكان سمكتها ٢٥ قدماً . وكان ظاهر القلعة كلها
محشى بصفائح مميكية من الرصاص لصد المدفع بجيش كان السلطان يستعمل
منذ اربعين سنة ونيف ما يظنه المتأخرون ابتداعاً حدثاً من تصفيح المراكب الحربية
وتدعيم الحصون فانه بتتصفيح قلعته البادحة جعلها شبيهة بالبوارج المدرعات المخترات
في أيامنا هذه

وقد انتهى بناء هذه القلعة في شهر آب عام ١٤٥٢ اي بعد اربعة أشهر كاملة
فأقام فيها السلطان حامية من اربعين جندي وولى عليهم مقدماً اسمه فروس آغا وأمره
بان يغير جميع المراكب الجارية الى البحر الاسود او منه ان تأتي وترسو في اسفل القلعة
وتحسّها بخض رايتها وتدفع ضربية معلومة قد عيّن هو نفسه مقدارها . ورغبة في اجراء
هذه الرسوم وضع على البرج الذي من جانب البحر مدفع نحاسية ضخمة في كل
جهاته

وأول مركب حرّ ولم ينشأ أن يخضع لهذه الرسوم كان مركباً بندقياً اسم رباه رتسي فلما وصل إلى أسفل القلعة جرى في البحر سريعاً الا ان مدفوعاً رشقه بكلة شقلها ستمائة لبرة ففرقته أما رباه فنجا من الغرق هو وثلاثون من اصحابه راكبين زورقاً صغيراً لكن لما بلغوا إلى اليابسة قبض عليهم العثمانيون وارسلوهم إلى السلطان الذي كان حينئذ في مدينة ديدعوتيلك فأمر بهم فعلق رباهم رتسي على العود (الخازوق) ونفتقت رؤوس الباقيين وحتم بان تبقى جثثهم بلا دفن لتكون مأكلاً لطير السماء . كما أخبر المؤرخ اليوناني دوكا الشهير الذي كان يومئذ في بلاط السلطان رسولاً موFDA من أمير

لسبيوس

وفي هذه الغضون كان رجال السلطان ينجزون إلى الحقول ويفزونها سالبين ما وقع لهم من الأموال والناس حتى يصلوا إلى أسوار القدسية . فارسل قسطنطين يشكو الأمر إلى السلطان فاجاب باهـ لم يكن ليرضى عن مثل هذه التعديات ولهذا أمر فارجع المسيـ كلـه إلى أصحابـه وقصد بذلك تسكين الخواطر وابقاء الراحة مستتبـةـ في البلاد ريثما ينجـز معداتهـ ليحملـ مرةـ واحدةـ على القدسية

٤

وبلغ السلطان ان في القدسية رجالاً مجرـياً استهـ أربـين كان يتعاطـى صـ المـدافـعـ وهو مـاهرـ في حـرفـهـ هذهـ بلـ فـريـدـ عـصـرـهـ فـيـهاـ لمـ يـسبـقـهـ فـيـهاـ اـحـدـ منـ قـبـلـ وـلمـ يـجـارـ فـيـهاـ مـجـارـ فيـ ايـامـهـ وـكانـ يـعـملـ عـنـ قـدـمـهـ قـسـطـنـطـينـ الـمـلـكـ لـكـهـ لـمـ يـكـنـ يـدـفعـ لـهـ اـجـرـ وـافـيـةـ خـيـانـةـ إـلـىـ السـلـطـانـ وـبـذـلـ نـقـسـهـ فـيـ سـبـيلـ خـدـمـتـهـ فـرـحـ بـهـ وـاـكـمـ مـشـاـهـ وـاقـتـرـحـ عـلـيـهـ اـمـتحـانـاـ لـهـارـتـهـ اـنـ يـصـبـ لـهـ مـدـفـعـ لـمـ يـصـبـ اـكـبـرـ مـنـهـ حـتـىـ ذـلـكـ الـيـومـ . فـقـالـ لـهـ الجـيـ سـاصـنـعـ لـكـ آـلـاتـ مـدـفـعـ جـدـيـدةـ تـكـونـ قـادـرـةـ اـنـ تـدـفـعـ حـجـراـ ضـخـمـاـ اـنـ اـصـابـ اـسـوـارـ الـقـدـسـيـةـ جـعـلـهـاـ هـبـاـ مـتـنـوـراـ . ثـمـ خـرـجـ مـنـ عـنـدـهـ وـشـرـعـ فـيـ الـعـلـمـ وـاسـتـرـ ثـلـاثـةـ اـشـهـرـ لـعـمـلـ القـالـبـ لـصـبـ نـحـاسـ المـدـفـعـ

وروى المؤرخ فونترس ان قطر هذا القالب كان ثلاث اقدام ومحيطه تسع اقدام ولما تم صب هذا المدفع المهول استعظام الناس جدا حتى لقبوه بالسلطاني ولما اراد السلطان امتحانه في مدينة ادرنة التي صُبَ فيها انذر جميع السكان بان لا يرتابوا اذا أطلق لان صوته كان اقوى من قصيف الرعد والكلة التي اطلقها كان وزنهما ١٢٠٠ برة حسب شهادة ليونزدوس مطران ميتلين الذي كان حاضرا في حصار القسطنطينية وروى بعض المؤرخين ان ثقلها كان ١٨٠٠ لبرة وكانت من الصوان الاسود الصلب المستخرج من البحر الاسود

وبعد ان شهد السلطان امتحان هذا المدفع السلطاني الغريب امر بصب غيره اصغر منه وذهب الى قلعة ليوكوبيا (روملي حصار) واخذ يصل الليل بالنهار صحبة كثيرين من المهندسين الحربيين ليقف على اقرب الحيل واقوى الوسائل التي تمكنه من اخذ القسطنطينية وكثيرا ما كان يتذكر هذه الذرائع ويعرضها على المهندسين حتى يهتوا من حذاقته واصابه بصيرته فقد رسم صورة القسطنطينية . واخذ يبحث عن النجع الذرائع واسهل الجهات لفتحها فعِنَّ المخل الموافق لوضع المدفع والمكان المناسب من السور خرقه وهدمه بكل المدافع والجهات التي يحسن حفرها وملؤها بارودا تحت السور لتدميره ثم كان تارة يُرِّن الجنود في ساحة الوغى على مرأى منه وطوراً يمتحن كل المدفع التي صُبَتْ حديثاً . واخيراً اهتم بنقل المدفع السلطاني الاكبر الذي عُني في جره مشاق باهظة . واختلف المؤرخون في عدد الثيران التي استخدمت لجره فقال بعضهم اقتضي لحركته خمسون زوجاً منها وبعضهم ستون زوجاً وذهب آخرون الى انه لم يجره مائة وخمسون زوجاً من الثيران . ولما جرى هذا المدفع سار معه الف رجل منهم مائتان سبقوه لتهييد الطريق ومائة وخمسون نجاراً رافقوه لاصلاح آلات الجر وبناء الجسورة وما شاكل ذلك وعدد ~~كبير~~ منهم مشوا من عن جانبيه ليبقاء متوازن الثقل بشدة بالحال من الجانبين

وبعد ان هيأ السلطان المعدات والتجهيزات الالازمة للحرب اجتهد في ان يقطع عن القسطنطينية كل امداد يأتيا من الخارج ولا سيما من قبل شقيق قسطنطين الاميرين ديمتريوس وتوما. فسير ضد هما طرخان سنجق والي شالية ومكدونية فاجتاح مع ولديه احمد وعمر شبه جزيرة المورة التي كانت باقية بيد الروم وعبر السور الذي كان على جرف الخراب وجعل يدمر كل ما صادف في سبيله مبتداً من اقليم اركادية وقد نابت في الواقع بعض الحسائر وانكسر مراراً بازاء جنود الاميرين حتى ان احمد ابنة البكر وقع اسيراً في يد الروم وأرسل مقيداً الى سبرته الا انه لم يرتد مع رجاله عن الحرب والتدمير ولو تحملوا اكبر الحسائر قياماً برغائب السلطان الذي لم ينبو حينئذ قتح تلك البلاد بل رام إلهاء الاميرين بهذه المناوشات كيلا يتذكرا من إمداد أخيهما قسطنطين حين حصار الحاضرة



الفصل الرابع

زحفة السلطان محمد الثاني على القسطنطينية

١- استنجاد القيصر قسطنطين ببلاد الغرب دون جدوى - ٢- مسیر السلطان بخليه ورجله على المدينة - ٣- وصف القسطنطينية قبل الحصار وتحصيناها - ٤- مضائق الممانيين للمدينة برياً وبحراً - ٥- اسماء الذين اشتهروا في الدفاع عن الروم ايام الحصار - ٦- اضطراره نار الحرب

١

لما اندرت الاحوال بالخطر العظيم المدقق بسلطنة الروم ارسل قسطنطين يستجده ببلاد الغرب لكن بلا جدوى وكان يعلق على ملك فرنسا كلس السابع آمالاً كبيرة متذكرةً بان ملوك الفرنسيس قد ارسلوا في ايام آباءِ قواداً باسلاين وابطالاً ذوي بأس للدفاع عن القسطنطينية منهم يعقوب دي لا مرس حفيـد القديس لويس الملك الذي وافى القسطنطينية مصحـوباً بالاميرال بونيفاس دي كستـن في عهد الملك اندرـونـيكـس باليـلوـغ نحو سـنة ١٣٣٥ ولـما بلـغـاهـاـ كانتـ مـحاـصـرـةـ منـ العـثـانـيـنـ تـحـتـ اـمـارـةـ أـرـخـانـ فـضـرـ بـاعـمـارـةـ الـمـاحـصـرـينـ وـاـكـرـهـاـمـ عـلـىـ رـفـعـ الـحـاصـارـ عـنـ الـمـديـنـةـ . ثمـ بـعـدـ ثـانـيـنـ سـنةـ وـفـدـ المـرـشـالـ بـوـسيـكـوـ صـحـبةـ الـوـفـ منـ الـفـرـسـانـ الـمـطـوـعـةـ وـزـحـفـ بـهـمـ عـلـىـ السـلـطـانـ بـاـيزـيدـ الـذـيـ كـانـ مـحـاـصـرـاـ الـقـسـطـنـطـينـيـةـ وـكـادـ يـفـتـحـهاـ فـرـدـوـهـ عـنـهاـ وـخـلـصـواـ الـمـديـنـةـ . وـكـانـ فـيـ اـيـامـ قـسـطـنـطـينـ بـعـضـ الشـيـوخـ الـذـيـنـ شـهـدـواـ بـسـالـةـ هـذـاـ المـرـشـالـ الـفـرـنـسيـ وـاـنـتـصـارـاتـهـ فـأـخـبـرـواـ اـنـهـمـ لـمـ يـرـحـ مـنـ بـالـهـمـ الـاحـتـفالـ عـظـيمـ الـذـيـ أـجـرـيـ لـهـ عـنـدـ مـاـ اـهـدـىـ إـلـيـهـ الـامـبرـاطـورـ مـاـنـوـيلـ بـالـيـلوـغـ سـيـفـاـ مـرـصـعاـ وـمـنـحـهـ اـعـظـمـ الـاـقـابـ الـعـسـكـرـيـةـ فـيـ مـلـكـةـ الـرـوـمـ وـقـدـ ذـكـرـناـ فـيـ اوـائـلـ الـقـسـمـ الـاـولـ مـنـ هـذـاـ اـنـتـكـابـ اـنـ مـلـكـ الـرـوـمـ مـاـنـوـيلـ اـبـاـ الـمـكـيـنـ يـوـحـنـاـ وـقـسـطـنـطـينـ ذـهـبـ مـعـ بـوـسيـكـوـ الـىـ بـلـاطـ كـلسـ السـادـسـ مـلـكـ فـرـنـساـ وـقـوـبـلـ بـيـزـيدـ التـحـلـةـ وـالـاـكـامـ لـكـنـ بـعـدـ اـنـ رـجـعـ اـلـىـ الـقـسـطـنـطـينـيـةـ اـحـدـقـتـ بـفـرـنـساـ اـعـظـمـ

المصاب وترت بها التكبات والتواب كما هو مشهور في تاريخها لأن الملك كرس السادس لما دخل على عقله احتلال ولم يستطع القبض على زمام الملك اغتنم الفرصة امرأة ايزابلا الالمانية الحتى وباعت مملكته فرنسا للانكليز بخيانة فظيعة حتى ان كرس السابع لما جلس على تخت الملك لم يكن في ملوك الا مدينة او مدینتان فقط فأخذ يفتح سائر مملكته بلداً بلداً بالحرب بمساعدة تلك الفتاة الفاضلة حنة درك الملقبة بعذراء أرليان الشهيرة

فليا وقعت القدسية في مضايقتها الاخيرة لم يكن كرس السابع ليقوى على ارسال نجدة تخلصها لارتباكه في تدبير شؤون مملكته الداخلية بعد طرد الانكليز منها وهذا لم يكن من الفرنسيين في الدفاع الاخير عن القدسية الا عدد يسير من الفرسان انتظروا بين متطوعي العساكر البابوية

وكان جالساحينند على عرش بطرس البابا نقولاوس الخامس الذي كان من اشد المحامين عن الروم واعظم المساعدين على تحليمهم من الاعداء فهو في مدينة انكونة التي تحت ولايته عدة مراكب حربية وارسل الى دوق البندقية ودوق جنوا يحثهما على التسامم والاتفاق بينهما والاتحاد مع سفنهم للمسير جميعاً الى مياه القدسية والدفاع عنها انقاداً للروم

وسنأتي على ذكر ما انتهت هذه النجدة البابوية متحدة مع البنادقة والجنويين وكيف اقتحمت الاخطار ودخلت مضيق القدسية وهالت العثمانيين بشجاعتها الغالية ومحاماتها عن الروم

٢

في اوائل شباط عام ١٢٥٣ ازحف السلطان محمد بجميع جيشه برًا حتى عسكر تجاه القدسية وكان قد ارسل احد قواده المسني كرازي باشا فنهب القرى والدساك التي حول الحاضرة واحتل جميع اراضيها حتى اصبحت المدينة خالية من كل امداد

من جانب البر . وقد تضاربت آراء مؤرخي الروم المعاصرین في عدد الجيوش العثمانية
فذهب ميخائيل دوكا إلى انهم كانوا ٢٥٠ الفاً وقال خلکندیل ثلاثة الف وروى
فرتنیس اربعمائة الف

وسار السلطان في طليعة الجيش متسلحاً بكل شعائر عظمته فكان قابضاً بيده
على الرمح الحديدي الذي كان عنوان السلطة عند سلاطين آل عثمان ولم يحمله أحد
قبل السلطان محمد الفاتح منذ موت السلطان بايزيد . وهذا الرمح لم يكن كله من
حديد بل كان من خشب مصنوع بالحديد كما ذلك معروف من رمح بايزيد الذي لم يزل
مقبواً في المغارة التي تحت جامع بروسة الأكبر

وكان السلطان محفوفاً بوبك غاية في الآية وقد احاط به مائة من الدراويش
إحاطة السوار بالمعصم يتقدمهم زعيمهم الأكبر الشيخ حسام الدين الذي كان يحيضُ
الجنود على الاقدام ويتبأّ لهم بسقوط القسطنطينية بين ايديهم وقضى الجيش على
الطريق بين ادرنة والقسطنطينية مدة طويلة بسبب نقل المدفع ولا سيما المدفع السلطاني
الكبير فوصل السلطان إلى ابواب الحاضرة في السادس نيسان عام ١٤٥٣ وامر بان
يضرب خباءً السلطاني وراء التل الموزاري الباب المدعو كاليفاريا وعسكرت جنوده
 حول السور مما يجاور كنيسة فلاشرناس إلى الباب المذكور على مسافة فرسخين

٣

ولاريب في ما تتوقع اليه انفس القراء من معرفة موقع القسطنطينية في تلك
السنة لتبعد حوادث الحصار في مواضعها وكنا نود لو استطعنا ان غسلنا لهم كما رسئ
السلطان محمد هو نفسه بيده لكن حال دون المرام فقد هدم الاخير الجليل فنصله كما
وصفة المؤرخون المعاصرون فنقول :

كان سور القسطنطينية في ايام الحصار على شكل مثلث الزوايا طرفان منه
دخلان في البحر والطرف الثالث وهو الغربي من جهة اليابسة اما الزاوية التي من

جانب الشمال فهي دخلة في مياه قرن الذهب وهو خليج يفصل القسطنطينية عن غلطة احد ارباضها وهذا الخليج يعد من اجمل وآمن مرافى الدنيا اما الزاوية التي من الشرق فمتوغلة في بحر مرمرة وكانوا يدعون هذا المرفأ بالخارجي مقابلة لمرفأ قرن الذهب الداخلي . وكان السور من جهة البحر ذا جدار واحد . اما من جهة اليابسة فكان ذا جدارين الخارج اقل ارتفاعا من الداخل وكان حول الحائط الخارجي خندق واسع عمقاً وعرضها مبني بالحجارة الصلبة وكان على طول الجدارين بين مسافة ومسافة برج شاهق وعلى كل من الابواب قلعة حصينة وكان على رأس كل زاوية من السور برج عظيم اكبر من القلعة . واقوى واعظم واهم هذه الابراج كان برج اكروبوليس المبني على الزاوية الشرقية المعروفة بالقديس ديمتريوس واسمها اليوم رأس السراي ثم البرج المبني على رأس الزاوية التي بين المرفأ واليابسة واسمه الان قلعة الخمسة الابراج ثم المبني على الزاوية الثالثة التي من جهة اليابسة وكان اسمه قلعة سيكلاوينون وفي محله يرى اليوم قلعة السبعة الابراج التي بناها السلطان محمد الفاتح . وقد اجمع اكثـر المؤرخـين على ان محـيط سور القسطنطينية يومئـذـ كان اربعـة فراسـخـ

هذه هي هيئة القسطنطينية قبل الحصار الا ان تحصيناتها لم تـسكنـ عـجزـةـ كالواجب لان اثنـينـ منـ الموـكـولـ اليـهمـ تحـصـينـ الاستـحـكـامـاتـ واصـلاحـ ماـ فيـهاـ منـ الخلـلـ كـانـ قدـ هـرـ باـ نـاهـيـنـ اـموـالـ جـزـيلـةـ وـلمـ يـصـلـحـ شـيـئـاـ وـلـكـنـ لـمـ دـاـ اـخـطـرـ اـهـتمـ اـرـبـابـ الـاـمـرـ بـتـجـهـيزـ الـحـصـونـ وـتـعـزـيزـ الـاسـتـحـكـامـاتـ وـتـرـمـيمـ الـحـرـابـ وـكـانـ اـشـدـ النـاسـ اـشـتـغـالـاـ باـصـلاحـ هـذـهـ الشـوـؤـونـ الـكـرـدـيـنـالـ ايـسـيـدـورـسـ الـيـونـانـيـ سـفـيرـ الـبـابـاـ الـذـيـ بـذـلـ جـهـدـهـ فيـ الـحـاماـةـ عنـ وـطـنـهـ وـأـصـلـحـ منـ نـفـقـتـهـ الـخـاصـةـ اـبـرـاجـ اـنـيـاسـ حـيـثـ سـجـنـ يـوـحـنـاـ بـالـيـلـوـغـ الاولـ اـسـيـراـ وـقـدـ اـسـتـقـرـعـ هـمـتـهـ فيـ تـشـجـيعـ الشـعـبـ وـحـضـهـمـ عـلـىـ الدـفـاعـ لـانـ قـلـوـبـهـمـ كـانـتـ قـدـ اـخـلـعـتـ خـوـفـاـ وـقـدـ اـخـذـ مـنـهـمـ الـهـلـعـ كـلـ مـأـخـذـ لـاشـاعـةـ بـعـضـ نـبـءـاتـ كـاذـبةـ بـعـضـهـاـ كـانـ يـنـذـرـ بـسـقـوطـ القـسـطـنـطـيـنـيـةـ مـهـاـ بـذـلـ مـنـ الـوـسـائـلـ تـخـلـيـصـهـاـ وـبـعـضـهـاـ كـانـ

منسوياً إلى الملك لاون الفيلسوف ومفاده أن قد دنا أجل افتراض سلطنة الروم وبعضاها كان مستندًا إلى ورقة شاع أنها قد هبطت من السماء فيها كتب أنه يجب أن يؤذن للعثمانيين بالدخول إلى القسطنطينية حتى عمود الملك يسنتيانس لأن ملك الرب يتزل إليهم حينئذ وما أشبه

وما قصدنا في ذكر هذه الإشاعات والنبؤات الكاذبة إلا دليلاً على اضطراب قلوب الأمة بأسراها وتقويضها الدفاع إلى العسكر وحده وتبينًا للأهمية العظيمة التي بذلها الملك قسطنطين والكريديفال إيسيدورس لاضرام نار الحمية في افتدة الشعب وأغرائه على الدفاع بشجاعة وبسالة ورجاء

٤

وبعد أن وصل السلطان وعسكر حول العاصمة أصبحت القسطنطينية مكتفة من كل الجهات البرية والبحرية فكان للعثمانيين عمارتان منتشرتان في كل بحر مرمرا أما من جهة البر فكانت جنود السلطان محدقةً بالمدينة على مسافة ستة آلاف قدم . فعسكرت الجيوش الواقفة من آسيا من الجانب الأيمن حتى باب الذهب وببحر مرمرا أما الجيوش الأوربية فعسكرت من الجانب الأيسر حتى باب فلاشرناس والمروف بالداخلي (قرن الذهب) . ثم أرسل السلطان محمد زاغان باشا أحد ذوي اقرباه إلى البلاد التي في شمالي قرن الذهب لخاربة الجنوبيين المتسلطيين على غلطه منذ أمد مديد ومنعهم عن اغاثة الروم

فامست المدينة مضائقه من كل الجهات الا من جانب (قرن الذهب) لأن الأهلين لما احسوا بقدوم السفن العثمانية نصبوا الزنجير الحديدي الغليظ فمنعوا كل عرب غريب من الدخول وكان طرقه في قلعة اكروبوليس في القسطنطينية وطريقه الآخر في أحد ابراج غلطـة المسى فرويون . وكان هذا الزنجير مستندًا إلى عمود خشبية ضخمة مركزة في عمق البحر وكان من ورائه من الجانب الداخلي عدة مراكب

حرية تحمي فلا يستطيع مركب غريب ان يتعدّاه . واستعمال وضع الزنجير الحديدي لسدّ المرفأ قديم جداً ينتمي الى ایام قيسار الروم سافاريوس قبل ان بنى قسطنطين في بزنطية مدینة الشهيرة كما روی المؤرخ كسيفليتوس في ذكره حصار بزنطية في عهد الملك سافاريوس . وروی المؤرخ ثاوفانس ان الملك لادن الايصوري نصب هذا الزنجير لما جاء العرب وحاصروا القسطنطينية فارتدوا عنها اذ لم يقووا على قطعه ويقال ان الصليبيين لما فتحوا القسطنطينية حملوا الزنجير القديم الى عكا لكن الروم صنعوا زنجيراً اخر اضخم وامتن و كانوا آونة الحصار في غایة الاحتياج اليه لأن عمارة قسطنطين لم تكن لتقوى على منازلة العمارة العثمانية

٥

وقبل ان ينبعض الكلام عن الحرب والحاصر يجدون بنا ان نأتي باسماء الذين تولوا قيادة الجيش واحسنوا المدافعة عن القسطنطينية فمن الروم نذكر اولاً الملك قسطنطين وسفير البابا المطران ايسيدروس اللذين كانا لا يألوان جهداً في الاهتمام في كل شيء ولبشا في معمعة الوعي حتى فتحت المدينة . ثم نذكر الغرندوخ لوقا نوتاراس الذي سناتي على ايراد قصته المفعمة . ثم الامراء ديمتريوس كنتاكوزين ونيكفوروس وثاوفيلس الذين من آل باليولوغ ثم شودور كريستينس الذي كان شيئاً جليلاً مشهوراً بمهارته في الحيل الحربية وقوته التي لم تضعفها الشيخوخة . وكان بين المدافعين عن الحاضرة من دون الروم كثيرون من الاجانب الذين جاؤوا متطوعين لخدمة الانسانية من الفرنسيين والاسبانيين والايطالين وكان اشهرهم يوحنا يسنتيانو احد القواد الجنوبيين الذي ولد الملك قيادة الجيش برمته . وهذا الضابط الجنوبي كان تحت امرته عركبان حربيان حصينان فيهما اربعمائة رجل ذوي بأس كان يتجول بهم في البحر وقد جاء اعمالاً خطيرة تشهد بمحاذيقه وتحنكه في فن الحرب فطلبه قسطنطين وأذن له بالدخول في مرفأ القسطنطينية الداخلي وسلمه قيادة الجيش واعداً اياه اذا انتصر على العثمانيين بانه يهبها جزيرة لمنوس

ملكاً شرعاً وسرى انه دافع الدفاع الشديد حتى آخر يوم من الحصار . وقد اشتهر ايضاً في هذا الحرب الامير ارخان التركي الذي كان تزيل القسطنطينية فقد حارب ببسالة غريبة مع جنود الروم

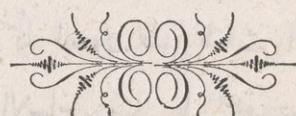
٦

ولم يضرم السلطان نار الحرب الا بعد وصول جيشه كلها بثلاثة ايام وكان يدرّبهم تدريجياً في الدراية وانشأ للمحاربين عدة متاريس يلوذون إليها عند تلظي ضرم الوعى ونصب ١٤ صفاً من المدافع لضرب المدينة من كل الانحاء المختلفة وكان بينها المدفع السلطاني الذي كان يديره صاحبة اربان الجري وقد نصب بازاء باب كالفاريا (اي باب عمدة الاخذية) الواقع بالمدينة اضراراً جسيمة لضخامة القنابل الثقيلة التي كان يرشقها على السور وكان السلطان محمد وجيشه يتأمدون الدخول الى القسطنطينية بهذه الوسيلة ومن هنا الباب نفسه الذي أمر السلطان بان تحرف تحته اسراب (لغوم) لوضع البارود فيها والها به دكّاً للسور فلم يلتقط الروم بدءاً ذي بدء الى هذه الحفرة لأنهم كانوا موقنين بان الاساس مبني على صخر صلبي في منتهي الصلابة . لكن احد المهندسين الالمان أبه الى هذا الخطر العظيم وشرع يحفر من داخل السور تحت ذلك الباب حفرة بازاء حفرة العثمانيين وبعد تعب عنيف وصل الى محرف العثمانيين واكرههم على الهرب بادخاله الدخان الى حفرتهم وايصاله النار المعروفة « بالاغريقية » الى معملهم فقرعوا مهرولاين ولم يتمكنوا من وضع البارود المزوج بالزفت والها به . فلما جبّت هذه الحيلة امر السلطان بنقل المدفع السلطاني الى تجاه باب القديس رومانس فصوبت القنابل على البرج الذي كان يحيي هذا الباب

ولم تكن مدافعة الروم بضعيفة فانها كانت تتدفق كملأ حجرية وزن الواحدة منها ١٥٠ لبرة وهي وان ادنى من مدافعة العثمانيين كان لطلقها دويٌ شديد حتى ترعنّت منه اركان السور فخافوا من ان يتّأثرون عن اطلاقها خراب في المدينة لذلك استتصروا

ان لا يطلقوا المدافع بل استخدموها ما بقي بين ايديهم من البارود القليل ادفع كلل
رصاصية مشوّة في نوعٍ من البنادق يسع بعضها نحو عشر كيل كانت تقتل خلقاً
كثيراً وقد روى المؤرخ مخائيل دوكا ان اكلة كانت تصيب الرجل فتنفذ منه الى
رجل ثانٍ فثالث وتقتلهم

اما المدفع السلطاني الذي نقل الى تجاه باب القديس رومانس فقد الحق بالمدينة
خواباً جسيماً الا انه انفجر بعد زمان قليل وتطايرت حطامه شعاعاً فقتل بها عديدون
من جنود العثمانيين الذين كانوا حوله وقتل بينهم المجري الذي صبه . فتأسف السلطان
جدًّا واشتفق ان تنفجر سائر المدافع فأمر بسدّها وعدل عن اطلاق القنابل



الفصل الخامس

حصار القدس

١ ردم العثماني الخندق الاول الذي حول السور وارتدادهم عنه بعد ان احرق الروم برجهم الحشبي - ٢ - قدوم عماره مسيحية نجده للروم من عند البابا ودوق جنوا - ٣ - نقل العثمانيين مراكبهم على اليابسة وادخلها في المريأ الداخلي بالتواء مع الجنوبيين - ٤ - عدم يأس الروم من الظفر وسعفهم في احرق سفن العثمانيين وحبوطه بجنائية احد الجنوبيين - ٥ - فتنة بين البنادية والجنوبيين

١

بعد ان تحرّب جانب كبير من الاسوار شرع السلطان بهم بتجهيز حملة عامة على المدينة لفتحها فامر اولاً بان يردم الخندق الاول الذي وراء السور الاول من جهة اليابسة فلبي الجنود امره بمحاسة غريبة لم يأت التاريخ بذكر مثلها مقتطفين الاخطار لردم هذا الخندق طارحين فيه كل ما عثرت ايديهم عليه حتى خيامهم وحطامهم والآلات النافعة التي يحتاجون إليها بل كانوا اذا اتفق ان احدهم سقط في الخندق ولم يستطع الى الخلاص سبلاً لم يلتقطوا اليه بل كانوا يرمون عليه الاخشاب والتراب والحجارة فيدفن في الخندق حياً

فلما فرغ الجندي من ردم الخندق جرّ السلطان محمد بر جاً خشبياً حصيناً على الدواليب الى سور المدينة ليضرب باب القديس رومانس وكان هذا البرج ذو طبقات كثيرة في كل منها عدد وافر من العساكر كانوا يرشقون نيراناً صناعية ليبعدوا المهاجمين عن الاسوار وكانت باليديهم سلام من الحال في اطرافها كلابيب حديدية يلقونها على السور فتعلق به ومن ثم يصدعون بها عليه . وكان البرج مغشى بجلود بقر طرية سلخت حديثاً لثلاً يستطيع الروم احرقه وقد ستر بقطع كبيرة من اللباد متداية من اعلاه لمنع نفوذ السهام والحجارة المنشقة عليه من داخل المدينة

وكان السلطان ملقياً جلَّ اتكلاته على هذا البرج الخشبي آملاً أنَّه به ينال النصر والغلبة فلما تقدم البرج على الأسوار أطلقت جميع المدافع من معسكر العثمانيين دفعة للمحاصررين عن الدنو من الأسوار وعن الحاق الضرب بالبرج أما الروم فاستفرغوا جمعة الخيال لحرق البرج فلم يستطعوا يومئذ إلى ذلك سيلياً ودامت نار الحرب متلاطية ذلك النهار كله حتى المساء دون أن يتباين وجه النصر لأحد الطرفين وعند صباح اليوم التالي أخذ من العثمانيين العجب كل ما أخذوا لما رأوا ان احتدث الذي ردموه قد أعيد فتحه لأن الروم تألبوا في الليل جمًا غفيرًا فنبشوا التراب واخذوا الحجارة والأخشاب ورموا السور وسدوا كل ما ثلم منه فاستعر القتال شديداً وبرز كل من السلطانين محمد وقسطنطين في مقدمة جيشه مهيجاً حماسة وشجاعة الجنود ومغرِّياً ايامهم على الاقدام نحواً للظفر إلا أن الروم تكسروا يومئذ من احرق البرج الخشبي عن آخره فغضب السلطان غضباً عظيماً وعدل عن مهاجمة المدينة من جانب اليابسة إلى الحمل عليها من جانب البحر ولكن كان دون هذه الحملة اخطار واهوال

٢

وبینما كان السلطان مشتغلًا في استئناف اسهل الطريق للحملة البحرية تزلت بعمارته مصيبة زادت غضبه اضطراماً وهي قدول عمارة مسيحية صغيرة لنجدة الروم مؤلفة من بعض سفن او فدحها البابا ودوق جنوا تقلُّ رجالاً ذوي بأس وموئنةً وافرة من الحنطة والشعير والخمر والزيت والتمر والحمص والعدس وغير ذلك من البقول والماء كل الجافة وكان بينها سفينة للروم ارسلها قسطنطين لتشحن قحناً من صقلية فامر السلطان بسفنهِ الحربية كلها فاجتمع لمنع عبور هذه العمارة التي لمَا دنت ورأَت البحر مغطى بالسفن ولا يمكنها اختراق صفوفها ما لم تتبدد كلها ووقفت على مسافة منها واطلقت مدافعتها على السفن العثمانية بإحكام حتى غرقت منها مراكب كثيرة واتلفت غيرها.

وكان السلطان واقفاً على رايةٍ تشرف على البحر ينظر إلى منتهى الامر فلما ابصر
تبدأ شبل عمارته هبَّ إلى جواهِ ونزل مسرعاً حتى وصل إلى الشطَّ بقرب مراكبهِ
فأخذ يؤنِّب الجنود والنونية والضباط ثم امسك بامير البحر العقود له لواء جميع السفن
فبطحَّ على الأرض وشرع يضربه بقضيب ذهبي كان في يدهِ لكن رغمَ عن اجتهادِ
السلطان في تحميس عساكهِ وحملهم على الاقتحام كانت العمارَة المسيحية تتقدم
بسرعةٍ إلى الإمام معرفةً ما اعترضها من السفن وما انتهت إلى الزنجير الحديدي
السادِ مدخل المرافأ دلَّهُ الروم إلى البحر حتى عبرت سفن العمارَة كلها داخلة قرنِ
الذهبِ دخلة انتصار ثم رفع الزنجير كما كان أولاً فلما بلغت إلى الشاطئ قابلاًها الروم
المنتشرون في تلك الجهة جماهيرَ عزِيزِ الأكرام مصدِّين تصديَة الفرح والسرور

٣

فوجَّهَ السلطان من ثم جلَّ اهتمامِه إلى مشروع غريب لم يكن يخطر على بالِ وهو
أن ينقل السفن الحربية من البسفور إلى المرافأ الداخلي مجرورة على اليابسة حتى إذا
بلغَ مياه قرن الذهبِ اترَّها وتقنَّ من صاهجة المدينة بحرًا خططَ أولاً لهذا العمل
طريقاً يهدِّهُ بين الأشواك والعليق غير وراء غلطه وينتهي على شطِّ قرن الذهبِ
بازاء دير وكنيسة القديس قرما

وبعد رسم هذا الطريق وتهييدهِ غطَّى باللواح الخشبية مطليةً بشحم البقر
والقنم حتى يتيسر للمرَّاكِب أن ترلق عليها بلا عناءٍ . وروى المؤرخون أن طول هذا
الطريق كان فرسخاً ونصف فرسخ وقد جرَّ السلطان عليه في ليلة واحدة تسعين
سفينةً يسحبها الرجال بالحبال ولما وصل بها إلى الشطِّ اترَّها كلها إلى البحر وتمَ ذلك
كلهُ ليلاً دون ابداءِ أقل صوت خشيةً أن يدرِي الروم فيوقفوا اترَّها إلى البحر خلافاً لما
ذكر بعض المؤرخين من أن السلطان ارادَ أن يجرَّ هذه المراكب على البر باحتفالٍ

وابهـة كـما لو كانت جـاريـة في الـبـحـر فـقالـوا: كانـ في مـقـدـم وـمـؤـخـر كلـ سـفـنـة رـبـانـ يـأـمـرـ الجنـودـ بـالـتـقـدـمـ وـالـاسـرـاعـ وـكـانـ الرـجـالـ تـرـنـمـ اـغـانـيـ الـبـحـرـيـةـ بـجـرـهاـ السـفـنـ وـالـادـوـاتـ وـالـمـهـاـتـ الـحـرـيـةـ . وـفـيـ رـأـيـاـنـ اـنـ لـوـ صـحـتـ هـذـهـ الـرـوـاـيـةـ كـمـاـ ذـلـكـ الـاحـتـفـالـ عـنـدـ وـصـولـ السـفـنـ وـاـتـرـالـهـاـ إـلـىـ الـبـحـرـ اـبـتـهـاجـاـ بـتـلـكـ ذـلـكـ المـرـفـاـ الجـدـيدـ اوـعـنـدـ سـحبـ السـفـنـ الـاخـيـرـةـ الـيـهـ وـلـمـ يـكـنـ الـجـنـوـيـونـ سـكـانـ غـلـطـةـ لـيـجـهـلـوـاـ هـذـاـ المـشـرـوـعـ الغـرـيـبـ الـذـيـ اـبـتـدـعـهـ السـلـطـانـ لـنـقـلـ السـفـنـ بـرـاـ الاـانـهـ تـوـاطـوـرـاـ مـعـهـ بـعـقـدـ مـيـشـاقـ سـرـيـ تـعـهـدـوـاـ فـيـ بـحـفـظـ هـذـاـ السـرـ طـيـ الـكـهـانـ وـوـعـدـهـمـ هـوـ بـاهـمـ اـذـلـمـواـ الـحـيـادـ لـاـ يـسـهـمـ بـضـرـرـ

٤

فـلـيـ رـأـيـ الرـوـمـ السـفـنـ العـثـانـيـةـ فـيـ مـرـفـئـهـمـ الدـاخـلـيـ هـالـهـمـ اـمـرـهـاـ وـتـشـاءـمـواـ بـالـخـرـابـ وـدـاخـلـهـمـ القـنـوـطـ لـاـنـ اـسـوـارـ مـنـ جـهـةـ الـبـحـرـ لـمـ تـكـنـ حـصـيـنـةـ وـلـمـ يـكـنـ عـنـدـهـمـ عـسـاـ كـرـ كـافـيـةـ لـلـدـفـاعـ وـالـكـفـاحـ الاـانـهـ لـمـ يـأـيـسـوـ مـنـ رـحـمـةـ دـهـمـ بـلـ جـاهـدـوـاـ اـجـهـادـ الـحـسـنـ مـشـتـغـلـيـنـ اـيـلـاـ وـنـهـارـاـ بـاـ مـنـ شـائـهـ تـعـزـيـزـ الـمـدـيـنـةـ وـحـفـظـهـاـ

وـلـمـ يـقـفـ السـلـطـانـ عـنـدـ هـذـاـ قـطـ بـلـ جـعـلـهـمـ بـعـمـلـ مـشـرـوـعـ آـخـرـ يـكـتـهـ منـ الـهـجـومـ وـالـاسـتـيـلاءـ عـلـىـ الـقـسـطـنـطـيـنـيـةـ فـوـصـلـ صـفـائـحـ وـالـواـحـاـ خـشـيـةـ عـرـيـضـةـ بـعـضـهـاـ بـكـلـالـيـبـ حـدـيـدـيـةـ وـجـبـالـ غـلـيـظـةـ وـنـصـبـهـاـ عـلـىـ الـمـاءـ مـمـتدـةـ مـنـ الـضـفـةـ الـوـاحـدـةـ الـتـيـ فـيـ غـلـطـهـ اـلـىـ الـضـفـةـ الـاـخـرـىـ فـيـ اـسـفـلـ اـسـوـارـ الـمـدـيـنـةـ باـزاـءـ بـابـ كـيـنـاجـيـونـ حـتـىـ اـصـبـحـتـ كـلـهـاـ جـسـرـاـ وـاـحـدـاـ مـتـيـنـاـ عـلـىـ خـلـيـجـ قـرـنـ الـذـهـبـ وـاـصـلـاـ بـيـنـ الـبـرـيـنـ تـسـهـيـلاـ لـلـعـسـاـكـرـ وـالـمـدـافـعـ اـنـ تـرـ عـلـيـهـ وـتـقـتـمـ الـمـدـيـنـةـ . وـوـضـعـ فـيـ طـرفـ هـذـاـ جـسـرـ بـعـضـ مـدـافـعـ لـتـضـرـبـ السـوـرـ وـتـدـعـرـهـ وـعـزـزـ الـجـسـرـ بـسـفـنـ حـرـيـةـ قـامـتـ عـلـىـ جـانـيـهـ

فـالـتـحـمـتـ الـحـرـبـ اوـلـاـ بـيـنـ السـفـنـ فـيـ المـرـفـاـ فـكـانـ النـصـرـ لـسـفـنـ العـثـانـيـنـ لـكـثـرـهـ عـدـدهـاـ وـلـاـ رـأـيـ يـسـتـيـانـيـ قـائـدـ جـيـوشـ الرـوـمـ قـرـبـ فـوزـ الـعـثـانـيـنـ مـنـ هـذـهـ الـجـهـةـ عـقـدـ الـنـيـةـ عـلـىـ اـحـرـاقـ سـفـنـهـمـ فـاـنـتـدـبـ لـذـلـكـ عـشـرـيـنـ شـابـاـ مـنـ الرـوـمـ وـعـشـرـيـنـ مـنـ الـاجـانـبـ

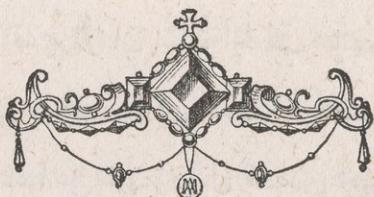
الذين بذلوا ارواحهم فداء عن المدينة فركبوا زورقاً واحداً وساروا مع عمارة بندقية
وتقدموا للعمل وكان كل شيء مرتبأً مناطباً به امل عظيم بالنجاح لكن احد جنوي غلطة
ابن العثمانيين بالدسيسة فانتبهوا للخطر ولما فاجأتهم سفن القيادة بادروا بها بالضرب
فاحبطوا عملها واغرقوا بعضاً منها واسروا الزورق الراكب فيه الشبان الاربعون فلما
مثلوا بحضور السلطان أمر بهم فقتلوا جميعاً على مرأى من المحاصرين لحزن الملك
قسطنطين حزناً شديداً على قتل الاربعين وإدراكاً لثارهم امر بعاثرين وخمسين اسيراً
فشنطهم في أعلى السور

٥

وحدثت بين القيادة والجنويين فتنةً فكان الاولون يتهمون الاخرين بالخيانة
وافشاء سر الحرب حتى تقهقرت وحلت بهم خسارة جسيمة اما الجنويون فـ كانوا
يؤخذون القيادة على تقصير وقلة تدريب وبما ان نار هذه العداوة كانت كامنة في
صدر اهل الطرفين من قديم الزمان اشتدّ الخطب بينهم حتى افضى بهم الامر الى
اشراع السلاح على بعضهم مقتلين الا ان الملك قسطنطين جاء بنفسه الى رؤساء
الامتين ونصح لهم ان يرتدوا عن غيهم وبذل قصارى جهده في اصلاح ذات بينهم
مدرباً العبرات على الضنك المدق بالمدية من قبل الحرب الخارجية وممّا قال لهم
« افلا يكفي ذلك العدو الهائل الذي يحاربنا حتى نذهب شرر الحرب الاهلية ونجعل
قوسنا غنية في يد الاعداء » فمستهم حينئذ الشفقة على تلك الحال الحرجة والتأم
الفريقيان وعادا للتعاون والتضامن في الحرب مع الروم والمدافعة عن مدینتهم كما كانوا
من قبل

وقد سبق القول ان الجنويين سكان غلطة كانوا قد عقدوا ميثاقاً سرياً مع السلطان
على ان لا يتدخلوا في الحرب بشرط ان يسلموا هم ومرآكبهم ومدينتهم من غزوات
جنوده لكنهم مع ذلك كانوا يعيشون الروم خفيةً فيليعنونهم القوت والذخائر وما اشبه

فَلَمَا بَلَغُهُ ذَلِكَ اْمْرٌ بِاطْلَاقِ مَدَافِعِهِ عَلَى مَرَاكِبِهِمْ فَأَوْفَدُوا إِلَيْهِ رَسْلًا يَذْكُرُونَهُ بِالْعَهْدِ
وَتَشَكَّوْا مِنْ أَنَّهُ نَكَثَ بِهِمْ فَتَظَاهَرُ بِالْانْدِهَالِ مِنْ هَذَا الْعَمَلِ التَّكَرُّرِ وَقَالَ أَنَّهُ أَغَا
إِطْلَاقُ المَدَافِعِ عَلَى مَرَاكِبِ ظُنُنِهِ الْقَرْصَانِ تَحْمِلُ قُوتَّاً وَذَخَارَ الْمَرْوُمِ وَلَمْ يَكُنْ لِي فَتَكَرُّرُ أَنَّهَا
لِلْجَنْوَيْنِ وَنَصْحُ لَهُمْ خَشْيَةً أَنْ يَقُعُ مِثْلُ هَذَا الْأَسْتِيَاهُ أَنْ يَبْعَدُوا مَرَاكِبِهِمْ عَنِ الْمَرْفَأِ فَلَمْ
يَرْضِحْ الجَنْوَيْنِ لِمَشْوِرَتِهِ وَتَظَاهَرُوا بَعْدِ فَهْمِهِمَا فَلَمْ يَخْرُجُوا مَرَاكِبِهِمْ مِنِ الْمَرْفَأِ فَاطْلَاقُ
المَدَافِعِ عَلَى أَكْبَرِ مَرَاكِبِهِمْ الْمَعْقُودُ لِوَادِهِ لَامِرِ الْبَحْرِ فَاتَّلَفَتْهُ وَأَغْرَقَتْهُ فَالْتَّزَمُوا بِأَنْ يَخْرُجُوا
مَرَاكِبِهِمْ إِلَى خَارِجِ الْخَلْجِ



الفصل السادس

توقف الحصار بعض ايام

- ١ - وصف مرکز كل من رؤساء جيش الدفاع - ٢ - خصم القائدين يسنتياني ونوتاراس
- ٣ - خوف العثمانيين من قدوم نجدة للروم - ٤ - طلب قسطنطين رفع الحصار وعزم السلطان على استئناف الحصار بعد استشارة ارباب ديوانه

١

و قبل ان نأتي على تفصيل اهم الواقع الشديدة التي خاضها الروم قبل سقوط مدinetهم ببساطة و شجاعة لا ند لها نستحسن وصف مرکز كل من رؤساء جيش الدفاع من الروم والفرنج . وكان الملك قسطنطين يتجول في كل احياء المدينة متقدلاً من موضع الى آخر متقدماً بنفسه جميع المراكز الحرجية والمترادعية الى السقوط منهضاً همة الجنود والامة وناقلًا الضباط الى الخطوط المختلفة حسب الحاجة وقد أُتي من الله موهبة الشجاعة الاسدية و اضراها في قلوب الغير حتى ان كلًا من المدافعين كان يطلب ان يقيم في المركز الاكثر خطراً اقتداء بثل قسطنطين نفسه الذي كان يتزدد دائماً الى اضعف الواقع ويقيم غالباً في باب القديس رومانس الذي كان العثمانيون يذلون دون هدره كل قوات مدافعيهم . وكان قسطنطين يتجول اعتيادياً مع القائد يسنتياني وبصحبته ثلاثة رجال ذوي بأس من الجنويين ونخبة من ابطال الروم وكان موريسيو كاتانو القائد الجنوي يحمي جهة السور التي من باب الذهب حتى باب الينبوع الذي يحدها كنيسة سيدة الينبوع العجيبة مع مائتين من الجنويين . وكان القائد بطرس يليانس قنصل اسبانيا في القسطنطينية يحمي عن قلعة الميدان مع بعض جنود من امته الاسانية ومن الروم . وكان سفير البابا الکردينان ايسيدورس يدافع عن قلعة القديس ديمتريوس مع جماعة من الايطاليين والفرنج الذين جاء بهم من المغرب . وكان

القائد الشهير نوتاراس متولياً حراسة المدينة من جانب المرفأ الداخلي بازاء غاطة . وكان الباب الجميل يحوسه قومٌ من الأكرريتين . وكان مينوتو قنصل البندقية قائماً بالمحافظة على قصر الملك . أما سائر جيش الروم فكان متفرقًا في المراكز حسب الحاجة إما للقيام مقام العساكر المقتولة وإما لاعانة الضعفاء والخائري القوى . وأما الأمير ديمتريوس كتنا كوزين والأمير نيكيفورس باليولوج فقد عهد إليهما في حراسة المدينة عموماً والشهر على راحتها وردّ الهجمات التي تفاجئهم من الخارج أو تسكن في الاضطرابات الداخلية ومعهم لذلك سبعينات رجل . والمركز العام الذي كانت تجتمع إليه العساكر كلها كان يحيط بكنيسة الرسل . وكان رهبان القديس باسيليوس وعديدون من طغمة الأكليرس يبذلون جهدهم في المدافعة عن المدينة متحملاً الخطأ بالذاته لسد نوافذ السور ودفع هجمات المهاجمين

وفي هذا الثناء صفت يد الملك قسطنطين من النقود وترتلت به ضربة عشر المائة وكان الأغنياء يدفنون أموالهم ويتظاهرؤن بالفacaة لئلا تسألهم لسد حاجة المعوزين فالترم ان يطلب من الأكليرس الاولى المقدسة لتسخر وتبذل في هذه الضيقة وقد أقسم إياناً مغافلةً بأنه عند استباب الراحة وارجاع السلام يرجع كل الذي أخذه . فاستخدم هذه الاموال الكنسية لدفع رواتب العساكر واغاثة الفقراء والملهوفين . ومع هذا كله كان سفلة الشعب وطغامةً يذمون هذا البطل قسطنطين ويجتمعون على تقويعه فكان يستمع الاهانة باذنه ويفضي عن اصحابها بصبر جميل

٢

وما زاد اشجان الملك قسطنطين اشتداداً لخصام الطاريء بين قائدِي الجيوش يستنياني ونوتاراس فإن يستنياني طلب من نوتاراس بعض مدافع وعدد حربية لمدافع بها عن باب القديس رومانوس حيث كان الملك يحارب . فابى اعطاءه ايها بحجة احتياجه إليها للحماية عن مراكزه . فثبتت من ثم نار السخناء ثم نفخت فيها ريح المقاومة

بالكلام فاضطرم سعيرها حتى اففى الامر بيسينياني الى ان قال للقائد نوتاراس : انه خائن الوطن ويستحق ان يطعن فواده بالحسام فلما رأى ذلك قسطنطين هرع الى القائدين وآخذهما برفقٍ فسكن غضبهما مبيناً لهما ما ينشأ عن خصامهما من الضرر ثم عانقهما بحبٍ وارهما فتعانقا امامه وتصالحا

اما هذا الخلاف الحقيقي ف مصدره حسد نوتاراس من يسنياني لانه توسم من الملك ميله اليه وكرامة له اكثر منه . ويستند المؤرخون تفضيل قسطنطين القائد يسنياني على نوتاراس الى سببين اوهما ان نوتاراس كان من الحزب المضاد لاتحاد الروم مع الالatin ويعزو اليه بعضهم قول هذه العبارة الشهيرة « اني احب الي ان ارى القسطنطينية خاضعة للعمامة الحضراء من ان اراها خاضعة لتاج البابا » اما السبب الثاني الذي حمل الملك على المبالغة في اعزاز يسنياني فلما انطوى عليه هذا القائد من الحذق والدراية الحربية والحماسة الشديدة في المحاماة والامانة الخلاصة التي ابداهما الى آخر ایام الحصار حتى ان السلطان محمدأ بذل قصارى جهده لاستئصاله الى حزبه بدفع الاموال الوفرة فابى الا المدافعة مع قسطنطين عن الروم

٣

الآن الرعب وقع في قلوب العثمانيين في هذه الاثناء من جراء حدث جوي غريب ظهر بصورة نور ساطع فوق افق القسطنطينية فتفاءلوا به لأول وهلة انه شرم على الروم ذاهبين ان الغضب الرباني قد حل على المدينة واهلها لكنهم ما لبשו ان تشاءموا منه لانتشار اشاعة بعثة في المعسكر لم يعلم اولاً مصدرها لكن عرفت فيما بعد انها مذاعة من كبير وزرائهم الذي اتهم بالخيانة كما سيأتي بيان ذلك في محله اما الاشاعة فسكان مالها ان جيشاً عرماً قدم لنجد الروم من جهة البر تحت امرة القائد الهوني الشهير وان سفناً حربية قوية تشق عباب البحر آتية لاغاثة الروم بحراً فانخلعت قلوب العثمانيين

لهذه الاشاعة الفاجعة واحد منها الذعر كل مأخذ وفسروا حينئذ هذا النور بأنه نور سماوي ودليل على المعونة الربانية التي يوتيها الله الروم

وقد عظم هذا الخطب بين الجيش فوهنت قوته ولم يقو على الحرب حتى ان السلطان الذي كان يعرف ان يفتح بكل مشكّل مخرجاً التزم ان يمادر لنقض هذه الاشاعة وتعير الحادث الجوي بغير له ولا ماته بقوله انه هو نفسه رأى هذا النور صاعداً بسرعة في الجو فذلك دليل على ان الله ضد الروم اولاً ثم هجرهم مهلاً

٤

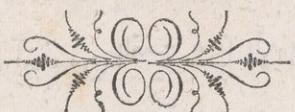
وقبل يوم الفتح الاخير طرأ بعض مواعظ اوقفت الحرب اياماً وذلك ان الامير اسماعيل امير سينوب ولو مسلماً لم يكن ليحب ان السلطان محمدًا يستولي على القسطنطينية فاوفد الى القيصر في الحقيقة رسولاً يشير عليه بان يرسل من قبله وفداً الى السلطان يتتمس منه الصلح فهو يحبه اليه لا محالة فارسل قسطنطين يسأل الله رفع الحصار عن المدينة وهو يؤدي له في جنب ذلك ما شاء من التعويضات . فاجاب السلطان بانه يرضي بالصلح اذا تزال له القسطنطينية وهو يتعهد له بان يجعله ملكاً على بلاد المورة كلها ويهب في الوقت نفسه اخويه توماً وديميتریوس تعويضاً من املاكهما اقاليم توطنها في البلاد الاسلامية وختم جوابه بهذه العبارة لا بد من احد امرتين : «إما أن احصل على القسطنطينية واما ان القسطنطينية تحصل عليّ»

ومع ذلك جمع السلطان ارباب ديوانه وطلب من اعضائه المشورة فقام وزيره الصدر الاعظم خليل باشا الذي كان متربعاً للروم وأشار عليه بوجوب الاجابة الى مطالب قسطنطين مسندًا رأيه الى عدة اسباب اوضجها في الحضرة فكان لها وقع شديد في القلوب حتى ان السلطان نفسه ظهرت عليه سمات الميل الى مشورته ولا سيما عند ما انذرته بقرب وصول عمارة مسيحية نجدة الروم من المغرب وقد صدق الوزير

بـهـا الـانـذـار لـاـنـ الـبـابـاـ كـانـ قـدـ جـهـزـ عـمـارـةـ ثـانـيـةـ قـوـيـةـ مـنـ سـفـنـ الـبـنـدقـيـةـ وـجـنـواـ
وـاسـبـانـيـاـ وـغـيرـهـاـ وـارـسـلـهـاـ فـيـ تـلـكـ الاـثـنـاءـ الـىـ مـيـاهـ الـقـسـطـنـطـنـيـةـ

فـارـتـبـكـ اـهـلـ الـدـيـوـانـ مـنـ هـذـاـ الـاصـرـ وـتـرـعـزـتـ عـزـائـهـمـ فـقـامـ زـوـغـانـسـ باـشـاـ ثـانـيـ
الـوزـراءـ الـذـيـ كـانـ عـدـوـاـ لـخـلـيلـ باـشـاـ وـقاـومـ رـأـيـهـ نـاقـضـاـ مـشـورـةـ باـسـبـابـ قـوـيـةـ اـيـضاـ وـمـاـ
قالـ خـصـوصـاـ اـنـهـ لـاـ يـخـشـيـ مـنـ نـجـدـةـ اـهـلـ الغـربـ لـاـنـهـ مـوـلـفـةـ غالـبـاـ مـنـ اـمـمـ مـخـلـفةـ
مـحـتـدـاـ وـمـشـرـبـاـ اـذـ يـحـبـ لـلـاتـفـاقـ عـلـىـ رـأـيـ وـاـحـدـ زـمـانـ طـوـيلـ وـاـنـ اـتـفـقـتـ فـلـاـ تـعـملـ
اعـمـالـهـ بـتـرـتـيـبـ لـعـدـمـ خـضـوعـهـ لـرـأـيـ وـاـحـدـ شـمـ خـتـمـ مـشـورـةـ هـذـهـ بـقـوـلـهـ :ـ «ـ وـهـبـ انـ
هـذـهـ الـعـمـارـةـ الـمـسـيـحـيـةـ قـدـ وـصـلـتـ اـفـظـنـ اـنـ قـوـةـ غـيرـ قـوـةـ اللهـ تـعـالـىـ تـسـتـطـعـ اـنـ تـخـيـفـكـ
وـتـقاـوـمـكـ اـنـتـ السـلـطـانـ الـاعـظـمـ .ـ فـداـمـنـ اـذـاـ عـلـىـ اـطـلـاقـ المـدـافـعـ عـلـىـ اـسـوـارـ الـمـدـيـنـةـ
حتـىـ اـذـاـ تـدـمـرـتـ جـمـلـتـ عـلـيـهاـ وـفـتـحـتـهـ لـاـعـالـةـ»ـ

فـسـرـ السـلـطـانـ مـنـ هـذـاـ اـخـطـابـ سـرـورـاـ جـزـيـلاـ وـقـبـلـ اـنـ يـعـودـ الـىـ ضـربـ
الـاخـاضـرـةـ اـصـرـ زـوـغـانـسـ بـاـنـ يـسـتـعـلـمـ مـنـ الـجـيـشـ عـنـ مـيـلـهـ وـرـأـيـهـ فـجـاءـهـ مـبـشـرـاـ اـنـ جـمـيعـ
الـجـنـودـ وـالـقـوـادـ تـأـقـونـ الـىـ الـحـرـبـ مـمـتـلـئـونـ نـشـاطـاـ وـحـمـاسـةـ .ـ قـتـارـتـ الـحـمـيـةـ حـيـنـتـدـيـ فـيـ
نـفـسـ السـلـطـانـ فـاـصـرـ بـاـنـ تـصـفـ اـلـمـدـافـعـ كـلـهـاـ وـتـجـهزـ آـلـاتـ الـمـخـيـقـ جـيـعـهـاـ لـتـفـرـبـ
اـسـوـارـ الـمـدـيـنـةـ ضـرـبةـ اـخـيـرـةـ فـتـدـكـهـاـ وـاـخـذـ يـجـهزـ حـمـلةـ عـمـومـيـةـ وـضـربـ لهاـ مـيـقـاـتـاـ الـيـوـمـ
التـاسـعـ وـالـعـشـرـينـ مـنـ شـهـرـ اـيـارـ



الفصل السابع

في الحملة الأخيرة على القسطنطينية

١ - صوم العثمانيين استعداداً للحملة وتحميس السلطان لهم بخطاب شديد - ٢ - التجاء الروم إلى الصلاة وخطاب قسطنطين التيجيسي للجنود - ٣ - ابتداء هجوم العثمانيين على السور وارتدادهم عنه أولاً - ٤ - اعتزال القائد يستعيني من الحرب لجرح إصابة

١

في النهار السابق يوم الحملة العمومية امر السلطان جميع المسلمين بالصوم مدة اليوم كله والتوضوء سبع عرات وارد ان يكون المعسكر مضيقاً في الليل بالأنوار الساطعة وبعد ان افطر الجيش كله وانشرحت نفسه وتقوت اعضاؤه امرهم فاجتمعوا نحو منتصف الليل وخطب فيهم خطبة حماسية اليك مؤدّها ملخصة كما ذكرها كتاب عصره:

«ايها الجنود اجمعون ها قد حان الان اليوم العظيم الذي فيه تجرون ثرة فائقة في اللذة والعظمة قد خبأها لكم الله تعالى وحرما لا يأتكم الذين كانوا اليها تائفين . ها اليوم تدخلون دخالة انتصار الى هذه المدينة الشهيرة اعظم حواضر العالم باتساعها ووفرة ثروتها فستغشمون منها كنوزاً لا تطيقون حملها فاذا انتصرتم تتعمق بلاد هذه الدنيا ونعميها وان سقطتم باذن الله تحت سيف النصارى فستذهبون للتمتع بمحنات تجري من تحتها الانهار كما وعد الكتاب بها للمجاهدين في سبيل الله واعلموا ان كل من يبقى منكم بعد الانتصار ينال جزاء جهاده مضاعف راتبه في حياته كلها وفضلاً عن ذلك اني آذن لكم بنهب القسطنطينية فما تناهوا يدكم مدة ثلاثة ايام بعد فتحها يكون لكم حلالاًاما آنا فلا اريد ان آخذ من الغنية شيئاً الا اني ابقي لي ابنيه المدينة فخذار من تدميرها . فتقديموا اذن بشجاعة وقوة واقتسموا الاهوال فاني اعدكم ان الذي يقدم اولاً ويصعد على السور ناصباً فوق راية الاسلام اغره بالآلة والنعيم وارقيه الى ارفع

المناصب واسماها لكن ويل لذاك الذي يتسلط عليه الجن فيبقى في خياله ولا يخرج الى الحرب فان صواعق غضي تنقض عليه وعيته شرميطة واني قسماً بالله الحبي وبالانبياء الاربعة الالاف وبنفس ابي مراد وبجية اولادي وبحسامي لافعلن ذلك كلها واتمن

فلما فرغ السلطان محمد من خطابه وعيته كبر الجيش تكبيرة عظيمة وصاحوا بصوت عالي قانين كلمة الاخلاص «لا اله الا الله محمد رسول الله»

٢

فعلم الروم عند ساعتهم ضجة العثمانيين ان قد حان وقت الحملة العمومية فالتجهيزا قبل كل شيء الى الصلاة والاستغاثة بالله فجهز ارباب الكهنوت دورة حافلة حملوا فيها الذخائر المقدسة حفاة وبعهم اعضاء مجلس الملاي واعيان المدينة وضباط الجيش والعساكر والشعب وكان في الطرق الشيوخ والشبان يسترجمون الله متسلين اليه ان لا يتغافل عن شعبه وميراثه ثم جمع قسطنطين رؤساء الجيش ونخبة من العساكر الروم والايطايين وخطب فيهم خطاباً وبغيزاً هذا فحواه:

ايهما الاصدقاء الامناء

ان شجاعتكم صارت لاي مشهرة لاني كل يوم ارى من آثارها دلائل واضحة اما اليوم فلا يكون اعتمادكم على قوة ذراعكم بل ليكن اتكاكم على يمين رب الصباوت القادر على كل شيء لانكم لا تدافعون عن انفسكم وعيا لكم واما لكم بل انت مجاهدون في سبيله اذ كروا ان لكم سبعة وخمسين يوماً تدافعون فيها ببسالة لانه لها مفتحين اشد الاخطار فلا تنتهي اليوم عزائكم ولا سيما ان قوة اعدائكم قد خارت وسئمت من طول مدة الحصار فادفعوه لهم اليوم كما دفعتموه من قبل ولا ريب ان حملتهم اليوم تكون آخر هجماتهم فيتركون الحصار وتتنالون من بعدها الراحة والسلام وانتم ايها الابطال المساعدون لنا الذين جاؤوا من البندقية وجنو والبلاد البعيدة لاغاثتنا لا تطابوا لكم وطننا غير وطننا فان مدينتنا تكون مدحلكم وخيراتنا تكون

خيراتكم لأننا سنقتسم بيننا اموالنا التي ساعدتم على المدافعة عنها . والآن فقدوا
جيمعكم صلاة اخيرة لله تعالى وتوسلوا اليه ان يكف غضبـه عن شعبـه وليرجع كل
منكم الى مرـكه واستمعوا اخـيرا الى نصـائحـي التي اشيرـها اليـكم فاوـصـي اولا الضـباط
ورؤـساء الجـيشـ بـان يـلزمـوا السـكـينةـ والـفـطـنةـ والـعـسـاـكـرـ بالـطـاعـةـ والنـظـامـ واـوصـيـكمـ جـمـيعـاـ
بـالـشـجـاعـةـ شـجـاعـةـ الـابـطـالـ وـعـلـىـ الـربـ سـجـانـهـ الـاتـكـالـ »

نطق الملك بهذا الخطاب ومل قلبه حسرات تجرح الفؤاد حتى تفتت من سماعـهـ
الاـكبـادـ وجـرتـ منـ جـمـيعـ الـحـاضـرـينـ سـيـولـ منـ العـبرـاتـ حتـىـ اـنـهـ هوـ نـفـسـهـ لمـ يـتـالـكـ
عـنـ الفـرـاغـ منـ تـذـرـيفـ الدـمـوعـ السـخـينـةـ اـخـرـ منـ الـجـمـراتـ ثمـ عـاـقـ كلـ مـنـهـ رـفـيقـهـ
معـانـقـةـ الـودـاعـ دـلـالـةـ عـلـىـ الـاتـخـادـ وـالـاخـاءـ وـحـلـفـواـ بـاـنـهـمـ مـسـتـعـدـونـ لـبـذـلـ آخـرـ نقطـةـ منـ
دـمـهـمـ فيـ سـبـيلـ الـدـينـ وـالـوـطـنـ

ثمـ تـرـكـ قـسـطـنـطـيـنـ الـجـيـشـ وـذـهـبـ إـلـىـ كـنـيـسـةـ اـجـيـاـ صـوـفـيـاـ الـكـبـرـىـ وـسـجـدـ فـيـهـاـ
عـلـىـ درـجـةـ الـهـيـكـلـ الـمـلـكـىـ وـصـلـىـ بـحـرـارـةـ عـظـيـمةـ ثـمـ تـنـاـوـلـ الـقـرـبـانـ الـطـاهـرـ بـخـشـوعـ وـتـهـيـبـ
وـاقـفـىـ اـثـرـهـ بـهـذـاـ عـمـلـ التـقـويـ كـبـارـ رـجـالـ الـذـيـنـ تـبـعـهـ إـلـىـ الـكـنـيـسـةـ .ـ ثـمـ التـفـتـ إـلـىـ
الـشـعـبـ وـقـالـ لـهـمـ «ـ اـنـ خـطـايـيـ هـيـ اـلـيـ جـبـتـ غـضـبـ اللهـ عـلـىـ هـذـهـ الـحـاضـرـةـ فـهـاـ اـنـ
الـيـوـمـ مـسـتـعـدـ لـلـتـكـفـيرـ عـنـهـ بـتـضـحـيـةـ نـفـسـيـ لـهـ تـعـالـىـ »

ثـمـ ذـهـبـ إـلـىـ قـصـرـهـ وـاجـتـمـعـ بـرـجـالـ بـلـاطـهـ وـحـاشـيـتـهـ وـخـدـامـهـ وـطـلـبـ مـنـهـمـ الـمـغـفـرـةـ عـمـاـ
عـسـىـ اـنـ يـكـونـ اـسـاءـ بـهـ يـهـمـ فـاجـابـوهـ كـلـهـمـ بـزـفـرـاتـ مـتـنـفـسـيـنـ الصـعـدـاءـ .ـ ثـمـ رـكـبـ جـوـادـهـ
وـتـفـقـدـ الـاسـوـارـ وـالـمـوـاقـعـ كـلـهـاـ وـرـجـعـ إـلـىـ مـرـكـزـهـ الـخـطـيرـ عـنـدـ بـابـ الـقـدـيسـ روـمانـسـ

٣

فـعـنـدـ السـاعـةـ الـاـولـىـ بـعـدـ مـنـتـصـفـ الـلـيـلـ اـسـرـ السـلـطـانـ محمدـ الـجـنـودـ بـالـهـجـومـ وـلـاـ
اـنـبـقـ الـفـحـرـ حـلـواـ كـالـاـسـدـ حـمـلةـ عـمـومـيـةـ عـلـىـ كـلـ مـوـاقـعـ السـوـرـ وـفـيـ هـجـومـهـمـ لـمـ يـكـونـواـ
يـالـوـنـ بـاـ يـلـاقـونـ مـنـ الـاـهـوـالـ بلـ كـانـواـ يـتـحـمـونـ الـاـخـطـارـ ليـتـسـلـقـواـ الـاسـوـارـ وـاـخـوـنـهـمـ

تسقط قتلى تحت اقدامهم بنابل الروم ومحارتهم ولم يكترثوا الى حياتهم في جنب ارضاء مولاهم السلطان بل كانت حميتهم ترداد ومحاستهم تتضاعف وشجاعتهم تتقد اضطراماً لتجشم المهالك وخوض المانيا حتى تخضب الارض بدمائهم وجرت سيلاؤ . وكانت القسي والات المنجنيق والمدافع ترسل على الروم السهام والحجارة والكلل كالاطر الزاخر اما الروم فع قلة عددهم كانوا ينزلون وسائل اقوى وافعل لدفع العثمانيين فكانوا يرمونهم بالنيزان الصناعية الحرقه ويسبكون عليهم من اعلى الاسوار خلاقين مملوءة زيتاً غالياً وكمية وافرة من الرفت المحمر ويرشقون حجارة طحن وقطعاً ضخمة من الصخور فكانت تقتل كل من صادقتها وكانوا يصوّبون اليهم بنادقهم ذات الطلاقات العديدة القاتلة ويرمونهم بها بغایة الاحکام فلم يخطئوا المرمى البتة وداوموا على هذه الهمة الشديدة والبسالة الفريدة حتى ابعدوا عساكر العثمانيين عن حوالي السور من جانب اليابسة والبحر عدة ساعات ولم يحكم بالانتصار لأحدٍ من الفريقين

٤

وما كاد الروم يفرحون بهذا الفوز الوقتي ويعلقون عليه اعظم الامال بصد العثمانيين المرة الاخيرة عن مدنهما وانقادها من الفتح حتى طرأ حادث مرير اندر بالوبال والخراب فان القائد يستنئاني الذي حارب بشجاعة وحمية ليس عليها من هزى والذى احرز الانتصار في كل المعامع التي حضرها وخلف بين الروم ذكرًا جيلاً بغيرته على وطنهم وجاهد حتى آخر ساعة بجانب الملك مدافعاً عن قلعة بكتانية بقرب باب القديس رومانوس . هذا البطل الصنديد فيما كان خائضاً ببحر الونق وقد قتل من المهاجمين بسيفه البثار خلقاً كثيراً اصابته كله نفذت درع الزرد فخرحته جرحًا بليغاً فتنهى عن موقع القتال تضميداً لجرحه لئلاً يوت من ترف دمه . فلما رأى رجاله الذين كانوا قد جاهدوا حتى تلك الساعة جهاد الاسد الضراغم المخلعت قلوبهم

وداخهم الفتوط من النصر فتركوا المعمعة ولحقوا بقائهم واد علم الملك الذي كان يحارب بالقرب منه اخذ منه الاضطراب كل مأخذ فاسرع الى يستينياني وبذل قصارى جهده ليرجعه ورجاه الى مراكيزهم الا ان يستينياني ابى ان يرضخ لمشورة قسطنطين فركب زورقاً وسار في البحر الى غاطة ومنها الى جزيرة شيو (صاقص) حيث توفى بعد زمان يسير

وقد اجمع المؤرخون الروم واللاتين على التنديد بستينياني لاعترافه في الساعة الاخيرة تنديداً شديداً اما نحن وان يكن يشق علينا ان نلوم رجالاً مات اثر جراحه في الحرب وبعد انتصارات جمة فلا نستطيع ان نطلب له عذرآ بل نستصوب رأي المؤرخين وتنديدهم لأن المجاهدين والحالة هذه في سبيل تخلص تلك المدينة ولا سيما اذا كانوا ذوي مكانة رفيعة كستينياني ملتزمون فرضاً لازباً ان يبقوا في معمعة الوعى حتى آخر دقيقة من حياتهم ولا شك ان يستينياني لو لازم موقعه في ساحة القتال وسقط صريعاً بجانب قسطنطين لكان خلد ذكرآ محيداً لن يحيى الى الدهر ولعل المدينة كانت قد نجت سالمة



الفصل الثامن

فتح القسطنطينية وقتل قسطنطين

١ - جهاد قسطنطين حتى آخر دقيقة وسقوطه بعد الفتح قتيلاً - ٢ - اختلاف المؤرخين في مقتله ورد بعض الحكايات الملفقة عنه - ٣ - بحث السلطان محمد الفاتح عن قسطنطين وجود جشه بين القتلى

١

لم يكن سفر يستينياني وقومه ليوقع قسطنطين في اليأس او يثبط همته بل ازداد حماسةً ونشاطاً وعاد الى ساحة الولي وواصل الحرب بشجاعة فريدة متكافئاً مع اعيان بلاطه وكبار رجاله على المقاومة وقد تكون من دفع هجمات العثمانيين مدة ليست بيسيرة الا ان باب القديس رومانس قد تهدم اخيراً بالصخور الضخمة المرشقة عليه فبادر العثمانيون وهجموا بعوّة دفعة واحدة فدخلوا السور الاول ودفعوا منه الروم فهربوا الى داخل المدينة ليحموا السور الثاني الداخلي لكنهم في هزيعهم هذه الفجائية تشوّش النظام فازدحروا جاهير غفيرة عند دخولهم ابواب السور فخفق منهم الا زدحام عدداً كبيراً وقتل المسلمون منهم خلقاً كثيراً اما الباقيون فلم يقطعوا ايضاً من النجاح بل التأموا جميعاً واحاقوا بسلطانهم قسطنطين مدافعين الدفاع الاخير حتى آخر نقطة من دمائهم

ويشهد جميع المؤرخين ان الموقعة الاخيرة التي عقبها سقوط القسطنطينية وسلطنة الروم تقدّ من اشرف ما سطرته اكتب عن تواريف الحروب حتى انه لم يُزَدْ ملوك مات مجيداً عزيزاً مثل قسطنطين فانه لما اقتحم العثمانيون السور الثاني وانتشروا في المدينة لبث واقفاً على قدم الجهد موقف البطل وقد اكتنفه جميع السادة وكباره البلاد والامراء محامين عنه باذلين حياتهم دونه بمحنة وشرف لم يسمع مثلهما وقد

امتاز بينهم ثاوفيل باليولوغ وفرنسيس كمنين وديتربيوس كنتا كوزين ويوحنا البدائي
هؤلاء الاربعة الابطال وكثيرون من اترابهم الشرفاء قد احذقوا بالكلهم احداث السوار
بالمعصم وحاربوا مدة طويلة دافعين صفوف العثمانيين الذين اكتفوا بهم واخذوا يضر بونهم
من كل الجهات ولبسوا واقفين ارواحهم خلاص سلطانهم حتى خارت عزائمهم وسقطوا
جميعهم صرعى على اقدام سيدهم فبقي قسطنطين وحده ولم ينثر عزمه عن المقاومة
بل داوم مشرعاً سيفه على المهاجمين مخترقاً صفوفهم وضارباً بجسامه عيناً ويساراً حتى
دنا الاجل فحمل عليه اثنان من الجنود الظافرة فضربه احدهم بسيفه فقطع نصف
وجهه وضربه الآخر فشق رأسه وسقط مجنداً ينبط بدمه

٢

وقد تناقل روم القسطنطينية من الآباء الى البنين ان الموضع الذي سقط فيه
قسطنطين كان في الساحة الصغيرة التي لا يزالون يسمونها «ساحة القتل» وهي تقرب
من جامع السلطان سليمان . ونرى ان هذا يقرب الى الصواب اكثير من اقوال
الكتاب المتأخرین لاتفاقه مع قول آخر مفاده انه لما دخل العثمانيون السور الاول كان
الروم قد اغلقوا احد ابواب السور الداخلي مفتوحاً فاقتحموه داخلين الى شوارع العاصمة
واشتبك القتال في داخل المدينة فاللزم قسطنطين ان يعود وزجالة ليدافع عن الشعب
وهذا الخبر القريب من التصديق ايضاً يؤيد ما قيل عن مصرع الملك . ولا شك بأن
شعباً برمته لا يمكن ان ينسى الموقعة الاخيرة التي بها سقط آخر ملوكه باذلاً حياته فداء
عنہ فهو ولا ريب الاخرى بالتصديق

ومن ثم يتبيّن لنا ان هذا الرأى هو الاكثر احتمالاً خلافاً لما كتب بعض المؤرخين
استناداً الى اخبار مختلفة وخصوصاً اتهم غير متفقين في رأي واحد على الموضع الذي
سقط فيه الملك فذهب بعضهم انه مات على السور في ابان الهجمة العمومية على
المدينة وذهب آخرون الى انه اختنق بازدحام العساكر حين انهزامهم من وجه العثمانيين

إلى داخل السور الثاني . على أن الشهود العيانيين رروا اختناق نحو من ثاغاثة من العساكر الروم واللاتين عند ازدحامهم في الأبواب . أما الملك فلن المستبعد بل من المستحيل تقريرياً أن يكون قد سقط بينهم لما نعهد في رجاله من محبتهم له واحداً منهم به مدافعة عنه كحدقة أعينهم

وكما ردنا هذين الرأيين غير المثبتين بدليل راهن نذكر أيضاً جميع الحكايات التي لفقوها عنه . وقال بعضهم انه ليس من الظفر فاستل سيفاً ليتخر وقال آخرون انه أمر بقطع اعنق امرأته وأولاده لثلاً يقعوا اسرى في يد المسلمين لكن لا شيء أسهل من رد هذه التاليفات وحسبنا لذلك برهاناً ان قسطنطين لم يكن له حينئذ زوجة ولا بنون لأن ابنة ملك ارمينيا التي كان قد خطبها بعد موت كاترينا باليولوغ حاليته الأولى لم تتمكن من الخروج من بلاط ابيها بسبب الحرب التي انتشت بين الروم والعثمانيين ولستنا نغض النظر عن تعنيف أولئك المؤرخين الذين تجرّوا بلا استناد إلى برهان سديد على نقل تلك الاكاذيب والحكايات الملفقة التي من شأنها تسوييد عرض هذا الملك الهمام بل نكتذبهم تكتذبهم لأن كل ما رأينا من الادلة الثابتة التي اوردتها ثقات المؤرخين لا يضم سلوكه بشين ولا يعيّب سيرته بين ولا يحيط شيئاً من رفيع مجده بل تتفق كلها على انه كان من اجل الملاوك قدرًا واعظمها غيرة على الدين والوطن حتى يخلق بالروم ان يسموه بالملك الشهيد كما يطلق الفرنسيس هذا اللقب الشريف على ملوكهم لويس السادس عشر بل نقول ان قسطنطين قد مات شهيداً عن دينه ووطنه ميتة اشرف وأ migliori من الملك لويس لأنه بذل طوعاً آخر نقطة من دمه في الحمام والمدافعة عنهما

٣

ولما دخل السلطان محمد الفاتح إلى العاصمة أخذ يستقصي عن قسطنطين ويسأل عمّا كان من أمره فارسل رجاله يفتشون عنه في جميع الجهات فلم يستطيعوا ان يعثروه

من بين سائر القتلى الا بعد عناه شديد لانه كان قد خلع ثيابه الملكية منذ بدء الموقعة ليتمكن من الحرب بسهولة وخفق وقد تذكر لثلا يعرفه العثمانيون لكن وجدت جثته اخيراً بين القتلى وانما عرفت من الحذاين اللذين كانوا في رجليه وكانا احمر اللون مرصعين بالذهب فقطعت هامته الملاوقة بضربة السيف كما سبقت الاشارة وجبيء بها الى الساطان محمد فامر بتعليقها على رأس عمود المرمر الاحمر المعروف بالعمود الاوغسطي ثم اترها وارسلها الى كثير من مدن آسيا لعرض فيها دلالة على انتصاره العظيم لكنه أذن لمن بقي من خدام قسطنطين باخذهما جثته ويدفنهما حسب عادتهم الملاوقة

الفصل التاسع

في ما جرى على المهاجرين بعد الفتح

- ١ - اخبار بعض القواد من جيش الحصار - ٢ - مذبحة اجيّا صوفيا - ٣ - دخول السلطان محمد الفاتح بابية الى المدينة ومسيره الى كنيسة اجيّا صوفيا توّا - ٤ - فاجعة القائد نوتاراس - ٥ - قتل كبيرة الفرنج والصدر الاعظم خليل باشا

١

كان فتح القسطنطينية يوم الثلاثاء بعد احد جميع القديس ليومين بقيا من شهر ايار سنة ١٤٥٣ وروى ثقات المدققين ان قد أسر يوم الفتح من الروم وغيرهم ستون ألفاً ويعوا ارقاء وقتل اربعون ألفاً دون التفات الى كثيرين ماتوا غرقاً عند المزية وكان المؤذن الرومي فرنسيس الذي حارب حتى المتهى قد تمكن من الهرب والنجا تكن امرأة واولاده وقعوا اسرى ولبسوا في الاسر حتى افتداهم بالجزيل ما عدا اصغر بنيهِ الذي طعنهُ السلطان في صدرهِ فقتلهُ

اما سفير البابا الكردinal ايسيدورس الرومي الذي كان يدافع عن باب القديس دينريوس وقد جاهد بيسالة عظيمة وشجاعة فريدة حتى فتح المدينة فخلع ثيابه الكردانية والبسها جثة احد القتلى وليس اطهاراً خالقة فلما عثر الجنود العثمانيون على الجثة اللاپستة حلته قطعوا هامتها واخذوها مع القبعة الكردانية الحمرا وقدموها للسلطان مغزرين بانتصارهم على رجل شهير عظيم النفوذ اما الكردinal المتنكر فأُسر وبيع بالجنس الأثمان لانه كان شيئاً واهن القوة ولما أتيحت له فرصة مناسبة ارکن الى الفرار وركب سفينة بندقية حملته اولاً الى بلاد الموردة ومنها ذهب الى رومية وهناك استقر وكتب رسالة عمومية بعث بها الى جميع ملوك وامراء الغرب يخبرهم مفصلاً بما كان من سقوط القسطنطينية وموت الملك وتبدّد امتهِ امة الروم وحضورهم فيها على التضافر لاغاثة

المنكوبين

واما القائد الاكابر نوتاراس فلم يهرب بل تربص في قصره رجاء ان يكتسب صداقه السلطان باعطائه الاموال الوفرة التي كانت في بيته وسنأتي على تفصيل مقتله

الفاجع

واما الامير التركي أرخان تريل القسطنطينية الذي حارب مع الروم بشجاعة صحبة نوتاراس فلما فتحت المدينة أيس من العفو فتنكر بزي راهب وطرح نفسه من على البرج ليهرب الى البرية فتحتمل على الارض قتيلاً

واما يستنياني وبعد ان ضم جرحه الشرين اراد الرجوع الى الحرب لكن لما بلغه انتصار العثمانيين سافر الى جزيرة ساقص حيث مات كما اخبر المؤرخ ميخائيل دوكا الذي يتبع شجاعته ويطلب له في اعتزاله الحرب عذرًا خلافاً للمؤرخ فرنسيس الذي لم يكن من اودائه

واما القائدان الغريان قنصل البندقية وقنصل اسبانيا فقد ذبحا مع اولادهما وكثيرين من جنودهما

٣

وقد جاء عديدون من سكان الحاضرة الى كنيسة اجييا صوفيا الكبدي حيث دخلوها ووصدوا الابواب فوافاها العثمانيون وحطموا بالفؤوس ابوابها حتى عثروا من فتحها وذبحوا فيها من الروم خلقاً كثيراً الى ان جاء السلطان فرجهم عن افراطهم ورد عليهم . وقد عذّ المؤرخون هذه المذبحة عقاباً لزلة الله بالروم لأن كثيرين من الذين لاذوا بهذه الكنيسة عند الضيق كانوا قد ابوا في ايام السلام الدخول اليها والاشتراك مع الكاثوليكين اعتداداً أن من دخلها وتناول القرابان المقدس فيها يكون قد اشترك بنفسه مع الكنيسة اللاتينية لأن الملك واعيـان مملكته وسائر الكاثوليكين كانوا يقيـمون فيها الصلاة بالاشتراك مع الحبر الاعظم وسفـيره كما يؤخذ ذلك من شهادة المؤرخ الرومي المعاصر ميخائيل دوكا اذ قال :

«إيه الروم أخوي التمساء الحظ»

«لقد دخلتم الى كنيسة اجيأ صوفياً كملادِ امين في حين انقضَ عليكم غضب الله . وقد كنتم منذ يومين تدعون هذه الكنيسة مرتع المراطة و لم يكن واحد منكم يدخل اليها خوف التحسس باشتراكه بالاسرار الالهية مع اخوتكم الذين قبلوا الاتحاد لكن هذه اضربات المريعة التي اترلها بكم الغضب الرباني هيئات ان تسكن روعكم وتجذبكم الى السلام اذ لو قدرنا ان ملاكاً هبط من السماء وكلكم في بحر هذه المصائب الشديدة قائلًا «اذعنوا لوحدة الكنيسة فاستأصل اعداءكم» لكنتم رفضتم مشورته او رضختم اليها رثاءً . والذين كانوا من بضعة ايام يقولون : نؤثر الخضوع للعثمانيين على الخضوع للاتين يعرفون ان قولی هو عین الصدق والصواب»

فهذه الشهادة التي جاء بها هذا المؤرخ الرومي الشهير الذي رأى كل ما كتبه تشرح لنا شرحاً بيّناً عن حالة القسطنطينية الدينية في ايامها الاخيرة اذ ان فيها لمحجة دامغة تدحض آراء المؤرخين الغربيين الذين يذهبون الى انه لم يكن في القسطنطينية الا حزب ديني واحد وهو حزب الشقاق لأنّ نزى جلياً ان امة الروم كانت يومئذ منقسمة الى شطرين قوّيين يتنازعانها يخاصم احدهما الآخر حزب الاتحاد وحزب الشقاق فكان من الحزب الاول كثيرون من العلماء والفقهاء كمخائيل دوكا المذكور والملاك قسطنطين نفسه واصغر دولته وذلك ظاهر ظهور الشمس في رابعة النهار من هذه الشهادة التي يؤخذ منها ان كنيسة اجيأ صوفياً كانت مخصوصة بحزب الاتحاد حتى ان لا احد من حزب الشقاق كان يقبل الدخول الى هذه لشلا يتلطخ بالرجس باشتراكه مع اولي الاتحاد ومن ثم ينتج دليل قوي نضيفه الى الادلة الاكثيرة الدامغة التي عثروا عليها فهو يؤيدها ويثبت ما اهمل ذكره المؤرخون ولم يستطعوا اسكاره الا وهو ان قسطنطين آخر ملوك الروم كان كاثوليكياً قحّاً من حزب الاتحاد اما الذي اشكل على مؤرخي المغرب وجّهم الى الغلط فهو الثورة التي اودى

شارها سفلة الشعب وطغامهم (كما سبقت الاشارة) منادين بعدم الالتحاد مع الكنيسة والاغتصابات والمحارم التي ارتكبواها مقرّعين اتقىاء الكاثوليك وفضلاً لهم حتى التزم البطريرك القدسوني غريغوريوس الدائم القدسية ان يرحل عن الحاضرة تلخصاً من اعمال الجور التي كان يقتربها اغبياء الشعب فلاذ بروميه واقام فيها ولم يكلَّ عن نصح الشعب الى روم القدسونية حاضراً ايامهم على البقاء في حضن الكنيسة الكاثوليكية والاستنساك والكتابة بعروتها الوثقى . ولكن فات هؤلاء المؤرخين ان يلاحظوا ان هذه الثورة والاغتصابات والهيجانات التي ثارت ضد الالتحاد ضد البابا والبطريرك كانت في الوقت نفسه ضد الملك قسطنطين لأنّا رأينا ان السفلة والرعايا كانوا يهينونه في وجهه وهو كان يتظاهر بالتجاهل صابرًا صبرًا اجيلاً باذلاً راحته وكرامته وحياته عينها حبًا بالدين والآمة والوطن

فلا شك أن قسطنطين كان ومات كاثوليكيا ولا يتجزأ أحد من المؤرخين ان ينكر ذلك دون ركوب خطأ جسيم لأن كل ما اوردناه عنه نقلًا عن فطاحل المؤرخين والكتبة المعاصرین المدققين ينطق باثبات هذا الرأي ولا ريب في ان من تدبر التاريخ المدقق يعتبره حقيقة راهنة وبعد خلافة غلطة قد اصلاحها التنقيب في عصرنا التاسع عشر كما أصلحت غلطات تارينجية كثيرة من قبل وما دققنا في تحقيق كاثوليكية آخر ملوك الروم قسطنطين بالحجج الصادعة الا حبًا بايضاح الحقيقة وحسماً لمشكل تارينجي عظيم

٣

وقبل ان نأتي على فاجعة القائد نوتاراس الذي كان من زعماء حزب المضادين للالتحاد نذكر مدخل السلطان محمد الفاتح الى كنيسة اجيًا صوفياً فانه نحو الظهر جاء المدينة من باب القديس رومانوس بابهة واحتفال عظيم مع وزرائه واسكابور دولته ولما اجتاز في ميدان القدسونية الاكبر طعن برمجه رأس الحية النحاسية المثلثة فكسر

احد رؤسها وكان الشعب يتفاءل بها تفاؤل الشعب الاسرائيلي بالحياة الخاسية التي نصبها موسى خلاصه اعتقاد أنها حز حصن حارس ل القدسية . ولما انتهى الى كنيسة اجيا صوفيا تزل عن جواهه واخذه الاندھال لدى تأمله عظمة وبها تملك الكنيسة التي لم يكن اظرف ولا اجمل منها في العالم كلہ فدخلها متقدداً على مهل كلامن هيكلها وزخارفها وقبتها البدعة ولما دخل قدس الاقدس وقعت عينه على احد عساکره يقتلم قطعة نفيسة من رخام ثمين فهرع اليه وضربه بسوطه وذريه قائلاً « ألم يكفك يا خبيث انت ورفقتك اني ابحث لكم الاستيلاه على سكان وثروات القدسية أو لم انهكم عن الابنية والمحاجة لاني ابقيتها لي »

ثم اصر السلطان اماماً فصعد المنبر وشرع يتلو الصلوات حسب السنة الاسلامية . ويزيد المؤرخون ان السلطان ضحي كبساً على المذبح الاكبر ونصب عرشه فوقه وجلس حين الصلاة . ويقول المؤرخ التركي خوجه افندي انه منذ ذاك اليوم صعد المؤذن الى القبة العالية وأذن داعياً المسلمين الى الصلاة

٤

ولما خرج السلطان محمد من الكنيسة توجه الى قصر نوتاراس القائد الاكبر حيث كان هذا يترقبه راجياً تخلص حياته ونوال الحظوة في عيني الفاتح وكان متخصصاً في احدى القلع فسلمه للسلطان صلحاً بشرط ان ينجو سالماً فلما انتهى السلطان الى قصره استقبله بزيادة الاحترام والتملق وقدم له كنوزاً وافرة قائلاً له انه قد خبأها ليعطيه ايها فاغلط له السلطان الجواب في بادئ الامر قائلاً « ماذا كنت تصنع بهذه الكنوز حين الحصار لم تدفعها لملكتك حين الحاجة أفي نيتك ان تخدعني كما خدعته » ثم سأله « ألم يدفع امة الى يدي هذه الاموال مع شخصك وامتلك » فاجابه نوتاراس بلى « فقال السلطان « اذن انت لا تعطيني الا ما يخصني » ثم اصر به فطرح في

السجن . ولكن احضره بين يديه ثانيةً ووبَّهُ أيضًا متهماً إياه أنه كان علة تطويل الحرب وسبباً لمنع قسطنطين عن تسليم المدينة فبرر نوتاراس نفسه وشكا وزيره الأكبر خليل باشا قائلاً إنه كان صديقاً لقسطنطين وهو الذي أشار عليه بلزم الشجاعة واطالة الحرب واطلعة حيئندِ على أوراق كثيرة مكتوبة بخط الوزير إلى الملك فانبسط قلب السلطان لهذا الخبر وانشرح خاطره لانه كان يطلب علة اكيدة على كبير وزراه لقتله لانه كان قد احس بالخيانة من حين اذاع تلك الاراجيف الخفية بين معسكس العثمانيين . وحيئندِ هش السلطان لنوتاراس وبش وأجلسة امامه وامر بان يؤتى اليه بأمرأته واولاده الذين كانوا قد أخذوا اسرى في المراكب ولما حضروا دفع في يد كل منهم الف ذهب وارسلهم الى بيتهم مع نوتاراس قائلاً له كن مطمئناً فاني ساقيمك حاكماً على المدينة وارفعك الى اعلى المناصب جاعلاً اياك في مرتبة اعمى شرقاً من التي كنت فيها في ايام قسطنطين

وفي اليوم التالي زار السلطان محمد بنفسه نوتاراس في بيته حيث كانت امرأته مريضة فعادها السلطان وسلم عليها بشاشة قائلاً لها «كيف حالك ايتها الخاتون اشير عليك بان لا تحزني بما لم يكم اذ لا بد من الخضوع لامر الله واني لقادم ان ارجع لكم كل ما فقدتوه اما انت فاعتنى بداراة صحتك» وحيئندِ وقف بمنزل نوتاراس بين يدي السلطان يشكرونها على الطافة والآن السنة

ثم رجع السلطان واجتاز المدينة فرأها خاوية خالية من السكان ودخل قصر الملك الشاهق واخذ يتفقد صاعاته وغرفه وابنيته الفاخرة التي كانت قد نُهبت وفيها كان يتعمدها اورد لوزراه مثلاً من اقوال الفرس وهو «ان الريلا» بنت بيتها في قصر القياصرة والبومة نعمت في صاعاته المذهبة» ثم اهتم بارجاع اثاث القصر وتزيينه كما كان اولاً . وفي تلك الليلة ادب وليمة عظيمة امام باب القصر لكراء واعيان رجاله وفي آخر العشاء حدث ما اغضب السلطان على نوتاراس مما لا يسعنا المقام ذكره

فارسل اليه جلاداً ليقتلها مع ولديه الكبارين ويقي ثالث اولاده الذي كان قد طلب من ابيه فابي ارساله له وكان غضباً بارع الجمال

فليا وصل الجلاد بنوتاراس الى باب القصر اوقيه ليضرب عنقه فاتتمنس منه ان يقتل ولديه قبله ليكون متآكلاً موتها في ديانة آبائهما وشجعهما على قبول الموت بشهادة فصرم الجلاد عنق الاول ثم الثاني ولما انتهى الى الاب نطق حسب رواية المؤرخين بهذه الجملة مكررة «المي انت عادل» ولعله اراد بذلك ان يكفر عن تلك العبارة الشهيرة التي يعزروها اليه اكثر الكتاب وهي «أحب اليَّ ان ارى القدس طينية خاضعة للعامة الخضراء من ان تخضع لتجاج البابا» ومن المحتمل انه يكون بها ايضاً قد ندم عما فرط منه من قلة امانته لقسطنطين من حيث عدم اسعافه في الضيق بخوزه التي كانت عنده ومن مضادته له بشأن الاتحاد مع الكنيسة الغربية

وكيف كان الامر ان المؤرخين كلهم اجمعوا على امتداح هذه الميالة الشريفة ولو كانوا قد سبقو فنددوا بعض اعماله المستحبنة واثنوا على شهامته ولقبوه بشهيد الواجبات الوالدية . فلما قطعت هامته جيء بها مع رأس ولديه الى محل المأدبة

اما امرأة نوتاراس التي كانت طريحة الفراش فقد فاضت روحها حزناً واسفاً بعد موتها بزمان يسير واما ابنته حنة فرحلت الى رومية بعد ان جمعت ما تيسر لها من ثروة ابيها وما وصلت اليها رأت ان لا يهابها في هذه المدينة جانباً من المال كان قد اودعه فيها لاستدراكه ما سيكون من سقوط الحاضرة فجعلت تنفق هذه الاموال في سبيل اغاثة ومؤاساة اخواتها الروم الذين هاجروا الى رومية كما سيأتي بسط ذلك

في محله

اما ابن نوتاراس الاصغر الذي كان عمره اربع عشرة سنة فقد أخذ الى قصر الحرم السلطاني الاَّ ان اكثر المؤرخين يذهبون الى انه لما تسرت له فرصة مناسبة اعتنمتها هارباً من القصر الى شقيقته حنة فعاش معها في رومية

وحيـا بالحق الذي هو غـاية مطلوبـنا لا بدـ من القـول ان المـثالـ المـرفـ بها نوتـارـاس نـقـلاً عن المؤـرـخـين مـسـتـنـدـة كلـها الى ما كـتـبـه المؤـرـخـ فـرنـتـريـسـ الذي طـعنـ اـيـضاً على يـسـتـنيـانـيـ وـنـسـبـهـ الى الجـبـنـ وـعـنـهـ اـخـذـ سـائـرـ المؤـرـخـينـ عـلـىـ اـنـناـ نـقـولـ انـ فـرنـتـريـسـ وـلـوـ ذـاـ صـفـاتـ حـمـيدـةـ كـانـ حـقـودـاًـ يـعـنـفـ اـعـدـاءـهـ تـعـنـيـفـاًـ شـدـيدـاًـ لـاـ يـخـلـوـ مـنـ التـعـصـبـ الـاعـمـيـ وـكـانـ نـوتـارـاسـ عـدـوـاًـ الدـلـلـةـ لـانـ فـرنـتـريـسـ كـانـ يـلـتـمـسـ مـنـ الـمـلـكـ اـنـ يـنـحـهـ لـقـبـ مـدـبـرـ الـمـلـكـةـ «ـلـوـغـوـيـتـ»ـ الـذـيـ كـانـ حـاـصـلـاًـ عـلـيـهـ نـوتـارـاسـ فـعـارـضـهـ فـيـ ذـلـكـ نـوتـارـاسـ وـلـهـذاـ لـاـ نـقـدـرـ اـنـ نـشـقـ ثـقـةـ تـامـةـ بـكـلـ مـاـ قـالـ فـرنـتـريـسـ عـنـ

خـصـمـهـ

٥

ثـمـ انـ السـلـطـانـ شـدـدـ عـلـىـ جـنـوـدـهـ الـاصـرـ بـعـدـ قـتـلـ مـنـ لـاـ يـرـونـهـ شـاكـيـ السـلاحـ وـبـهـذـاـ حـقـنـ دـمـاءـ كـثـيرـينـ مـنـ سـكـانـ الرـومـ وـالـفـرـنجـ تـكـنـهـ اـصـدـرـ اـمـرـاًـ بـقـتـلـ كـبـراءـ الفـرـنجـ الـذـينـ عـرـفـ اـسـمـاهـمـ مـنـ نـوتـارـاسـ وـلـمـ يـنـجـ مـنـهـمـ الاـ الـبـنـدـقـيـ كـونـتـارـيـنـيـ وـسـتـةـ مـنـ الـبـنـادـقـ فـاـنـهـمـ لـاـ بـسـطـ لـهـمـ النـطـعـ وـدـنـتـ آـجـالـ قـتـلـهـمـ تـشـفـعـ بـهـمـ زـوـغـانـسـ باـشاـ ثـانـيـ وزـرـاءـ السـلـطـانـ فـعـنـهـمـ بـعـدـ اـنـ وـعـدـواـ الـوـزـيـرـ بـدـفـعـ سـبـعـةـ الـافـ دـيـنـارـ

ثـمـ تـقـدـمـ زـوـغـانـسـ باـشاـ الىـ السـلـطـانـ وـشـكـاـ خـلـيلـ باـشاـ الصـدرـ الـاعـظـمـ الـذـيـ رـأـيـناـ انـ نـوتـارـاسـ قـدـ وـشـىـ بـهـ اـيـضاًـ وـطـلـبـ اـلـىـ السـلـطـانـ اـنـ يـبـحـثـ عـنـ جـوـمـهـ اـبـغاـءـ اـنـ يـتـرـبعـ فـيـ مـنـصـيـهـ .ـ وـكـانـ السـلـطـانـ الـفـاتـحـ حـانـقـاًـ عـلـىـ هـذـاـ الـوـزـيـرـ الشـيـخـ خـلـيلـ باـشاـ مـنـذـ صـبـائـهـ لـاـنـهـ كـانـ يـجـاـفـيـهـ وـكـثـيرـاًـ مـاـ اـشـارـ عـلـىـ وـالـدـهـ السـلـطـانـ مرـادـ اـنـ يـخـلـعـهـ عـنـ الـوـلـاـيـةـ الـتـيـ عـهـدـ اـلـيـهـ فـيـ سـيـاسـتـهـ فـلـمـ يـتـرـددـ هـذـاـ السـبـبـ وـلـاـ سـبـابـ اـخـرىـ عـنـ الـحـكـمـ عـلـيـهـ بـالـقـتـلـ فـسـيـقـ اـلـىـ اـدـرـنـةـ وـهـنـاكـ اـذـيقـ كـأسـ الرـدـيـ وـقـدـ مـنـعـ ذـوـيـ قـرـبـاهـ اـنـ يـلـبـسـواـ

الـحدـادـ حـزـنـاًـ عـلـيـهـ

الفصل العاشر

في نصب بطريرك للروم

١- سماح السلطان للروم بانتخاب بطريرك لهم . - ٢- ترحيبه بالبطريرك الجديد جناديوس .
 ٣- نقل كرسى البطريركية الى الفنار وتنازل البطريرك ووفاته . - ٤- اختلاف المؤرخين
 في البطريرك جناديوس

١

ونفذ امر السلطان فلم يقتل فيها بعد من السكان غير شاكى السلاح لكن أسر
 منهم خلق كثير ويقول بعضهم ان السلطان نفسه قد افتدى بعضاً من أسرات الروم
 من ايدي جنوده اما الذين نجوا من القتل والاسر فهجروا القسطنطينية هائين على
 وجوههم في القفار والجبال او راكبين البخار خائضين اشق الاهوال فلما رأى السلطان
 ان العاصمة خلت من السكان واضحت دورها خاوية تشقق فيها الغربان رغب في
 استرجاع الروم الى مدينتهم وتؤمنهم تحت ظله السلطاني فظن (وقد اصاب ظنه
 المرمى) ان اقوى وسيلة لذالك اغا هي توطيد الهيئة الدينية ونصب بطريرك قسطنطيني
 كما كان سابقاً لعلمه ان الروم شديدو الاعتصام بدينهم فدعوا كبار رؤساء الكهنوت
 وسألهم لم يأت بطريرككم ليهينني كما فعل سائر الرؤساء والاعيان فاجابوه « ليس
 عندنا بطريرك ». واغا قالوا ذلك لا لأن البطريرك القسطنطيني كان قد مات بل لأن
 البطريرك غريغوريوس القديس كان قد لجا الى رومية قبل الحصار علماً من تعذيات غير
 الم tudin عليه كما سبقت الاشارة فقال لهم السلطان بادروا اذا الى انتخاب بطريرك جديد
 حسب عادتكم واندروني بكل الاحتفالات التي كان قسطنطين يعملها حين انتخاب بطريرك
 جديد وقدموه لي حتى افعل كما كان يفعل ملوككم . فاجتمع الاساقفة الموجودون
 وقتئذ في القسطنطينية وانتخبا بطريركَا عليهم جناديوس الذي اجمع آراء اكثر
 المؤرخين على انه كان هو نفس جرجس سكولاريوس الذي تقدّم الكلام عنه في القسم

الاول اذ كان بعية الملك يوحنا باليولوغ حين انعقاد المجمع الفلورنسي وسنتي على
بسط الكلام عنده بعد ذكر الاحتفالات التي جرت له بعد انتخابه فقد رسمه مطران
هيرقلية في كنيسة الرسل القديسين التي جعلها السلطان كرسياً للبطريرك بعد ان حولَ
كنيسة اجيَا صوفياً جامعاً للمسلمين

٢

ويؤكد المؤرخون ان جناديوس هذا لم يكن كاهناً بل رجلاً عالمياً من صف
نبلاة المدينة الا ان حل هذه المسألة منوط بمحلي المسألة الاولى التي وعدنا بان نفرد
لها بحثاً على حدة . اما الان فنكمel سياق الاحتفالات البهية التي أجريت له :
فلما سيم جناديوس بطريركاً سار على الفور الى السلطان يؤدي له فروض التهنة
والاكرام ولما بلغ البلاط استقبله السلطان بما لا مزيد عليه من البشاشة والليناس
والبشاشة حتى اذهل كل من كان من العثمانيين والروم انفسهم ثم قال « بما اني انا
الآن جالس على سرير القدسية يجب ان اعمل مع البطريرك ما كان قياصه الروم
يعملون معه » . فأخذ العکاز الرعائی الفضي المذهب ودفعه الى البطريرك قائلاً له
(حسب رأي بعض كتاب ذلك العصر) الكلمات نفسها بحرفها الواحد كما استعملها
ملوك القدسية . لكن هذا الرأي مردود كما رفضه كثيرون من المؤرخين اما
الاقرب الى الصواب فهو انه قال كما روى الاكتشون « كن بطريركاً حفظك الله
تصرّف بمحبتي وتقع بكل الامتيازات والحقوق التي كان سلفاؤك بها متمتعين »
ولما انصرف البطريرك شيعة السلطان الى باب القصر وهناك وهبة جواداً ايدض
اركبته عليه وامر وزراءه واعوانه الباشوات ان يسيروا بعيته باحتفال واجلال حتى
كنيسة الرسل

وكان السلطان محمد كثيراً ما يجتمع بالبطريرك جناديوس ويحادثه عن امور
شيء وقد طلب اليه ان يكتب رسالة يشرح له فيها الديانة النصرانية وبراهينها لانه

كان يتوق إلى الاطلاع على جميع العلوم وخصوصاً العلوم الدينية

٣

ولم يلبث البطريرك جناديوس طويلاً في كرسيه الجديد في كنيسة الرسل لأنها كانت مكتنفة بال المسلمين وكان النصارى بعيدين عنها كثيراً وقد رأى يوماً جثة قتيل مطروحة في الكنيسة فدخله الخوف من أن تقع عليه تبعة هذه الجريمة فانطلق بنفسه إلى السلطان يسألة نقل كرسيه إلى مكان آخر قريب من المسيحيين فاجابه إلى ملته ونقله إلى كنيسة السيدة الكلية الغبطية «بَاكارسته» في محطة الفنار حيث لا يزال كرسي بطاركة الروم حتى يومنا هذا

وقد ملَّ البطريرك جناديوس الإقامة في كرسيه الجديد أيضاً لما احذق به من القلاقل فاستقال من البطريركية بعد خمس سنين واعتزل في أحد أديرة مكدونية عام ١٤٥٨ حيث توفاه الله بعد حولين

هذا وأنا نطوي الكشح عن البطاركة خلفاء جناديوس الذين لم يكونوا يست Dispensers على الكرسي القدس طيني إلا مدة يسيرة وأغا نغفل أخبارهم لأن تاريخهم خارج عن محور كتابنا هذا الموجز ولأن انتخابهم وعزلهم بالتعاقب في اثناء سنين قليلة وحسب الاهواء الشخصية مما يفعم القلوب حزنًا وغمًا وفي أخبارهم ما يسوء في عيون القوم ويسود صفاتي التاريخ فنضرب عن كل ذلك صفحًا

٤

وانقسم المؤرخون في البطريرك جناديوس إلى فتتن ولم يزالوا في شقاق وتراع بشأنه فقد اجمعوا طرًا أنه هو نفس جرجس سكولاريوس الذي رافق الملك يوحنا إلى المجمع الفلورنسي لكنهم يفترضون في هل كان هو ذلك الراهب جناديوس الذي سبب ثورة الشعب في عهد الملك قسطنطين يوم ثلاثة صك الاتحاد المقدس كما سبقت الاشارة أم كان رجلاً آخر غيره. فذهب الأكثرون إلى أنه كان هو نفسه وذهب

آخرون الى انه غيره اي كان عصرئ شخصان متفقان باسم جناديوس لكن مختلفان رأياً ومشرواً. وجرى على هذا الرأي الاب ممبور الذي عاش في القرن السابع عشر وكتب عن شقاق الروم. وذهب اليه ايضاً الاب بتسبيوس اليوناني الذي ألف في قرننا هذا التاسع عشر كتاباً عن الكنيسة الشرقية. على اننا لا نقطع بارجحية احد الرأيين كما لا يمكننا ان نجزم بان جرجس سكولاريوس بقي محافظاً على وديعة الاتحاد ولا حين نصب بطريقه على القسطنطينية كما يتحقق كثيرون مثبتين انه اغا استقال من البطريركية لما عانى من الامتحان من قبل اهل الشقاق . ولا نستطيع ايضاً ان نؤكّد انه بعد رجوعه من المجمع تقلب رأيه وانضم الى حزب المضادي الاتحاد لكن لدينا ما يؤيد اعتصامه الدائم بعروة الاتحاد وهو ان التأليف الباقي منه هي جميعها موافقة للإيان الكاثوليكي مناقضة للشقاق . وهذه المصنفات هي : ١َ رسالة لاسافرة الروم تأييداً للاتحاد ٢َ الخطب الثلاث التي القاها في المجمع الفلورنسي وقد تقدم الكلام عليها في مجلتها ٣َ مقالة في انتباخ الروح القدس ضد مرقص الاسفسي . ٤َ كتاب في الانتخاب والرذل ٥َ كتاب المحاما عن مجمع فلورنسه وكيف كانت الاحوال ان كانت البيانات التاريخية لا تثبت هذه المسألة فان الكتب الباقيه تحملنا على ضعف الظن في ان جرجس سكولاريوس الذي سُمي بطريقه باسم جناديوس كان هو عين الراهب جناديوس الذي ذكر عنه المؤرخ دوك الرومي « انه كان يكتب دائماً ضد المجمع ويؤلف اقيسة لابطال الاتحاد ». فهو يهات اذن ان الذي كتب تلك المصنفات تأييداً للوحدة الكاثوليكية يصدق عنه انه غير مبادئه واضحى عدوًّا للاتحاد ولا سيما اذا كان هذا الزعم غير مستند الا الى اساس الشك والارتياب وليس له ركن تأريخي يوثق به

الفصل الحادي عشر

في ما عمل السلطان بالبلاد المجاورة بعد الفتح

- ١- تسکین السلطان لقلق الامیرین توما و دیتربیوس صاحبی المورة ثم استیلاؤه على بلادها .
- ٢- سقوط مملکة طرابزون . - ٣- قتل ملکها داود مع اولاده السبعة

١

أنا لا نخّرّي البحث هنا في سائر الاعمال والاحروب التي اتهاها السلطان محمد الفاتح اذ لا علاقه لها بوضوئ تاریخنا لكن لا بد ان تتوق نفس القارئ ان يعرف بعد سقوط مملکة الروم ماذا حل بسائر فروع آل باليولوغ الملكي ولاسيما توما و دیتربیوس اخوي الملکين يوحنا و قسطنطين اللذين كانا متولين على بلاد المورة . فهنا نحن نبسط الكلام عنها وعن اصحابها بايجاز مميطين اللثام عن كثيرين من الروم الذين هاجروا الى المغرب طاوين في صدورهم كنوز المعارف والعلوم التي غرسوها في ايطاليا اولاً ومن ثم امتدت الى سائر البلاد الاوربية وجاءت بالاعمار الشهية وما زالت تتزايد غواً ويزهاراً حتى يومنا هذا

فلما رأى توما و دیتربیوس ما كان من سقوط القسطنطينية وما حل باخיהםما قسطنطين داخلهمما الخوف وعلمما بأنهما لا يستطيعان الى مقاومة السلطان محمد سپيلا وان لا بد يوماً ان ينالهما ما نال اخاهما فتألف قلباهما بعد ان كانوا متنافرین وعقدا العزم على جمع كل ما يملكان من الكنوز والتحف والرحيل بها الى ايطاليا حيث يعيشان بسلام تاركين الديار تنعي من بناتها

الا ان السلطان ادرك نيتهما فلم ترق في عينيه لانه خاف ان يتولى على بلادها ملك آخر غيره فينشر عليه الحرب ويقاومه طويلاً فبعث برسل الى توما و دیتربیوس يسكن جاشهما ويعدهما بالسلام والامان ليعيشما في بلادها بالراحة والاطمئنان فسكن روعهما لان السلطان الخجز وعده لهما فلم يثر عليهما حرباً مدة سبع سنين متالية كان

متشارلاً في غضونها بعض مخا هات ومنا شات مع اسكندر بك ويونا الهوني اللذين
حاربها بشجاعة غريبة لكن الحظ لم يسعده بالظفر عليهم

ولما كانت سنة ١٤٦٠ اعتنق السلطان محمد فرصة شفاق وقع بين الاميرين توما
وديتريوس للتدخل في امرهم وضم بلاده الى سلطنته وذلك لأن ديتريوس كان
قد دخل مدينة سبرطة ووصل ابوابها متسلكاً فيها لكنه لما رأى السلطان زاحفاً عليه
بحيوشه الحجارة الخمل قلبة وسلم البلد صلحًا مذعنًا لكل ما رسم عليه من الشرائط
و قضى سائر عمره ممقوتاً من اهل وطنه عائشاً في ادرنة تحت ظلّ السلطان الفاتح
وكانت وفاته بعد احد عشر عاماً اما اخوه توما فكان ثبت الجنان وقد احسن الجهاد
ولاسيما حين حوصر في قلعة كورنليس

لكن لما رأى توما ان قد دنا سقوطه اعتنق الفرصة فركب احدى سفن البنادقة
هو وسائر بطالته وسافر الى انكوبة ومنها الى رومية حيث استقبله البابا بيوس الثاني
بمزيد الرعاية وكان حاملاً اليه هدية نفيسة الا وهي رأس القديس اندراوس الرسول
الذي وضع باحترام في كنيسة الرسولين بطرس وبولس . وقد نال التفات البابا فأخذ
منه براءة عامة الى جميع ملوك المغرب تستعينهم على حشد الجيوش والتكاتف لمساعدة
المنكوبين فلم تخجع هذه الوسيلة . فعاد الى ايطاليا واخذ يبذل قصارى همه في ملافة
فقرا خواه الروم وغمرهم بالحسنات وبسط لهم كل ضروب الاعانات واجتهد في نشر
العلوم والمعارف حتى توفاه الله سنة ١٤٦٥

٢

وتنتهي لأخبار انقراض سلطنة الروم نذكر شيئاً عن سقوط مملكة طرابزون الصغيرة
التي كان جالساً على سريرها يومئذ داود كمين من سلالة قياصرة القسطنطينية :
ان السلطان الفاتح جعل يعتد الجيوش ويجهز المهاجمات الحربية دون ان يطلع احداً على

مرامه ولا الى اي البلاد تسير هذه الجنود . ويروى عن ثقة ان احد اركان حربه سأله يوماً « ضد اي من الاعداء في اوربا او اسيا تجهز هذه الجيوش الجراره » فنظر اليه شزراراً وقال له « لو كانت في لحبي شرة تعرف ما اطويه من النوايا لكتت قلعتها طرحتها في النار »

و قبل ان يحمل السلطان محمد على طرابزون زحف بجيشه على شاه الفرس ليحاربه خوفاً من انه يأتي لمساعدة ملك طرابزون اذ توسم منه انه يوم الاستيلاء عليهما بتزوجه بنت داود كمنين . ثم ارسل احد قواده محمود باشا الذي كان نصراانياً فاسام ليحاصر طرابزون ويقتحما لكن هذه المدينة كانت منيعة فقاومت المهاجمين بشجاعة ودفعت شعمااتهم بشدة اثنين وثلاثين يوماً فعمد محمود باشا الى الحيلة وارد ان ينادي الملك داود وجهاً الى وجهه فلما اختلى به اعرب له بصراحة عمماً ستؤول اليه حاله ان لم يثبت مصرأً على مقاومة السلطان ومحاربته ثم اغراه مغنمياً اياه بحجج دامغة انه اذا اسلم المدينة وخضع للسلطان نال عنده مقاماً رفيعاً وقدم له نفسه مثلاً معترفاً انه كان من اشرف اسرات القسطنطينية ولما دخل في دين الاسلام واخاصل للسلطان الخدمة رقاها الى اعظم المناصب حتى شرفه اخيراً بلقب الصدر الاعظم . فاخندع الملك داود يقول محمود باشا وسلم المدينة صلحاً لكتمه ندم حيث لا ينفع الندم

٣

فنقل الملك داود مع اسرته الى القسطنطينية ثم سعي به لدى السلطان انه كتب رسائل يخابر فيها اعداءه ملوك الغرب حتى البابا عينه فلم يشأ السلطان فحص هذه الشكوى بل عرض على داود اختيار احد شئين اما ان يدخل في دين الاسلام واما ان يقتل وكان الملك شيئاً جليلاً فأبى الا يثار الموت على الحياة فقتل وحذا حذوه بنوه السبعة كلهم قتلوا في إثره وكانت امهم الملكة هيلانة من سلالة آل كنطا كوزين تشجعهم على تجرُّع كأس الموت حتى آخر ساعة من حياتهم كما فعلت في العهد القديم صالحهم

ام المكابين السبعة وكان مصرعهم خارج اسوار القدس طينية وقد اقر السلطان بان
 تبقى اجسادهم بلا دفن مأكلاً للوحوش ولطير السماء امما الملكة الباشلة فلبيثت كل
 الليل ساهرة على جثث بعلها وبنيها مبعدة عنها الكلاب والطيور ويروى انها عند
 الصباح جاءت بعمول واحتقرت لهم لحداً ودفنتهم فيه فلما رأى الحراس العثمانيون
 ما كان منها تعجبوا من هذه الجلادة والشجاعة الغربية ولم يعارضوها بشيء

الفصل الثالث عشر

في بعض المهاجرين من علماء الروم

١- نزلاء فلورنسة وعدهم بمساعدة اميرها جمعية علمية . - ٢- الگردینال بساريون .

- ٣- بعض تأليفه

١

ونذيل تاريخ انقراض سلطنة الروم بذلك بعض مشاهير الروم الذين هاجروا الى ايطاليا ونشروا فيها معارفهم وفنونهم فاحيوا فيها قوام العلوم والصنائع فنجحت نجاحاً عظيماً وامتد نورها الى سائر اقطار المغرب حتى سمي ذلك العصر عندهم بعصر الانبعاث والتجدد

لما سقطت القسطنطينية تفرق اهلها ايادي سبا فرجل بعضهم الى صقلية وهاجر البعض الى البندقية وآخرون الى انكوسا ومن ثم كان كثيرون منهم يرحلون الى رومية والى فلورنسة حتى جعلوا هاتين المدينتين العظيمتين عصرين مركزين تنبعت منها اشعة شمس العلوم والفوائد الى العالم كلِّه

اما الذين نزلوا فلورنسة فقبلهم بالترحيب والتكريم اميرها قزما دي مديسيس الذي كان قد ابرم علاقه الوداد والصداقه مع بعض علماء الروم يوم حضروا مجمع فلورنسة وقد قدم له احدهم جيسوس بليطون القسطنطيني نسخة خط من كتاب افلاطون فلما قرأه قزما شغف به ومن ثم عقد النية على تأسيس جمعية للعلماء تنتهي الى افلاطون واشتد كلفه به حتى عزم ان يعقد حلقة جامعة اكاماً له وقد ضرب لها موعداً اليوم الثالث عشر من تشرين الثاني حضرها جميع محبي وتابعبي فلسفة افلاطون من علماء الروم والاطاليان وذلك في قصر مصيف الامير الواقع وسط روضة بهية كان قد نصب بين اشجارها عمود رخام وضع فوقه صورة افلاطون وعلى رأسه اكليل

ذهب وهناك بعد ان جلس العلماء على مأدبة فاخرة قام كل منهم يتلو القصائد
والنشائد اكاداماً لافلاطون

ومن علماء الروم الفطاحل الذين هاجروا الى فلورنسة كان ثاودور غازا التسالونيكي
وجرس الطرابزوني ويونينا ارجير وبولس وديغريوس كلخديلاس الذي كان استاذًا
للامير يوحنا مدسيس واخيراً قسطنطين ويونينا لسكاريس الا ان قسطنطين هذا
كان قد اتى ايطاليا بكتب كثيرة من القسطنطينية بقي منها الى اليوم كتب المؤرخين
هيرودوتس وثيكيديدس والشاعر ابن اوريبيوس وسوف كالاس والفيلسوفين افلاطون
وارسطو وهي مسيطرة اغلبها بخط يده وقد علق على كتاب سياسة ارسطو الذي نسخة
بيده الكلمات الآتية ترجمتها:

«شكراً عظيمًا لله ينبع كل خير. هذا الكتاب هو عمل قسطنطين لسكاريس
البزنطي وخاصة ثم يصير الى الذي يفهمه»

وقد عبّشت بهذه الكتب ايدي الزمان فنقلت بعد التقلبات والمحروق الى اسبانيا
ووضعت في مكتبة قصر اسكوريا في مدريد حيث نقلت معها رسائل كثيرة كتبها
قسطنطين الى اخوه الروم الذين هاجروا الى ايطاليا وكتاب جليل الله في التاريخ
العام مختصرًا حتى سقوط القسطنطينية وهو بعد ان ذكر موت قسطنطين ختم كتابه
بهذه الانفاظ:

«بوته ماتت مملكة الروم والحرية والشرف والفصاحة وكل خير»
وقد نشأ من فرع آل لكساريس رجل علامه اسمه يوحنا اعتنى في اذاعة العلوم
في فلورنسة وروميا وغيرهما

اما مكتبة القديس مرقص في البندقية فكانت دون مكتبة فلورنسة بالغنى لكنها
كانت واعية كتباً عديدة باليونانية والعربية وقد اسسها الكردينال بساريون اليوناني

ووهبها لهذه المدينة قائلاً: «أني أحب هاته الكتب إلى هذه المدينة التي توسّها الحكمة والشرع ضاربة فيها اطنانها والفتنة والصدق مالكان فيها والفضيلة والاستقامة رائعة في جوانبها»

وكان بساريون همه في رومية تأييد الكنيسة الكاثوليكية بين الروم ونشر العلوم والمعارف وكان بالخصوص يبذل قصارى جهده لاعانة المنكوبين منبني جلدته رامقاً ايهم بعين المساعدة ماداً لهم يد الاسعاف كاب حنون كريم وقد جمع شمل الراهبات اللائي رحان معه إلى ايطاليا في دير واحد حيث تمكن من ممارسة جميع قوانينهن وصلواتهن واعمالهن التقوية حسب الطقس الشرقي . وكان رئيساً على دير كروتنا فراًاتا (المغارة الحديدية) الواقع في ظاهر رومية في المحل المعروف بصفيف شيشرون حيث كان يجمع إليه كثيرين من علماء مهاجري الروم ويتباحث في فنون الأدب والفلسفة بمجادلات ومناقشات مفيدة فكان ديره كمدرسة عالية يتلقى فيها عشاق العلم ما تتوق إليه أنفسهم من المعارف ولاسيما الفلسفة التي لم تكن تقتبس عن أفلاطون وحده كما في فلورنسة بل كان يضاف إليها فاسفة ارسطو الذي اصلح كثيراً من أغلاط أفلاطون معلمه وكان يهد عليه للزيارة جميع العلماء تزلاه فلورنسة ولاسيما الذين اشرنا إليهم آنفاً كجوس الطرابزوني وجيستس بليطون وغيرهما

٣

وقد ألف بساريون كتاباً في الفلسفة في ما وراء الطبيعة تبعاً لارسطو وترجمة إلى اللاتينية وصنف أيضاً كتاب رد ضدّاً لخصوص أفلاطون وألف كتاباً فلسفية كثيرة ورسائل وخطبًا عديدة عن مواضيع شتى كانت غايتها مزدوجة أي اتحاد الروم بالإيمان الواحد وتخلص القسطنطينية . واشهرها رسالته التي بعث بها إلى السكسيس لسكاريس بشأن جمع فلورنسة المسكوني وانبثاق الروح القدس وهي طويلة مثبتة في آخر أعمال المجمع شاغلة ستين صفحة كبيرة على قطع كامل وبما ان المقام يضيق دون

ذَكْرُهَا بِرَمْتِهَا نَقْتَضِبُ مِنْهَا فَالْتَّحْتَهَا لَأَنَّهَا تَدْلِنَا عَلَى الْأَعْمَالِ الَّتِي كَانَ بِسَارِيُونَ يَتَشَاغِلُ
بِهَا فِي تَمْلِكِ السَّنَنِ بِشَأنِ الْوَحْدَةِ وَنَلْمَعُ إِلَى سَائِرِ الرِّسَالَةِ بِوجْهِ الْإِخْتَصَارِ
قَالَ فِي أَوَّلِهَا:

«بِسَارِيُونَ كُودِينَالِ الْكَنِيسَةِ الرُّومَانِيَّةِ الْمَقْدَسَةِ إِلَى الشَّرِيفِ وَالْمُوَقَّرِ لِسْكَارَيِّيسِ مُحَبِّ
النَّاسِ

«أَنِّي أَعْرَفُ أَنَّكَ لَا تَهْتَمُ قَطُّ بِعِطَالَةِ الْعِلُومِ الْبَشَرِيَّةِ بِلَ أَنْتَ أَيْضًا تَنْكِبُ عَلَى
دَرْسِ الْعِلُومِ الْاَلهِيَّةِ . وَيَلْدُكُ التَّأْمِلُ فِي الْكِتَابِ الْمَقْدَسَةِ وَلَا يَنْتَهِي عَزْمُكُ عنِ الْبَحْثِ
فِي حَقِيقَةِ الْإِيمَانِ وَكَثِيرًا مَا سَأَلْتُنِي أَنْ أَعْيَنَكَ عَلَى ادْرَاكِ سَبِيلِهَا فَاعْتَاقَنِي عَنِ اجْبَابِهِ
سُؤَالُكَ شَبُوطُ هُمْيَ بِنَزْولِ الشِّيجُونَخَةِ وَتَرْكِي هَذِهِ الْمَبَاحَثَاتِ وَالْمَجَادِلَاتِ الَّتِي كَثِيرًا مَا
تَدَارِلُهَا مَعَ الرُّومِ الْأَخْوَى . لَكِنْ عَوَّلْتَ إِلَيْنِي اسْتِئْنَافُ هَذِهِ الْمَجَادِلَاتِ مَعَكَ لَا يَنِي
أَعْرَفُ أَنَّكَ لَسْتَ مِنَ الَّذِينَ يُؤْثِرُونَ اُوهَامِهِمْ وَجَهْلِهِمْ عَلَى الْحَقِّ بِلَ اعْهَدْتُكَ بِالْعَكْسِ
رَجَلًا مُمْتَنَىً مِنَ الْحَكْمَةِ وَالتَّواضُعِ تَسْأَلَ لَا لِمَاحَكَةِ بِلَ رَغْبَةِ فِي الْوَصْلِ إِلَى الْحَقِّ .
فَعَلَى رَأْيِي الْخُصُوصِيِّ أَنْ سَلْطَانَ الْجَمْعِ وَحْدَهُ كَافِ لِيَقْنَعَ أَيَّاً كَانَ وَيَجْذِبَهُ إِلَى قَبْوِ
نَتْيَاجَةِ الْجَمْعِ بِقَلْبِ مَتَوَاضِعٍ وَتَصْدِيقَهَا بِسَذَاجَةِ وَبِدُونِ مَضَادَّةٍ إِذْ فِي اجْتِمَاعٍ عَدْدٌ كَبِيرٌ
مِنْ رِجَالٍ مُزَدَانِينَ بِالْحَكْمَةِ وَالْعِلْمِ وَالْفَضْلَيَّةِ حِيثُ كَانَ الرُّوحُ الْقَدْسُ فِي وَسْطِهِمْ لَا
نَسْتَطِيعُ أَنْ نَفْتَكِرَ بِإِنَّ الْحَقِيقَةَ كَانَتْ مُخْفِيَّةً»

ثُمَّ ذَكَرَهُ الْكَرْدِينَالِ بِرِسَالَةٍ بَعْثَتْ بِهَا إِلَيْهِ قَبْلًا . وَفِي فَصْلِ ثَانٍ ذَكَرَهُ كُلَّ تَارِيخِ
الْجَمْعِ بِإِختَصَارٍ وَقَدْ جَثَنَا عَلَى إِيْرَادَهِ فِي الْقَسْمِ الْأَوَّلِ مِنْ كِتَابِنَا . وَبَعْدَ أَنْ اُورِدَ بَعْضُ
قَوَاعِدِ وَبِرَاهِينِ لَاهُوتِيَّةٍ مُخْتَلِفَةٍ عَنْ أَمْرِ شَتِّيٍّ وَلَا سِيَّما عَمَّا تَعْلَمَهُ الْكَنِيسَةُ عَنْ أَقْنَوْمِ
الْآبِ أَوْضَحَ فِي الْفَصْلِ السَّابِعِ قَضِيَّةَ اِبْشَاقِ الرُّوحِ الْقَدْسِ مَسْهِبًا عَلَيْهَا الْكَلَامِ وَمُؤَيدًا
إِيَّاهَا بِعَشْرِينَ حَجَةً دَامِيَّةً وَأَخْصَصَهَا تَمْلِكُ الْجَهَنَّمَ الشَّهِيرَةِ الَّتِي ذَكَرَهَا الْقَدِيسُ تَوْمَا فِي
تَأْلِيفِهِ وَهِيَ لَا تَقْبِلُ رَدًّا : «إِنْ كَانَ الرُّوحُ الْقَدْسُ لَا يَنْبَثِقُ إِلَّا مِنَ الْآبِ

فقط فهو لا يختلف عن اقوم الابن بشيٰ وعليه فلا يكون في الله الا اقوماً اثنان
» فقط

وفي الفصل الثامن والتاسع يدحض الاعتراضات التي يوردها الخصوم ضد انبثاق
الروح القدس من الكتاب المقدس والآباء والقديسين
وقد انهى الكردينال رسالته بتحريضه لسكاريس على ان يقرأ بتأنٍ وتمعن
كتب الآباء القديسين الشرقيين والغربيين التي بعث اليه بها صحبة رسالته هذه

الفصل الرابع عشر

رسالة الکردینال بساريون العامة الى جميع الروم

١ - امة الروم قدیماً وحالاً - ٢ - سبب هذه الحال - ٣ - مداواة الاحوال - ٤ - کيف
نُجِّث في مسألة الروح القدس في فلورنسة - ٥ - برهان على انبثاق الروح القدس - ٦ - رد
اعتراض - ٧ - براهين جديدة لدعم الحقيقة نفسها - ٨ - اعتراض آخر ورده - ٩ - الکنيسة
هل هي عند الروم وحدهم - ١٠ - الکنيسة الحقيقة هي الکنيسة الرومانية - ١١ - محبة الکردینال
لاخوته وكيفية ادراكه الايام الصحيح - ١٢ - جوابه على اعتراض بشأن الانبثاق - ١٣ - ادارة
الکنيسة من رئيس واحد - ١٤ - اثبات سلطان البابا الاسى بالحوادث - ١٥ - النتيجة

لما اختلت احوال الكرسي القسطنطيني بما جرى من التقلبات في انتخاب
البطاركة وعزلهم خلافاً للقوانين الکنسية اقام البابا الکردینال بساريون بطريرك
القسطنطينية ولو مقيماً في رومية وحيثند كتب رسالته العامة الى جميع الروم وما
كانت من الامامية بمکان احبينا ترجمتها برمتها :

بساريون

برحمة الله تعالى كردینال الکنيسة الرومانية المقدسة وبطريرك القسطنطينية

رومية الجديدة

الى جميع الخاضعين لكرسي القسطنطينية البطريركي
نعمه وسلام وبركة من لدن الله القادر على كل شيء
كنت اود ايتها الاخوة والابناء الاعزاء ان اكون فيما بينكم واكلمكم وتكلموني
بشأن خلاصكم وبما ارغب واتمن ان اراكم تقولونه وتعملونه لكن ابت الاعمال الكثيرة
التي تشغلينا والمسافات الطويلة التي تبعدنا عنكم الا ان تحول دون المرام فبقي علينا
ان نخاطبكم بالكتابة ونطلعكم بالرسالة على جزء ولو يسيراماً ما كان يمكن ان نقوله معها
لو كنت حاضراً فيما بينكم

فاسأل الله الذي يعلو كل شيء ان يمس قلوبكم فتصنعوا لاقوا لي مثل المحبة التي تحملني على ان اقولها لكم لأن الذي لا يخفاه شيء والعارف طوابا القلوب يشهد علي ان بعد الفيرة الالهية محبة امي هي التي تدفعني الى ان اقول لكم ما انا مطلعكم عليه ولا تسمح لي الاحوال ان البث صامتاً واخفي عنكم ما اتم مضطرون الى معرفته

١ امة الروم قدعاً وحالاً

فاذا قبل كل شيء اذكروا يا اخوتي ويا اولادي الروحيين ما اجل وما اعظم ما كانت امتنا مزدانة به من الحكمة وسائر الفضائل وابهة القدرة والسلطة حسب العالم فان رجالنا كانوا المنشئين الاولين لكل فلسفة وعلم فضلاً عن انهم رقوها الى اوج الكمال . وبيننا سطعت كل قداسة وفيانا قامت السلطنة العامة . اما الان يا لفريط العصامة ودهاء المصيبة فلم نفقد السلطة فقط بل صرنا عبيداً ارقاء

اما حظ الحكمة عندنا فامسى اقبح واتعس اذ لم ييق لها بيننا من اثر بعد عين لأن المرء لا يسعى وراءها ولا يجد لها الا بعد حصوله على ما يقوم باود عيشه فيها نحن اولاً وقد عرّينا من كل هذه الخيرات بسبب الاستبعاد وما وليه من الفاقة صرنا لا نسأل عن حكمة ولا نقاش عن العلم . اما الفضيلة التي تقوم سبل التخلص بها وتجعلهم صلاحاً وخليقين بكل ثناء فاعرف انها باقية لدينا وارغب ان تبقى دائمة . لكن كيف حدث ان اناساً ادباء فضلاء فقدوا على هذا الاسلوب الحكمة والسلطنة والحرية نفسها . لأن علة هذه المصيبة الدهاء ليست من النصيب ولا الصدقة ولا اتفاق الاشياء ولا المقدر اللهم ان لم يعتقد ان الحوادث ليست مسوسة من العناية الالهية وهذا

مستحيل

٢ سبب هذه الحال

ان من الناس قوماً ينظرون الى انفسهم بعين الاتضاع والاحتقار فيفكرون ان علة مصابتنا وبلايانا اما هي تقل خطایانا لكن ليس الامر كذلك فانا لا نغضب الله

اكثر من سائر الامم المسيحية التي لا تزال راتعة على بسط الرغد والرفاهية فقد قيل وبالصواب قيل ان آدابنا ليست بادنى رتبة من آداب امة اخرى اية كانت بل هي ارفع من آداب امم غيرها .

فخفاخ اذا ان تكون رزايانا هذه قد تولدت عن المحراف عن حقيقة الايان وشطط في العقائد الصحيحة وانفصل عن الكنيسة الكاثوليكية لان بعضًا من رجالنا (١) مجرد كبارائهم الخاصة قد بدؤوا بالشر مختاسين لأنفسهم سلطة لا سلطة بعدها والذين جاؤوا بعدهم ورثوا منها ذلك لا بسوء نية شخصية لكنهم انقادوا الى الشر بخطى سلفائهم فعلى جميع الناس ارباب الحجى والعقل السليم ان يخوا ويلاشوا هذا الشر . ذلك فرض واجب عليهم وشرط لا بد منه للخلاص

٣ مداواة الاحوال

ولهذا يا اخوتي واولادي الاعزاء بالروح القدس ارجوك واتضرع اليكم ان تبذلوا كل الغيرة وقصارى الجهد لاسترجاع مجد الامة القديم ولاحياء سابق شهرتها الساطعة حتى اذا تبعنا علماءنا القدماء وآباءنا القديسين المتفقين ببيان واحد وتعاليم دينية واحدة مع ما تعلمه وتحفظه اليوم الكنيسة الرومانية ابتعدتم عن هؤلاء المحدثين الذين كانوا سبباً لشقاق الكنائس المشوّر وقبلتم باحترام ديني الجمع المعقود في فلورنسة معتقدين ومتشبثين انتم ايضاً بكل ما حدد بمساعدة الروح القدس بشأنه

٤ كيف يبحث في مسألة الروح القدس في فلورنسة

لقد قدمت حينئذٍ حجج عديدة قوية بشأن هذه العقيدة وكان كل من الفريقيين سهباً في تأييد رأيه اما الانتصار فكان لهذا التعليم القائل بان الآب والابن هما مبدأ واحد للروح القدس وانه ينشق منهما كمن نفحة واحدة (πολλαπλός) وقد

(١) يريد بهم على الغالب فوتينوس ومخائيل كيرولاريوس

جيء بشهادات كثيرة من القديسين والعلماء لا من الغربيين فقط بل من الشرقيين آباءنا تأييداً لهذا التعليم الذي توطد ايضاً ببراهين عديدة فهل تظنون يا أخوتي أنا بحثنا في هذه المسألة باهتمام وقلة اعتماداً لقد قضينا لياليًّا برمتها وتيقناً أنا بذلنا جهداً جاهداً على أننا رضخنا للحقيقة إذ حاشى لنفس مسيحية صادقة ان تغمس العين

عن الحقيقة البدنية لها

وكان في وديي ان آتي هنا بشيء من تلك البراهين لكن حال درني ضيق هذه الرسالة ويسهل عليكم ان تطالعوها في غير موضع باسهاب لا استطيعه الان فان كثيرين من الافضل الذين سبقونا قد نشروا في هذا الشأن مقالات عظيمة جميلة ونحن ايضاً قد نشرنا من ذلك كثيراً إما تلبية لطلب اصدقائنا واما بياً للشمر الذي جنينا من ابحاثنا الخصوصية وإما لرد اعتراضات المناضلين ودحض سفسطاتهم الواهية وهذا كله هو عندهم او عندكم تداوله ايدي الراغبين في المطالعة والتعلم واذا شاء احدكم ان يغير لذلك اذنا صاغية مستقيمة بدون روح الخاصة يستطيع بعون الله (اذا شاء ان يفهم) ان يستخرج فائدة عظيمة

٥ برهان على انتشار الروح القدس

ومع هذا اذكر هنا من تلك البراهين واحداً فقط وبالمجاز رغبة في ان اتجاوزه الى غير امور :

يدعى الروح القدس روح الابن كما يدعوه الابن نفسه الذي يسميه ايضاً روح الحق والحق هو الابن نفسه ايضاً وكذا يقول غالباً الرسول العظيم القديس بولس كما جاء في رسالته الى غلاطية (٤:٦) وبما انكم ابناء ارسل الله روح ابنه الى قلوبكم . وفي رسالته الى الرومانيين (٨:٩) قال ان كان احد ليس فيه روح المسيح فهو ليس منه . وقد كرر مثل هذا القول في مائة موضع وهذه الكلمة وحدها يا أخوتي تكفي لبيان كل شيء اذ لا حاجة الى الافاضة في كلام كثير فهو اذاً روحه حقيقياً وجوهرياً

لامكتسيًا وعندما يكون شيء من آخر على هذا النمط من الضرورة ان يكون لهذا الشيء الآخر بازاء الناجم منه ضرب من الادلية السابقة إما اولية وسابقية المصدر بازاء الصادر منه وإما اولية وسابقية الخالق بازاء الخلق ألا ان هذه العلاقة الاخيرة لا يمكن ان تنسب للروح ما لم يُعد من الخلاق لكن مجرد الفكر في هذا محض كفر فاذًا بقيمت لدينا العلاقة التي بين المصدر والصدر منه ولا يمكن ان يتصور غيرها

٦ رد اعتراض

على ان البعض هرباً من الحق يعتريض علينا بقوله ان هذه التسمية «روح الابن» تبين التحاد الابن والروح القدس بالجوهر مثل القول بأنه «مرسل من الابن» وما اشبه الا ان هذا لأوهى من نسج العنكبوت ولقد ابناء مراراً شتى لانه لو كان الروح القدس قد سحي بروح الابن لاجل التحادهما بالجوهر لامكن لاجل هذا السبب نفسه ان يقال عن الابن انه (ابن وروح) الروح القدس لكن لا يوجد لهذا اثر البتة وان كان الروح القدس سمي هكذا لانه مرسل من الابن ففي ذلك برهان يؤيد قولنا لان ارسال الروح القدس وابشاقه واصداره كمن ينبوع كل ذلك يفرض ارسالاً وابشاقاً جوهرياً وما من احد يستطيع ان يرسل قبل ان يتبثق كما اوضخنا ذلك غالباً بمحاججة قوية دامغة

وبلغاماً من هذه الحقيقة قال مواطنونا اشياء كثيرة لا طائل تحتها الا ان المتعصمين بالحقيقة اجابوا عليهم بافاضة وقوة ونحن اعرف بكل ذلك من غيرنا اذ اتفق لنا انا جاوبنا مراراً على المترضين . ولئلا يضيق بنا المقام نطوي عن كل هذا كشكحاً اما الراغبون في مزيد بيان في هذا الشأن فنختم الى مطالعة ما كتبنا سابقاً

٧ براهين جديدة لدعم الحقيقة نفسها

والآن نقول لكم بعلـء الثقة ان الكلمة المذكورة آنفاً تكفي وحدتها لتوضيح هذه الحقيقة ان الروح القدس يتبثق من الابن والاب كمن مبدلاً واحد ومن مصدر

واحد فلو كنت بينكم ولو كنت استطيع سبب لا الى مخاطبكم واسهاعكم لكم عرقتم
ان في ذلك شهادات عديدة من الكتب المقدسة كهذه الشهادة «الروح الذي ارسله
اليكم من عند الآب» (يوحنا ١٥: ٢٦) وهذه الاخرى «يأخذ مما لي ويخبركم»
(يوحنا ١٦: ١٤) وهذه ايضاً «يتكلم بكل ما يسمع» (يوحنا ١٣: ١٦) وامثلها
فن كل من هذه الشهادات تتضمن بكل سهولة حقيقة الاعان الذي تعلمها الكنيسة
الرومانية وتدعى اليوم كما كانت سابقاً والذي اعتنقت به الكنيسة برمتها منذ الابداء
٨ اعتراض آخر وردد

ولعلمكم تعارضون عليّ بان الرب نفسه قد قال «روح الحق الذي من الآب
ينبثق» (يوحنا ١٥: ٢٦) دون ان يضيف انه منبتق منه ايضاً. فما هذا يا اخوتي انه لم
يقل البتة انه لا ينبثق منه ومهما تخيل من القوة في هذا القول لا يؤيد شيئاً من
اعتراضكم لأن الرب نفسه قال «فاما ذلك اليوم وتلك الساعة فلا يعلمهما احد ولا
ملائكة السموات الا الآب وحده» (متى ٣٦: ٢٤) واياضاً «ان تعليمي ليس هو
لي بل للآب الذي ارسلني» (يوحنا ١٦: ٧) وكذلك «ليس احد يعرف ابن
الآب» (متى ٢٧: ١١) ومع هذا القول الصريح نعتقد الخلاف وحسناً نصنع
ونؤكد انه يعرف ذلك اليوم وتلك الساعة كما يعرفهما الآب وانه يعرف نفسه كما
يعرفه الآب ايضاً وان تعليميه هو بالحقيقة منه ايضاً فاذًا ان كنا نصدق بايقان وتحقق
لتصديقنا الفخر بما قد انكر صريحاً فلماذا اذاً لا نصدق هنا ايضاً بقولي ما لم يذكر البتة

٩ الكنيسة هل هي عند الروم وحدهم

علينا ان نبحث في هذا الامر ايضاً: ان المسيح وعد انه على ايان بطرس يبني كنيسته
وان ابواب الجحيم اي جلبة الهرطقة الباطلة لن تقوى عليها لكن اين هي الكنيسة
التي هذه صفتها يا اخوتي هذه مسألة يجب البحث فيها فلا احد من المسيحيين يستطيع
ان يرتاب في كون وعد الخلاص ثابتاً وحقيقةً واجباً تصديقةً . لكن لنتظار اين هذه

الكنيسة أهي كنيسة اللاتين ام كنيسة الروم اذ لا يمكن ان تكون خارجاً عنهمما لان سائر الكنائس الأخرى ليست الا جمعيات سرية ممثلة هرطقات قد رذلها وابسلها الآباء القديسون وعلماء الكنيسة والجامع المسكونية . فان قلت ان الكنيسة هي عند الروم فقد حصرت بها في بقعة ضيقة جداً بل قد لا يشتموها اذ يا للدهشة زراها تخل يوماً فيوماً وكانت تهوي فان الاعداء قد استولوا على كل شيء حتى ان اللغة اليونانية نفسها وكل المصاحف وتآليف آباء الكنيسة القديسين بل الكتب المقدسة نفسها بل الانجيل الظاهر عينه هذه كلها سبقي اثراً بعد عين عند مواطنينا ان دامت الحال على هذا المنوال . الا تتعجبون ان الطائفة القليلة الباقية من المسيحيين في الشرق وجميع ابناء الكنيسة اليونانية في المغرب اضحوا (اوئلث من نحو مائة سنة وهو لاء من نحو خمسين ونيف) لا يعرفون الكتاب المقدس الا بالاسم ولا يستطيعون ان يذكروا اسماء اسفاره الا في مدينة القدس طينية وبعض الجزر المجاورة ولا يمكنهم ان يدرروا ولا يشرحوا موضوع املنا ورجائنا ولا يفهمون شيئاً مما يقرأ في الانجيل المقدس حتى الكهنة انفسهم الذين يقرؤونه لا يدررون ما يقرؤون بل ليس لديهم الانجيل كاملاً وليس عندهم منه الا بعض فصول تقرأ في الكنيسة فمثلهم مثل البعغا او غيرها من الحيوانات المقتدية بالانسان يلفظون الكلمات اليونانية قارئين ما يتصرون باعينهم بئس القراءة ولكن لا يفهمون شيئاً مما يقرؤون

١٠ الكنيسة الحقيقة هي الكنيسة الرومانية

فالآن وقد فتحت القدس طينية وأسفاه اين هي وain تكون الكنيسة التي ان تقوى عليها ابواب الجحيم وفي اية كنيسة حفظ وعد الخلص . اعرفوا يا اخوتي رأس الكناس كرسي بطرس اعرفوا الكنيسة التي هي الام والمعلمة ان بحثتم في الكتب تسعون وجدتم الكنيسة الرومانية كانت منذ الابتداء متسلطة على الكل وفي مقدمة كل الكنيسة حتى لا ترى مسألة كنسية ولا عقيدة قد حددت

او اعتقد بها من دونها فهی اذا بالحقيقة تملک الی بني المسيح علیها کنیسته وهي التي ورثت وحافظت ایان بطرس وتبشر به الجميع . وجميع الذين يتبعونها يؤلفون معها کنیسة واحدة وكل الذين يفترضون عنها قد فصموا عرى الاتحاد معها ولا يستطيعون الى الخلاص سبیلاً اذا لا خلاص البتة خارج بيت المسيح . فالذين لا يسمعون صوت الراعي لا بد ان يذهبوا فريسة الذئاب الخطفة السراق . ولکيلا ينال المسيحيين هذا النصيب التعيس لا سمع الله يجب ان يؤمنوا بهذا الایمان الذي تعتقد به وقارسه الکنیسة الکاثوليكية ويعلموه فاذا احرضكم جميعاً ان تقبلوه وتحفظوه كکثر ثائين كما اني لا افتأ اضرع الى الله في هذا الشأن من اجلکم

١١ محبة الکردینال لاخوهه وكيفية ادراكه الایمان الصحيح

لاني ارغب ان تكونوا جميعكم مثلي فليس ما اريده واستهيء لكم بشيء قليل يا اخوي . لا ينبغي احتقار الخير اذا اشتهرت لكم كما اشتهرت لنفسى فما من احد يستطيع ان يعرب لقرييه عن محبة اعظم مما اذا اشتهرت له الحيات عندها التي يشتهرها لنفسه لان الكتاب يقول احبب قرائك نفسك . ولا يطلب الله منا محبة اكثر من هذه اشارة الى انها هي اسمى درجات المحبة . ولا اظنكم تقولون ان الجهل وقلة التشفق قد حال دون بلوغنا الى الحقيقة لانكم تعلمون اننا درسنا منذ صبوتنا ولستنا بادنى من احد بين رجال امتنا بهذا الشأن فقد بذلنا اعظم غيرة في درس العقائد الدينية وبحثنا بكل قوانا عن الحقيقة . اذ اي شيء يستطيع ان يطلب سواها رجل رُبِّي في حجر الحشمة والتواضع وعاش في الطاعة واطراح ارادته جهد الطاقة بمساعدة نعمة الله . رجل حزن في صدره عدة كتب قرأها في اباطيل العالم واصلاح السيرة في هاته الحياة وفي عقاب وثواب الآخرة وذلك تشقيقاً لنفسه بقواعد الدين الصحيح واعتناق الایمان الحقيقي بعد البلوغ اليه والآن اعتبره اثئن من كل شيء واحسن جداً ما كنت احسبه ويزداد اعتباري له بقدر تقدم شيخوختي وتضاعف الامراض التي تنذرني كل يوم بموتي وتحعمل حياتي

مستحبة . فانا اعرف يا آبائي واخوي واعلم جيداً اني لست بعائش طويلاً وما هذا بسرّ يخفى عليّ فان زمن الرحيل كاد يأذف ذلك الزمن الذي (حسب اختبار عابريه) يبتدىء الناس فيه ان يخافوا الاشياء التي لم يكونوا يهابونها من قبل اذ يشاهدون ان ساعة تأدية الحساب عن حياتهم قد دنت . اما انا فان طهارة اليمان تعزني ما اقرب الموت لاني ارجو ان ما ينقص اعمالي لنوال الخلاص يتم باستقامة الرأي في اليمان فلا جله احتقرت الكرامات التي كان يمكنني احرازها بينكم (ولم تكن بقليلة ولا حقيقة) لا تكون بكلتي للحق . اني اكلمكم انت الذين تعرفوني او تستطيعون ان تسألواني عن شئتم من يعرفوني اذ لما كنت شاباً بل فتيًّا يافعاً كان ذكري مكرماً جداً حتى عند الذين لم يعرفوني وكان اسمي مشهوراً عند جميع الناطقين باليونانية

وما كدت ابلغ من العمر اربعاء وعشرين حتى كان الاكابر والاعراء يجلونني ويعتبرونني كما تعتبروني كلّكم وكان الملاوك يودونني حتى انهم كانوا يقدمونني على جميع منصبي السلطنة لا على الشبان فقط بل على الشیوخ ايضاً وكانوا يجذلون لي الاكرام والتعظيم اكثر مما يليق بي لا لاجل استحقاقی لكن من كرم اخلاقهم . وان كنت الان في كنيسة المسيح لابساً ثوباً كبيراً ومتنسماً مقاماً خطيراً ومحفوفاً بكرامات هي بالحقيقة عظيمة بل عظيمة جداً وفوق ما استحق فیعلم الله اني لم اكن لانتظرها ولم انلها الا بعد دخولي في اليمان الكاثوليكي . ولعلكم تقولون اني لو كنت بينكم لكتت احرزت ربحاً اكبر وصرت بينكم إماماً بينما انا هنا بين عدد كبير من الرجال البالغين شأننا ساميًّا في العلم والحكمة وكل فضيلة اكون بالتأكيد في الرتبة الوسطى . والحال ان احد مشاهير الاماجاد المعروف عندكم قد قال : انه احب اليه ان يكون اماماً ومتقدماً في بيت حquier من ان يكون في المصف الثاني في مدينة رومية العظمى اليهية لأن المرأة يسرّ ان يكون في الصف الاول ولو بين الصغار

الا اني لم اكتثر الى ما عندكم . ويشهد الله عليّ ان ما انا حاصل عليه الان

احسبه كالزبل . ولو كنت لم اقتنع اني اخترت الحظ الاصلح والشيء الانفع وان الكنيسة الكاثوليكية الرومانية تؤمن بما يقود الى الحياة الابدية وتعلّمه لكنت هجرت كل شيء مهما كان سامياً عظيماً ولكن رجعت اليكم دون ان التفت الى الوراء . فاذا ان كنت احرضكم وارجوك بشأن ما اعتقاد انه يقودكم الى الخلاص يجب عليكم ان تعيروني اذنا صاغية وتقبلوا على الرضى ما قلت لكم

١٢ جوابه على اعتراض بشأن الانبهات

لكن ربما تقولون ان في زيادة اللاتين على قانون الاعيان لشكراً عظيماً لذا فلو كنتم تريدون يا اخويتي ان تنظرروا الى الامور بعين الاصف لكم عرفة جيداً ان ليس في ذلك زيادة بل شرح وتفسیر

لان الزيادة حسب رأي علمائنا انفسهم اغا هي تعلم قواعد مغايرة .
اما توضيح القواعد التي تبقى على حالها فاغا هو تفسير لا زيادة فان بقينا مستسken بالحقيقة وكان التفسير متفقاً مع رأي العلماء فلا عذر لنا في هذا الخوف اذ يسي ضرباً من الاعتقاد الباطل لا من التقوى فالجمع الثاني قد اضاف اشياء كثيرة الى قانون الاعيان التيقوى بشأن الوهية الروح القدس ووحدة الكنيسة والمعمودية ومغفرة الخطايا وقيامة الاجساد والحياة الابدية وقال عدة امور لم يذكر منها الجمع الاول شيئاً . وهكذا الآباء الذين جاؤوا بعد قد علموا بشرح اوسع اشياء كثيرة لتنيم الاعيان ومع ذلك لم يُقل عن هذا التوسيع زيادة بل شرح وتفسیر . فلمَ اذَا لا تستطيع الكنيسة الكاثوليكية ايضاً اتيان مثل هذا التفسير عندما يضطرها المراطة اليه

ولعل آخر يقول ان هذا كان مسحوباً به سابقاً لكن فيما بعد من حين منع الجمع الثالث كل زيادة امتنع السماح باضافة شيء الى القانون ولو حقيقة لكن يا اخويتي ان هذا البرهان ساقط وهو بالحقيقة باطل وبعيد عن الصواب فاقررو ان حسن لدیکم الكتاب الذي وضعناه في هذا الشأن وقد ابنا فيه صريحًا

هذه الحقيقة واني متاً كد انكم تفتقرون مثلنا . وايضاً يا اخوي ويا آبائي لا تحذوا حذو القوم المحبين للخصام ولا تقتدوا باولئك الزاعمين ان لهم فخرًا ومجداً في مقاومة العالمين الحقيقية لكن احرى بكم ان تتضعوا قدام الله وتتقنعوا آثار كثير من الرجال الممتازين بالتفوى والعلم الذين ولدتهم الكنيسة الرومانية وتبقوها تعليمها واعيانها وباطاعةكم وتكريركم الخبر الذي هو راعي الكنيسة واما ماما ورأسها اتبعوه فيبلغكم الى الحياة الابدية . لأنكم تعلمون حسناً ان من الاشياء الضرورية للخلاص ان يعرف المرء راعيه ورئيس كل جسم المؤمنين ويدري من هو قائد ويكرمه اذ حسب قول القديس غريغوريوس اللاهوتي ايها لا يوجد رئيس لا يوجد نظام وحيث ينقص النظام يوجد الاختلال

١٣ ادارة الكنيسة من رئيس واحد

فان نظرتم الى الاشياء المهيّة كانت او بشرية وجدتم يا اخوي انه لا بد للكل من رأس وحيد والا فلا يمكن سياسة شيء حسناً

واولاً في الامور الالهية يعلم لاهوت المسيحيين الحقيقي ان فوق كل شيء الها واحداً وانه في ثلاثة اقانيم ولاجل حفظ الوحدة نعتقد ان هؤلاء الاقانيم الثلاثة ليسوا الا جوهرًا واحداً بعينه . والعلم الوثيق المؤسس على اعتبار الاشياء الحسينية يعترف بالحقيقة نفسها لان بعض مشاهير الوثنيين علم ان للوجود علة واحدة اولية وحالقاً واحداً وبعد ذلك يضع درجات متقاوتة بين الكائنات ويجدد ايضاً المبدأ الوحيد الذي تحته عدة مبادئ مختلفة وبعضهم يعلم التعلم نفسه . ممتدًا الى براهين عديدة ثم يلخص الكل بعبارة انتحالها من مؤلف سابق اقدم منه قال ان سلطنة كثرين ليست بمحيدة فلا بد من وجود سيد واحد وملك واحد لانه لا ينبغي حسب قوله ان تساس الاشياء سياسة سيئة واغا تكون السياسة سيئة ان لم يكن السائل واحداً اما من حيث الامور البشرية والحكومات وخير البلاد فجميع المؤلفين وفوقهم

مخلصنا يسوع المسيح نفسه يعتبرون سلطة الرئيس الواحد افضل جداً من سائر انواع السياسات لأن المخاص يقول «اعطوا ما لقيصر لقيصر وما لله لله» موضحاً انه كما ان في السماوات الماً واحداً كذلك على الارض سلطان واحد. ومن كان بين حكماء العالم اسماً فلسفة يفتكر ايضاً ان الحكومة التي يرئسها رجل واحد اعظم من غيره فضيلة لاًفضل من سائر الحكومات ويعتبرون ان تسموها بالحكومة الحسنة لانه يقدمها فوق غيرها من حيث هي اقرب شبهـا بالحقيقة (الاوهـة) ولهذا يعظـها ويفضـها وهكـذا تلميـذه بعد عرضـه جميعـ المـهـياتـ السـيـاسـيةـ قد اعـتـبرـهاـ الحـسـنـيـ وـسـاهـاـ بـالـمـلـكـيـةـ

الـعـامـةـ

وهـاـهـ الـحـكـمـةـ الـوـحـيـدـ الرـأـسـ الـفـضـلـ وـالـكـمـلـ الـمـفـتـقـرـ إـلـيـاـ الـأـشـيـاءـ الـأـرـضـيـةـ وـالـزـائـلـةـ كـلـ الـاـفـتـقـارـ هـلـ نـرـضـهـاـ يـاـ أـخـوـيـ يـاـ أـخـوـيـ فـيـ سـيـاسـةـ الـنـفـوسـ الـأـبـدـيـةـ وـتـدـبـيرـ كـنـيـسـةـ اللهـ الـمـقـدـسـةـ حـاشـيـ لـاـنـ حـسـنـ التـرـتـيبـ هـنـاـ هـوـ اـيـضاـ اـشـدـ لـزـومـاـ بـقـدـرـ ماـ الـأـشـيـاءـ الـأـبـدـيـةـ هـيـ اـسـمـيـ مـنـ الزـمـانـيـةـ وـهـكـذـاـ انـ وـاـضـعـ شـرـيـعـتـنـاـ يـسـوعـ الـمـسـيـحـ الـذـيـ هـوـ اـسـمـيـ جـداـ وـفـوقـ كلـ حـكـمـةـ بـشـرـيـةـ وـهـوـ عـنـدـنـاـ يـنـبـوـعـ كـلـ حـكـمـةـ هـوـ نـفـسـهـ رـئـيـسـنـاـ الـمـانـحـ وـلـاـ رـيـبـ كـنـيـسـتـهـ هـذـهـ هـيـةـ الـحـكـمـةـ الـفـاضـلـةـ وـذـلـكـ باـقـامـتـهـ بـطـرـسـ مـلـكـاـ هـاـ وـخـلـفـاـهـ مـنـ بـعـدـهـ اـذـ قـالـ لـهـ «انتـ الصـفـةـ وـعـلـىـ هـذـهـ الصـفـةـ سـأـبـيـ كـنـيـسـيـ»ـ وـايـضاـ «سـأـعـطـيـكـ مـفـاتـيجـ مـلـكـوتـ السـمـاـ»ـ (١)ـ وـايـضاـ «ارـعـ خـرـافيـ اـرـعـ غـنـيـ»ـ (٢)ـ وـايـضاـ «وانـتـ مـتـىـ رـجـعـتـ فـيـتـ اـخـوـتـكـ»ـ (٣)

٤ اثبات سلطان البابا الاسمي بالحوادث

ولـاـ قـطـنـواـ يـاـ أـخـوـيـ اـنـ آـتـيـكـمـ باـشـرـاعـ جـديـدـ وـاعـلـمـكـمـ عـقـيـدـةـ جـديـدـةـ اـنـ مـطـلـعـونـ عـلـىـ كـتـبـ الـمـؤـرـخـينـ الـقـدـمـاءـ وـدـارـسـونـ اـعـمـالـ الـجـامـعـ الـمـسـكـوـنـيـةـ فـتـذـكـرـواـ مـاـ اـعـظـمـ

السلطان الذي احرزه الحبر الروماني في كل الكنيسة. ان البابا كلاستينس هو وحده جزم آمراً بعقد المجمع الافسي (١) رغمًا عن وجود الكنيسة الشرقية والبطاركة هناك. وآباء المجمع الخلкиدوبي المائة والثلاثون اسقفاً قبلوا رسالة (البابا) لalon الكبير قبولهم للانجيل ودعورها بعمود استقامة الرأي وبحسبها فصلوا المسألة المختلف فيها مقتفيين آثار تحديداتها التعليمية. والآباء انفسهم الذين ترعوا عن بطريرك الاسكندرية الرتبة الثانية ليمنحوها بطريرك القسطنطينية اقتداء بالمجمع الثاني قرروا انهم لن يتغذوا شيئاً ان لم يصدق على ذلك البابا لalon الكلي القدسية وتسلوا اليه برسائلهم ان يتنازل لقبوله فلم يقبل به ولو لم يثبته بعده ببابا آخر لما كان قد تقرر الرتبة وقبل ذلك الزمان كان البابا اينوكتينوس قد ابسل الامبراطور اركاديوس والامبراطورة افديكسيه ورشقهما بالحرم لنفيمها القديس يوحنا فم الذهب ظلماً فلو لم يكن له سلطان على كل الكنيسة ولو لم يكن هو الراعي المسكوني وبابا جميع المسيحيين ومعلمهم العام ولو لم تكن القسطنطينية وقياصرتها من غنمها لما كان قد طرد هما من شركة الكنيسة ووحدتهما ولو لم يكونا خاضعين له لما كان حكمه عليهما اقل قوة وادنى تأثير

ثم لما اختلس فوتينوس الكرسي القسطنطيني بعد ان طرد اغناطيوس البطريرك الكلي القدس حرمه البابا وارجع القديس اغناطيوس فبأي حق (صنع ذلك) ان لم يكن بحق السلطان الذي له على الجميع. ولما انتقال القديس اغناطيوس الى الله والتمس القياصرة عراراً باللحاح اجابة الناس فوتينوس ألم يكن البابا يوحنا خليفة البابوين نيكولاوس واربانس على كرسي رومية هو الذي ارجعه الى الكرسي البطريركي برسالة

(١) وفي نسخة اخرى موثوق بها يقول (لاشى ورذل تجمع افسس) وانما يزيد به حسب هذه النسخة المجمع الاصي الذي عقده يوحنا البطريرك الانطاكي ضد القديس كيرلس الاسكندرى

له الباليوم (الدرع المقدس) مع الاسقف بسكاس . فعلى مَ يدل هذا كله يا اخوي ألا
يوضخ سلطان الحبر الروماني الاسمى على الكنيسة كلها

١٥ النتيجة

فاذًا لدى تذكّرك بكل هذه الامور وترويكم فيها جيداً اطروحوا كل وهم مختلف
للسواب وكل بغضاة جائزة وكل رأي باطل بشأن اللاتين . وباعتنتاكم حقيقة وطهارة
الإيان حسب الكنيسة الكاثوليكية وتكريركم الكنيسة الرومانية المقدسة فوق الكل
كونوا معنا متحدين وانسلخوا عن الذين لمجرد حسد هم الشخصي يقولون لكم اشياء باطلة
ويزيغونكم عن الإيان الحقيقي اعتبروا ان البابا هو الراعي المسكوني الحقيقي والاب
والعلم والخبر الاعظم واجلوه وكرموه بما هو اهله . وبمعرفتكم ايضاً اننا رغمًا عن عدم
كفاءتنا قد نصبنا رئيساً شرعياً للكنيستكم وباعتباركم ايانا كذلك اقبلوا نصائحنا كنصائح
اب لكم واشتراكوا معنا بوحدة الرأي والإيان حتى باعتقادنا المعتقد نفسه بروح واحدة
وفكر واحد نكون متحدين قلباً محبين ومكرمين بعضنا ببعضًا في كل الزمان الذي
نعيش في هذه الدنيا انا اباكم افرح بكم وابذر في سبيلكم كما يليق بي جميع الخيرات
الممكنة جهد الطاقة حتى ننال بعد هذه الحياة مجد يسوع المسيح ونتمتع بالحياة الابدية

مدركين بسعادةِ الغایة التي نشهيها آمين

أعطي في ويتب في ٦ حزيران سنة ١٤٦٣ للmessiah بساريون برحمه الله

كردينال الكنيسة الرومانية المقدسة

وبطريق القسطنطينية رومية الجديدة

وَقَعَتْ بِيَدِي نَفْسِهَا

وكان نود لولا ضيق المقام ان نأتي على ذكر ترجمة بساريون برمته لكن حسبنا ان
نقول ان هذا الكردينال الشرقي كان على جانب كبير من سمو الاعتبار ورفعة الشأن
لدى جميع معاصريه من الغربيين والشرقيين حتى ان مجمع الكرادلة قد رشحه مرتين

ليجلس على عرش خلفاء المسيح البابوات المعظمين في المرة الأولى عند موت البابا
نيقولاوس الخامس أوشك أن يرقى ذرورة البابوية بل تقرر انتخابه حتى اعتاد أكثر
المؤرخين أن يقولوا إن بساريون كان ببابا ليلة واحدة لكن في اليوم التالي تحولت الانتظار
إلى الکرديةال الفنس دي برجيا فانتخب وسي بالبابا كالستس الثالث . ثم عند فروع
الكرسي بموت بولس الثاني تراجعا في الأفكار انتخاب بساريون خلفا له لكنه كان قد
طعن في السن ووهت قوته وصحته بما قاسى من مشاق الأشغال ولم يعش طويلا بل
توفاه الله بعد سنة وهو راجع من مهمة انتدبه اليها البابا لدى ملك فرنسا لويس
الحادي عشر فقد اعتراه المرض الأخير في تورين فظل مواصلاً مسيره إلى رافضة
حيث فاضت روحه الطاهرة في ١٨ ت ١٤٢٢ سنة فاختلف للقلوب حسرة عظيمة
وقد أسفت عليه الكنيسة قاطبة . وهكذا ما ذكر عنه الکرديةال الباني اذا ابنه قال :
« لم يكن في بساريون شيء من الجبانية بل كان يتذوق منه الشرف والشجاعة
والنبل فقد خسر بفقده بجمع الکرادلة المقدس ذراعه وركن مشورته وكل مجده وقد
العلماء أبا والاتقياء معزياً ودرزيًّا به مؤمنو العالم كلهم رزءهم بسندهم المتين »

خاتمة الكتاب

هذا آخر ما علقناه واقفين عند افول شمس ذلك الرجل العظيم الکردینال بساريون عمود الیعة الجامعه والکوكب الساطع في أفق الکنيستين الشرقيه والغربيه لأن ذكره قد ضاع نشره في كل الكتاب من اوائل اخبار الملك يوحنا حتى سقوط السلطنه وهاجرة الروم الى ايطاليا وكان اعظم رجال العصر علماً واشد هم محبةً لأمهه وانعطافاً الى بني ملته وهو وان لم يستطع الجهاد عن المملكه في ساحة الوعي كما فعل رصيفه الکردینال ايسيدور فقد بذل قصارى همه في استهلاض همه مملوك المغرب واستحثاث غيرتهم على اغاثة الروم حتى بعد فتح القدسية لم ييأس من النجاح بل اجهد في جمع قوة جندية لانقاذ اقليم المورة لكنه حال دون قصده مواعظ ثبوته فحبطت آماله

فباختتامنا ايراد المصائب الفاجعة التي حلت بالروم بانقراض سلطنتهم والقلب يتقت حزنَا وكآبة لا نملك الا نسلو شيئاً من هذه العصص غلين بدامه التعزية لدى مشاهدتنا هذا الشیخ الجليل زهرة الکنيسة الشرقية الکاثوليكية متقللاً الى الحياة الابدية معمرًا الثمانين ليتال الاکليل الحميد المعد له جزاءً عما قاساه من الاتعاب والاصاب في بحر ستين سنة باذلاً نفسه في سبيل خير الکنيسة ومحبة الوطن والامة ممثلاً لنا صورة أعظم قدسيي الشرق باسيليوس وغيرهوريوس والذهبي الفم وغيرهم الذين كانوا لبيعة الله اعمدة واركاناً ولم يكن بعزيز في الکنيسة الشرقية فقط بل كان رفع المزلة سامي المقام في صدر الکنيسة الرومانية التي احبت ان تنتخبه موتين رئيساً عليها خصوصيًّا ورئساً للكنيسة الجامعه

هذا الرجل الفريد حِيَان يكون قدوة لجميع الامم يقتدون آثاره مقتدين بصبره على البلايا الشديدة التي تزلت بلاده وعشيرته او مجده الفائق الذي احرزه مفاخرًا كبار

الملوك ورؤساء الشعوب ومما ثلا لقسطنطين آخر سلاطين الروم فكما ان هذا الملك العظيم قد ضحي ب حياته المديدة بسفك دمه عن شعبه ووطنه هكذا بساريون قد بذل حياته الطويلة كلها مضحيا ايها في سبيل خير امته في الدين والدنيا
 فيحصل من كل ما جاء في هذا الكتاب ان الاعمال العظيمة التي باشرها الملوك
 يوحنا وقسطنطين واكردينال بساريون كان مدارها كلها على قطب بث السلام
 والامان بين شمل المسيحيين اجمعين ووصلتهم بعلاقت الاتحاد الذي هو لكل امة ملاك
 شرفها وقوتها ومجدها وبه يتلهم الجميع رعيته واحدة لراع واحد

وكان الفراغ من انشائه لتسع خلون من شهر كانون الاول في عيد الحبل بالعذراء
 المديدة بريئة من دنس الخطية الاصلية في العام الرابع والثمانين بعد الثمانمائة والالف

للتجسد الاهي

والحمد لله اولا وآخرأ

فهرس الكتاب

صفحة

مقدمة الكتاب

تهنيد: القيصر مانويل الثاني

القسم الأول

في تاريخ ملك القيصر يوحنا

الفصل الأول. في اوائل ملك يوحنا

١ مخابرته مع السلطان بايزيد وترجمة بيريم كمنين

٢ استيلاء أخيه قسطنطين على ولاية صغيرة وتوسيع نطاقها بفتح مدينة

٥ بتراس

٣ تسلط توما بن مانويل على ولاية اركاديا

٤ بيع تسالونيكية للبنادقة وفتحها عنوة من العثمانيين

٥ حملة العثمانيين على القسطنطينية ورجوعهم عنها بلا جدوى وتخزيتهم

٦ عدة بلاد

٦ تنازع أخوه يوحنا والتوفيق بينهم

٧ محاصرة الجنويين للقسطنطينية وفضائهم

الفصل الثاني. سعي القيصر يوحنا بعقد مجمع مسكوني لاتحاد الروم مع

٨ اللاتين

٩ الاتفاق بين يوحنا والبابا اوغسطينوس الرابع لعقد المجمع

١٠ خروج القيصر مع البطريرك القسطنطيني وسائر آباء الروم وحسن

١١ استقبالهم في البندقية وفرارة

صفحة

١٨	٣ الاهتمام بعقد الجلسة الافتتاحية
٢١	الفصل الثالث . في جلسة المجتمع الافتتاحية العمومية
٢١	١ ترتيب جلوس الشرقيين والغربيين
٢٢	٢ تعذر البطريرك القدسوني عن الحضور وارساله بطاقة تتلى عند الافتتاح
٢٣	٣ تلاوة براءة البابا
٢٥	الفصل الرابع . في الجلسة الثانية العمومية
٢٥	١ سبب تأخر هذه الجلسة
٢٦	٢ لعنة في اصل الخلاف بين الكنيستين في القضايا الخمس
٢٩	٣ انعقاد الجلسة الثانية في مصلى البلاط البابوي
٣٠	٤ خطاب بساريون مطران نيقية
٣٤	٥ خطاب مطران رودس
٣٦	٦ محاجرة مروض مطران افسس معه
٤٠	الفصل الخامس . الجلسة الثالثة الى الرابعة عشرة وانتقال المجتمع من فرارة الى فلورنسة
٤٠	١ مدار الجلسة الثالثة على التداول في منهاج الجدال
٤٣	٢ قراءة قانون اليمان
٤٥	٣ تجادل بساريون مع مطران رودس في الجلسات الخامسة والسادسة والسبعين والثانية ومع مطران فريلي في التاسعة والعشرة وانقضائه الجلسات الحادية عشرة والثانية عشرة والثالثة عشرة والرابعة عشرة بلا جدوى

صفحة

- ٤ اهانة سفراء دوق بركونيا للقيصر وتقديمهم الترضية ٤٦
- ٥ امر البابا بانتقال المجمع الى فلورنسة بسبب الطاعون وسفر الآباء جميعاً اليها ٤٦
- الفصل السادس . استئناف جلسات المجمع في فلورنسة حتى موت البطريرك القسطنطيني ٤٩
- ١ الجلسة الخامسة عشرة وهي الاولى في فلورنسة ٤٩
- ٢ السادسة عشرة ٥١
- ٣ الجلسات السابعة عشرة والثامنة عشرة والتاسعة عشرة والعشرون وتغيير مرقص الاسقسي من هاج الجدال ٥٢
- ٤ مؤتمر الشرقيين عند البطريرك وخطاب الملك فيه ٥٣
- ٥ الجلسة الحادية والعشرون والثانية والعشرون ٥٤
- ٦ اجتماع الشرقيين عند البطريرك ثلاث مرات وتجادلهم في وجوب الاتحاد ٥٥
- ٧ تقديم البابا للشرقيين اربع وسائل للاتحاد وجوابهم عليها ٥٧
- ٨ استئناف اجتماع الروم عند البطريرك وخطاب بيساريون وجرس سكولاريوس ٥٩
- ٩ اجتماع عشرة من علماء كل كنيسة للتوفيق بين اقوال القديسين ٦١
- ١٠ دعوة البابا جميع اكليرس الروم لترويج الاتحاد ٦٢
- ١١ اجتماع الروم عند البطريرك وخطاب الملك وبساريون وايسيدورس ٦٣
- ١٢ توالي جلسات الشرقيين الخصوصية وابداء كل رأيه واتفاقهم على الاتحاد ما عدا مرقص ٦٥

صفحة

- ١٣ مصادقة الآباء على هذا الاتفاق خطأً بشأن ابنة الروح القدس ٦٧
- ٦٨ ١٤ فصل سائر المشاكل
- ٢٠ ١٥ موت البطريرك يوسف البطريرك القسطنطيني ومماهله
- ٢٢ الفصل السابع . تقرير الاتحاد بين الروم واللاتين
- ٢٢ ١ تأليف صك الاتحاد النهائي وتوقيعه وقراءته
- ٢٣ ٢ نص الصك
- ٢٦ ٣ توقيع آباء الروم التي بذيله
- الفصل الثامن . سفر الملك يوحنا مع الآباء الشرقيين من إيطاليا وانتشار
الاتحاد بين الروم ٨٠
- ٨٠ ١ توديع الملك يوحنا للبابا
- ٨١ ٢ عمله صفيحيتين قازيتين تخليداً لذكر المجمع
- ٣ وصوله إلى القسطنطينية وحزنه على وفاة الإمبراطورة امرأته وعناد
أخيه ديمتريوس ٨١
- ٨٢ ٤ امتداد الاتحاد إلى كل كنائس الروم
- ٥ الرسالة العامة التي بعث بها مطروفانس البطريرك القسطنطيني إلى
جميع الابرشييات تأييداً للاتحاد ٨٣
- ٦ الرسالة التي كتبها فيلوثاوس البطريرك الاسكندرى للبابا اوجانيوس
الرابع سروراً بالاتحاد ✓
- ٨٥ الفصل التاسع . فائدة المجمع الفلورنسي لسائر الطوائف الشرقية ٨٨
- ٨٨ ١ اصلاح سهو بعض المؤرخين
- ٩٠ ٢ رسالة يوحنا بطريرك القبط للبابا اوجانيوس الرابع

- ٣ خطاب نائب بطريرك القبط للبابا وقدم وفد الجبعة من القدس ٩١
- ٤ براءة البابا لجميع القبط ٩٣
- ٥ دوام اتحاد القبط ٩٥
- ٦ وصول وفد الارمن الى المجمع لطلب الاتحاد ٩٥
- ٧ براءة البابا للارمن ٩٦
- ٨ ختام المجمع باتحاد سائر الطوائف الشرقية ٩٧
- ٩ تذليل للفصل التاسع ٩٨
- الفصل العاشر. في اواخر ايام القيصر يوحنا
- ١ فتنة مرقض الاسسي ضد المجمع الفلورنسي ١٠٣
- ٢ هيجان ديكريوس على أخيه القيصر يوحنا وارتداده خائباً ١٠٤
- ٣ تغلب المسيحيين في بعض الواقع ١٠٥
- ٤ انتصار العثمانيين في موقعة وارنة وقتل لادلاس ١٠٦
- ٥ سعي مرقض في نقض عرى الاتحاد وانغلاقه في مباحثة علنية ١٠٧
- ٦ بعض انتصارات قسطنطين وانكساراته ١٠٨
- ٧ تأثير القيصر يوحنا من الرزايا التي حلّت بخلافاته ولاسيما انهزام المجريين ١٠٩
- ٨ موت القيصر يوحنا ١١٠

صفحة

القسم الثاني

في القيصر قسطنطين الثالث عشر آخر سلاطين الروم

- الفصل الاول . اوائل ملك قسطنطين
١١٣ ١ اجماع الآراء على انتخاب قسطنطين خليفة لأخيه يوحنا
١١٣ ٢ تهنية البابا له
١١٤ ٣ موت السلطان مراد ومباعدة ابنه محمد الثاني خليفة له
١١٥ ٤ عزم قسطنطين على الزواج وخطبته لابنة ملك ارمينية الا ان شباب
١١٧ الحرب حالت دون عقد القران
الفصل الثاني . في احوال الكنيسة القسطنطينية قبل الحصار
١١٩ ١ موت مرقض الاسفسي وذكر بعض احواله كما رواها مطران الروم
١١٩ في موتون
١٢٠ ٢ سعي قسطنطين وكبراء أمة الروم على توطيد الاتحاد ونشره على
١٢٢ رؤوس الملا في كنيسة اجيأ صوفيا
١٢٣ ٣ هيجان السفلة واصحاب الثورة
الفصل الثالث . استعداد السلطان محمد الثاني لفتح القسطنطينية
١٢٥ ١ بناؤه قلعة ليوكوبيا في ا Anatolian حصار
١٢٥ ٢ اعتراض قسطنطين على بنائها وتهديد السلطان لسفراء الروم
١٢٦ ٣ وصف القلعة وضرب السلطان رسماً على جميع المراكب المارة بازائتها
١٢٧ ٤ اتى ان الجي اربين الشهير عند السلطان لصب المدافع وصبه له عدة
١٢٨ مدافع كبيرة وصغيرة

صفحة

- ٥ قطع السلطان كل امداد عن القدسية برأ وبحراً
- ١٣٠
- الفصل الرابع . زحفة السلطان محمد الثاني على القدسية
- ١٣١
- ١ استنجاد القيصر قسطنطين ببلاد الغرب دون جدوى
- ١٣١
- ٢ مسیر السلطان بخليه ورجاله على المدينة
- ١٣٢
- ٣ وصف القدسية قبل الحصار وتحصيناتها
- ١٣٣
- ٤ مضائق العثمانيين للمدينة برأ وبحراً
- ١٣٥
- ٥ اسماء الذين اشتهروا في الدفاع عن الروم ايام الحصار
- ١٣٦
- ٦ اضطرام نار الحرب
- ١٣٧
- الفصل الخامس . حصار القدسية
- ١٣٩
- ١ ردم العثمانيين الخندق الاول الذي حول السور وارتدادهم عنه بعد ان احرق الروم برجهم الخشبي
- ١٣٩
- ٢ قدوم عمارة مسيحية نجدة للروم من عند البابا ودوق جنوا
- ١٤٠
- ٣ نقل العثمانيين مراكبهم على اليابسة وادخلها في المرفأ الداخلي بالتواء
- ١٤١
- ٤ عدم يأس الروم من الظفر وسعدهم في احرق سفن العثمانيين وحبوطه بنجيانته احد الجنويين
- ١٤٢
- ٥ فتنة بين البنادقة والجنويين
- ١٤٣
- الفصل السادس . توقف الحصار بعض ايام
- ١٤٥
- ١ وصف مركز كل من رؤساء جيش الدفاع
- ١٤٥
- ٢ خصم القائدين يستنياني ونوتاراس
- ١٤٦
- ٣ خوف العثمانيين من قدوم نجدة الروم
- ١٤٧

صفحة

- ٤ طلب قسطنطين رفع الحصار وعزم السلطان على استئناف الحصار بعد استشارة ارباب ديوانه ١٤٨
- الفصل السابع . في الحملة الأخيرة على القسطنطينية ١٥٠
- ١ صوم العثمانيين استعداداً للحملة وتحميس السلطان لهم بخطاب شديد ١٥٠
- ٢ التحاء الروم الى الصلاة وخطاب قسطنطين التحميسي للجنود ١٥١
- ٣ ابتداء هجوم العثمانيين على السور وارتدادهم عنه اولاً ١٥٢
- ٤ اعتزال القائد يستثنى عن الحرب لجرح اصابه ١٥٤
- الفصل الثامن . فتح القسطنطينية وقتل قسطنطين ١٥٥
- ١ جهاد قسطنطين حتى آخر دقيقة وسقوطه بعد الفتح قتيلاً ١٥٦
- ٢ اختلاف المؤرخين في مقتله ورد بعض الحكايات الملفقة عنه ١٥٧
- ٣ بحث السلطان محمد الفاتح عن قسطنطين وجود جشه بين القتلى ١٥٧
- الفصل التاسع . في ما جرى على المهاجمين بعد الفتح ١٥٩
- ١ اخبار بعض القواد من جيش الحصار ١٥٩
- ٢ مذبحة اجيأ صوفيا ١٦٠
- ٣ دخول السلطان محمد الفاتح باهية الى المدينة ومسيره الى كنيسة اجيأ صوفيا توأ ١٦١
- ٤ فاجعة القائد نوتاراس ١٦٣
- ٥ قتل كبراء الفرنج والصدر الاعظم خليل باشا ١٦٦
- الفصل العاشر . في نصب بطريرك للروم ١٦٧
- ١ سماح السلطان للروم بانتخاب بطريرك لهم ١٦٧

صفحة

- ٢ ترحيمه بالبطريرك الجديد جناديوس
٣ نقل الكرسي البطريركي الى الفنار وتنازل البطريرك ووفاته
٤ اختلاف المؤرخين في البطريرك جناديوس
الفصل الحادي عشر . في ما عمل السلطان بالبلاد المجاورة بعد الفتح ١٧١
١ تسكين السلطان لقلق الاميرين توما وديتريوس صاحي المورة ثم استيلاؤه على بلادهما
١٧١
١٧٢ سقوط مملكة طرابزون
٣ قتل ملوكها داود مع اولاده السبعة
الفصل الثالث عشر . في بعض المهاجرين من علماء الروم ١٧٥
١٧٥ تلاه فلورنسة وعقدهم بمساعدة اميرها جمعية علمية
٢ الكردinal بساريون
١٧٦
٣ بعض تآليفيه
الفصل الرابع عشر : دراسة الكردinal اليوناني بساريون العامة لجميع الروم ١٨٠
١ امة الروم قديماً وحالاً
٢ سبب هذه الحال
٣ مداواة الاحوال
٤ كيف نجح في مسألة الروح القدس في فلورنسة
٥ برهان على اثبات الروح القدس
٦ رد اعتراض
٧ براهين جديدة لدعم الحقيقة نفسها
٨ اعتراض آخر ورد

- ١٨٥ ٩ الكنيسة هل هي عند الروم وحدهم
- ١٨٦ ١٠ الكنيسة الحقيقة هي الكنيسة الرومانية
- ١٨٧ ١١ محنة الكنديان لأخوتة وكيفية ادراكه الاعيان الصحيح
- ١٨٩ ١٢ جوابه على اعتراض بشأن الابنشاق
- ١٩٠ ١٣ ادارة الكنيسة من رئيس واحد
- ١٩١ ١٤ اثبات سلطان البابا الاسى بالحوادث
- ١٩٣ ١٥ النتيجة
- ١٥٩ خاتمة الكتاب
-



180

187

187

189

190

191

192

193

AUC - LIBRARY



DATE DUE

 A.U.C. 3 - SEP 1995	

 A.U.C. - 1 JUL 1997	

11 - JAN 1986

DF
553.5
C6x
1890

The American University in Cairo
Library

July 24, 1985



0 0 0 0 0 3 2 8 5 0 9

